

Казан Утлары



3
МАРТ
1969



Казан Утлары

АЙЛЫК ӘДӘБИ ҺӘМ ИҖТИМАГЫЙ-ПОЛИТИК ЖУРНАЛ
ТАТАРСТАН ЯЗУЧЫЛАРЫ СОЮЗЫ ОРГАНЫ
КЫРЫК СИГЕЗЕНЧЕ ЕЛ ЧЫГА

3

МАРТ
1969

Бу санда:

ЛЕНИН — БӨЕК ЯКТАШЫБИЗ

Р. САФИН. Тереләрдән терерәк. Шигырь.	3
Ә. БАЯНОВ. Ил гизүче карт турында баллада.	5
Ленин хакыйкәте. Рус халык иҗаты.	9
Мич чыгаручы. Рус халык иҗаты.	11
Төймә. Рус халык иҗаты.	12

ПОЭМА

С. ХӘКИМ. Дуга.	13
-------------------------	----

СОВЕТ БАШКОРТСТАНЫНЫҢ 50 ЕЛЛЫГЫНА

Х. ГЫЙЛАҖЕВ. Әдәбиятыбыз турында берничә сүз.	23
С. КУДАШ. Яңа өй. Шигырь.	28
М. КӘРИМ. Ярлар кала. Шигырь.	29
Н. НӘҖМИ. Үземнеке... Шигырь.	30
Г. ӘМИРИ. Карт имән. Шигырь.	30
З. БИИШЕВА. Кешечә. Шигырь.	31
Х. КӘРИМ. Ташта эзләр калган... Шигырь.	32
Г. РАМАЗАНОВ. Революция давам итә. Шигырь.	32
Ш. БИККОЛ. Безнең як. Шигырь.	33
М. ГАЛИ. Мин тауларга китсәм. Шигырь.	34
Й. ГӘРӘЙ. Ленин янында. Шигырь.	34
К. КИНҖӘБУЛАТОВА. Чәй. Шигырь.	35
Р. ГАРИПОВ. Өйгә кайтканда. Шигырь.	35
Я. КОЛМЫЙ. Кирәк миңа тынымлык. Шигырь.	36
А. ИГЕБАЕВ. Авылдашым. Шигырь.	37
Р. БИКБАЕВ. Заман! Бирче пульсыңны. Шигырь.	38
Ә. ӘХМӘТХУҖИН. Һыбай чыксам. Шигырь.	38
Р. НАЗАРОВ. Мин батыр да түгел. Шигырь.	39
С. АГИШ. Айлы кич. Хикәя.	44
В. ИСХАКОВ. Өтнем утырткан өянке. Хикәя.	44
Н. МУСИН. Нөгеш буйкайлары бөдрә чаука. Хикәя.	47
Ф. ИСӘНГУЛОВ. Гафләт. Хикәя.	58
З. ХИСМӘТУЛЛИН. Киңәш. Хикәя.	59

ШИГИРЬЛӘР

Р. ГАТАУЛЛИН. Өстәлемдә торна тора. Тел ачыкчылары. Иртән язылган кичке шигырь. Жил, исем. Якын килмә. Шигырьләр.	60
Р. ВӘЛИЕВ. Вәгъда. Шигырь.	63
Э. МӨЭМИНОВА. Россия тудырды. Я җыр итеп аны ишетәм. Иң олы мөхәббәт. Шигырьләр.	64
Г. ЗӘЙНАШЕВА. Яшәгән бу җирдә бер ана. Миң-нөхмәт батыр. Шигырьләр.	66

КПССның
ТАТАРСТАН
ӨЛКӘ
КОМИТЕТЫНЫҢ
ГАЗЕТА ҺӘМ
ЖУРНАЛЛАР
НӘШРИЯТЫ
КАЗАН

Ю. ЭМИНОВ. Өти балак. Комедия.	67
ЭМИРХАН ЕНИКИГӘ 60 ЯШЬ	
Г. ХАЛИТ. Таләпчән һәм эзләнүчән талант. Иҗат портреты.	112
Ә. ДАВЫДОВНЫҢ ТУУЫНА 50 ЕЛ	
Р. МИНГАЛИМОВ. Бик бәхетле шагыйрь.	129
ДУСЛАР ЖЫРЫ	
Ф. ЯННАКОПУЛУ. Мин — Эллада кызы. Минем куллар. Мәңгелек сәнгать. Әнкәемә хат язасым килә. Шигырьләр.	133
Р. ХАЛИД. Яратам сине, Нева. Өмет. Кояш нуры... Шигырьләр.	136
ЗАМАНДАШЛАРЫБЫЗ	
К. ТИМБИКОВА. Алтын сәгать. Очерк.	138
ХАЛЫК ИҖАТЫ	
ФАТИХ УРМАНЧЕЕВ. Тарихи җырлар	144
БЕЗНЕҢ ИНТЕРВЬЮ	
Күпне бирсәң, күпне аласың	158
ТӨРЛЕСЕННӘН	
Г. БӘШИРОВ. «Гөлҗамал» кайсы як кызы!	162
Ш. ВЯДРО. Уңган кыз.	168
Й. ВӘЛИТОВА. Түкай шигырьләренең теле хакында берничә сүз.	169
ТАРИХ СӘХИФӘЛӘРЕ	
С. ЛАТЫЙПОВА. Татар студентлары һәм революцион хәрәкәт.	174
КИТАП КҮЗӘТҮ	
К. МОСТАФИН. Сандугач җыры давамлы булсын. 178	
СЕЗНЕҢ КИТАП КИШТӘГЕЗГӘ	
Б. СӨЛӘЙМАНОВ. Кешеләр һәм чачәкләр.	183
БАЛАЛАРГА УКЫГЫЗ	
М. ФӘЙЗУЛЛИНА. Мин кунаклар яратам. Юк нәниләр әтәче. Мин Артектан кайттым. Керпә кабак. Шигырьләр.	185
Укучылар сүзе.	187
Әдәбият һәм сәнгать яңалыклары.	190

Редакциягә килгән кулъязмалар кире кайтарылмый

Редакциянең адресы: *Казань, ул. Баумана, 19. Дом печати, 2 этаж.*
 Телефоннар: Баш редактор — 2-68-21, җаваплы секретарь — 2-39-52,
 бүлекләр — 2-39-52.

Хатлар өчен: *Казань, почтамт, почтовый ящик 63. Редакция «Казан утлары».*

Баш редактор: Зәки Нури.

Редколлегия: Хәй Вахит, Шәүкәт Галиев, Эмирхан Еники, Ләбиба Ихсанова, Шәйхи Маннур, Рафазль Мостафин, Газиз Мөхәмәтшин, Рафикь Нәфиков, Атилла Расих, Гали Халит, Сибгат Хәким, Нил Юзиев, Мирсәй Әмир.

Пронзводствага бирелде 15/1-1969 ел. Басарга кул куелды 27/11-1969 ел. ПФ 09003. Көгазь форматы 70×108^{1/16}. Учети-изд табак 14.2. Басма табак 12(16,8). Тираж 84446 экз. Заказ В-21. Бөксә 50 тиен.

ТАССР Министрлар Советы каршындагы Матбугат идарәсенең Камил Якуб исемендәге матбугат комбинатында басылды. Казан, Бауман урамы, йорт 19. 1969 ел.

1870
1970

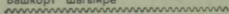


ЛЕНИН— БӨЕК ЯКТАШЫБЫЗ

Төрле илләрдән, төрле телләрдән

Рафаэль Сафин

Башкорт шагыйре



Тереләрдән терерәк...

*Ленин дисәк —
без аңлыбыз Партияне,
Ә Партия дисәк —
Ленинны.*

В. МАЯКОВСКИЙ.

Киң мәйданнар буйлап,
бәйрәмнәрдә,
безнең сафлар үткән чагында,
мин уйлыймын безне киң мәйданга
алып чыккан Кеше хақында.

Һәм еш кына
шатлык, жыр аралаш
ишетәм:
«Тормыш нинди үзгәрдә!
Әгәр безнең белән шул бәйрәмдә
Ленин булса...» дигән сүзләргә.

Тотынырдан алда бик зур эшкә,
үзөбезнең генә белемгә
ышанмасак өгәр,
киңәш белән
киләбез соң кемгә? —
Ленинга.

Бәхәсле күп мәсьәләләр була,
күп сораулар безне йөдәтә.
Зур көрәштә кайчак хаталансақ,
хатабызны күрми жәфалансақ,
безне кем соң? —
Ленин төзәтә.

Һәрбер эштә,
авыр эштә
безгә
кул сузучы кем? —
Ул лабаса!

Юк, әйтмик без: «Ленин булсачы...» дип,
нишләр идек, Ленин булмаса?

Дөнья нинди кысык булыр иде!
Караңгылык безне буар иде,
богауланыр иде кул-уйлар.
Ил күзенән канлы яшьләр генә
агызыр иде явыз колыйлар¹.

Ямь таратып илгә, ничек бүген
уйнар идең, халкым, кураең?
Телле булып туган чичәннәрең
телсез калыр иде, мөгаен.

Кул-уйлардан коллык богауларын
өзеп аткан кем, ул лабаса!
Юк, әйтмик без: «Ленин булсачы...» дип,
нишләр идек, Ленин булмаса?

«Заманалар авыр, михнәтләр күп...»
дип кайчандыр халкым җырлаган...
Артта калды инде ул михнәтләр,
җырлар да бит хәзер өр-яңа.

Заман әле, заман һай катлаулы...
Безгә янап торган туплар бар.
Караны — ак, акны — кара ул дип,
Ленинизм белән сату итеп,
дөнья бутап яткан «дуслар» бар.

Дусның күзен ачкан,
ә дошманны
калтыраткан кем? —
Ул лабаса!
Юк, әйтмик без: «Ленин булсачы...» дип,
нишләр идек, Ленин булмаса?

Без бит һәр чак Ленин, Ленин рухын
раслап килдек бөек иҗатта.
Димәк, Ленин һәр чак безнең белән,
безнең белән килә бер сафта.

Димәк, Ленин —
мәңге тынғы белмәс,
үлмәс һәм жиңелмәс бер йөрәк,
еллар үткан саен кадерлерәк,
еллар үткән саен терерәк!

¹ Башкорт түрөлөрә,

Әхсән Баянов

Ил гизүче карт турында баллада

1

Гасыр зиһенен йөртә ул башында,
Гасыр йөген — аркасында.
Тау күтәргән гүя,
Акрын атлый
Һәм бөкрәйгән,
Ахры, шуңа.

Сәфәрче карт — авыл юлларында.
Чак-чак атлап күп жир китә.
Өйдән-өйгә кереп,
Ул йон тетә,
Ул йон тетә,
Заман үтә.

Кыр тузаны кара төскә кертә,
Киезләтә сарык йонын.
Шул киездән ап-ак
Болыт яса,
Болыт яса:
— Тыр — рым, тыр — рым...

Керле йонга сибә пакь он — жирнең
Жан аклыгын, горурылыгын.
Сибә шаянлыгын,
Чаялыгын,
Шаян жырын:
— Тыр — рым, тыр — рым...

— Рахиләкәй дигән ай киленгә
Йон тетәм шул, мин йон тетәм.
Ашатмаса әтәч боты,
Йонын уч-уч
Калжалы итәм,
Калжалы итәм.

2

...Кичләрен ул, жыеп бала-чага,
Сөйли әкият, күчә чынга:
Ил хақында сөйли,
Кыр хақында —
Күчә шунда
Юлбашчыга...

Юк, каян да кушмаганнар аңа,
Тик ул шундый агитатор:
Син, оратор иптәш,
Еракта тор —
Аны чакыр
Һәм тыңлап тор.

Китапларың, газет-журналларың —
Гомере аның алыштыра барын.
Тыңлый жир-суларны,
Укый кырны —
Сөйли шуннан
Укыганын:
«Барабызмы, юкмы дәрес юлдан,
Белим дисәң, сора кырдан.
Тынычта да билчән
Корса буран,
Юлың кыек,
Хилаф, туган.

Кырга калалардан ипи ташып
Жан сакласак, булыр ай яман эш!
Мәйдандагы рәсем,
Кулын изәп,
Әйтер безгә:
— Ялгыш, ялгыш...

Барсак әгәр дәрес юлдан, — кырлар
Иген шавы белән тулган,
Жир елмаеп шулай
Әйтсә рәхмәт,
Барабыз, димәк,
Дәрес юлдан.

Бу сүзләрне жиргә кем калдырган?
Офыккача кемнәр сузган
Иң төз буразнаны?
Беренче кат
Ленин уе
Ярып узган.

Ленин исән, дибез, Ленин яши...
Ничек яши соң ул, туган? —
Сөйли хәзер безгә
Ленин сүзен
Жир һәм Вөждан,
Жир һәм Вөждан».

3

Ап-ак сакал белән бәйле-бәйле,
Әллә болыт, төшөп күктән,
Әйләнәме йонга?
Әллә йонмы?
Болыт булып
Күккә күчкән?

Шул болыттан оеша биялөйләр —
Шакшы нәрсә тотып кара!
Ап-ак пима, оек —
Кыек юлдан
Атла кыеп,
Атлап кара!

Кара таплар калыр ап-ак карда...
Юл-кыр әйтер: йөзең кара!
Кая барсаң, шунда
Чал сакаллы
Сәфәрче карт
Озата бара:

«Ленин сүзен сөйли бу басулар,
Ленин сүзен сөйли Вөждан...
Ленин — безнең Вөждан.
Барсаң, әйтә:
Барасыз, ди,
Дерес юлдан».

Тургай жырын күчереп язмышларга,
Кемнәр яшел диңгез ясап куйган?
Вөждан, Жир аларга
Әйтеп торган:
— Сез барасыз
Дерес юлдан.

Юлга чыгып, кемнәр буш кырларда
Яшь калалар корган?
Хәерчелек дигән
Ач өрәкне
Мәңгелеккә
Илдән куган?

«Сугыш» дигән гарасатлы җенне
Үз жебенә кемнәр асып куйган? —
Бу ирләрне Вөждан
Озата барган:
— Туганнар, сез —
Дерес юлдан!

4

Сәфәрче карт уза юллар, еллар,
Акрын атлап, күп җир китә,
Өйдән-өйгә кереп
Йон тетми тик,
Комбинатка
Төяп илтә...

Ап-ак сакал белән бәйле-бәйле,
Уйный кышын җем-җем карлар.
Сәфәрче карт китерә
Яңа еллар —
Йолдыз яуган
Кичләр, таңнар...

«Барабызмы, юкмы дәрес юлдан,—
Жавап бирә чыр-чу бала:—
Ул елмайса, кәлсә,
Безнең белән
Сөенә бергә
Дала, кала».

5

Космодромда тынлык. Кунаклар юк,
Фанфара юк, тантана бар.
Тыңлый сәфәрче карт:
— Союз, старт! —
Күккә дә ак
Юл салалар!

Сәфәрче карт йөри ил буйлата:
Очсын тузан, кирәк, купсын буран.
Капчыгына ил-көн
Сүзен жыйган,
Хак сүз жыйган:
— Дәрес юлдан!

Таныш рәсем карый мәйданнардан:
Карый аннан безнең Вөждан.
Ул елларга шуннан
Кулын сузган:
— Дәрес юлдан!
— Дәрес юлдан!..

1968



ЛЕНИН ХАКЫЙКАТЕ

Русчадан



Бер авылда ага белән эне яшәгән. Жир сөргәннәр, тир түккәннәр, бил бөккәннәр. Ләкин һич тә байый алмаганнар. Эшләп тапкан бөтен икмәкләрен, тәрбияләп үстөргән барлык терлекләрен пан үзенә ала барган, ә теге агай-эненең аркасында камчы эзләре генә калган.

Бик күп еллар шулай интегеп яшәгән алар. Бер алар ғына түгел, башка мужиклар да шундый авыр хәлдә булган.

Ниһаять, туйган болар бушка эшләүдән, гарык булганнар. Уйлашканнар-киңәшкәннәр дә ил буйлап хакыйкаты эзләргә чыгып киткәннәр. Ай барганнар, ел барганнар. Бара торгач, бер зур авылны күргәннәр. Авыл уртасында пан йорты, ә аның янында таш чиркәү тора, ди.

— Әйдә,— дигән ага белән эне,— шунда барып сорыйк әле, кайдан табып була икән ул гаделлекне?

Авылга килеп кәргәч, бик шәп тарантаска утырып килүче пан очрый боларга.

— Кайсы авыл мужиклары сез, кая барасыз, нәрсә эзлисез? — дип сорый пан.

— Фәкыйрьлектә яшәп тәмам интегеп беттек, инде алай яшәр чамабыз калмады да хакыйкаты эзләргә чыктык менә. Эйт әле, пан, кайдан табып була ул нәрсәне? — диләр тегеләр.

— Бик әйбәт! — ди пан.— Әгәр теләсәгез, мин сезгә хакыйкатыне үзем күрсәтермен, әмма аның өчен башта сез миндә бер ел эшләрсез.

Риза булып, теге агай-эне эшкә тотыналар: жир сөрәләр, бил бөгәләр, тир түгәләр. Ул арада бер ел үтәп тә китә. Бер елдан соң пан каршына килә болар.

— Я, өйрәт инде, пан, хакыйкатыне без ничек табыйк? — дип сорыйлар.

— Әй, йоннан төргән нәрсәләр! — ди боларга пан.— Сез һәрвакыт безгә, паннарга, хезмәт итәргә тиешсез — хакыйкаты менә шул инде ул! Агай-эне «тфү!» дип бер төкерәләр дә ары китәләр.

Ай баралар, ел баралар. Бара торгач бер авылга килеп керәләр. Бу юлы поп очрый боларга.

— Өйрәт әле безне, атакай,— дип сорый болар поптан,— хакыйкатыне кайдан табыйк икән?

— Бик әйбәт! — ди поп.— Хакыйкатыне мин алладан сорап алып бирермен, ә сез шуның өчен миңа бер ел хезмәт итәрсез.

Агай-эне, риза булып, эшкә тотына: бил бөгәләр, жир сөрәләр, тир түгәләр. Бер елдан соң поп каршына баралар.

— Яхшы эшлэгез, аллага тел тидермәгез — хакыйкаты менә шул булыр, — ди боларга поп.

Поптан эш чыкмагач, бик бай, юан корсаклы купец янына баралар.

— Ярый, — ди купец. — Мин сезгә хакыйкатыне кайдан табарга икәнән өйрәтермен, тик сез миңа бер ел хезмәт итегез башта.

Риза булып, купецка хезмәт итә башлый болар: бил бөгәләр, тир түгәләр. Купец боларга ничек итеп гадел һәм фәкыйрь кешеләрне алдау юлларын өйрәтергә тотына. Ярты ел да үтми, тегеләрнең энесе әйтә абыйсына:

— Хакыйкатыне бүтән эzlәmим инде мин! Дөньяда беркайда да мужикка хакыйкаты юк икән ул! — ди.

Шулай ди дә, үз авылларына кайтып китә. Ә абыйсы үз дигәнән итәргә яратучы кеше була, хакыйкатыне тапмыйча кайтырга теләми. Тота да, тавәккәлләп, бер үзе фабрикант каршына бара бу.

Паннан да, поптан да, купецтан да баерак икән фабрикант. Теге шуның фабрикасына эшкә урнаша. Ә фабрика зур, анда эшләүчеләрнең исәбе-хисабы юк, ди. Башкалар белән бергә, хакыйкаты эшләүче теге мужик та бик күп еллар бил бөккән, тир түккән фабрикада. Әмма хакыйкатыне ул да, бүтәннәр дә тәки таба алмаган.

Бер дә бер көнне менә шушы сүзләрне ишетә хакыйкаты эшләүче:

— Хакыйкатыне бары тик бер кеше генә белә. Ул кеше Ленин исемле, ә үзе Питерда яши.

Менә шул сүзләрне отып ала да Ленинны эшләп китә бу. Көн үтә, ай үтә, Питерга барып житә. Бер эшчене күрә дә шыпырт кына:

— Ленинны ничек табып булыр икән монда? — дип сорый.

Ә эшче колагына гына әйтә моның:

— Әйдә, минем белән, үзем алып барам мин сине.

Китаплар белән тулган гади генә бер бүлмәгә барып керә болар. Килеп керүләре була, каршыларына бик үк шәптән булмаса да, чиста гына киенгән кеше килеп чыга. Килеп чыга да, ягымлы гына елмаеп:

— Исәнмесез, иптәшләр, нинди яхшы сүз әйтмәкче буласыз? — дип сорый.

Теге үзенең ничек итеп гаделлек эшләп йөрүен сөйләп бирә Ленинга. Ленин бик озак сөйләшә аның белән. Фабрикадагы тәртипләр турында да сүз кузгата, авыл ярлылары хакында да сораштыра. Аннары әйтә:

— Хакыйкаты эшләргә фабрикага килеп бик яхшы иткәнсең син: анда тизрәк табарсың син аны. Хакыйкаты сезнең үз кулыгызда ул! — ди. Паннарга, сүздәгәрләргә, фабрикантларга хезмәт итүдән котылу өчен, ничек итеп көрәшәргә кирәклеген аңлата: аларның барысын да, патшалары-ниләре белән бергә, туздырып ташлаганда гына чын хакыйкатыкә ирешеп булачагын әйтә.

Шуннан соң теге кеше янә фабрикага бара да иптәшләренә Ленин хакыйкатын сөйләп бирә. Аннары ул иптәшләр шуны үз иптәшләренә сөйлиләр. Берсе сөйләгәндә унау тыңлый, унау сөйләсә — йөз кеше тыңлый. Шулай итеп, Ленин хакыйкаты бөтен дөньяга тарала.

Күп еллар йөри ул хакыйкаты: фабрикаларда, авылларда була. Үзе барып житкән бөтен жирдә эшче-крестьяннарны көрәшкә күтәрә. Шулай йөри торгач, унжиденче елның октябрендә, бөтен дөньяны шаулатып, күтәрелеп чыга бу хакыйкаты. Эшчеләр белән крестьяннар бергәләп алпавытларга, фабрика хужаларына каршы сугыш ачалар. Шулай итеп, Ленин хакыйкаты өскә чыга.

Менә шуннан соң эшчеләр һәм крестьяннар, фабрикантларга һәм паннарга бил бөгеп, хезмәт итмиләр, жир сөрмиләр, тир түкмиләр, фабрикаларга да, жиргә дә үзләре хужа булып, рәхәтләнеп яшиләр¹.

¹ Бу әкият «Антирелигиозные сказки народов СССР» («СССР халыкларының дингә каршы әкиятләре») исемле китаптан алынды. Мәскәү, 1939 ел, 112 бит.

МИЧ ЧЫГАРУЧЫ

Русчадан



ендерин фамилияле бер кеше бар иде безде. Алтын куллы иде ул: мичей дә чыгара, шүрлеген дә, чанасын да ясый торган иде.

Бервакыт шулай урманга барган да өрәңге кисә башлаган бу. Бик кызып кына эшләп торганда, кинәт:

— Хәерле кен! — дигән тавыш ишеткән. Әйләнәп караса — каршында миндидер бер ир кеше басып тора, ди.

— Гаеп мийдә, ваше высокоблагородие, — дигән Бендерин.

— Ә мин ваше высокоблагородие түгел, — дигән теге кеше. — Мин — иптәш Ленин.

— Гафу итегез, иптәш Ленин, — дигән Бендерин.

— Ярый, кис әйдә, кис! — дигән дә читкәрәк китеп карап тора башлаган Ленин. Шушы кадәр зур агачны нишләтер икән, ничек итеп авылына атсыз-нисез алып кайтыр икән дип, кызыксынып күзәтә икән тегене.

Бендерин агачны аударган, үзенә кирәк кадәресең үлчәп кисеп алган да таудан төгөрәтәп алып төшөп киткән. Аннары яңадан әйләнәп килгән, тағын үзенә кирәккән кисеп алган.

— Бәлки, сиңа булышырга кирәктер? — дигән аңа Ленин.

— Юк-юк, борчылмагыз! — дигән Бендерин, — мин үзем дә булдыра алам.

Икенче бер вакыт, печән өстендә, Бендерин тағын үзенә кирәкле материал алып кайтырга урманга килә. Өрәңгемә, каенмы кисә дә кайтырга чыга. Инешне кичкәч, хәл жыярга туктый. Кичкә таба була бу хәл.

Кинәт күрә Бендерин: өч кеше чабылган печәнне таптап килә.

Шактый коры кеше була Бендерин. Кычкыра бу төгеләргә:

— Нигә буталып йөрисез монда? Беләсезме, быел печән күпме тора? — ди.

Таки покостан куып чыгара төгеләрне.

— Әй, оста сүгенәсең дә инде, карт, — ди төгеләрнең берсе, Бендерин янына килгәч.

Бендерин аны шундук танып ала да:

— Гафу итегез, иптәш Ленин! — ди...

Кыш жита. Ул чорда мич чыгаручыларга бик кытлык була.

Ильич бер кенне өйтә:

— Берәр мич чыгаручы табып булмас микән, югыйсә өй бик суык безнең, — ди.

— Бар бер мичче, — диләр аңа Иәм Бендерин янына кителәр.

Кызык... Бик шәп юртаклар жигелгән тарантаска утырып, ике хәрби кеше Бендеринның капкасы төбенә килеп туктыйлар да, өенә кереп:

— Син мич чыгаручымы? — дип сорыйлар.

— Әйе, — ди Бендерин.

— Жыен, совхозга барабыз! — ди тегеләр.

Әйе... Бендерин тамам коелып төшә. Аннары хатынына болай ди:

— Хуш, Катюха! Без бүтән күрешмәбез инде. Ленин минем теге чактагы тупаслыгымны исенә төшөргән булса кирәк.

Хәрбиләр белән бергә совхозга китә Бендерин. Барып житә болар. Каршына Ильич чыга да әйтә моңа:

— Ә мин сине беләм бит, карт! Урманда өрәңгә кискән кеше бит син, аннары икенче тапкыр печән өстендә мине куркыткан идең.

Куркуыннан тамам авыруга сабыша Бендерин.

— Гаеп миндә! — ди.

— Аптырама юкка! — ди аңа Ленин. — Печән вакытында син мине дәрәс ачуландың. Чапкан печән өстеннән барып, мин үзем ялгыш иттем ул чакта. Ә хәзер, әйдә, сине ник чакыртуым турында сөйләшик... Минем сиңа бик зур үтенечем бар. Күрәсең, минем эшләр шәптән түгел монда: өйнең бөтен стеналары төтөннән саргаеп беткән. Син мичне төзәтә алырсыңмы икән?

— Төзәтәм! — ди Бендерин. Балчык һәм кирпечләр сорап ала да эшкә тотына.

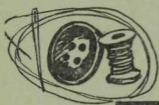
Эшен бетергәч, Ильич аңа рәхмәт әйтә, тиешле эш хакын түли дә үзе белән бергә чәй эчәргә утырта.

Аннары Бендеринны теге юртаклар белән еенә кайтарып куялар.

— Катюха! — ди Бендерин, ишектән килеп керүгә хатынына дөшөп. — Катюха, мин иптәш Ленинның мичен төзәттем һәм аның белән бергә утырып чәй эчтем! ¹

ТӨЙМӘ

Русчадан



Бервакыт безнең заводка Ленин килде.

— Наторова, — диделәр миңа, — пальтосын эзеп куярсың!

Клубта бик эссе. Ленин сөйли башлады. Пальтосын салып

урындыкка куйды. Мин аны киёмнәр элә торган жиргә алып

киттем. Карасам — сул як изуендә бер төймәсе юк моның. Үземнең жакеткамның бер төймәсен эзеп алдым да Ленин пальтосына тегеп куйдым. Тиз генә өзелмәсен дип, юан жеп белән тектем.

Ленин кайтып китте, берни дә сизмәде. Ә минем төймә аның пальтосындагы төймәләрдән берәз аерылып тора иде. Эчтән куандым, әмма бу серне беркемгә дә ачмадым.

Шуннан соң байтак гомер узды. Бер дә бер көнне Литейный буйлап бара идем, «Феникс» фотографиясенә төрәзәсендә Ленинның зурайтылган портретына күзем төште. Шу ул пальтосын киеп төшкән. Якынрак килеп карасам, төймәсе шул — мин таккан төймә...

Ул шул кышта вафат булды. Мин Литейныйдагы фотографиядән теге кадрлә портретны өемә алып кайттым. Көзгә янындагы рамда тора ул хәзер.

Көн саен килеп карыйм да елыйм.

Ни әйтсәң дә, төймәсе минеке бит? ²...

¹ Бу истәлек 1937 елда А. М. Шурыгиннан язып алынган. Истәлек «Творчество народов СССР» («СССР халыклары ижаты») исемле китапта (65 бит) басылган.

² Бу истәлек 1927 елда Архангельскидагы йорт хозаякасы Наторовадан язып алынган. Истәлек «Творчество народов СССР» («СССР халыклары ижаты») исемле китапта басылган (56 бит).

ДУГА¹

Дугада өченче Көн

Истәлекләр, төрле яктан жыелып,
Чиркәү тирәсендә урнаша.
Кырык өчтә, апрель башларында
Алгы частыка шушы үр аша
Узган идем мин өч солдат белән.
Плащлардан корып чатырны,
Истәлекләр дөнъясына бүген
Үткәннәрем кабат чакырды.
Атаклы үр, соры чиркәүле үр,
Тарихи үр, йөргән үрем ул,
Үзем теләп биеклекне сайлыйм,
Биеклектән курка үлем ул.
Моннан миңа Прохоровка күренә,
Гостищево күренә, Белгород...
Тора чиркәү читтә кешеләрне
Бер күрергә гүя тилмереп...
Күренә Ерик, гөнаһсыз саф Ерик
Күкрәгемә агып керде күк,
Челтерәве белән шушы жирнең
Бөтен моңын алып керде күк.
Минем жырга Ерик — шул тар гына
Бер үзәне житә Дуганың.
Сез белсәгез иде шушы үрдә
Хисләремнең ничек дулавын.
Килде тавыш: тизрәк казы, әйдә,
Кем тәмәке тарта, әй, тагы...
Таныш аваз, таныш тавышлары
Бар дөнъямны минем айкады.
Бу — алтынчы армиянең батыр
Солдатлары кора дзотлар.
Кычкыралар кебек ул дзотлар:
Якын килмә безгә, без — утлар...
Карыйсың да: Сталинградтан, дисен, —
Уйлаганың синен чын була,
Танып була икән солдатларның
Чыраеннан хәтта чорны да.
Сталинградтан бушап монда килгән
Солдатларга озак төбәлдек,

¹ Ахыры. Башы 2 санда.

Күзлөрөнөн карашыннан чорнын
Эшлэрэнэ күчтө төгөллек.
Казыдылар Жадов, Шумиловнын
Солдатлары. Көрөк, ломнары
Ташка бөрөлөп чынлый, э чор наман:
Юк, булмады эле, булмады.
Казыдылар өч ай буге төнлө,
Ломнарыңны ташлап, ал баян,
Гвардия солдатлары белән
Биер иде үзе Обоянь.
Низами дус, Низаметдин, Низам...
Тәмәкесен капкан чорнап ул.
Йөзө житди, карый кебек миңа
Траншеядан түгел, чордан ул.
Мин утырам үрдэ, көтөп утырам
Эшлэрөнөн гүя беткөнөн.
Көрөк тавышы, котелоклар тавышы,
Тәмле исе хэтта ботканың
Килгән кебек чирек гасырдан соң.
Кычкырды күк: кемнең кашыгы
Бушады дип Низам... Әй, тулды соң,
Әй, ташыды күнелем, ташыды...
Траншеядан чыгып үтөп китте,
Күрөп калдым туры сынын мин.
Ашыгып атлай Низам, калдым күрөп
Халкыбызнын бөөк чорын мин.
Сагышлардан оеп барам төслө
Тиеп киткән саен жил тәнгә.
Солдатларым хәзер эзлөп мине
Керерләр күк бөрөп чиркәүгә.
Ичмасам бер яңгыратсын иде
Үрне чиркәү. Тып-тын — ул да мин.
Апрель. Эңгер. Ерик авылына
Ял итәргә төшәм үрдән мин.

Дугада дүртенче көн

Мин утырган үрдән, якты үрдән
Күрөнә миңа таныш имәннәр,
Яннарында Ерик колхозынын
Эскертләре тора, кибәннәр...
Менә алган кадәр биеклектән
Мин дөһшәтле көннәр, мин ерак
Көннәрәмә карыйм, ул имәннәр
Мин караган саен шомлырак.
Имәннәре Дуга кырларының...
Алар бүген башын игән ник?
Уйларымны, хисләрәмне күптән
Тартып алды күптән имәнлек.
Әй, сугышчан сакчылыгы жирнең...
Алгы сызыктан да алдарак...
Хисләр минем күптән инде шунда,
Хисләрне син кара алдалап...
Әй, сугышчан сакчылыгы жирнең...
Әмер кыска: жирне саклагыз.

Күп сүлдүк шүл кыргы имәнлектө
Низам белән бергә сакта без.
Күп таптадык Ерик ындыр артын,
Шуннан ары ләкин узмадык,
Ул сакчылык — безнең гаскәрләрне
Күтәрергә куйган звонок...
Мин Бурмакны шунда күргәләдем.
— Эшләр ничек?
— Урлап эш итәм...
Безнең яннан төнлө разведкага
Үтә иде Бурмак Степан.
Үтә Бурмак... Каты үлән кырда.
Онытылып бара эш күптән...
Степанның үз кырлары, монда
Урган, суккан, койган эскертләр...
Үз болыны, үз жирләре аның,
Тыныч кына атлар жир түгел;
Туып-үскән нигезе, йорты монда,
Тик утлары янмый йортының.
Йокы да юк, ял да разведкага,
Кайт борылып «тел» дә алмыйча.
Без көтәбез шомлы имәнлектә,
Без көтәбез тын да алмыйча.
Кыр яңгырый, кырда кинәт шартлау:
Менде берсе миңа өстенә.
Аяк тавышы... якынлаша тавыш:
Бире китер, бире өстөрә...
Ракеталар яктысында алар
Төнлө кырда кулдан ычкынган
Арсланнар сыман күренделәр,
Ут чорнаган кылган эченнән
Атылып чыккан арсланнар сыман...
Бу эш миннән булмас эш икән.
Шуннан бирле баһадирлар төсле
Тора алда Бурмак Степан...

Шунда, кырда уйлар киерелгәндә,
Низам белән сәер, ят телнең
Жәйге төндә ачык яңгыраган
Чит сүзләрен тыңлап яттым мин.
Колакка ят, имәннәргә ул ят,
Нигә ул ят? Серен тап, өйрәт.
Бәрелеп-сугылып йөри кырда сүзләр,
Кабул итми кебек табигать.
Бу сугышта туган вакытлы хис,
Әй, юләр син күнел, әй, юләр,
Әйт, кайчаннан бирле сиңа ул чит,
Сиңа ул ят Генрих Гейнеләр?

Каршылыклы уйга бирелеп шулай
Каршылаган чакта таңны мин,
Аш китергән ике солдат белән
Атлый берәү, үтер, танымыйм,
Юк, булуы мөмкин түгел, безнең
Бу язмышка кем ул кызыккан?
Эзләп, үтөп миңа кырларыннан,
Үтөп хәтта алгы сызыктан,

Шагыйрь Гали килсен... Монда фәкать
Разведчиклар гына булгалый...
Унөченче гасыр башларында
Ижат иткән шагыйрь Кол Гали
Монда әле нишләп йөри икән?
Төз, мәһабәт, горур сынлы ул.
Гел сөйләнә үзе: көтмәгәндә
Очраштыра, гомер шундый ул.
Шигырьләрем карады ул тыңлап,
— Безнең тарих — сезнең кулда, — ди.
Улларының батырлығын таңда
Тикшерергә чыккан Кол Гали.
Йөри карап безнең имәнлекне,
Тимә, йөрсен, кума, ул моннан
Үзе китәр, ярдәм итәр өчен
Тарих кайчак куба урыныннан.
Йөри карап таңда имәнлекне,
Солдатлары сабыр, гадиләр,
Ярты халык Галиләрдән тора,
Ватанына тугры Галиләр.
Фатихасын бирде, аш китергән
Солдатларга тагын ияреп
Китеп барды Гали... Сугышта да
Күп нәрсәгә була өйрәнәп.
Фатихасын бирде, мин халкымның
Шул рухыннан башка нишләргән?
Артта калган кышлар, тимер мичләр,
Зәңгәр уты тимер мичләренә
Яна минем күкрәгемдә, яна,
Мин янганга күрә сүз алам,
Әрнеттереп барсы турында да
Уйландырды мине бу заман.
Торган саен ныграк горурландым.
Үз халкыңны утта танийсын,
Шушы үрдән, шушы биекләктән
Күренә миңа бөтен тарихым.
Имәнлектә хыялымда шунда
Легендага кулым болгадым,
Терелде зур тарих, Аксак Тимер
Көлгә әйләндергән Болгарның
Яна уты күкрәгемдә, яна,
Тарихымны, озын төнемне
Нурландырып ташлар арасыннан,
Харабәдән озын толымлы
Яшь кыз чыкты, Болгар туфрагында
Бердәнбер жан... кызы Болгарның —
Тарихым ул... Болгар, Казан өчен,
Орел өчен алга мин бардым.
Сугышларда, утта туган халкым
Ник ялгышып чыксын истән бер,
Шәфәкъ монсулыгын хәтерләткән
Ерак, ләкин изге хисләренә
Яна уты күкрәгемдә, яна,
Яна, яна гына өйрәндек,
Туган телнең кадерең белергә дә
Өйрәтте шул серле имәнлек.

Күп уйландым Дуга өннәрендә.
Онытылырга мөмкин жан-дуслар,
Туган телең ләкин искә төшә
Хәл ителгән чакта язмышлар,
Ул язмышлар уртасына керә,
Таң вакыты булсын, булсын кич,
Сызып, телеп, күнел түрләрәннән
Күтәрелә башлый монсу хис.
Чишмәләре кушыла төрле яктан,
Чишмәләрдә кайный бөтен дәрт,
Артта таллар — татар хатыннары
Сөйләшәләр төсле лепердәп.
Сөйләшәләр төсле: бу арада
Балаларның никтер аз хаты...
Туган телем минем әнкәйнең ул
Ризалыгы, соңгы васыяте
Булып кайчак яңгырады миндә.
Моңландырган чагы күп аның,
Бикләмәде, чикләмәде ләкин,
Кырларына тикле Дуганың
Килде алып, тик Тукайда үскән,
Лирикада үскән мин булып
Мин сугыштым хәтта... ижатымның
Үзәгендә хәзер Белгород...
Иманым бар, идеалым бар жирдә,
Бар тотыйган минем бер ноктам.
Дугада мин, Дуга сугышлары
Алдындагы хәтәр тынлыктан
Файдаланып хыялларга биреләм,
Кыңгыраулы дуга, ат белән
Бөтен төшне гизәм, чынлый Дуга,
Мин бишенче таңны аттырам...
Без әрнедек... Без тормышка кердек,
Чәчтә инде күптән көмешләр.
Нәкъ яртысы безнең гомерләренең
Сугышлардан торган керешләр.

Дугада бишенче көн

Тыңлар өчен безнең истәлекне
Чиркәү үзе өскә иелде,
Иманлектә каршыладык сакта
Без бишенче утлы июльне.
Ни өчендер күксел итеп күрдем
Кырны, хәтта арыш башларын,
Дөнья күксел... Күрдем солдатларның
Иман саен барып басканын.
Арыш башы урын тапмый үзенә
Чыңлап оча, чынлый жиде күк,
Мәскәү яны, Сталинград, Ржев
Ярсуларын Дуга жыйды күк,
Бер үзәндә тыгызланды бар да,
Ихтыяр һәм өмет, көчләренең,
Төрле фронтлардан сыгып алган
Төрле буяу, төрле төсләренең
Тупланган бер урыны — утлы Дуга,

Кызган үтүк төслө, танктар
Үтүклөдө жирне, үз чорынның,
Үз жиреннең йөзөн танып кал.
— Рус, бирел,— дип кычкырдылар, бирел,
Имәнлеген — илең таптармын...
— Юк, мин кыргыз, мин Каекбай булам!
— Ялгышасың, э мин: татармын.
Июль ае... яна дөнъя утта,
Имәнме ул, кайсы ялбырдый?
— Юк, мин кыргыз... Колагымда наман
Каекбайның тавышы яңгырый.
Имәнме ул, Каекбаймы, кайсы?
Атакага ничэ кат килгән,
Ничэ тапкыр кире чиккән дошман,
Чөрдөклөнөп беткән карт имән...

Чирек гасыр узды, утырам үрдө,
Зэнгәр пәрдә каплый күз алдын,
Ләкин ишетәм, мин елавын ишетәм
Шушы үрдөн наман Низамның.
Каекбайның һәлак булуын күрөп
Елады ул ярып... Ул аңсыз,
Ул юләр, дип тиргәдем мин, миңа
Дошманнардан оят, уңайсыз.
Сугыш аның елап бетергән
Торды көтөп, юат-юатма
Файдасы юк барыбер... шул зур елау
Гомерлеккә калды йөрөктө...

Яна имән артта, Каекбай ул...
Наман бер сүз: бирел, рус, имеш.
Мин Низамга: син ничек? дим, Низам
Дәшми миңа, үзе дус, имеш.
Калининнан алып бергә узган
Солдат бит син, әйт, дим, кызганма
Бер сүзөңне?! Әсирлектән куркам,
Син ничек? дим тагын Низамга.
Ник бер дәшсен... Бәхәсләшә идең,
Жырлый, көлө идең — бар иден...
Гел шул имән күрөнә, имәнлек тың,
Кирәмәте кебек мариның.
Без чигендек... Ерик читендәге
Танк базы — тирән базны да
Бергә уздык, төшөп, күлөгәдә
Ял итәсе иде аз гына.
Без чигендек, калды Ерик, калды
Шушы чиркәү... Барысы истә бит.
Нәрсә уйлап, ничек сулавыңны
Тыңлап бара кебек пистолет.
Жаен табып, юри кыен чакта
Сорый тормыш бездән: Син ничек?
Сугыш авыр, фәлсәфәсе авыр,
Яшәү, яшәү, кайда синең чик?
Чикләренне белми яши кеше,
Үлчи күбрәк атлап узганны...
Жирнең тәмам асты-өскә килеп
Буталганда жуйдым Низамны.

Би газаплы, авыр елады ул,
Ил кайгысы — олы елауда.
Андый ирләр аерылмыйлар илдән,
Очраштырыр безне юл алда...

Жирдән фәкать керер жир эзлисен,
Янда Низам, беләм, ул кырда...
Старшина хат китереп китте,
Вақыт тими шуны укырга.
Бер дә юкка әрәм булырмыни
Фронтларны кичеп очканы?
Кесәмдә ул минем, өч почмаклы,
Күкрәгемә төртә почмагы.
Ачар идем, укыр идем йотылып,
Бер минутка туктап калса ут,
Кесәмдә ул минем, өч почмаклы,
Йөри-йөри бетте таушалып.
Күңеленнән авырлыгын хәтта
Қарагансын инде үлчәп син,
Үкенече талый, ни үкенеч
Укымыйча әгәр үлсән син.
Кесәмдә ул минем, өч почмаклы,
Омтылгалап куйдым берничә...
Тормышның иң кирәк соңгы сүзен
Дөньядан кит шулай белмичә.
Балаң кулы, серләрен ач тизрәк
Конверттагы төрле билгенен,
Бугазында тавышың: риза, күнәм,
Тик укырга вақыт бир, үлем...

Дугада алтынчы көн

Июль, Дуга. Дулуй сугыш көн-төн,
Сугыш әле кемне аяган?
Прохоровка кабатланса бик еш,
Еш очраса миндә Обоянь,
Гажәпләнмә, тормышымның алар
Жиңүгә юл ачкан чатлары...
Утырам үрдә. Кабат-кабат кайтам
Көннәрәмә мин шул чактагы.
Прохоровка: йорт-жирләре гади,
Кешеләре кебек, таллары
Тыныч, уйчан... Гадәти бер авыл,
Бәрәңгесе, ыңдыр табагы...
Бер тиер юл үтә... Тарих анда
Таш пулатлар, әйе, салмаган,
Ул элек тә шундый ук бер гади
Бородино кырын сайлаган...
Жир селкетеп, өере-өере белән,
Нык ышанып эзәрләвенә,
Ат көтүен куып керткән кебек,
Прохоровка үзәннәрәнә
Куды дошман үзенен танкларын,
Актарылган жир, кыр кап-кара,
Прохоровка авылы капкасына,
Халык үзе корган капкага

Бәрелеп тынды авыр танклары!
Ялкыннары кайда, күр, утның:
Чатнадылар ерак Германияда
Корыч заводлары Крупный...

Июль, Дуга. Дулый көн-төн сугыш,
Кем кулында аның нуктасы?
Дуга минем яшьлегемнең дә ул
Иң югары кайнар ноктасы.
Тик гомеремнең ул ноктасы түгел,
Ул нокталар күренә, югала...
Ышандыра алмас иде үлем
Жинелерсең дисә Дугада.
Шартлауларның уртасында кырда
Тордым басып... Ничек сакландың?
Барысын онытып, илнең куәтенә
Мин беренче тапкыр шатландым.
Шатлык фронт өсләреннән үтә,
Тамырларга хәле ул керә,
Моторларда Идел буге, Урал,
Бөтен Себер гүя үкерә.
Түзәм июль эссесенә, түзәм,
Өч көн буге мине эчермә,
Гүләсеннәр фәкәть шул моторлар,
Артта калган еллар өчен дә
Шатландым мин үз күгемә карап.
Күккә карый солдат сагынса!..
Санын белмим, әкияттәге төсле,
Самолетлар солдат санынча...

Утырам үрдә, үзенә полкын жуйган
Солдат кебек ялгыз кал шунда...
Гаскәрләре Дала фронтының
Кырык өчтә, август башында
Якынлашкан чакта Белгородка,
Арасынан куе тузанның,
Икенче бер частытан, колоннадан
Ишеттем мин тавышын Низамның.
Низамны мик озак көттем, көттем
Күңелемнән инде күмгәч тә...
Колоннадан йолкып алыр өчен
Ябыштым мин аңа күргәч тә.
Безнең юллар озын, безнең юлда
Ачы жыллар карны себергән,
Дивизия безнең данлы Себер
Жирләрендә туган, Себердән.

Безнең юллар озын, бергә сугыш,
Бергә кичер, бергә чилән дә
Югалт, имеш... Авылларга кергәч,
Ишек алдындагы чирәмгә
Аяк баскач, күңел әллә нишли,
Бауга элгән ап-ак кер исе,
Бакча исе, бәрәңгенә яшел
Алмалары исе, көн исе,
Син яшәргә тиеш көннең исе
Күңелеңне синең били дә

Низарссн, балаң-чаган белән
Утырасың килә бер өйдә...

Низам хәзер Белгородка житте,
Белгородка килеп терәлгән
Ак тауларның итәгенә басты,
Беренче йорт энә, кер алдан.
Атылды ул, йортның капкасына
Чөйде кебек үзе тау аны,
Атылды ул туктатырга теләп
Жирдә барган бөек гауганы.
Үкенүдән үкси кебек иде,
Үләсен дә бәлки белгәндер...
Шулай үлә күпләр, искәрмәстән
Мин ауганын күрдем меңнәрнен.
Кайсы ауды, үлән ашап янда
Аты йөрдә, аты иярле...
Кайсы ауды имән төбенә, шунда
Йолкып алыр төсле имәнне.
Биттә газет, черем генә итә,
Бар да уят, эштә ял кыска,
Кайсы ауды, печән чабып аргаң
Печәнче күк, ятып покоска...

Ауды Низам... Әрем исе килде,
Көйгән исе килде сарутның.
Колагында иң беренче тапкыр
Янгыраган тавышы салютның,
Вокзалларын сагынып эзли чыккан
Поездларның тавышы, жил-давыл,
Буран тавышы... Санбат... Ишетте күк
Этләренәң кырда елавын.
Үкенүдән үкси кебек иде
Аерылганда юлда ташкыннан.
Агылдылар Дала солдатлары
Харьков юлы — олы таш юлдан.
Заман үзенәң солдатлары белән
Тигезләнде, атла, шаулап бар.
Сталинград, Дуга, Днепр дип,
Кыска итеп сөйли солдатлар.
Кызганмады, солдатларын утта
Тезде башка, алга, шул вакыт
Шигырьне дә, бер чиратка куеп,
Сынады күк заман чынлатып.

Дугада жиденче көн

Үтте, кичте тирән эзләр ясап
Давыллы һәм утлы чор баштан.
Соңгы тапкыр үрдә. Үр астында
Минем буын, минем чордашлар.
Үзем кебек авыл малайлары
Күз алдымда кинәт бар булды.
Хәтерләтте кызгылт сары жирнен
Килереп тарткан тальян гармоньны...
Төрле халык улларынан торган

Зур бер буын жирдә... Туна күк
Йөрәк кайчак... Бөгөлмәде, түзде,
Жир бөгөлөп килде дуга күк.
Минем буын, минем замандашлар,
Син шуларга карап туры бар,
Жир бөгөлде, турайттылар жирне,
Кабердә дә алар турылар...

Мин шул үрдә чирек гасырдан соң.
Апрель. Жиргә яшел төс кәргән.
Сау бул, Ерик, сау бул, Дуга кыры,
Кинәт блиндажым өстеннән
Автоматлы солдат кычкырды күк,
Тавышы тынды, сәнде таллыкта.
Танкистларның данын буыннарға
Сөйләр өчөн баскан танк та
Кузгалды күк, үрмәли күк өскә
Танкларның авыр, салмагы,
Бик хәвефле итеп, шомлы итеп
Имәнлек тә шунда шаулады,
Бар почмагы хәрәкәткә килде,
Үзгәрде күк төсә Дуганың,
Бер минут та уйланмаган чагы,
Борчылмаган чагы юк аның.

Соңгы тапкыр үрдә. Сау бул, яшьлек,
Синең белән тагын ун утка
Керергә мин риза, кайт кына тик,
Бер генә сүз яңгырый: онытма...
Соңгы тапкыр үрдә. Карыйм шуннан
Кояшның мин баеп барганын...
Имәнлектән, ак тау буйларыңнан
Низамнарның, Каекбайларның
Еллар аша тонык тавышын ишетәм,
Дуга кырындагы тынлыкта
Ул авазлар куера. Үр астыңнан
Үз тавышы жирнең. Онытма...

Сугыштым һәм яздым, уйламадым
Эсәрне дип кайда чикләргән.
Тора Бурмак, шул Степан Бурмак,
Сарай белән соры чиркәүнең
Уртасында тора, сабыр, тыныч,
Илдә безнең андый ирләр күп.
Кул бирер дә, ул мин китү белән
Шул урында жиргә иңәр күк.
Бер вәкиле минем буынның ул,
Кайтып керми көн-төн Дугадан,
Сөрә, чәчә Бурмак, батырларның
Туфрагында үсеп туа дан...
Ни житә бу мәшәкәтле жирдә
Бергә яшәп, бергә булмакка.
Сау бул, Бурмак! Үрдә сарай, чиркәү...
Ерактан кул болгыйм Бурмакка.



Хәким Гыйлажев,

Башкортстан язучылар союзы
идарәсе председателе

.....

ӘДӘБИЯТЫБЫЗ ТУРЫНДА БЕРНИЧӘ СҮЗ

Башкорт совет әдәбиятын еш кына гүзәл Агыйдел елгасына тиңлиләр. Әйе, бик дәрәс. Жырларда жырланган бу елгә мәтур Ирәмәл тауларынан башланып, тирә-яктагы кечкенә елга, чишмәләргә үз кочагына жыя-жыя, тагын да зурая, тагын да гүзәлләнә. Ул кояшлы Башкортстанның урманлы таулары, киң далалары аркылы Камага, аннары мәғзур Иделгә барып кушыла. Башкорт совет әдәбиятының үсеш юлы да нәкъ менә шулай. Ярты гасыр вакыт эчендә ул зур әдәбият булып өлгәрдә, ижади уңышлары ягыннан күп милләтле совет әдәбиятлары арасында үзенең хаклы урынын алды һәм халыкның рухи байлыгына әверелде.

Бөек Октябрь революциясе һәм гражданның сугышы чорында туган башкорт совет әдәбиятының беренче нигез ташларын Мәжит Гафури, Давыт Юлтый, Афзал Таһиров кебек күренекле язучылар салды. Алар, үз ижатларында башта үк демократик юнәлештә булып, Октябрь революциясен беренче көнненнән үк яклап чыктылар. М. Гафуриның «Кызыл байрак», «Безнең юл», «Татар егетенә», Д. Юлтыйның «Кызыл яу», «Кызыл йолдыз» дигән шигырьләре, А. Таһировның «Күчү чорында», «Беренче көннәр», «Ала-тау» исемле өсәрләре революция һәм гражданның сугышы елларының ялкынлы авазлары булып яңгырады.

Халык талантларына зур мөмкинлекләр ачкан революциядән соң әдәбиятка күп кенә яшь көчләр килде. Гариф Гомәр, Шамун Фидая, Ярлы Кәрим, Булат Ишемгол, Төхфәт Янәби, Имай Насыри һ. б. лар гражданның сугышы фронтларында, газета редакцияләрендә сугышчан тормыш сынаулары үттеләр. Алар шул елларның авыр шартларын дәрәс сурәтләп, югары романтик пафос белән азат халыкның җиңүләрен данладылар.

Шулай итеп, башкорт совет әдәбияты Октябрь революциясе утларында, гражданның сугышы кырларында туып, рус, татар һәм башка милләт әдәбиятларының уңай йогынтысында яңа чынбарлыкны сурәтләү юлында үзенең беренче битләрен ачты.

Егерменче елларда башкорт әдәбияты үсешенең яңа этабы башланды. Халык хужалыгын аякка бастыру, илне социалистик нигездә үстерү өчен көрәш, эшче һәм крестьян союзын ныгыту — бу еллар әдәбиятының төп тематикасы булып торды. Яңа чорның бөеклеге, совет халкының уй-хисләре һәм батырлыклары М. Гафуриның «Кызыл төлгәшләр», Д. Юлтыйның «Истәлекләрем», С. Кудашның «Сабан жырлары», Г. Гомәрнең «Кызыл учмалар», Т. Янәбинең «Эш чуагы» дигән шигырь җыентыкларына



Башкортстан язучылар союзының VI съездыннан: (Сулдан уңга) казак шагыйре С. Мауленов, С. Кудаш, М. Кәрим, литва язучысы П. Кейдошюс һәм украин шагыйре П. Дорошко.

да ачык чагылды. Яңа кеше образын сурәтләгән М. Гафуриның «Эшче», Д. Юлтыйның «Шәриф», С. Кудашның «Тугайда», «Тимерлектә» дигән эпик поэмалары барлыкка килде.

Башкорт совет әдәбиятының үсешендә «Яңа юл» (1923), «Белем» (1924), «Яңалык» (1927), «Сәсән» (1927) исемле әдәби-политик журналлар зур роль уйнады. Алар үз тирәләренә яңадан яңа әдәби көчләр туплап, тәрбияләп үстерделәр.

Утызынчы елларда Башкортстанның экономикасы һәм культурасы гаять дәрәжәдә югары күтөрелде. Язучыларның социалистик төзелешләр белән тыгыз бәйләнеше һәм аларның әдәби осталыклары үсә баруы эпик пландагы жанрларның да үсешенә зур этәргеч булды. Шулай ук 1932 нче елның 23 нче апрелендә әдәби оешмаларны яңадан кору турында партия Үзәк Комитеты чыгарган карар шушы юнәлештә зур роль уйнады. Совет язучыларының Беренче бөтен Союз съезды (1934) башкорт совет әдәбиятының алга үсүе өчен тагы да җәмәиятле вакыйга булды. Әдәбиятның үсешен билгеләүче беренче зур күләмле проза әсәрләре — А. Таһировның «Солдатлар», «Кызылармеецлар», «Кызыл гвардеецлар» трилогиясе, Д. Юлтыйның «Кан», И. Насыринның «Күзәй», С. Кудашның «Кушкаен» романнары барлыкка килде. Сәгыйт Агиш, Али Кәрнай кебек прозаикларның да иҗаты активлашты.

Бөтен совет әдәбиятыны кебек үк, башкорт әдәбиятының да төп бурычы — халыкны патриотик рухта тәрбияләү көче — Бөек Ватан сугышы елларында аеруча ачык күренде. Башкорт язучыларының күбесе каләм һәм штык белән фашистларга каршы көрәштеләр. Хәниф Кәрим, Әкрәм Вәли, Гайнан Әмири, Сәләх Кулибай, Мостай Кәрим, Нәжәр Нәжми, Әнвәр Бикчәнтәев, Тимер Арслан, Гыйлемдар Рамазанов һәм башка бик күп язучылар сугышның башыннан ахырына кадәр диярлек сугышта булдылар.

Сугышның беренче чорында башкорт әдәбиятында Ватан азатлыгы өчен көрәшкә өндәүче публицистика, агитацион лирика өстенлек алды. С. Кудашның «Ватан өчен», «Илне бирмәбез», Р. Нигъмәтинәң «Туган илем өчен», «Үч ал, патриот», Г. Әмириниң «Кузгал, Урал», Б. Бикбайның «Коралга, иптәшләр» исемле шигырьләре әнә шундый ялкынлы публицистик лирика белән сугарылган иде. Аннары поэтик әсәрләрдә фронт һәм тыл геройларының патриотик тойгыларын, батырлыкларын тулырак чагылдырырга, конкрет образлар иҗат итәргә омытылыш башланды. Р. Нигъмәти, капитан Гастелло кебек, үз самолеты белән дошман самолетын бәрдергән лётчикка багышлап «Герой турында поэма» әсәрен иҗат итте. «Синең көләшеңнең хатлары» дигән лирик поэмасында да фронтовик өгет белән тылдагы көләше образлары аша совет халкы-

ның изге теләкләрен тасвирлады. С. Кудаш Ленин һәм солдат» балладасында совет солдатына иң авыр вакытта, фашистлар әсирлегенән качып, партизаннарға кушылырга куәт бирүче тиңсез көч булган ленинизм идеяләренең бөеклеген жырлады. «Минем авылдашым» дигән поэмасында үз Ватанына турылыклы офицер-танкист образын ижат итте.

Сугыш чорында совет кешеләренең фронтта һәм тылдагы батырлыклары турында байтак кына очерклар, хикәяләр язылды. Сәғыйт Агишның «Фронтка», Кирай Мәргәннең «Башкортлар», «Егетләр», Баязит Бикбайның «Самолет алган Хәбирҗан» дигән китапларында башкорт солдатларының конкрет образлары сурәтләнә.

Башкорт совет әдәбияты авыр сугыш елларында да өзлексез үстә, чыныкты, халык тормышына тагын да яқынайды, халык белән бергә атлады, Европа цивилизациясен фашистлар таптавыннан коткаручы совет кешеләренең кайнар хисләрен, тирән уйларын образлы сурәтләүләр ярдәмендә чагылдырды.

Сугыштан соң башкорт әдәбияты тагын да яңа биеклекләргә күтәрелде. Фашизмны тар-мар итү, сугыш гарасатларынан соң илне аякка бастыру, тыныч хезмәт батырларын дөңләү, тынычлык өчен көрәш — әдәбиятның төп идея эчтөлөгөнә әверелде. Башкорт язучыларының әсәрләре күп милләтле совет илендә генә түгел, чит илләрдә дә таныла башлады.

Бу чорда Башкортстан хезмәт ияләре тормышының мәһим этаптарын чагылдырган киң полотнолы күп кенә әсәрләр дөңязга килде. С. Кудашның «Язны каршылаганда» дигән тарихи-биографик повесте Габдулла Тукай белән Мәжит Гафуриның якты образларын сурәтләү, шул дөвернең социаль-тарихи шартларын җанлы итеп күз алдына бастыру ягынан зур уңыш казанды. Бу әсәргә татар һәм башкорт укучылары гына түгел, рус, тажик, казакъ укучылары да яратып каршы алды. Язучының «Хәтердә калган минутлар» исемле мемуар китабы исә башкорт совет әдәбияты үсешенә зур өлеш керткән үзенчәлекле әсәр булды.

Г. Гомәр «Дулкын өстендәге кала» дигән повестендә авыр сугыш көннәрендәге салчылар турында — тыл белән фронтның бердәмлеген, халыклар дуслыгын һәм аларның фидакар хезмәтен гүдәләндерде. Ә «Бусагадан түргә», «Жаңыл» дигән автобиографик повестьлары белән әдәбиятыбызга тагын да бер яқалык өстәде. Моңа чаклы мондый социаль югарылыктагы зур күләмле мемуар әсәрләр азылган юк иде.

Сугыштан соңгы елларда башкорт әдәбиятында С. Агиш, Ә. Вәли, Н. Дәүләтшина, К. Мәргән, Б. Бикбай, Ә. Бикчәнтәев, З. Бишшева, Гали Ибраһимов, Д. Исламов, В. Исхаков, Я. Хамматовларның романнары дөңязга килде. Аларның әсәрләрендә башкорт халкы тормышының төрле чорлары чагылдырылып, әйтерсең лә шулай Башкортстанның әдәби тарихы төзелде.

Зур күләмле әсәрләр арасында тормыш күренешләрен киң колчан белән, геройлар психологиясен, халкының көнкүрешен, горейф-гадәтләрен җентекле сурәтләп белән һәдия Дәүләтшинаның «Ыргыз» романы аеруча игътибарны үзгә тарта. Анда элеккеге Самара губернасындагы башкортларның язмышы, газаплы көнкүреш, изелүләре нәтижәсендә үлөп бетүгә йөз тотуы, фәкәт социалистик революциядән соң гына азат тормышка чыгулары күрсәтелә. Романның төп героине Айбулат чагылган-сугылган батрактан аңлы революционер дәрәжәсенә кадәр күтәрелә. Монда башкорт крестьяннарының рус большевиклары белән бердәмлеге, дуслыгы ышандырырлык ачыла.

Язучыларыбыз арасында Зәйнәп Бишшева аеруча ашан ижат итә. Ул соңгы елларда «Бер гомернең тарихы» дигән трилогиясеннән «Кимсетелгәннәр», «Уяну» романнарын тәмамлады.

Тагын шунысы куанычлы, соңгы еллардагы күпчелек башкорт романнары бүгенге темага — безнең совет чынбарлыгын сурәтләүгә багышланган. С. Агишның «Нигез», Ә. Вәлинең «Беренче адымнар»ында егерменче һәм утызынчы елларда башкорт авылларының яңа тормышка борылышы һәм милли интеллигенция кадрларының кичек формалашуы сурәтләнә. К. Мәргәннең «Нарыштау итәгендә», Ә. Бикчәнтәевның «Аккошлар Уралда калә» романнарында республиканың нефть, промышләнностеның һәм шуның белән бергә техник интеллигенциянең үсүе тулы канлы күрсәтелә.

Баязит Бикбайның соңгы еллардагы әсәрләре үзләренең әдәби камиллеге, тирән идеяле һәм югары художестволы булулары белән аерылып тора. Аның «Акчелән ташканда» романы колхозлашу чорындагы крестьяннарының тормышын, характерларын



Тақташ кабере анында. Уңда: башкорт шагыйре *Наҗар Нәҗми*.

безнең язучылар геройларның эчке дөньяларына тирәнрәк үтөп керә, характерлар ачылышына тагын да ныграк игътибар итә башладылар. Шул җәһәттән Д. Исламовның «Юмарт жир» романы, З. Бишеваның «Уйлар, уйлар...», Ф. Исәнгуловның «Айбикә» һәм «Аккошым минем», Ф. Әсәновның «Вәгъдә» повестьлары, шулай ук Г. Әмири, Ш. Насыров, Гали Ибраһимов, Я. Валеев, Р. Габдрахманов һәм Р. Низамовның әсәрләре кызыклы, һәрберсенең үзгөндә яңа гына мөстәкыйль тормышка аяк баскан яшь кеше образы тара. Барысы да коллектив хезмәттә үзләренең теләк-максатларына ирешү өчен көрәшләр, тормыш каршылыklarында чыныгалар. Бу — яшь буынны коммунистик рухта тәрбияләүдә мөһим фактор.

Шулай ук Бөек Ватан сугышы темасы да башкорт язучыларының игътибарынан читтә калмады. Гали Ибраһимов «Полкташлар», Динис Исламов «Мәскәү юлы» дигән романнарын яздылар. Бөек Ватан сугышы темасына күп кенә повесть һәм хикәяләр барлыкка килде. «Башкортстанның данлы уллары» дигән өч томлык очерклар китабы чыкты.



Тукай-Кырлай авылы басуында. (Сулдан уңга) *Шагыйрь Гайнан Әмири, язучы Афзал Шамов, язучы Баязит Бикбай.*

ачык сурәтләвә белән зур әһәмияткә ия. Б. Бикбайның әдәби осталыгы, сюжетны җыйнак коруы, тел байлыгы күпләргә үрнәк булырлык.

Башкорт язучылары, партиянең бүгенге көндәге мөһим темаларны кыю яктыртырга дигән өндәвенә җавап итеп, байтак әсәрләр яздылар. Шундыйлардан Ә. Вәлинең «Май яңгыры», «Гөлҗимеш чәчкәсе», Ә. Бикчәнтаевның «Оҗмах вәгъдә итмим» романнары бүгенге көн тормышын, замандашлар образын үзәккә куеп, халкыбызны уйландырган зур проблемалар күтәрделәр.

Соңгы вакытта иҗат ителгән әсәрләрендә

Совет кешесенең яудагы батырлықларын, тыныч төзелештәге хезмәт жиңүләрен, тынычлык өчен көрәш, партия һәм халык мәһфәгәтләренең органик бердәмлеге мотивларын тасвирлаган дистәләрчә эпик, лиро-эпик поэмалар иҗат ителде. Р. Нигъмәтинең «Большевик», «Сакмар кызы», М. Кәримнең «Европа — Азия», Х. Кәримнең «Якты йолдыз», «Алтын башак», М. Сөндөкләнең «Макар Мазай», «Донбасс турында уйлар», С. Кулибайның «Яулардан соң», «Осталар», Т. Арсланның «Тау кызы», «Алтын чишмә», С. Кудашның «Зур адымлы кеше» кебек әсәрләрендә туган илгә чиксез мәхәббәт, хезмәт энтузиазмы уңышлы детальләр ярдәмендә гуманистларча.

Партиянең XX съездыннан соң башкорт поэзиясе тағын да югарырак күтәрелде. Геройның рухи дөньясын бөтен тулылыгы белән яктырту, совет кешесенең әхлак бөеклеген җырлау юнәлешендә бик күп яңа әсәрләр язылды. Фашизмга каршы көрәш, совет сугышчыларының кыюлыгы һәм батырлыгы Мостай Кәримнең «Кара сулар», Наҗар Нәҗминең «Җыр турында баллада», Гыйлемдәр Рамазановның «Әти янында» поэмаларында мораль-этик планда хәл ителде. Әнгам Атнабаевның «Замандашым» поэмасы бүгенгә хезмәт кешесенең эчке дөньясын шактый уңышлы чагылдыруы белән аерылып тора. Шағыйрнең замандашы — бала чаклары сугыш елларына туры килгән, яшьлек чорында да байтак авырлыklar кичергән, гумән, тормышта барысын да татып үскән яңа буын кешесе. Ә. Атнабаев шул замандашының көрәш-төзелешләр колагында кайнап үскән тормыш юлының аерым сәхифәләрен лирик планда тасвирлап бира. Шулай ук С. Кулибай, К. Даян, Ш. Биккол, Марат Кәримов, А. Игебаев, Р. Гариповлар да бу темага үзләренең өлешләрен керттеләр.

Башкорт әдәбиятында, проза һәм поэзия жанрлары белән беррәттән, драма жанры да кыю рәвештә үсә. Соңгы елларда семья тормышындагы интригаларга нигезләнгән йомшак сәхнә әсәрләрен заман һәм замандашлар турында философфик уйландулар, тирән гуманистларча югарылыгына омылган әсәрләр акрынлап репертуардан кырыккап чыгара бара. Мостай Кәримнең «Җырланмаган җыр» драмасында партия темасы безнең тормышның мәһим проблемасы итеп күрсәтелә. И. Абдуллинның «Йөрәк белән шаярмыйлар» драмасында да тамашачыларны уйландырырлык житди проблема күтәрелә, Шулай ук Н. Асанбаевның «Рәйсә», Ә. Атнабаевның «Ул кайтты», Ә. Мирзахитовның «Әниемнең чал чәчләре» кебек сәхнә әсәрләре игътибарга лаеклы.

Мостай Кәримнең «Ай тотылган төндә» трагедиясе башкорт драматургиясендә зур вакыйга булды. Бу әсәр Башкорт академия театрында гына түгел, Маскәу, Казан, Ташкент, Рязань һәм башка бик күп шәһәрләренең зур театрларында тамашачыларга күрсәтелә. Башкорт академия театрында бу әсәр буенча куелган спектакльгә 1967 нче елда К. С. Станиславский исемендәге РСФСР Дәүләт премиясе бирелде. Трагедия пәфосы әсәрдәгә һәр ситуацияда, һәр күренештә һәм образларда, аларның кискен бәрелешләрендә тасвирлана. Кешеләрнең үзләре урнаштырган тәртип һәм йолалар колы булып яшәүләре, шуның сәхнәсында һәләкәткә дучар ителүләре трагедиядә зур художество осталыгы белән сурәтләнә. Кешеләрнең физик һәм әхлак азатлыгы, акыл көчә һәм рухи сафлыгы өчен көрәш — әсәрнең төп идеясе. Әсәр хәзергә заман совет кешеләре өчен дә зур тәрбияви әһәмияткә ия.

Соңгы елларда әдәби тәнкыйть тө сизелерлек жанланды. Башкорт әдәбияты тарихы һәм халык иҗаты турында зур тикшеренүләр барлыкка килде. Тәнкыйть әдәби процесска активрак тәсир итә башлады. Бу өлкәдә Ә. Харисов, К. Мөргән, Г. Рамазанов, Г. Хөсәенов, С. Сафуанов, М. Гайнуллин, К. Әхмәтжанов һәм башка язучылар, әдәбият белгечләре уңышлы эшләп киләләр.

Башкорт язучылары Совет хөкүмәте һәм Коммунистлар партиясенә әдәбият һәм сәнгәт алдына куйган яңа бурычларын тормышка ашыру өчен тағын да активрак, тағын да дәртләнәбрәк яңадан яңа әсәрләр иҗат итәләр. Иллә ел эчендә яшь башкорт совет әдәбияты зур юл үтте. Октябрь революциясенә кадәр үз язмасы да, әдәби төле дә булмаган башкорт халкының рухи хәзинәсе — әдәбияты бүгенгә көндә СССР халыкларының тугандаш әдәбиятлары белән беррәттән тигез хокуклы, житлеккан әдәбият булып өлгерде. Безнең сүз осталарыбыз Башкортстан Автономияле Совет Социалистик республикасы туган көнне зур яңа әсәрләр белән каршылылар.

Бу бүлектәге материалларны язучыларыбыз Фәнил Мансуров белән Хасән Сарьян әзерләп һәм редакцияләп бирде.

**БАШКОРТСТАН АВТОНОМИЯЛЕ
СОВЕТ СОЦИАЛИСТИК
РЕСПУБЛИКАСЫНЫҢ 50 ЕЛЛЫК
ТАРИХЫННАН**

1919 нчы ел

23 нче март. Башкортстан Автономияле Совет Социалистик республикасы туган көн. Бу көнне Халык Комиссарлары Советы председателе В. И. Ленин һәм ВЦИК исеменән М. В. Владимирский кул куйган документ нигезендә Башкортстан Совет Автономияле республикасы, РСФСР-ның Федератив өлеше булып, Оренбург губернасының төньяк көнчыгыш яғын, Уфа губернасының көнчыгыш өлешен, Пермь губернасының берничә, Самараның бер волостен эченә алган Кече Башкортстан итеп төзелә. Башкортстан Автономияле Совет Социалистик республикасы РСФСРда иң беренче автономияле республика була, аны төзү тәжрибәсе башка совет республикалары өчен гаять зур роль уйный.

5 нче сентябрь. В. И. Ленин башкорт хәрби частыларын Петроградны саклашырга жиберү турында Башревкомга телеграмма суга. «Хәзер, Кызыл Армиянең Көнчыгыштагы хәлиткеч жинүләре башкорт халкының ирекле үсешен тәэмин иткән бер вакытта, Республика Реввоенсоветының кайбер башкорт частыларын Петроградка жиберү турындагы карары ифрат мөһим политик әһәмияткә ия» диелә бу телеграммада.

26 нчы сентябрь. 10 мең штыклы башкорт гаскәрләре Петроградка килә. Юденичны тар-мар иткәч, Петроград пролетариаты башкорт гаскәрләрен зур ихтирам белән озата. «Петроградская правда» газетасы: «Совет республикасының башкаласы өчен куркыныч вакытта башкорт гаскәрләренең шул кадәр сәләт, батырлык, ныклык күрсәтүе авыр хәлдән коткарып кына калмый, ә жинелдән жинүгә әйләндерде» дип яза. Петроград Советы башкорт гаскәрләренә истәлек итеп байрак тапшыра.

Сәйфи Кудаш

Яңа өй

Өлгертергә бәйрәм көнгә чама белән,
Китерергә кунакларны чана белән —
Без жыелдык сызганышып күрше-күлән,
Өй салырга бер семьяга өмә белән.

Бәйрәм таңы ашыктырып, кысып килә,
Әйтерсең лә, бәхет кошы очып килә.
Каршыларга кирәк аны яңа өйдә,
Капкасына кызыл флаг элеп кенә!..

Октябрьда үзезебз яулап алган жирдә
Таш нигезгә салынгач та тәүге ниргә,
Без керештек бабайларның гадәтләрен
Жайлап кына үз шартына житкерергә:

Дүрт почмакка салдык урак һәм чүкечле
Герб тошкан ун тиенлек дүрт көмешне.
Димәк, безнең нигез булсын нык, ырыслы,¹
Үзезезнең илебезнең нигезе төсле!..

Шул арада килеп жите май һәм икмәк,
Һич ярамый бу хөрмәтне үтү читләп!
Күбрәк кеше авыз итсен нигез маен,
Шунда мәгънә хужа өчен, шунда хикмәт!..

Бу икмәкне телсен каерып телгән кеше,
Майны яксын юмарт яга белгән кеше.
Димәк, өйдән туктамасын кунак-төшем,
Икмәк-тоздан өзөлмәсен өстәл өсте!..

Эшне жайлап, нигез маен алгач майлап,
Бүрәнәләр койган сымак булып ятты.
Буш урында, ямьләндереп авыл очын,
Кич булганчы матур яңа бер өй артты.

Өрмәсен дип аркасынан салкын жыллар,
Ниргәләрне калын итеп мүкләдек без,
Кермәсен дип бу семьяга ямьсезлекләр,
Йөрәкләрнең жылысы белән төпләдек без.

Яктыга бай булсын өчен өйнең эче,
Кич иттереп уйдик тәрәз урыннарын.
Зур бәхетләр кергән чакта сыйсын өчен,
Жәлләмәдек ишекләрең зурлыкларын!

Күк читендә янган якты йолдыз төсле
Күзләрне һәм күңелләрең сокландырып,

¹ Ырыс — бәхет [ред.]

Иң чыттоға өйгә торыш килеп керде,
Балкыттылар тәрәзләрен, ут яндырып...

Октябрьда үзөбөз яулап алган жирдә
Таш нигезгә салып нык һәм котлы иргә,
Күмәкләшеп үзөбөз төзөгән яңа өйгә
Шатлык белән котлап бүген бәйрәм килә.

Мостай Кәрим



Ярлар кала

Бер пароход төтн-төтн
Агыйделдә дулкын яра.
Палубада
Түбәтөйлә,
Чабаталы малай бара.

Малай бара. Кая бара
Капчык асып аркасына!
Белми өле кагылырын
Нинди язмыш капкасына.

Малай үйләй: «Ни гажәп бу,
Күзләремме шулай алдар!
Мин торамын. Ага таулар,
Ага ярлар, ага таллар».

Ул малай — мин. Еллар аша
Эндәшәмен: «Әй, дим, бала!
Без йөзөбөз. Таулар кала,
Ярлар кала, таллар кала...»

Менә хәзер басып торам
Язмышымның корабында,
Чайкала ул тормыш-дәръя
Ярларының арасында.

Мин торамын. Дулкын үтә.
Үтә
Канат кага-кага.
Мин торамын. Көннәр ага,
Айлар ага, еллар ага.

Теге малай еллар аша:
«Әй, агай! дим сөрән сала.
Без йөзөбөз. Көннәр кала.
Айлар кала, еллар кала...»

Заман кала. Җавап бир син,
Көч китерми намусыңа:
Нинди бизәк, нинди куәт
Өстәдең син заманыңа!»

Йөрөгемдә шандәу¹ тора:
Заманыңа... заманыңа...
Заманыңа...



Композитор Заһир Исмағыйлов

25 нчы июль. Эстәрлетамакта (ул вакытлыча башкала иде) Советларның I Башкортстан съезды ачыла. Съезд республиканың иң югары даими дөүләт органы булган Башкортстан Халык Комиссарлары Советын сайлай.

1921 нче ел

Декабрь. В. И. Ленин Советларның IX Бөтен Россия съездына килгән бер төркөм Башкортстан делегатын кабул итә. Владимир Ильич алардан ачыгучыларга ничек ярдәм итүләрен, килсә елга чәчүгә ничек әзерләнүләрен сораштыра. Съезддан соң Совет хөкүмәте Башкортстанга 4 миллион пот икмәк һәм акча бирә.

1922 нче ел

14 нче июнь. Бөтен Россия Үзәк Башкарма комитеты Уфа губернасын Башкортстанга кушуны декрет белән раслай. Бу документ нигезендә Башкортстанның башкаласы Эстәрлетамактан Уфага күчерелә.

¹ Ш а ң д а у — кайтаваз.

1923 нче ел

Башкортстанга СССР Үзәк Башкарма Комитеты председателе М. И. Калинин килә. Ул Уфа, Белорет, Иглин, Сермәндә була, эшче, крестьяннар белән очраша. Советларның IV Бөтен Башкортстан съездында СССРның эчке һәм тышкы хәлләре турында доклад сөйлә.

1924 нче ел

7 нче ноябрь. Уфа каласы үзәгендәге Ильич скверына (элекке базар урынында яшьләр ясаган ял итү бакчасына) В. И. Ленин һәйкәле куела.

1925 нче ел

27 нче март. Советларның V Бөтен Башкортстан съезды Башкортстан Автономияле Совет Социалистик республикасының (Беренче) конституциясен раслый.

1927 нче ел

Партия Үзәк Комитеты Башкортстан өлкә комитетының отчетын тыңлай, Үзәк Комитет секретаре житәкчелегендәге махсус комиссия Белорет заводларын Урал трестларынан аерып, Башкортстанны индустриалаштыру ихтияжларын канәгатьләндерүгә тапшыра.

1928 нче ел

Республиканың эре һәм кустарь промышленносте сугышка кадәрге (1913 нче ел) күләмгә житә. Ә авыл хужалыгы шул ук дәрәжәгә якынлаша. Республикада 35 совхоз, 27 коммуна, 268 авыл хужалыгы артеле, 804 бергәләп жир эшкәртү жәмгыяте була. Тракторлар саны 399 га житә.

1929 нче ел

Республикада Жылаер, «Кызыл Башкортстан» һәм Аргаяш совхозлары төзелә. Июнь—октябрь айларында гына да колхозларның саны 683 тән 1789 га житә, көзгә крестьян хужалыкларының 70 проценты потребитель кооперативына эгъза булып керә.

Нажар Нәжми

Үземнеке...

«Кеше тәне ят йөрәкне кире кага»
(Газеталардан)

Табигатьнең бөек камиллегә!
Искитмәле синең биеклек.
Кеше туа — гадәти бер нәрсә,—
Туу үзе нинди бөеклек!
Кеше туа үз йөрөгә белән,—
Бу мәңгелек гади төшенчә,—
Үз йөрөгә белән үлә кеше —
Табигатьчә, димәк, кешечә.
Ә тормышта табигатьчәме соң!
Кешечәме безнең кылганнар!
Үзләрен бит арыслан дип тоя
Куян йөрәк белән туганнар.
Буш йөрәген әдип йөрөгәнә
Алыштырып юкка, тиктәскә,
Үзен генә түгел, кешеләрне
Интектерә күпме иптәшләр.
Мин белмимен, тормышыма фида
Кыла алдым микән жанымны!..
Тик ят йөрәк түгел, үземнеке
Алып китсен минем тәнемне.

Гайнан Әмири

Карт имән

Әйтерсең ул тора күккә тотып,
Иңбашлары белән калкытып;
Сыны гөрүр, утлы карашлары —
Яфранлары балкый ялт итеп.

Дөнья булгач, бары дуслар гына
Алматандыр урап аны да;
Имән тәнен суеп үткән бик еш
Дошманнарның үчле угы да.

Тик

Көрленең аңа буге житми,
Һәм төшләре үтми укларның;
Дөңгүгә да аның исе китми —
Якын йөрәтми ул чүп-чарны.

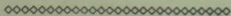
Банчачы карт очрый:

«Беләсеңме
Ничөччә яшә аңа тулганым!»
Үзе җавап бирә:

«Әле Уфа
Жирдә юк чагында туган ул».

Бу хәбәрҙән китте ҫамырдап тәп;
Жир тетрәтәп, шаулап-тасырдап,
Үткән шушы имән каршысынан
Өөр-өөр еллар, гасырлар.
Яшәү шатлығыннан кинәнә ул,
Гел яшә калуыннан кинәнә;
Бетми торган жиңү тантанасы —
Ул мәңгелек бәйрәм имәнгә!

Зәйнәп Бишева



Кешечә

Әйтмимен, иркә булдым, дип,
Яшәдем, дип, ваемсыз,
Ватанымның мөхәббәте
Булды, диеп, талымсыз.
Мактанмыймын, илем һәр чак
Сыйпады, дип, аркамнан,
Алдымда гел кояш булды,
Ай торды, дип, артымда.
Кирәгенчә сөйдә илем,
Кирәгенчә өйрәттә.
Хәтта кайчак гәделсезлек,
Тигезсезлек йөдәттә.
Булды чатнама суыклар,
Кояшлы язлар булды.
Күңел кай чак шатлык белән,
Кай чак зар белән тулды.
Кай чак нәфрәттән бузарып,
Ал каным ургып акты.»
Кай чак йөрәгем сөюдән
Янар ут булып накты,
Кешегә хас булды барысы.
Кешечә янды йөрәк.
Кешечә әриеп, куанып,
Хезмәттә талды беләк.
Кешечә ашкынып очты
Жиһанга тынмас жаным.
Авырда жиргә таянып,
Яшәүнең тойдым ямен.
Кешегә хас горур, кыю,
Саф булды минем йөрәк.
Ят булды
Ярап яшәүне,
Жиңелне сөйгән теләк.
Кешечә бәхетле булдым,
Яндым, көйдем кешечә.
Туган илне, газиз жирне
Ярсып сөйдәм кешечә.
Кешечә булды барысы,
Кешечә булды фәкать,
Канәгать, сабырлы киңсен
Безнең дә соңгы сәгатә.

1930 нчы ел

5—11 нче июнь, Партиянен XVI өлкә конференциясе беренче биш еллыкның ике елына йомгак ясай, калган өч елына үсеш перспективалары билгели. Конференция республикада аеруча кара һәм төсле металллар эшкәрткә, Ишембай тирәсендә нефть эзләнә жәелдерергә карар итә.

1931 нче ел

Уфа моторлар төзү заводын салу, Белорет һәм Тирләп заводларын реконструкцияләү эше башлана. Уфада ТЭЦ, Белоретта корыч-тимерчыбык аркан заводы эшкә керешә.

1932 нче ел

Ишембайда нефть чыгару эше башлана. 16 нчы майда 702 нче скважинадан нефть фонтаны бәрә. Черниковкада (хәзер Уфа шәһәренен Орджоникидзе районы) 1 май исемендәге шырпы фабрикасы сафка баса. Республикада марганец рудасы эшкәртү башлана.

1933 нче ел

25 нче март. Башкортстан колхоз ударникларының I съезды ачыла. Анда 400 делегат катнаша. Алар үзләренен чыгышларында колхоз төзүдәге уңышлары хакында сөйләләр. Ә эшче делегацияләре колхоз ударниклары алдында үзләренен хезмәте турында рапорт бирәләр.

1934 нче ел

15 нче март. Башкортстан язучыларының I съезды ачыла. Съездга Мәскәү, Татарстан, Узбәкстан, Казакстан, Чувашстан һәм башка тугандаш республика язучылары делегациясе килә. Афзад Таһиров житәкчеләгендә Башкортстан язучылары союзы идарәсе сайлана.

1935 нче ел

3 нче январь. Культура сарыенда (хәзерге Башкорт опера һәм балет театры бинасында) Советларның IX Бөтен Башкортстан съезды ачыла.

Съезд Уфа электр станциясенен куа-тен 10 мең киловаттка житкерү, мотор төзү заводының ТЭЦы, Магнитогорск — Белорет электр тапшыру линиясен булдыру, нефть эзләү эшләрен жәелдерү, Уфада нефть куу заводы төзү турында карар чыгара.

15 нче март. Авыл хужалыгы һәм промышленность өлкәсендәге уңышлары өчен СССР Узәк Башкарма Комитеты Башкортстанны Ленин ордены белән бүләкли.

1936—37 нче еллар

Туймазада тагы да нефть майданы табыла, Уфа — Ишембай нефть үткәргече, Ишембай нефть куу, Уфа крекинг заводлары төзелеп бетә.

23 нче июнь. Уфада Советларның гадәттән тыш X Бөтен Башкортстан съезды Башкортстан Автономияле Совет Социалистик республикасының Конституциясен раслый.

1938 нче ел

16 нчы март. ВКП(б) Узәк Комитеты һәм СССР Халык Комиссарлары Советы «Яна нефть районнарын үстерү турында» карар чыгарып, бу документ нигезендә «Башнефть»кә ярдәм итү мәсьәләсе карала.

1939 нчы ел

8 нче июнь. Республика Верховный Советының Башкортстанның 20 еллыгына багышланган юбилей сессиясе ачыла. Сессиягә Татарстан, Қазахстан, Узбәкстан, Кыргызстан һәм башка тугандаш республика делегацияләре катнаша.

1940 нчы ел

Республиканың нефть промыселлары 1452 тонна нефть бирә. Авыл хужалыгында 124 МТС булып, алар чәчү майданының 88 процентында эшлиләр.

Чапаев дивизиясе Уфаны азат итәр өчен Агыйделне чыккан урында (Кызыл Яр авылында) В. И. Чапаев белән М. В. Фрунзе музейе ачыла.

Хәниф Кәрим

Ташта эзләр калган...

Уфа урамыннан

Тукай белән

Бер чак атлап үткән Гафури.
Шул турыда минем йөрәгемдә
Күптән әйтелмәгән җыр йөри.

Ул чакта да Идел ярдан арткан,
Шомырт чәчкә койган, яз булган.
Әмма җәрәхәтле йөрәкләргә
Шифа, дәвалары аз булган.

Ничек булсын инде,
язмышыңда

Бәхет кошы оя кормагач!
Язлар гына дәва булмыйдыр ул,
Тормыш үзе яздан тормагач...

Уфа урамыннан

Тукай белән

Бер чак атлап үткән Гафури.
Ташта эзләр калган...

һәм бу хакта

һаман әле тере җыр йөри.

Тик син ярысып, эзләп ул эзләргә
Йөгермәкче ерак урамга;
Нигә ерак урам...
йөрәгемдә

Шушы эзләр күптән булганда?..

Гыйлемдар Рамазанов

Революция дәвам итә

Кайберәүләр Октябрга
Ерак тарих итеп карай,
Революция беткән, диләр,
Алынчак та Кышкы Сарай.

Мин тумас борын әтнем
Ирек яулап яуга китә,
Димәк, бу — минем язмышта
Революция дәвам итә.

Түкмәп аklar, яшелләргә,
Кызыл яучы якташларым
Куды илдән Экиләрен,
Дутовларын, Колчакларын.

Урал кыяларын ярып,
Яшен булып Блюхер үтә...

Чаптевның кылычында
Революция дәвам итә.

Тиде бер чак жир һәм бәхет
Үзбезнең өлешкә дә.
Эшлә генә! Эш житәрлек
Уракка да, чүкечкә дә.

Сука түгел, тимер сабан
Иске ызаннарны тета,
Бу — минем туган авылда
Революция дәвам итә.

Тыныч түгел тыныч көн дә,
Тынгылык төшкә дә керми,
Иске һәм яңа тартыша
Адым саен аяу белми.

Бүген дә бит алгы сызык
Меридианнар аша үтә,
Вьетнам яланнарында
Революция дәвам итә.

Октябрь ул — тарих түгел,
Ул һаман да дәвам итә,
Синнән, миннән батырлыкны,
Уяулыкны таләп итә.

Шәриф Биккол

Безнең як

Жыр

Таң калдыргыч безнең якны
Тугайлары, кырлары,
Һәр якташның шат йөзгә
Балкый бәхет нурлары.

Хезмәтне ихлас сөйгәнә
Эшләребез ал да гөл,
Кырымскалы, Кырымскалы,
Ярышларда алда гөл.

Яу батыры Шайморатов —
Безнең якның беркетте.
Үлмәс данны ил халкының
Йөрәгенә беркетте.

Безнең якның жире юмарт,
Кеше хезмәт яратса,
Алтын Йолдыз тактырды ул
Алтын куллы Банатка.

Безнең якта әзерләне
Сыйларның иң шәлләре.
Ил табынын шатландыра
Карлыманның шикәре.

Хезмәтне ихлас сөйгәнә
Эшләребез ал да гөл,
Кырымскалы, Кырымскалы,
Ярышларда алда гөл.

1941 нче ел

22 нче июнь. Фашистик Германия илбезгә басып керүгә, сугышның беренче өч көнелдә генә дә Уфа хәрби комиссариатына үзләрен фронтка жибаруларын сорاپ 1270 кеше гариза бирә. Сугышның беренче атнасында республиканың 10 меңгә яқын коммунисты Кызыл Армия сафына баса. Соңрак ВКП(б)ның Башкортстан өлкә комитеты, Верховный Совет Президиумы һәм Халык Комиссарлары Советы Дәүләт Оборона Комитетына аерым башкорт гаскәри частьлары төзүне сорاپ мөрәжәгать итә. Дәүләт Оборона Комитеты, бу үтенечне канәгатьләндереп, 112 нче һәм 113 нче башкорт атлы дивизияләре төзүгә рөхсәт бирә.

8 нче август. Тау жиһазлары заводы эшчеләре ай саен бер көнлек хезмәт хакын оборона фондына бирергә карар итәләр. Тиздән алар үрнәгенә бөтен Башкортстан кушыла, ә бик күп предприятие эшчеләре ике көнлек хезмәт хакын бирергә булалар. Ел азагына бу фондка республика хезмәт ияләреннән 34 миллион сум акча керә. Шул елны Башкортстан фронтка 50 мең ат, 10 мең арба, чана, 10 мең автомашина һәм трактор бирә, хөкүмәткә 56,2 миллион пот иген тапшыра.

1942 нче ел

Республика колхозлары игенне үткән елга караганда 76 000 гектарга күбрәк чача. Моннан тыш 11 300 «оборона гектары» чачела. Башкортстанның промышленносте 1940 нчы ел белән чагыштырганда 2,5 тапкырдан күбрәк продукция бирә, ә паровоз ремонтлау заводы Дәүләт Оборона Комитетының күчмә Кызыл Байрагын ала.

10 нчы февраль. Язучы Соғыт Агиш, чачан Сәет Исмағыйлов, рәссам Галия Имашева һәм башкалардан торган делегация Башкортстан хезмәт ияләре жыйган ике эшелон бүлөкнең берсен 112 нче башкорт атлы дивизиясенә илтү өчен аерым поезд белән фронтка китә.

23 нче февраль. Великие Луки янындагы Чернушки авылы өчен

сугышканда Башкортстан комсомолы Александр Матросов дошман дзоты амбраурасын күкрәге белән каплай. Александр Матросовка, тиндәшсез батырлыгы өчен, үлгәннен соң, Советлар Союзы Герое исеме бирелә.

1944 нче ел

23 нче март. Башкортстан Автономияле Совет Социалистик Республикасы төзелүгә 25 ел тулу да белән республика хезмәт ияләре «БАССРның 25 еллыгы» исемле самолет эскадрильясы өчен 80 миллион сум акча жыйалар.

25 нче сентябрь. Туймазада 100 нче скважина девон катламынан нефть бири башлай. Аның нефть Туймаза промыселының калган барлык скважиналарыныңкынан күбрәк була.

Елның беренче яртысында гына да Башкортстан предприятиеләренә 19 тапкыр Дәүләт Оборона Комитетының күчмә Кызыл Байрагы бирелә.

1945 нче ел

16 нчы башкорт гвардия дивизиясе Көнчыгыш Померания һәм Берлин сугышларына катнаша. Хәрби батырлыклары өчен дивизия Ленин, Кызыл Байрак, Икенче дәрәжә Суворов һәм Икенче дәрәжә Кутузов орденнары белән бүләкләнә. Дивизиянең 74 командиры һәм солдатна Советлар Союзы Герое исеме бирелә. Сугыш башында Башкортстанда төзелгән 186 нчы укчы дивизия Суворов һәм Кутузов орденлы Брест дивизиясенә әверелә. Шушы елда Башкортстан егете Муса Гәрәевкә ике тапкыр Советлар Союзы Герое исеме бирелә.

1946 нчы ел

Октябрьский поселогы шәһәргә әйләнә. Туймаза — Уфа нефть үткәру трассасы төзелә башлай.

1947 нче ел

«Ишембайнефть»нең икенче промыслы Бөтен Союз ярышында икенче урынны ала. Яңа Уфа нефть эшкәртү заводы төзелә башлай. Башкортстанның иген уңышы сугышка

Муса Гали

~~~~~

Мин тауларга китсәм,  
югалтмагыз,  
Мин адашмам анда, адашмам.  
Таулар йезенә баксам, мин  
халыкның

Нәкъ күзенә карап аңлашам.  
Чал түбөләр сузып көй көйләсә,  
Мин заманнар белән сөйләшәм.  
Кыя таштан ак болытка күчеп,  
Дөнья гизеп кайтам —  
теләсәм.

Янымдагы һәрбер ташка сеңеп,  
Кан-яшь аккан монда елгагап.  
Ил күгенә килгән углы кылыч  
Түбәләренә үткән тамгалап.  
Шул тауларга охшый сыман халкым,  
Тарих та бар анда, хыял да.  
Шуңа ярсый тауларыма китәм,  
Уйларыма канат куям да.  
Мин таулардан алдым күкрәгемә  
Яу-ярларда туган ялкынны.  
Биекләргә күтәрелгән саен,  
Бөөклеген тоям халкымның.

«Тауларым! — дип сөрән салам  
ихлас,—  
Ташларыңа гамьсез һич басмам...»  
Чакрыра кичлек, томан,  
ят сукмаклар,  
Мин адашмам анда, адашмам.

Йосыф Гәрәй

Ленин янында

Уфа бакчасында,  
Гөлләр арасында,  
Утыра Ленин — бөөк узаман!,  
Гүя үтөп барган чакта гына  
Ял итәргә кәргән урамнан.

Уйга чумган, бер ноктага текәп  
Киләчәккә күрер күзләрен.  
Белсәң иде нәрсә уйлаганың,  
Күрсәң иде ниләр күргәнән...

Моңарымны яки шатлыгымны  
Алып киләм аның алдына.  
Бик бөхетле итөп тоям шуңа  
Мин үземне аның янында.

! У з а м а н — хөрмәткә ләек акыл иясе.

Якын барып, уйны уртаклашам,  
Сүзем тыңлап тора бирелеп.  
Киткән чакта:  
— Сау бул, Ата! — дисәм,  
Кулым бирер сыман үрелеп.

## Кәтибә Кинжәбулатова

### Чәй

Бакчасында читләриең  
Үскән чәйләре түгел.  
Кояшында читләриең  
Кипкән чәйләре түгел.

Чын чынаяк чыңлатып,  
Матур бизәк уйнатып,  
Ак самовар кайнатып,  
Радиолар җырлатып,  
Яшел хәтфә келәмдә  
Чәйләр эчеп утырам,  
Эчкән саен йөрәктә  
Илем жылысын тоям.

Башкортларым эчсен дип,  
Кавказ үстөргән икән,  
Хуш исләрен түкми-чәчми  
Безгә җиткөргән икән.

Ничек өзгәннәр икән  
Берәм-берәм яфрагын.  
Әллә төргәннәр микән  
Кушыл бергә ал таңын.

Әй чәйләрем, чәйләрем,  
Телне йотарлык кына.  
Пәһлевандай көч җыйдым,  
Төмлөп утырып кына.

Арка терәр өем бар,  
Төмлөп эчәр чәем бар.  
Әй, илемә мең рәхмәт,  
Таулы-сулы жирем бар.

## Рәми Гарипов

### Өйгә кайтканда

Һава шундый яхшы!  
Ява яз кояшы!  
Тышка чыксаң,  
күзнең явын ала,  
Өйгә керсәң,  
күзең тышта кала...



Уфа шәһәре. Яңа район.

кадәргә дәрәжәсенә җитә. 800 колхозчы орден һәм медальләр белән бүләкләнә.

1948 нче ел

20 нче март. Партиянең XXI Башкортстан өлкә конференциясе ачыла. Конференция сугыштан соңгы (1946—1950) бишьеллыкның барышын тикшерә.

1949 нчы ел

СССР Министрлар Советы «Башкортстан АССРында промышленностьны үстөрү чаралары» дигән карар чыгара. Карар нигезендә Қаридел елгасына (Павловка) электр станциясе төзү, Уфадагы 2 нче ТЭЦны зурайту, Туймазадагы ТЭСны эшләтә башлау кебек чаралар карала.

1950 нче ел

«Ишембайнефть» тресты планнан тыш 5066 тонна нефть бирә. Республикада нефть чыгару 1945 нче ел белән чагыштырганда 4,2 тапкырға арта. Промышленностьның тулай продукциясе 1940 нчы ел белән чагыштырганда 173 процентка җитә. Авыл хужалыгында сьер малы 1013 мең башка җитә (1945 нче елда ул 745 мең була).

1951 нче ел

Башкортстан хезмәт няләре «Станхановча хезмәт коллективы» дигән исем өчен ярыш башлап җибәрәләр.

Тиздөн бу хәрәкәткә Уфа предприятияләрендә 39, Черниковкада 24 цех кушыла. Бу мактаулы исемне Туймаза нефть промыселының I нче бораулау тресты, Ишембай нефть промыселының төзелеш-монтаж конторасы яулап ала. Май аенда производство новаторларының гомум шәһәр жмелышы булып, анда социалистик ярыш барышына йомгак ясала.

#### 1952 нче ел

*Коммунистлар* партиясенә XIX съезды директивасы нигезендә Башкортстанда машина төзү, төсле металл житештерүне тагы да үстерү, нефть чыгаруны 3 тапкырга, иген игүне 40—50 процентка арттыру күздә тотыла.

#### 1953 нче ел

*Магнитогорск* — Сибай тимер юлы төзелеп бетә. Магнитогорск — Сибай электр үткәру линиясе эшли башлый. Шкапово нефть майданындагы I нче скважина мастеры Л. Г. Игнатьев шуунда ук ташкүмер катламы да таба.

#### 1954 нче ел

100 дән артык алдынгы коммунист район партия оешмасы секретаре, 500 коммунист МТС зоналарына инструктор итеп жиберелә. Шушы елның азында асыл хужалыгында 1926 белгеч эшләгән булса, көзгә шәһәрдән тагы 3500 белгеч килә.

#### 1955 нче ел

Яна Уфа нефть эшкәртү заводының яңадан 19 корылмасы һәм хужалык майлары эшләп чыгаручы, илдә иң зур технологик линиясе төзелеп бетә. Шкапово нефть майданында 23 скважина эшләп, шуларның 15 е нефть бирә башлый. «Октябрьскнефть» промыселында 20 скважина фонтан ысулы белән нефть чыгара. Монардан тыш «Аксаковнефть» идарәсе төзелә. «Ишембайнефть», «Октябрьскнефть» идарәләре еллык планы срогынан алда үтиләр. Нефть чыгару буенча Башкортстан Союзда беренче урынны ала.

Чут-чут сайрап тамчы тама,  
Һәр тамчыда кояш яна!  
Чылтыр-чылтыр килә кар суы,  
Чү, уяна йөрәк ярсум...  
Күгәрченнәр...  
Хәтта алар да  
Яз иркенә буйсыналар.  
Ни өчендер,  
карлы суларда  
Дулап-дулап коеналар.  
Салкын кар-бураннар  
аякларын  
Кызарткан да кышның буена,  
язып-жыеп алар  
канатларын,  
Хәзер шулай язга коена...  
Хәтта бөтен халык алдында  
Үбешәләр, язып акылдан!..  
Ә жиде ят төрле кешеләр —  
Гүя шул чак тату күршеләрі!  
Юлдан, төяп кирпеч,  
шофер жиңә,  
шофер ашыга.  
Тик бу хәлне күргәч,  
көлә-көлә  
түктый каршыга.  
Бик ашыгыч булса да  
аның эшләре,  
Китми тора ул һаман,  
балкып телләре...  
Белмәсәм дә аның исемен,  
Белеп торам аның хисен мин:  
Уртак — хисебез,  
Уртак — көчебез.  
Ул, снн, мин — өчөбез  
Шушы яз өчен без!..  
Нинди матур килә яз!  
Килсен шулай гел аяз!  
Эшлә, кешем!  
Сөй  
Көй!  
Жыр яз!  
Моң-сагыш та булсын берәз...  
Әмма канга коенмасын өчен  
Бу кешелек вәхши яуларда,  
коен өйдә,  
коен күгәрчен,  
Дулап-дулап азгы суларда!..

## Якуп Колмый

### Кирәк миңа тынычлык

Телимен мин:

Һәр яз утыртылган  
Агачларның яфрак яруын,

Зәңгәр күтән жиргә жылы биреп,  
Яз кояшы балкып торуын —  
Шуңа кирәк миңа тынычлык!

Телимен мин:

Галәм киңлегендә  
Ракеталар очып йөрүен,  
Жир улының Зөһрә — Ай кызына  
Бүлөк итеп яулык бирүен —  
Шуңа кирәк миңа тынычлык!

Телимен мин:

Туған жирдә тагын  
Девон фонтаннары атуын,  
Агыйделдән куәт алып, күбрәк  
Ильич лампалары балкуын —  
Шуңа кирәк миңа тынычлык.

Телимен мин:

Кеше гомере мәңге  
Киселмәвен кургаш пулядан,  
Танк түгел, тракторлар гөрләп,  
Гел узуын чирәм үрәннән —  
Шуңа кирәк миңа тынычлык!

Телимен мин:

Көткән Бөек көннең  
Балкыганын туган жиремдә,  
Бар халыктай коммунизм йортын  
Тизрәк төзсәм икән минем дә —  
Шуңа кирәк миңа тынычлык!

## Абдулхак Игебаев

### Авылдашым

Авылдашым, туган туфрақларга  
Олы яудан урап кайтмадың.  
Жилләр ничә кабат төрөз какты,  
Ә син кайтып төрөз какмадың.

Зәңгәр күлнең зифа камышлары  
Сыгылышып сине көттеләр.  
Язын кошлар сине сагынып килеп,  
Көзен тагы кире киттеләр.

Якташларың һич тө онытмыйлар:  
Син — каһарман, син бит — ил күрке.  
Канатларың белән үт сүндөргән,  
Ватанның син кыю бөркетә!

Май-июнь айларында Мәскәүдә Башкорт әдәбияты һәм сәнгате декадасы була. Анда республикадан 800 кеше катнаша. Башкорт дәүләт академия драма театры артисты Арслан Мөбарәковка, опера һәм балет театры солисткасы Зөйтүнә Насретдиновага СССРның халык артисты дигән югары исем бирелә.

1956 нчы ел

КПСС Үзәк Комитеты һәм СССР Министрлар Советы Башкортстан хезмәт ияләрен дәүләткә икен сатуны срогиннан алда үтәүләре белән котлый. Республикада 2792 кеше СССР ордены һәм медальләре белән бүләкләнә. 7 кешегә Социалистик Хезмәт Герое исеме бирелә.

1957 нче ел

9 нчы июнь. Башкортстанның Рус дәүләтенә үз иреге белән кушылуына 400 ел тулу көне тантана ителә.

Республиканың промышленность продукциясе 1913 нче ел белән чагыштырганда 129 тапкырга үсә. Башкортстан нефтьне патша Россиясенә караганда ике тапкыр күбрәк чыгара башлый. Республикада инде 13 шәһәр һәм шәһәр тибындагы 30 поселок була.

1958 нче ел

Май аенда Партия Үзәк Комитетының пленумы булып, анда химия һәм синтетик материаллар эшләп чыгаруны үстерү мәсьаләсе карала. Яна химия предприятиеләрен төзү өчен Башкортстанга 7 миллиард сум акча бүленә.

1950—1958 нче еллар эчендә промышленностьның тулай продукциясе 3,3 тапкырга арта.

1959 нчы ел

Башкортстан комсомол оешмасы химия объектлары төзүгә шэфка алып, Уфа, Эстәрлетамак, Салават төзелешләренә урта мәктәпне тамамлаган 1750 комсомолны жиберә.

Уфада Дәүләт телевидение үзәге эшли башлый.



*Якутов исемендәге паркта. Һалак булган суғышчыларга һәйкәл.*

*1960 нчы ел*

9 нчы январь. Дәбли каласында үткәрелгән халыкара күргәзмәгә килгән Башкорт халык биоләре ансамбле йомгайлау концерты күрсәтә. Аны Финдстанның Премьер-министры Неру, хөкүмәт министрлары, чит ил кунаклары да карый.

«Туймазыбурнефть» тресты Брюссельдә үткәрелгән Бөтен дөнья күргәзмәсендә электр һәм труба борауларының яңа үрнәкләрен күрсәтеп, алтын һәм көмеш медаль ала.

*1961 нче ел*

«Туймазынефть» трестының I нче бораулау конторасы мастеры Д. Михайлов бригадасы бораулау тизлеген буенча Бөтен Союз рекорды куя.

*1962 нче ел*

Уфа синтетик спирт, Эстәрлетамак синтетик каучук заводлары, Салават нефть-химия комбинаты продукция бирә башлай.

*1963 нче ел*

Колхозларны эреләндерү эше давам иттерелә, 1959 нчы елдагы 1138 уры-

## Равил Бикбаев



Заман! Бирче пульсыңны.  
Нинди ярсып суга тамырың.  
Ә маңгаең кызу. Үзең һаман  
Асфальт юллар буйлап ашыгасың,  
Маңгаеңнан тирең тамызып.

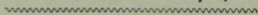
Жил, гасырым, ак күбекле атым.  
Яшәү — жилсәң генә күңелле.  
Тик шунысы:  
Атом тузаны тамагыңа утырып,  
Йөткерәсең түгелме!

Заман әйтте:  
— Юк, миң йөткермимен.  
Тик һәр мәлне уяу карагың.  
Сез — замана балалары, диләр,  
Юк, миң үзем — сезнең балагың.

Бар язмышым — сезнең купыгызда.  
Хафаланып гасыр хакында,  
Онытмагың минут турында:  
Бер минутта туа ялкыннар.  
Гасырларны гасырларга бәйли  
Бер минут.  
Гасырларны юк итәргә мөмкин  
Бер минут!

Заман! Бирче пульсыңны.  
Шатмын тамырың ярсып типкәндә.  
Ышанамын сиңа:  
Күкрәгеңдә  
Безнең йөрәк тибә икән лә.

## Әсхәл Әхмәтхужин



Һыбай<sup>1</sup> чыксам...

Һыбай чыксам юлга,  
ут йөрәгем

Тып-тып килә, нәкъ ат тоягы.  
Миң үземне, аргымакны узып,  
Алдан чапкан төсле тоямын.

Күңелләрем күккә күтәрелә,  
Йәйгор<sup>2</sup> буйлап гүя жиләмен.  
Әйтерсең, миң дуслар белән түгел,  
Уйлар белән ярышып киләмен.

<sup>1</sup> Һыбай — атка атланып.

<sup>2</sup> Йәйгор — Салават күпере.



Жил-давиллар алларыма баса,  
Колагымда — дәвер шаулавы;  
Минем жырым — ирлек турысында,  
Бу тормыштан урын даулавым.

Нинди тау улы мин,  
куркыр булсам,  
Төпсез упкын, текә кыядан!  
Кирәкме соң!!  
Уктай атылам да  
Очып үтәм шушы уядан<sup>1</sup>.

Бик кирәксә — тап мин, атлы башкорт,  
Йолдызларга тарих сөйлимен,  
Кыя ташка басып, илгә карап,  
Халкым рухын жырлап-көйлимен.

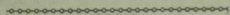
Я булмаса акбуз толпарымда  
Уралымны жилеп уриймын,  
Уриймын да көмеш кураемны  
Баһадирлар көенә уйныймын.

Уйныймын мин, ничек Касым-түрө  
Таш Парижны хэтта куркыткан,  
Батыршалар, Салаватлар ничек  
Сәмруг кошның йонын борхыткан;

Ничек Шаһибәрәк, Буранбайның  
Кулларына богау эленгән,  
Ничек Шәһит, Баһау... каршысында  
Ак тәхетнең башы иелгән.

Уйныймын мин, ничек Күсүмовлар  
Калкан булган илем сагында...  
Күрсен дөнья, белсен, белеп торсын  
Атлы башкорт даны хақында!

## Рәшит Назаров



Мин батыр да түгел, жаным,  
Мин тик гашыйк батырлыкка.  
Мин матур да түгел, бәгырем,  
Мин тик гашыйк матурлыкка.  
Мин талкыр да түгел, иркәм,  
Мин тик гашыйк талкырлыкка...  
Ләкин миңа бер елмайсаң,  
Бер дөшсәң, бер күз салсаң,  
Миңа күчә —  
тапкырлык та,  
матурлык та,  
батырлык та...

нына 599 колхоз кала. Колхоз һәм совхоз партия оешмаларында парткомнар оештырыла. Авыл хужалыгында эшләүче коммунистларның саны 46 500 гә житә. Күп колхоз һәм совхоз житәкчеләре итеп югары белемле белгечләр сайлана.

1964 нче ел

Бохара—Урал газ үткәргечен салышкан «Нефтепроводмонтаж» тресты Хезмәт Кызыл Байрагы ордены белән бүләкләнә. Республикада 45 предприятие, 630 цех, 5 мең бригада «Коммунистик хезмәт коллективы» исемә яулап ала.

Свердловск шәһәрендә үткәрелгән «Социалистик Урал» күргәзмәсенә Башкортстаннан 26 рәссам катнаша. Күбесенең рәсеме Мәскәүдә булачак «Совет Россиясә» күргәзмәсенә тәкъдим ителә.

1965 нче ел

Республика шәһәрләрендә 4,2 миллион квадрат метр, авылларында 140 мең яңа торак йорты салына. 300 мең укучылык яңа мәктәпләр өстәлә.

1966 нчы ел

6 нчы январь. «Башнефть» һәм «Туймазынефть» бораулаучыларының 17 кешесе орден һәм медаль белән бүләкләнә. «Башнефтезаводстрой» трестының 4 кешесенә «РСФСРның атказанган төзүчесе» дигән исем бирелә.

2 нче июль. Эстәрлетамак каласының 200 еллыгын билгеләп үтәләр, 25 нче сентябрь. Хөкүмәткә иген сату планын арттырып үтәп, Башкортстан илгә 103 миллион 500 мең пот иген бирә.

21 нче октябрь. «Советская Башкирия» газетасы чыга башлауга 60 ел. Ул беренче рус революциясә дәверендә (1906) «Уфимский рабочий» исемендә чыга башлаган. Соңыннан «Вперед» (1917—1918), «Большевик» (1919), «Власть труда» (1920—1922), «Красная Башкирия» исемнәрендә чыгып, республикада социализм һәм коммунизм төзү эшенә актив ярдәм итә.

<sup>1</sup> У я — тирән яр.



## АЙЛЫ КИЧ

хикәя

— **А**выл Советы председателе волостька хәлфә урынына мөгәллимә алырга киткән ди. Быелдан башлап балаларны хәлфә укуйтмый, мөгәллимә укуytaчак ди.

— Мөгәллимә дигәнә хатын кеше ди, хатын ғына да түгел, кыз кеше ди. Кәлчәр авылына да бер мөгәллимә китергәннәр. Карап торуга башка кызлардан бер аермасы да юк. Тик күлмәге өзек: өске ягы ак ситсадан, аскы ягы кара ситсадан тегелгән. Аягындагы итегенә кунычы ғына, житмәсә — ярый, чишеләп китмәс өчен кара бау белән бәйләп куелган ди.

Бу хәбәр бөтен авылга таралды. Ышанмас иден, аны Совет председателе Арслан агайның хатыны Сәлимә, кога су алырга барган чакта, Гайшәгә сөйләгән. Ә Гайшә, өйләренә дә кайтып житмиңә, чиләкләрен урамда калдырган да Ногман хатыны Сакау Мәфтухага сөйләгән. Сакау Мәфтухага бер хәбәр генә булсын, ул аны булыр-булмас теле белән бөтен авылга таратып чыга.

Шуна күрә кичен күп кенә кеше, Арслан агай кайтыр чакны чама-лап, аның өе тирәсенә жыелды, әйтерсен, авылга кадерле кунак килеп төшә.

Кояш баерга дилбегә буге калгач, Арслан агайның башын ташлап юртып килгән кашка аты күренде. Күрмәгән кашка ат түгел, бөтен күзләр — тарантаста. Тарантасын түрәнә Арслан агай бер хатын кеше белән янәшә утырган. Кашка атның, авылга килеп кердеме, юртуын шәбәйтә торган гадәте бар. Кемдер капканы шар ачып куйды. Тиргә баткан кашка ат капкадан юртып кереп китте.

Ат туктауга, Арслан агай ун якка, теге мөгәллимә дигән кыз сул якка төште. Чыңлап та, аягына биек күтәрмәле, баулы нәрсә кигән. Безнең авыл туфрагына беренче баскан ботинка шушы инде. Ана кадәр безнең авылда ботинка юк иде, хәтта мулла абзыйның хатыннары да читек, галош кына кияләр иде. Башка хатыннарга — итек тә ката.

Тарантастан зур ғына чемодан алдылар, аны Арслан агай үзе алып бирде. Мөгәллимәне Сәлимә үзе житәкләп өйгә алып кереп китте.

Мөгәллимә дигәнә ачык кына кыз икән, шул арада бөтен халык белән елмаеп исәнләшәп алды.

— Ай, нинди матул! — дип куйды теге Сакау Мәфтуха.

— Сәлимәне көнләштереп тә куяр әле, — дип салды берәү.

Кыюрак хатыннар өйгә үк керделәр. Яшь киләннәр, кызлар ишек алдында мескен генә булып калдылар. Мөгәллимә, өйгә кергәч тә, шален, өстенә кигән кыска пинжәген чишәп, чөйгә элде. Башында яулыгы юк, озын кара чәч толымнары билдән түбән төшәп тора. Каш-

ларынын, күзлөрөнөн шомырт кара икэнэнэ бөтен кеше игътибар итте. Бер дә ятсынмый, бөтен кешегә дә туры карый. Авылга беренче төшкән киленнәр кебек, керфекләре дә күзләрөн каплап бармый, елмайганда ап-ак телләрә ялт итеп кала. Сүзне ул:

— Утырыгыз, утырышыгыз! — дип үзе башлады. Хәтта сәке янын-дагы эскәмияне үзе иркәнгәрәк чыгарып куйды.

— Минем исемем Хәдичә була,— диде ул.

— Мөгәллимә дигән булалар бит әле, кайсы кеше һич юкны сөйли инде,— дип куйды бер жингә.

— Хәдичәсә дә дәрес, мөгәллимәсә дә дәрес,— дип куйды Хәдичә.

Дөнъя күргәнрәк бер хатын:

— Арслан агайны да Арслан дип тә әйтәләр, председатель дип тә әйтәләр, шуның кебек инде,— дип куйды.

— Мөхәмәтжанны да Мөхәмәтжан дип тә, секретарь дип тә йөр-тәләр, шуның кебектер инде,— диде икенче хатын.

— Укыган кешенә исеме берәү генә булмас инде,— дип куйды өченчәсә.

Ул арада ишек алдындагы эшләрән бетереп, Арслан агай да килеп керде. Ул яңа килгән укытучы белән өйдәгеләрне тулырак таныш-тырды.

— Безнең волостька биш укытучы жибәргәннәр. Шуның берсен, менә Хәдичә Бакаеваны, безнең авылга тагаенләделәр. Ул элекке хәл-фә шикелле сәдакага, хәергә укытмаячак. Аңа хөкүмәттән жалунья чыгачак. Жалунья дигәне акча дигән сүз була. Сөз дә, балаларыгызны укыткан өчен, бер кемгә дә, бер тиен дә түләмәячкөсез. Потомушты декретта шулай әйтелгән. Декретны без белмибез инде. Сөз түгел, ирләрнең дә барысы да төшенеп житми әле. Бара-бара төшенерсез әле. Без үзөбез дә элек бик күп нәрсәләрне төшенми идек. Ораторлар өйрәтте. Хәзер менә үзөбез оратор булып киттек. Минем нәрсә сөйлә-гәннәр аңлашыламы, хатыннар?

— Аңламаска тагын, хатыннар дигәч тә, без дә башкорт ла,— дип куйды теге дөнъя күргән хатын һәм:— Шушы ирләр бөтен нәрсәне үзөбез генә беләбез дип йөриләр,— дип өстәде.

Өйгә кергән хатыннар озак кына тордылар, тик арадан берәү:

— Арып килгәннәрдер, чәй эчеп алсыннар. Монда барыбызга да урын да, чынаяк та житмәс,— дигәч, теләр-теләмәс кенә тарала башла-дылар. Өйдән чыкканнарны тыштагылар түземсезлек белән көтәләр иде. Алар энәсенән-жебенә кадәр дигәндәй сораша башладылар. Кай-сы яктан икәнән дә, күлмәгенәң, күзенәң нинди икәнән дә калдырма-дылар. Бала-чага бик озак Арслан өе яныннан китә алмый торды. Киткәндә дә артларына — үзләрән көзгә укыта башлаячак укытучы кереп урнашкан өйгә борылып карый-карий киттеләр. «Нинди икән ул? Усал микән, элек малайларны укыта торган хәлфә сыман, тал чыбыгы белән суга, мангаеңны күптергәнче чиртә, сабагыңны белмә-сәң, борчакка тезләндереп куя микән? Нинди икән?»

Арслан өендә бик озак ут сүнмәде. Балалар яткач та, Арслан, Сәлимә, Хәдичә, самоварны кабаттан янартып, озак итеп сөйләшә-сөйләшә чәй эчтеләр. Хәдичә өйгә килеп төшкән гади кунак кына түгел, ул бик күпкә, кем белә, бәлки мәңгегә килгәндер. Бәлки ул шушы авылда картаер. Аның озын кара чәч толымнары шушы авылда кыс-карыр, шушы авылда агарыр.

Арслан өчен дә гади кич түгел иде бу. Ул гражданныр сугышында шушы авыллар яхшырсын, шушы авылның мәңге нуза белән яшәгән кешеләре рәхәт яшәсен дип сугышып йөрде. Авылга кайткач, башка яраулар, фронттан кайткан башка солдатлар белән совет төзеделәр. Жирләрне, тугайларны тигез итеп, жан башыннан бүлделәр. Жан

башыннан түгел дип әйтүчеләр дә булды. Алай эшләмәделәр, ни өчен дисәң, дәрәс булмайчак иде. «Син күпне күргән, шуның өстенә гадәл кеше» дип, председател ытеп сайлап куйдылар. Менә хәзер мәктәп тә ачып жиберәчәкләр. Анда да эш борынгыча түгел. Яңа тәртип белән алып барылачак. Кемдер әйтмешли, машина белән укытачаклар! Әле генә аның ишеге алдында чыр-чу килеп йөргән бала-чагаларның барысы да хатларны да, хатларны гына түгел, адресларны да үзләре язып жиберә торган кешеләр булачак. Ә бит Николай заманында өч кенә кеше хат, тик бер генә кеше, ягъни писарь гына, адрес яза торган иде. Әле дә бик аз алар, алары да үзалларына өйрәнәп кенә язалар. Олыларны да укыта башлаячаклар, волостьта шулай диделәр. Бу эш тә шул ук Хәдичәгә, шушы Арслан өендәгә кечкенә табында бер елмаеп, бер монаебрак утырган Хәдичәгә тапшырылачак. Арсланның үзенә дә укырга туры киләчәк. Аның да белем ягы бик чамалы, чамалы гына түгел, волостьта эшләгәннәрнеке белән чагыштырып караганда бөтенләй юкныкы! Ул да чатай-ботай итеп хат яза ала да конверт тышына адрес яза белә. Адресны да тик үз авылларыныкын гына яза. Башка өяздәгә кешеләрнең адресын яза белми ул. Протокол, карар, распискилар язарга бөтенләй кулы бармый. Газетага язылганнарның да барсын да төшенеп бетә алмый, күбесен секретарь Мөхәммәтжан төшендереп бирә. Газеталарда бөтенләй теленне ватарлык авыр сүзләр килеп чыга. Кем белә, аңа да кулына каләм-кәгазь тотып, Хәдичә алдына утырырга туры килер.

Чәй эчкәндә дә, йокларга яткач та, Арслан энә шуларны уйлады.

Сәлимәнең башына да монарчы һич килмәгән уйлар килде. Аның да шушы өйгә килеп булып төшүенә, бармак белән санасаң, ун ел була. Ул чит авылдан, Соран буеннан, төшкән кыз. Беренче кичтә, шушы Арсланның куенына беренче тапкыр килеп кергәнче, аның кем икәнән дә белми иде ул. Тик үзләренә авылларына сабан туена килеп көрәшәп йөргәнәндә генә күрәп калган иде. Аннан ана князгә чыгарга ризамы, юкмы икәнән дә сорап тормадылар. Хәер, бөтен ил белән шулай, берәүдән дә сорап тормыйлар иде шул ул вакытта. Шулай да йола саклап, метрикага язар өчен ике кеше килеп, ишек аша гына: «Арслангәрәй Солтангәрәй улына князгә чыгарга ризасыңмы?» дип сорадылар. Сәлимә алдан жиңгәләре өйрәтеп куйганча: «Әтием биргән жиргә риза», дигән сүзгә көч-хәл белән генә әйтте. Тегеләр ул сүзгә ишеткәннәрме-юкмы, алдан өйрәтеп куелганча, муллага шул сүзләргә кабатладылар.

Ата-бабалардан килгән бөтен йолаларны, гореф-гадәтләргә бер тамчы да үзгәртмичә, Сәлимәне дә шулай өйгә килеп итеп төшерделәр. Ул да сылу иде. Үзенә сылулыгын ул елгада да, көзгәдә дә күргәнә, үзенә ахирәтләреннән дә ишеткәнә бар иде. Жиңгәләре дә: «Бигрәк сылусың, кем бәхетенә үсәсәң икән?» дигән сүзгә бик еш әйтәләр иде. Шушы Арслангәрәй бәхетенә үскән икән. Сәлимәнең бәхетенә Арслангәрәй дә начар княз булмады. Каенанасы бик вак сүзгә булып, Сәлимә турында һич колакка ятмаган чүбек чәйнәүгә карамастан, тырнак белән дә чиртмәдә, акаеп та карамады. Ике балалары — энә теге йоклап яткан Сәхибгәрәй белән Вәлимә тугач, герман сугышы башланды. Арслан беренче көнне үк солдатка китте. Гомергә күзәндә яшь күрсәтмәс Арслангәрәй Сәлимәне лапас артына алып чыгып, үксеп-үксеп, йөрәк яргыч итеп елады. Өйдән чыккан чакта әнисе янына килеп:

— Зинһар, киленеңне какма, рәнжетмә, ул бахыр, чит кеше баласы булса да, үз балаңның кәләше бит. Шул явыз герман патшасы булмаса, мин аны гомердә ташлап китмәс идем,— диде.

Кайчакта таш та эри икән: сүз юк, каенанасына улының бу сүзләргә тәэсир итми калмады. Элеккегә караганда күп тапкыр йомшак булды.

Шул китүдән Арслан биш ел сугшта булды. Берничә тапкыр: «жәрәхәтләнен госпитальдә ятам» дип тә, «үзезбенен патшага каршы сугышабыз», «большевикка язылдым» дип тә хаты килде. Сәлимә һәрбер капка, ишек шыгырдауны: «Арслангәрәем кайтып килмиме икән?» дип, түземсезлек белән көттө. Ирләрен сагынып чыгарган әллә никадәр бәетләр ятлап алды. Аулакта шулар белән монланды. Үз кулы белән Арслангәрәенә кош теледәй бер хат та яза алмады, чөнки грамотасы юк иде. Авылдагы бөтен кеше Әзкәй дигән берәүдән генә яздыра иде. Үз кулын язу белмәгәч, кешегә әйтеп кенә ни яздырасың инде. Күңелен уйлаган бөтен нәрсәне чит кешегә әйтеп бирергә тел дә барып бетми бит әле.

Менә патша төшөп, революция чыккач, Арслан элеккедән дә матураеп, күкрәгенә дә, фуражкасына да йолдызлар тагып, кулына мылтык тотып кайтып төште. Кулы да бар, аягы да бар. Теле тагын да шәбәй-гән: «значит»ларны чатнатып кына тора.

Арслан кайтып бер көн узуга, үткәндәге бөтен жәфалар, авыр көннәр онытылды. Тормыш өр-яңа, элеккедән дә матур юлга төште дә китте. Дәрәс, кыенлыктар бөтенләй бетеп житмәде, ләкин якин кешен белән бергәләп күтәргәч, һәр нәрсә жинел була икән ул. Бигрәк тә балаларның аталарын килеп кочаклауларын, аталарының балаларынын әле башларыннан сыйпап, әле аркаларыныннан сөеп жибәрүләрен карап тору үзе бер гомер иде.

...Тик кинәт бер куркыныч уй килеп төште. Сәлимә, нишләптер, бер минутта Хәдичәнән матур кара күзләреннән куркып та китте. «Арсланымны тартып алып куймагач?» дип куйды ул.

Ә Хәдичәнәң уйлары бөтенләй башка иде.

Менә ул аңа ят, ләкин йөрәккә жылы бирә торган өйдә. Әнисе, туганнары читтә калдылар. Белергә иде, хәзер алар нишләп утыралар икән? Балки алар да шулай, Хәдичәнә телгә ала-ала чәй эчәләрдер, яки йоклый алмыйча йөдәп ята торганнардыр. Балки әнисе «Чүлмәк әни» дигән әкиятен йөзенче тапкыр сөйлидер.

Озакламый Хәдичә килгән бу авылда да мәктәп ишеге ачылачак. Илдәге башка бик күп мәктәпләргә беренче булып барып кергән укытучылар сыман, Хәдичә дә барып керәчәк. Аның каршысына моңарчы нич таныш булмаган балалар килеп утырачак. Аларның бик үйбәтләре, шулай ук начарлары да булыр. Курста чакта педагогика укытучысы Харрас абый шулай дигән иде бит. Ничек дигән иде әле? «Сезнең алда кесәл ярлары эченнән сөт елгасы гына агып тора чак түгел», дигән иде. «Кесәл»нең нәрсә икәннен берәү дә белмәде. Харрас абыйга аңлатып бирергә туры килде. Кесәл — бай кешеләр генә ашый торган жимеш боткасы икән ләбаса!

— Ярый, кунак та арыгандыр, йоклыйк инде, — диде Арслан.

Хәдичәгә сәкенәң уң ягыннан, өйдәге иң йомшак, иң жылы дип исәпләнгән нәрсәләрдән урын жәйделәр. Миң кучкарында пыскып кына янган өчле лампаны Арслан үзе сүндерде. Хәдичә дә акрын гына барып, үзенә билгеләнгән урынга ятты. «Лампаны өрөп сүндерсәгез дә, мине өрөп сүндерә алмассыз!» дигән сыман, өйгә тәрәздән ай нурлары килеп капланды. Айны Хәдичә ничәмә тапкыр күргәндер, ләкин бу авылдагы ай нурларына да коенырга теләгәндәй, акрын гына тәрәзә төбенә килеп утырды. Өйләрдә утлар сүнгән иде инде. Эре-вакылы өйләр күбә кебек кенә булып күренә. Ерактан акрын гына уйнаган гармун моңы жәелде, ул жайлап кына Арслан өенә таба килә. Акрын гына тавыш белән, гармунга кушылып, егетләр жырлай. Хәдичәгә таныш, бик таныш көйгә жырлылар.

Бүген бер төрле дә бәйрәм-фәлән түгел. Яңа килгән мөгаллимә кыз Хәдичәнәң йөрәген үз сәнгатьләре белән сокландырырга булганнардыр.

Бу — аларнын Хәдичәгә булган бүләкләре, бүгенге тел белән әйтсәк, ул килүгә багышланган концертлары иде. Алар кыз кешенең ут сүнгәч тә йоклап китмәчәген акыллары, уйлары белән генә түгел, йөрәкләре, күнелләре белән сизгәннәр. Ай, шаян егетләр! Хәдичәнең кашлары кара икәнлеген дә белеп торганнар. Юри, мәктәп тормышына бәйләбрәк, аның кашларын китаптагы «Х», «Б» хәрефләренә охшатып жырлыйлар.

Кашың кара «Хи» кебек,  
Әлептәге<sup>1</sup> «Би» кебек.  
Жырламыйбыз чит итеп,  
Без жырлыйбыз тин күреп.

Бу жырларның баштагы ике юлын Хәдичә яхшы белә, аны аларның авылында да жырлыйлар, ә соңгы юлын егетләр үзләре әле генә чыгарганнар. Әле бик шомарып та житмәгән бу жыр бик ошады Хәдичәгә.

Арслан да, Сәлимә дә йокламаган икән. Арслан бер тапкыр урамга чыгып: «Кунакка йокы мазасы бирмисез», дип эрләп алмакчы иде дә, начар уй белән жырламаганнарын тоеп, ул уеннан тыелды.

Сәлимә бая, Арслан белән Хәдичә арасында нинди дә булса якынаю булмаса иде дип, шикләнеп куйган иде бит. Бу егетләренң тавышын ишеткәч, тынычланып китте һәм эчтән генә: «Шундый егетләр барда, ике балалы Арсланга исе китмәс әле», дип уйлады.

Хәдичәне бөтен авыл яхшы каршылады.

**Вәзих Исхаков**

## ЭТИЕМ УТЫРТКАН ӨЯНКЕ

хикәя

I

**Ш**улай инде ул: һәркемнен сере, һәрнәрсәнең үзенчә бер тарихы була торгандыр. Мөгаен, шулайдыр. Энә безнең өянке дә... Ындыр артында — елга буенда үсеп утырган бер өянке минем өчен кадерле бер истәлек ул. Этнем истәлеге...

II

Ул көнне һич оныта алмыйм. Жәй урталары иде. Төннен ин кыска мәле. Без тезелешеп сәкедә йоклап ятабыз. Таң сарысы беленер-беленмәс кемдер ипләп кенә тәрәзә шакыды. Әнием, безне уятмаска теләптер инде, тавыш-тынсыз гына торды да, аяк очлары белән генә басып, тәрәзәгә барды. Өй тәбәнәк, бәләкәй булгангамы, чак кына кыштырдау да житә кала. Без дә шакмаклы юрган астыннан бер-бер артлы башларыбызны калкыттык. Ә бит башка вакытта әнием безне уята алмый иза чигә иде. «Гафләт йокысы баскандыр инде, юкса бу кадәр ятмас идегез!» дип ачулана торган иде. Бу юлы уяндык. Беркем берсүз әйтмәсә дә уяндык! Әнием тәрәзәгә капланды.

— Кем бар?

<sup>1</sup> Әлепбидәге гарәпчә «Х» һәм «Б» хәрефләре сыман, дигән мәгънәдә. Бу ике хәреф тә сызылып киткән кашка охшап тора. (Автор искәрмәсе.)

Аның тавышы иомшак һәм бик акрын чыкты. Тыштагы кеше:

— Танымыйсыңмыни? Бу мин...— дип җавап бирде. Аның сүзләрен без чак-чак кына ишеттек. Без, нидер сизенеп, кош балалары сыман авызларыбызны ачып, күзләребезне тырный-тырный урыннарыбыздан кузгалыша, баш очына салып-яткан күлмәкләребезне, чалбарларыбызны капшана, эзли башладык. Әнибез исә, ни дияргә дә белмичә, баскан жирендә катып калган иде.

— Ач инде, я!— диде тыштан килгән тавыш. Ул бераз таләпчән тоелса да, зәгыйфь ишетелде. Шулай да әниемнең каушавы хәттән ашкан иде. Ахырда:

— Ай аллакаем, менә тагын!— дип нушына килгәндәй булды. Ул шунда гына, безнең дә торуыбызны күреп, ят бер тавыш белән кычкырып елап жибәрде.

— Балакайларым, әтиегез кайтты бит!..

Әтине без энә шулай каршыладык.

### III

Бөтен ил купкан, афәтле һәм халык зур кайгы-хәсрәт кичергән Бөек Ватан сугышы еллары иде бу.

Әтиемне сугышка ничек озатуыбызны, ул киткәндә әниемнең түгелеп елап калуларын сөйләп тормыйм. Чыны шул: ул вакытта мин, унөч яшьлек малай, бик шат идем. Әйе, әтием фронтка китә, анда фашистларның кирәген биреп, герой булып кайтыр әле дип горулана, куана гына идем. Алай гынамы! Әниемә кушылып елаган бәләкәй энәмә ачуым килеп, аның аркасына бер-икене тондырып та алган идем. Нәрсә син балавыз сыгып торасың, янәсе. Җитмәсә энә, дәү әтием дә, сиксән алты яшьлек башы белән, туктаусыз борын тартып, әледән-әле күз яшьләрен сөртеп ала. Ул тамырлары бүртеп чыккан һәм сөякләре калкып калган зур кулларын әтиемнең кулбашына салган да бер өлкөсез диярлек пышылдый да пышылдый:

— Қарт көнемдә... бар икән күрәсекәйләрем. Менә бу сабыйлар хақына исән-имин урап кайтырга язсын инде...

Урамда чыр-чу, тавыш. Дугалардагы жиз кыңгыраулар чыңлавына тальян моңы, жыр, үксеп-үксеп елау тавышлары кушыла. Ал яулыктар, ак альяпкычлар, кызыл тасмалар. Кара шәлләр, әбиләрнең укалы яшел камзуллары, яшь жингәләрнең чуар күлмәкләре — һәммәсе бергә бүталып, бергә кушылган иде ул көнне.

Бер безнең авылдан гына да сугышка әддә никадәр кеше китте. Ләкин миңа бигрәк тә әтием белән бергә алыңган Гыйльметдин, Солтан абыйлар якынрак иде. Ерак юлга чыккан бу кешеләргә кул болгап, күзләребез талганчы карап озатып калдык.

Әтием китүгә ярты ел үттеме-юкмы, мин дә бу елау-сыкрануларның мәгънәсенә төшенә башладым. Күптән түгел генә кәләш алган күршебез Гыйльметдин абыйның үлгән хәбәре килде. Ул, Ерак Көнчыгыштан кайткач, авылда нибары бер ел яшәде. Арьякның иң сылу кызы Нәфисә апаны килен итеп төшөргәч, аның әнисе безне тәмле кәңфитләр белән сыйлаган иде. Хәер, Гыйльметдин абый үзе дә юмарт кеше иде. Теге вакыт армиядән кайтканында да, Амур күчтәнәче дип, күпме прәннек өләшкән иде ул. Ә миңа исә, күрше дигән булып, шлемын киеп, кәешын буып карарга да биргән иде. Чик буенда сак торуын, анда күргәннәрен сөйләп, безне авызына карата иде. Хәзер энә шул кешене юк диләр... Ышанасы килми. Ничек юк булсын ди ул?.. Гыйфриттәй таза Солтан абый да югалган икән... Сабан туйларында аңа чыгар батыр булмый торган иде. Ике потлы гер ташын сыңар кулы белән һавага очыра торган иде ул.

Энә нинди кешеләр иде алар!..

Этием белән киткәннәрнен әе берсе, әле икенчесе туринда менә шундый шомлы хәбәрләр безне дә шөбһәгә салды. Кәкре муенлы почтальон агайны күрү белән йөрәк каты тибә башлый, ирекседән эчтә нидер жу итеп киткәндәй була иде.

Шуннан — менә безнең эти кайтты...

#### IV

Ни хикмәт, ни булган бу этиебезгә? Мин күзләремә ышана алмый торам — безнең этиме соң бу? Арслан кебек таза ир иде бит ул! Типсә тимер өзәрлек, сукса тәртә сындырырлык куәтле кеше иде. Әле аягына да басып торырлык хәле юк. Тәнендә чыкмаган жаны гына...

— Каһәр генә суксын инде бу сугышны! — диде ул әниемә. Соңынан безгә барысын да сөйләп бирде. Алар атна буге чолганышта калганнар. Ашау ягы беткән, салкын кыш... Өстәвенә — яра. Этиемә салкын тия. Сугыш яланыннан этиемне күтәрәп алып чыгалар. Шуннан госпиталь... Тик инде соң була, чир өстенлек алып өлгерә. Этиемне вакытлыча кайтарып жибәрәләр.

Бер ай ятты этием...

Килмәгән врач, чакырмаган кешебез калмады. Күз йомып булса да, әби-чәбиенә дә әйтә идек. Этине генә терелтсеннәр... Әмма ул аягына баса алмады. Аның хәле көннән-көн авырая гына барды. Этием инде, күрәсен, үз хәлен үзе аңлай иде. Бер ноктага төбәлгән килеш озак кына эндәшми ята да, бөтен күңеле белән пошынып, көрсенеп куя.

— Тегендә калганнар бәхетлеләр, сугыш кырында, ичмасам...

Әнием аны юатырга тырыша:

— Терелерсез әле, әтисе, терелгәч, син дә барырсын. Хәзер немесне куа башладылар...

Этиемнең сүзне озайтырга хәле юк иде.

— Юк инде, Гакифә, — ди дә күзләрен йома.

Сизеп торам, әнием дә тыныч түгел. Ул, безгә белдермәскә теләп, йомыш тапкан булып, бәләкәй якка кереп китә. Озак кына учак-казан тирәсендә була. Теге вакытта үксеп-үксеп еласа да, хәзер ул безгә үзенең йомшаклыгын күрсәтмәскә тырыша.

Сугыш заманы, ил язмышы әниемне кырысландырып жибәрде. Ул да күзгә күренеп ябыкты. Аның бәләкәй генә гәүдәсе тагын да кечерәеп киткәндәй булды. Тик ул эһ тә итми иде хәзер. Этиемә көн буена житәрлек итеп иртүк аш-фәлән әзерләп куя да көн озын басуда була. Ә без өйдә катык, бәрәңге ашыйбыз...

Этием янында булу безгә, бигрәк тә миңа, тапшырылган иде. Ул, хәле авыр булса да, ыңгырашмаска тырыша. Ара-тирә генә берәр сүз әйтәп куя иде. Энем белән сугышып-нитеп китсәк, ымлап миңе чакырып ала да бармагын селкегән була. Эрләми. Тик кенә утырырга куша. Кайсы чакта барыбызга да эндәшеп, чәчләребездән сыйпап ала. Күрәсен, этиемнең бик тә безне иркәлисе килгәндер инде.

Бер көнне ул:

— Безнең өянке ничек, улым, үсәме? — диде.

Менә ничәнче тапкыр инде этием миннән шул өянке турында сораша. Бу юлы миңа уңайсыз булып китте. Этиемнең сүзләренә колак салмыйм түгелме соң?! Нигә әле мин аңа күптән жавап бирмим икән? Ул өянкене без этием белән икәүләп сугыш башланыр алдыннан гына утырткан идек. «Безнең өйдә һәркемнең үз өянкесе бар, монысы синеке булыр, улым, — дигән иде этием ул чакта. — Син бит баш бала...»

— Үсә, эти, үсә! — дигән булдым мин, ашыгып. Нигәдер тыным кысылгандай булды.

— Һэй, шуны бер генә барып карыйсы иде...

Ләкин этием аны күрә алмады.



Еллар бер-бер артлы үтөп торды. Иртә, бик иртә ирләр булдук без. Авыр туфрагың жинел булсын инде, эти! Вақытсыз киттең син, яшьли киттең. Ләкин моңа син гаепле түгел. Юк, түгел!.. Эңә син калдырган, син утырткан өянкөгә карыйм да сине уйлыйм. Кем белә, бәлки башкаларның да үз каены, үз миләше, сирене яки тирәге бардыр. Э син миңа сыгылып торган яшь өянке калдырдың. Ул инде үсте, ныгыды. Мин аңа карап кына торам. Ул бит — синең төсөң.

Туган йортыма аяк бастым исә, шул өянкене күрәсем килә, шуның ягына ашыгам. Аны кокаклаган, үземчә иркәләгән булам. Ул, яфрактарын кыштырматып, шыбыр-шыбыр нидер сөйләгәндәй итә. Э мин тынлайым. Этиемнең тавышын ишеткәндәй булам. Аны һәм аның белән киткәннәрне сагынам.

Нинди яшь иде бит алар! Әле дөбөрдәтеп яшәр, жимереп эшләр чаклары иде. Хәзер инде мин алардан өлкәнрәк булып барам. Мин сине узып киттем инде, эти.

Сугыш эңә күпме гомерне өзде. Беләм, син дә шуның бер корбаны булдың. Син дә әле ир уртасы гына кеше идең. Балаларыңны сөеп туймас вақытың иде.

Агачлар елый белми, диләр. Дөрөс түгел. Кайсы чакта, борчу көнәрдә, өянкебезнең тавышсыз гына күз яшьләрен тамызып утырганын күргәнем бар: «Тып-тып... Тып-тып...» Аңа да әллә шул елларның сагышы йогып калдымы икән?

И-их!.. Этиләр утырткан өянкеләр елап утырмасын икән ул! Балалар ятим, хатыннар тол калмасын икән!..

## Ногман Мусин

# НӨГЕШ БУЙКАЙЛАРЫ БӨДРӘ ЧАУКА<sup>1</sup>...

хикәя

I

**М**әгъфүрә әби өйдә ялгызы гына каңгырап йөри. Бүтән көннәренә алар бу вақытта инде тамак туйдырып, йокларга ята торганнар иде. Ләкин карты кичә, авылны аклар басып алып алдыннан гына, кызылларга олауга китте. Э төпчек кызлары Рәшидә жиңгәсе белән иртә таңнан Нөгеш буена качып киттеләр. Авыл берничә тапкыр кулдан-кулга күчкәнлектән, белеп бетергәннәр: аклар, бигрәк тә офицерлары, чибәр хатыннарны, кыз-кыркынны бер дә аяп тормыйлар. Эңә үткән юлы үз авылларынан Сәлмән байның акларда йөргән һадие дә Мәгъфүрә әбиләрнең өенә килеп, Рәшидөгә бәйләпеп аптыратты. Шуңа күрә Мәгъфүрә әби бүген кызын таң беленү белән үзе уятты.

<sup>1</sup> Чаука — яшь каенлык. (Ред.)

— Нөгөш буендагы, этиң дегет кайнаткан базны беләсен бит. Бу мәртәтләргә күз яздырып тору хәерле, үзәбезнекеләр килгәнчә, жингән белән шунда яшеренеп торыгыз,— дип киңәш бирде.

Менә хәзер ул ни ятарга, ни утырырга белми йөри. Самавырын кайнаткан иде дә— тамагына аш үтмәде.

— И илаһым, бу боламалар кайчан басыла инде? — дип көрсенде дә, яргаланып беткән учын какча битенә терәп, уйга чумды... Карты хәзер кайда икән? Кире кайтканда аklarга тап булмаса ярар иде инде. Олы юлдан йөрмәм, Үркәч сырты аша борыңгы арба юлыннан кайтырмын дип киткән иде дә бит, юл эшен каян беләсең...

Мәгъфүрә әби бизәкләре уңган күлмәгенә итәге белән күз яшьләрен сөртеп алды да күмере сүнөп беткәнлектән өзек-өзек кенә ыңгырашып утырган самавырын бушатып кагар өчен урыныннан торды. Тик шул вакыт капка шыгырдап ачылганын ишетеп, тәрәзәгә йөгереп килде. Карангы ныклап төшөп килүгә карамастан, ул чолан ишеге ягына үткәннәрнең берсен шуңдук таныды: Сәлмән байның улы Һади иде бу. Мәгъфүрә әби: «И ходаем, тагы да ниләр генә сөйләп, башымны кангыртыр икән инде!» дип, көяләнәп торган арада чандыр гүдәле Һади, башын ия биреп, ишектән килеп тә керде.

— Саумы, Мәгъфүрә әби? Имин генә тордыгызмы?

Һадиның шулай бик ачык эндәшүе Мәгъфүрә әбинен күнеленә берәз жылы төшерде, шуңа күрә ихлас кына:

— Әйдүк, түрдән уз, Һади улым, карангы булса да,— дигән булды.— Ут алырга кәрәчин юк шул.

Һади урындыкка килеп утырды. Яулык очы белән авызын каплап торган Мәгъфүрә әби, күз бәйләнгән чак булса да, аның өй эчен сөзөп карап чыгуын абайлап алды: «Әллә берәр кешене яшереп торалар дип курка инде». Ирәгет бер котын алганнан соң, Һадиның ялгыз йөрергә шүрләвен, әле дә солдатлар алып килеп, аларны капка төбәндә калдырып керүен Мәгъфүрә әби белми иде.

— Ниңә безнең эти карттан барып алмыйсыз соң кәрәчинне? — диде Һади.— Болай карангыда интегеп утырганчы.

Мәгъфүрә әби аның бу сүзенә ни дип жавап бирергә дә белмәде.

— Әллә инде, заманы да ут алып эш эшли торган булмагач...

Сөйләшүне ничек ялгап алып китәргә кыймагандай, берәз сүзсез утыргач, Һади сорап куйды:

— Бабаем кая китте соң?

Мәгъфүрә әби бу сорауны баядан бирле көтеп тора иде, жавабын да әзерләп куйган иде инде:

— Сорама инде, Һади улым. Кеше сүзен тыңлый торган адәмме! Болама заманда йөрмә, дидем. Саткан тана өчен Әүжәндәгә белешемнән алачак акча бар иде, шунда барып кайтам дип, чыкты да китте. Исән-аман гына йөрөп кайтса ярар иде инде, ходаем.

Үзе шушы сүзләргә сөйләгәндә Һадиның авыз чите белән генә көлеп утыруын күрмәде Мәгъфүрә әби. Сөйләвеннән туктап, менә хәзер аның Рәшидә турында сораша башлавын көтте, ана жавап бирергә әзерләнде. Һади чынлап та озак көттермәде:

— Әллә Рәшидәне дә үзе белән бергә алып киттеме?

Өйгә берәз якты төшсә дип учакка утын яндырып маташкан Мәгъфүрә әби башын күтәрми генә жавап бирде:

— Рәшидә кичә иртүк Тирмән-Таштагы апаларына киткән ие, шуннан әйләнәп кайтмаган әле.

Мәгъфүрә әби көчәнәп утка өрде. Ут капыл дөрләп китеп, өй эченә саран яктылык сибелде. Шушы яктылыкта Һадиның мыскыллы елмаеп

уыруун күртөч, Мэгъфүрә әбинен өргө бөрөштө, өңсөз калып, анын тагы ни әйтерен көттө. Ғади урыныннан торды, чандыр гәүдәсен төз тотып, ишек катына барып әйләнде, аннары ялтыр итек кигән аякларын аерып, әбинең алдына ук килеп басты.

— Мэгъфүрә әби,— диде ул бөтенләй ят, калын тавыш белән,— син мине маңка малайга, я йолкыш Ирҗегеткә исәплисеңме әллә?

— Юк, ниғә алай исәплим,— дигән булды кинәт коелып төшкән Мэгъфүрә әби.

Ғади басып торган урыныннан һаман кузгалмады.

— Ярый, күп сөйләнмә син, әби. Картынның кызылларга олаучы булып киткән беләбез. Син миңа Рәшидәнәң кая киткән әйт.

— Алай димәле, Ғади улым. Ул ни...— Мэгъфүрә әбинең сүзе яртысында өзелде.

— Рәшидәнәң кая яшергәнәңне әйт! — дип жикерде Ғади.

Әби нишләсен, ык-мык итте дә сүзсез калды. Аның үз серен түгел, кеше серен дә чишмәвен, бер карыштымы, чыгымчы ат кебек булуын Ғади белә иде. Белми ни — карты белән гомер буге аларда ялланып эшләп йөрделәр лә. Шуна күрә ул әбинең жаен икенче төрләрәк тартып карамакчы булды:

— Мэгъфүрә әби, синең белән сөйләшүе кыен инде,— диде ул, тавышын йомшатып. Шуннан баягы урынына барып утырды.— Ильяс бабаем өйдә булса, аның белән ирләрчә сөйләшөп, тиз үк килешер идек тә бит... Син шуны аңла, Мэгъфүрә әби: кызылларны бөтенләйгә дәмектердек инде. Алар монда кабат әйләнөп килмәячөк. Кукраеп йөргән йолкыш Ирҗегет тә хәзер курае-ни белән гүрдә ята. Рәшидәнә миннән яшерүдән ни файда? Шуны да онытма: кызыллар белән киткән Ильяс бабай да авылга әйләнөп кайтмый булмас, ә кайткач — күз күрүр...

Ни әйтсен инде Мэгъфүрә әби — аның сүзләрен тыңлап, аңгы-миңге уйга бирелөп утырды-утырды да яшьләнгән күзләрен яулык очы белән сөртөргә тотынды. Ғади торды.

— Менә шулай, Мэгъфүрә әби. Мин иртә якта тагын кереп чыгармын, уйлый тор,— дип, ишеккә таба атлады.

## 2

Зур тау итәгендәге уйсу жир. Анда-санда учаклар төти. Кайсы бер кызылармеецлар шул учаклар тирәсендә кайнаша, икенче берәүләре, кичә аklar белән Нөгеш буенда булган каты сугыштан, төн буге чигенүдән арганлыктан, инде саргая башлаган иген өстенә ятып черем итә. Ерак китеп бармасыннар өчен, тезгеннәре аякларына бәйләнгән иярле атлар да шунда ук күшәп йөри иде.

Берәү читтәгерәк түмгәк өстенә утырган да, ияген учларына терәп, уйга баткан. Киң кулбашлары гимнастеркасына сыеша алмый тора. Аның ниндидер бер мөһим эшне хәл итә алмавын жыерылган киң кашларынан да, кысыграк күзләренәң гел бер ноктага текәлеп торуынан да күрөп була иде. Шушы полкның эскадрон командиры Ирҗегет иде бу. Кичәгә бәрелештә арсландай сугышу, төнге чигенү ни-кадәр йончытмасын, аңарда ял итү кайгысы юк. Авылда торып калган Рәшидәсә хәзер ни хәлдә икән? Аklarның авылны басып алган гаскәре белән бергә, мөгаен, Ғади да бардыр. Рәшидәсә, үткән юлы авылны басып алгач, Ғадинын үзенә бәйләнөп аптыратканын сөйләп зар елаган иде. Ярый ла ул чакны аklar авылны бер көннән артык тоталмадылар. Кызыл атлылар икенче көнне үк авылга бәрөп керделәр. Ирҗегет бер кулына ялангач кылычын, икенче кулына наганын тотып, көтелмә-

ган һөжүмнә котлары очкан, юьлөп киенмичә дә чыгып качучы ақ гвардиячеләргә ата-ата, иң алдан жилеп барды. Ул ақларның командирлары Сәлмән бай өендә булуына шикләнми иде. Атлыларына:

— Минем арттан! — диде дә шунда ташланды. Алар барып житмәс борын Сәлмән бай капкасыннан берничә жайдак атылып чыкты да авылның теге очына чабып киттеләр.

— Их, әлгереп булмады! — дип ачынды Ирҗегет.

Ә Сәлмән байның капкасы төбәнә килеп житкәч, күлмәк-ыштанна гына көенчә берәүнең баскычтан сарай башына ашыгып менеп барганын күрөп калды.

— Тукта, атам!

Ләкин теге кеше туктамады, сарай кыегы эченә кереп югалды. Ирҗегет ачык капкадан жилдереп керде дә, наганын эзер тотып, тегенен артынан үрмәләп менеп китте.

— Кем син? Төш монда! — дип кычкырды ул. Котын алу өчен бер атып та жибәрде.

Тавыш-тын бирүче булмагач, саклык белән генә кыек эченә кереп, тирә-ягына күз салды. Әһә, аргы баштагы печән кыштырдый түгелме?

— Чык, югыйсә печән аша атам!

Печән өеме экрен генә күтәрелеп, аннан ақ күлмәк күренде. Ирҗегет аны караңгыда да таныды: Һади иде ул.

— Әһә-ә, атаңның өендә рәхәтләнөп йокларга уйлаган иденме?

Тегесе дә аны таныды. Ярыйсы ук тыныч тавыш белән әйтте:

— Ирҗегет, чын солдат булсаң, коралсыз кешегә наганыңны төзәмә. Ирҗегет читкәрәк тайчанып ана юл бирде.

— Сөйләнмә, төш әйдә!

Ирҗегет аны өч-дүрт кызылармеец белән өйләренә алып керде, киендерде, коралларын кызыл армеецларга алып бирергә кушты, шуннан соң Сәлмән картның үз келәтләренә яптырып, сак куйды. Иртәгәсен иртүк шул келәт эчендә үк аңардан үзе сорау алды: «Авылда торган ақларның көче күп идеме?» «Планнары нинди иде?» «Қаян, күпме өстәмә көч килүен көтәләр иде?..» Һади алдашмыйча диярлек жавап бирде. Бу минутта ана үз жаны кыйммәт иде. Азактан үтенечле күзләрен Ирҗегеткә төбәп, калтыранган тавыш белән:

— Ирҗегет, тиндәш, бергә үстек, дуслар булып йөрдек, яклаш бер юлга,— диде.— Бездә ялчы булып торсаң да, минем сина зыяным тимәде. Моннан соң мин ақлар яклы булып сугышмам. Иптәшләреңнең кулына бирмә, үзең генә хәл ит. Син бит — командир... Мин сине...

— Житте, юхаланма! — диде Ирҗегет. Шуннан кинәт бер карарга килеп өстәде:— Эшлэгән этлекне төче телләнөп кенә юып төшереп булмый. Мин сине атам — үз кулларым белән атам!

Һади капыл бөршәөп төште, күзләрен зур ачып Ирҗегеткә текәлде.

Отряд кичке якта кузгалырга тиеш иде. Төш ауғач, Ирҗегет куллары артка каөрып бәйләнгән, чыраө качкан Һадини Нөгөш буена таба алып китте. Ике чакрым чамасы араны үткәнче, Ирҗегетнең башынан әллә нихәтле уйлар үтте.

Әйе, Ирҗегет белән Һади — тиндәшләр. Икесе дә бер үк елның бер аенда дөнъяга килгәннәр. Тик язмышлары гына ике төрле булды. Һади майда йөзөп яшәде, чит мәдрәсәләрдә укып кайтты. Ә Ирҗегеткә бәләкәйдән үк ачы тирен түгөп тамак туйдырырга туры килде. Әтисе япон сугышында башын салгач, карындык тәрәзәле өйдән башка нәрсәсе булмаган әнисенә балаларын тәрбияләп үстөрү бик кыенга туры килде. Ирҗегет уника яше тулар-тулмастан шушы Сәлмән байга елky көтәргә ялланды. Тамак ялына эшлөп йөрү авыр иде. Ләкин нишлисөң — бүтән эш юк.

Алар Гади көн саен дуслашып киткээр. Гади көн саен аның елкы көткөн жиренэ килер иде. Ике малай алан жиргэ чыгып алырлар да жан-фэрманга ат чабыштырырга тотынырлар иде. Лэкин аларны дуслаштырган нэрсэ курай булды. Ирҕегет унике яшендэ инде чын курайчы булып житешкэн иде. Ул уйнап жибәрдеме, урманнарын яңгырап, кыяларың чыңлап торыр иде. Ул бигрэк тэ «Нөгеш буйкайлары бөдрэ чаука» көөн уйнарга ярата иде. Гади аның уйнаганын йотылып тыңлай, ияр каешына тагып китергэн савытыннан аңа кымыз эчерэ, итен ашата, үзен курай уйнарга өйрэтэргэ куша иде... Герман сугышына китэр елны да эле алар һаман бергэ булдылар, тик бу чакта араларына шәүлэ төшэ башлаган иде инде: алар икесе дә Ильяс картның кече кызы Рәшидэгә гашыйк булганнар иде. Рәшидэ ит кунмас гәүдәле Гадини якын да китергә тәләмәдә, э имәндәй нык, бөркет карашлы Ирҕегет янына үзә ашкынып тора иде. Ирҕегет герман сугышына китәр төнне алар вәгъдә бирештеләр.

...Ирҕегет үзеннән ике-өч адым ғына алда барган Гадига карап: «Менэ хазер без нинди хэлгә килеп життек!» дип уйлый. Аннары тагын үткән көннәре күз алдына килә.

Ирҕегет авылдан: «Нигэ берәүләр тир түгеп эшләмәсә дә бай, э без, көн-төн эшлөп тэ, адәм рәтле көн күрә алмыйбыз?.. Тап-таза була торып, нигэ Гадини солдатка алмыйлар икән?..» дип, әллә күпме сорауга жавап таба алмыйча, башы катып чыгып киткән иде. Фронтта ул төрле кешеләр белән очрашты, большевиклар үткәргән митингларда булды, шунда ғына теге чактагы сорауларга жавап тапты.

Октябрь революциясе көннәрендэ Киевта Вахытлы хөкүмәтне яклаган ак казакларга каршы сугышты, Нарва янында немец гаскәрләрен тар-мар иттеләр. Колчак фетнәсе башлангач, кызыл гаскәр сафында авылына кайтып керде. Шул чак ул Гадиниң Рәшидәне берничә тапкыр соратуын, Рәшидэ риза булмагач, көч белән алырга жыенып йөрүен, э инде болама башлангач, ак чехлар белән бергә Колчак армиясенә китүен белде һәм аның, туганнан бирле, үзенә дус түгел, э кан дошманы икәнлеген ныклап төшенде.

...Менэ ул, Гади, абына-сөрлегә, башын түбән иеп, аның алдынан атлай. Эндәшми. Жибәр дип тэ үтенми. Белә: Ирҕегет белән аның юлы бер түгел.

Менэ аръягында үркәчләнеп Бәштин тавы сузылган Нөгеш тэ күренде. Ирҕегет Гадини шунда атып үтерү уе белән чыккан иде. Әле нишләптер, үткәннәре хәтерләп, күнеле йомшара төшкәндәй булды. Ни әйтсән дә, Гади курай моңын ярата иде... Гади барган жиреннән капыл туктады да, артына борылып карамый ғына:

— Чак кына сабыр ит, Ирҕегет, Бәштинемә азрак карап торыйм эле,— диде.

Ирҕегет тэ туктады. Гади Бәштин тавына, Нөгеш буйларына байтак карап торгач, өзеп кенә әйтте:

— Ярар, ары алып барып йөрмә, Ирҕегет... Шушында ғына...

Ирҕегет менэ эле һаман ул чакта үзенең нинди акыл белән эш иткәнән андый алмый. Яшьлек хәтирәләре тәэсир иттеме, Гадиниң туган яклары белән шулай хушлашуы күнелен йомшарттымы, шәп-шәп атлап дошманы янына килдә дә куллары бәйләнгән бауны чишәргә тотынды. Башын иеп торган Гади аңа әйләнеп карамады.

— Бар кит, тик кабат күземә күренәсе булма!— диде Ирҕегет. Гади артына әйләнеп караганда, ул инде эре адымлап авылга таба китеп бара иде.

Шуннан соң күп тэ үтмәдә, Ирҕегет Гадиниң янадан аklarга барып кушылуын, офицер булып алып, янадан Совет властена каршы

сугышырга тотынуын ишетте. Һади хезмәт иткән аklar дивизиясе кичә үзләрен авылдан кысрыклап чыгаргач, Ирҗегетнең ачуы көчәйгәннән көчәйде.

Озак утырды Ирҗегет уйланып. Ахырда полк командиры янына китте. Хәлне кыскача гына аңлатып, үзен авылга жиберүен сорады, иртәгә иртүк әйләнеп кайтачагын әйтте.

— Дуамалланма, бер бай улын үтереп кенә дошманны жинеп булмый,— диде командир. Ирҗегет:

— Мин шул унайдан разведка да ясап кайтырмын,— дигәч кенә, ризалыгын бирде.

— Тик разведканы үзеңнең төп бурычың итеп сана. Үзең бер-ике иптәш тә ал,— диде.

Кояш баеганда Ирҗегет ике иптәше белән авыл зираты янындагы чаукалыкта яшеренеп ята иде инде.

Анын бил каешына өч гранат белән наган тагылган. Аркасына — кая барса да үзе белән йөрткән кумталы<sup>1</sup> кураен аскан. Эңгер төшкәч тә, иптәшләрен чаукалыкта калдырып, кача-поса, Ирҗегет авылга китте. Анын уе — башта Ильяс картларга барып, Рәшидәсенә хәлен белешү, шунда ук Һадиның кайту-кайтмавын, әле кайда булуын сорашу иде.

Менә ул киртә артлап кына Ильяс картлар өе турына килеп житте. Тиздән Рәшидәсе белән очрашачагын уйлап, йөрәге ярысып тибә башлады. Рәшидәне әллә үзе белән алып китәргәме? Шулай уйланып торганда Рәшидәләренең капкасы шыгырдап ачылуын ишетеп, коймадагы ярыкка текәлде, ә инде аннан чандыр гәүдәле, хәрби киёмле кеше килеп кәргәч, тәннәре чымырдап китте: Һади үзе!

Ирҗегет урам ягына күз салды. Ул-бу тоелмагач, койма буйлап кына килде дә посып кына чоланга керде. Ныклап ябылмаган, какшап беткән ишек аша өйдә ни сөйләшкәннәре ап-ачык ишетелеп тора иде. Ул, һич кичекмәстән өйгә кереп, Һадины буып ташларга да уйлап куйды. Ләкин тьелды. Мәгъфүрә әби әйтерме-юкмы дип көтте ул. Ә сүзләре бер жайга төшкәч, тынычланып тыңлавында булды. Һади: «Ирҗегет тә хәзер курае-ние белән гүрдә ята» дигәндә, хәтта елмаеп та куйды.

Һадиның чыгып килгән аяк тавышларын ишеткәч, ишекне шар ачып жибереп, бусага аша атлады.

— Урыныңнан кузгалма, эт!

Һади берничә секундта исен жыеп та өлгерде һәм капка төбөндә калган солдатлары ишетерлек тавыш белән:

— А-а, синме бу, Ирҗегет! — диде. Үзе кулын кабурасына якынайтты.

Бу юлы ачуы чигенә житкән Ирҗегет тә әкрән дәшә алмады.

— Үрелмә кабураңа! Инде котыла алмассың! — дип кычкырды.

Капка төбөндә торган солдатлар, өйдәге шау-шуны ишетү белән, ярдәмгә ашыктылар. Ирҗегет тә эшнең нәрсәдә икәнлеген аңлап алды һәм, солдатлар кереп үзен тотып алганчы, ике патроны берьюлы Һадига атып өлгерде.

...Исенә килгәндә, ул ниндидер карангы, салкынча жирдә ята иде. Башы ярылып сызлай, күкрәгенә ниндидер авыр эйбер бастырып куйгандай, аяк-кулларын капкын кыскандай тоела иде. Торырга теләсә дә, булдыра алмады. Шунда гына ул үзенең аяк-кулын бәйләп ташлаганнарына төшенде. Кайда ятканлыгын белергә теләп, тирә-ягына күз салды, тик кан сауган, шешенгән күзләре берни дә күрмәде. Ул тагы һушынын язды.

<sup>1</sup> Кум т а — тартма, савыт, кап. (Ред.)

Икенче кабат ишенә килгәч, кайда ятканын шундук белеп алды: Салман бай келәте, кайчандыр үзе Һадины билләп куйган таш келәт иде бу. Тимер рәшәткә кагылган бәләкәй тәрәзә аша әз генә яктылык төшә. Ирҗегетнең башына килгән беренче уй: «Ул этне үтерә алдым микән?» дигән уй булды. «Әгәр тере калып, теге чактагы минем кебек, миннән сорау алырга тотынса?»

Шул чак келәт ишеге ачылды да, аның уен дәрәсләгән сыман, Һади килеп керде. Аның сул кулы муенына асылган иде. Ирҗегет башын читкә алып күзләрен йомды. Һади кемнеләр чакырып алып, аның кулларын чишәргә кушты. Хәтта:

— Кем бәйләргә кушты аны сезгә? — дип жикеренеп тә алды.

Ирҗегет, бу тагы нишләргә уйлый икән дип, ята бирде. Һади йомшак итеп, ләкин мыскыллавы сизелеп торган тавыш белән дәште:

— Шуннан, тиндәш? Тагы да очраштык бит! Торып утыр.

Ирҗегет, кысык күзләреннән очкын чәчеп, Һадига текәлде:

— Узара кан дошманнар икәнлегезбезне беләсең, Һади. Сорау алып маташма. Революция солдат, синең шикелле куркак жан кебек, илен сатмый. Башка сүзем юк,— диде.

Һади урыныннан торды.

— Мин дә тиле инде, сина ашарга да бирмәгәннәрдер әле. Хәзер жибәртермен,— дип, ишекне ябып чыгып китте.

Күп тә үтмәде, итле аш белән чәй китерделәр. Хәтта бер стакан аракысы да бар иде. Ирҗегет ашамаска булды, ләкин соңыннан башына икенче фикер килде. Нигә әле ул бу дөнья белән вакытсыз хушлашырга жыена? Өметсез — шайтан ди. Һәм ул торып утырды да ашарга тотынды.

## 3

Мәгъфүрә әби бу төндәге мәхшәрне гомеренә оныта алмас. Һади яралы кулын учактагы ут яктысында бәйләтеп чыгып киткәч тә әле, башы аңгы-миңге килеп, урыныннан кузгала алмый утырды. «Иа раббем! Тагы ниләр генә күрәсем бар икән? Аталары да тизрәк кайтып житми, ичмасам...» дип, йокысыз төн үткәрде.

Кояш чыккач кына, сыер саварга, аннан соң кызы белән килененә ашарга илтә барырга кирәклегенә ишенә төште. Тик ул бу көнне өенин чыгып китә алмады. Һади: Ильяс карт кайтып төшсә кулга алырга, Рәшидә күзгә чалынса, үзенә хәбәр итәргә кушып, аларның өе янына сак куйдырган иде. Солдатлар капка төбеннән китмәделәр, берсе өйгә кереп су да эчеп чыкты.

Мәгъфүрә әби, бу каһәр суккырларына ни житмәгән инде дип, суکرана-сукрана көнен үткәрде. Солдатлар ярты төн авышкач кына киттеләр. Шунда гына Мәгъфүрә әби икмәк, сөтле шешә салынган төенчеген култыгына кыстырып, киртә артына чыкты да туктап калды. Мондый караңгы төндә, шушы яшенә житеп, урманга аяк басканы юк иде әле. Өч чакрым жиргә ничек барыр? Алай адашуын адашмас, тик эт-кош очрамасмы? Ләкин, ачыгып, караңгыда зарыгып көтеп утырган кызы белән киленен күз алдына китергәч, житмасә яктырганчы әйләнеп кайтырга кирәклеген уйлагач, бөтен куркулары онытылып китте.

Дегет базының янына барып житкәч:

— Килен, кызым,— дип тавыш бирде.

Рәшидә жингәсеннән алда йөгереп чыгып, аның күкрәгенә сарылды.

— Нинди яхшы хәбәрләр алып килдең, әнием?

Мәгъфүрә әби ни дип әйтәргә дә белмәде. Үткән төнне булган хәлләрне кызы белән килененә сөйләргәме, юкмы?

— Хәбәр-ни дип... Куй инде, балам,— диде дә сулкылдап елап та жибәрде.

Рәшидән башыннан әллә күпме уй үтте. Этисенә бер-бер хәл булды микән әллә? Әллә аклар берәр якин туган-ыруларына кул тигергәнме?..

Мәгъфүрә әби елаудан туктады, барыбер бер әйтергә туры килер дип, үткән төнне булган хәлне сөйләп бирде. Рәшидә, Ирҗегет белән вәгъдә куешуларын белдермәскә тырышып йөрүен дә онытып, үксеп еларга тотынды.

— Мин синен белән авылга кайтам, әни. Ирҗегетне ничек булса да коткарырга кирәк. Балки минем ярдәмем тияр...

— Юкны сөйләмә,— диде әнисе.— Харап булып куярсын.

— Булсын, миңа барыбер ансыз яшәү юк.

Тик әнисе:

— Мин иртәгә төнен тагы килермен, кызым. Ирҗегетнең дә хәлен белешермен, шуннан күз күрер,— дигәч кенә, Рәшидә тынычлана төште.

Ләкин Мәгъфүрә әби кызына Ирҗегетнең хәлен барып әйтә алмады. Иртәгәсен төштән соң авылга туп тавышлары ишетелә башлады. Берәздән аңа мылтык, пулемет тавышлары кушылды. Атыш якынайганнан якыная иде. Ә кич кырын, «ура» кычкырып, авылга кызыллар килеп керде. Командирлары, халыктан сорашып, Ирҗегетнең нинди хәлгә таруын белгәч, Сәлмән картның йорт-курасын астын өскә китереп тентетте. Тик һадины да, Ирҗегетне дә таба алмадылар. Ирҗегет эскадронындагы бер солдат, ярсуын тыя алмыйча, намаз укып утырган Сәлмән байны сәкесеннән сөйрәп төшереп, якасыннан алгач, Сәлмән:

— Минем малай унлап солдат белән Ирҗегетне авылдан алып чыгып китте,— диде.

Шул танда Ильяс карт та кайтып төште. Корткасының елый-елый сөйләгән хәбәрән тыңлагач, шул жиккән атын да тугарып тормастан, кызы белән киленен алырга китте.

...Рәшидә, кайту белән, Ирҗегетнең хәлен ныклап белешер өчен күрше-күләнгә йөгерде. Барысы да бер үк хәбәр әйтте ана: һади Ирҗегетнең кулын артка каерып, аякларын өзәнгәгә бәйләп, унлап солдат белән авылдан алып чыгып киткән. Әйтүләренә караганда, Эстәрле яланнарына турыдан илтүче урман юлыннан киткәннәр.

Рәшидә төш житә язганчы ары сугылып, бире сугылып йөрде дә кинәт бер карарга килде: Ирҗегетнең үзен, я мәетен табып алып кайтырга. Ул шыпырт кына юлга жыена башлады. Чормага яшереп куелган ау мылтыгы белән берничә патрон алып төшөп, сарай артына чыгарды да, шуннан лапастагы йөгәнне алып, кача-поса урманга юнәлде. Урман читендә ашанып йөргән бер атын тотып йөгәнлөгәч, урман юлына жилдерде.

#### 4

Туп тавышлары авылга ишетелә башлагач, һади байтак баш ваты. Акылыз кеше түгел иде ул. Акларның хәлсезләнә, кызылларның көче арта баруын белеп йөрде. Өлкән офицерларның сөйләшүеннән ул кызылларның хал иткеч һөжүмгә күчүен, акларның бу яklarга кабат килүе икеле булуын да белде. Әлбәттә, аклар белән китү өчен күп акыл кирәкми. Ләкин аның туган туфрагынан һич тә аерыласы килми иде. Тик менә кызыллар килгәч, аның моңа тикле кылган гөнаһларын кичерерләме?..

Мылтык тавышлары авылга бөтенләй якынайгач, ул Ирҗегет янына кабат керде. Тоткынның кысыграк күзләрендә әүвәлгечә очкын уйнап



торуын күргәч, ишек төбөндә туктап калды. Ирьетне ул теләсә кайсы минутта атып үтерә ала. Ләкин аны бу адымнан бер нәрсә тотып тора иде: ул Ирьетнең теге вакытта үзен атмавын һич оныта алмый. Хәтта хәзер, шул чакта аklarга яңадан кушылып, жинаятен тагы да тирәнәйтүенә үкенеп тә куйды.

Ирьет, бөркет күзләрен һадига кадап, тантаналы тавыш белән әйтте:

— Женазаңны укый башларга вакыт житте, һади! Ишетәсеңме безнекеләрне?!

Һади, йөзенә бернинди үзгәреш чыгармыйча, эчкәрәк үтте. Ит чаба торган бүкән өстендә берәз сүзсез утыргач, ишек төбөндәге ике солдатка читкәрәк китәргә кушты да Ирьеткә карамыйча гына сүз башлады:

— Ирьет, — диде, — бик болама заманда яшибез, кемнең ни өчен сугышканын белми ялгышып киткән чаклар да була...

Ирьет аның сүзен бүлде:

— Ә мин үземнең ни өчен сугышканымны белеп сугышам.

— Тукта әле, — диде һади, — жайлап кына сөйләшик әле. Менә синең язмышың минем кулда. Ни теләсәм — шуны эшли алам. Ләкин бит «егетлек жирдә ятып калмый» дигән мәкаль бар. Теге чактагы егетлегенне мин дә онытмыйм, шуңа мин сине башка ак офицерлар кулына бирүдән саклап калдым да...

— Кыскасын әйт, сиңа миннән ни кирәк?

Һади, икеләнәп, байтак сүзсез утырды. Аннары:

— Ирьет, әгәр гомереңне саклап алып калсам, үзегезнекеләр килгәч, мине яклашырсыңмы? — дип сорады.

— Соңлабрак акылга утыргансың, һади, — диде Ирьет. — Мин сине үз кулларым белән теге дөньяга озатачакмын! Бу юлы аяу булмаячак!

Ирьетнең кычкырып сөйли башлавын ишетү белән, ишек алдына берничә солдат килеп тә житте. Битләренә тимгел-тимгел кызыллык бәрәп чыккан, иреннәре калтыранган һади, аларга карап:

— Бәйләгез! — дип бер генә сүз әйтте дә келәткән чыгып китте. Кая барасын, нишләргә уйлавын атасына да сөйләп тормыйча, атларны иярләргә кушты. Аның миен тик бер генә уй төйгечләп тора иде: кызыллар килеп басмас борын, Ирьетне алып чыгып китәргә... Юлда ул алардан рәхәтләнәп үч алыр да, Воскресенскийга чыгып, Ырымбур даласына качар. Аннан күз күрер әле...

Бите-башы канга буялган Ирьетне күтәрәп ияргә утырттылар да аякларын өзәңгегә тарттырып бәйләделәр. Атының тезгенен һади мәнәчәк атның койрыгына тактылар. Һади атка менәргә жыенгач, Ирьет аңа күтәреләп карамый гына дәште:

— Сиңа бер үтенечем бар: әйт, кураемны кумтасы белән аркама асыннар. Үтергәч тә, алдырып ташлатма.

Һади аның кумталы кураен алып килеп, Ирьетнең муенына асарга кушты. Урам очына житкәч, Ирьет күнеленнән генә авылы белән хушлашты, кабат әйләнәп кайта алмасын, бигрәк тә Рәшидәсеннән мәңгегә аерылуын уйлап, йөрәге кысылды. Әйе, авылы кала, түгәрәк ак йөзле, сөйкемле Рәшидәсе кала... Үкенерлек тагы нәрсәсе кала соң әле Ирьетнең? Эшләргә теләгәннәренә барысын да эшләп бетердем соң әле ул? Юк. Аklarны жингәч, авылдашлары белән теттереп яңа тормыш төзисе бар иде... Бу дөньяда үз гомерен дәвам итәрлек жан иясе калдырырга да өлгөрмәде бит әле ул...

Таң атуга, урман алдында берничә алачыгы гына торып калган жәйләүгә килеп життеләр. Бу жәйләү олы юллардан ерак иде. Шуннан ары китәргә ашыкмады һади. Хәвәфле, озын юл үткән чакта моннан башка ял итәр урын эллә була, эллә юк. Азрак черем итеп, хәл жыеп,

тамак туйдырып алырга кирәк. Аннары Ирьетне дә әллә кая алып барып йөрөп булмый бит инде — шушында гына эшен бетерергә кирәк.

Ирьетне иярдән чишеп алып, үлән өстенә салдылар да, бер егетне янына сакка куеп, үзләре йокларга яттылар. Ирьет үз язмышын хәзер ап-ачык белә иде инде. Шуңа күрә ул хакта артык уйламады. Һәм аяк-кулы бәйлә көе төн буе ат өстендә йончыганлыктан, үлән өстендә иртәнге зәңгәр күккә карап ята торгач, оеп китте. Ынгырашып уянса, тирләп лычма су булган. Кояш инде төшлөктән авышкан иде.

Бераздан аның янына Һади килде.

— Шуннан, уяңдыңмы, каһарман егет? Кайчандыр без монда икәүләп ат чабыштыра торган идек. Хәзер менә шушында ук аерылырга туры килер.— Шуннан ул солдатларына ымлады.— Әй, килегез әле, күтәрәп энә теге алачыкка керттегез дә миченә бәйләп куегыз.

Ирьетне аяк-кулы бәйләүле килеш алачыкка күтәрәп алып керделәр дә мичкә кысып бәйләп куйдылар. Аяк астына утын өя башлагач, Ирьет барысын да аңлады: яндырачаклар! Әллә инде Һадиның шундый ерткычлык уйлап табуына ярсудан йөрәге дөрселдәп тибә башлады, күз аллары караңгыланды. Ләкин — үлемне ирләрчә каршылау өчен бөтен гайрәтен жикте.

Алачыкка Һади килеп керде. Аның карашы коры, хәрәкәте салмак иде.

— Я, дөнья белән бәхилләш, Ирьет!

— Бәхилләшәп торасы юк,— диде Ирьет.— Шулай да сина бердәнбер үтенечем бар: соңгы тапкыр курай уйнарга рөхсәт ит. Кураемны үзем белән бергә яндырырсыз.

— Кулларын чишегез! — дип боерды Һади солдатларга.

Ирьеткә кураен китереп тоттырдылар. Ул бер солдаттан кураенның эченә су бөркеп бирүен үтенде. Бу теләген дә үтәделәр. Ирьет кураен тешенә терәп, уйнарга кереште. «Нөгеш буйкайлары бөдрә чаука...» Бу көйне заманында Ирьет жөнә түгел, Һади да ярата торган иде...

Тыныч кына яткан жәйләүдә көтмәгәндә ишетелгән курай моңына һавадагы кошлар туктап, төз карагайлар башларын иде, һәрвакыт шыбырданган агач яфраклары да тынып калды. Әйтерсәң дә, үлем алдынан уйналган бу көй табигатьтәгә һәр жан иясенә барып кагыла да төпсез кинлеккә — мәңгелек яшәүгә омтыла иде.

Көй уйналып бетте. Алачыктагылар ләм-мәм сүз кузгатмый тора бирделәр. Ә Һади бер ноктага төбәлөп каткан иде. Ирьетнең:

— Ягез, кураемны тоткан көе бәйләгез дә... — дип әйтүе тынлыкны бозды.

Солдатлар, сискәнен китеп, Һадига карадылар.

— Чишегез дә, кулларын бәйләп, тышка алып чыгыгыз,— дип, Һади ишеккә юнәлде.

Ирьетне тышка алып чыккач, ана туры карамый гына әйтте:

— Шәп тартасын курайны, Ирьет. Синең шул моңыңны тыңлап кына яшәргә иде дә бит... Шуңа күрә мин баштагы карарымны үзгәртәм: атып кына үтерәм мин сине. Кураен белән бергә жирләрбез. Әнә теге юан карагайны күрсенме, шуңа карап атла.

Рәшидә, бер-ике чакрым жир киткән саен тукталып, ат тояклары эзенә күз сала-сала, атын куалый бирде. Кемнеке булгандыр инде, тотып менгән аты да бик житез хайван булып чыкты — жилдерә генә иде.

Кызулығы белән ул чак кына жэйләү янына барып чыкмады. Лапас астында торган атларны, шуннан ерак түгел жирдә бер-ике солдат йөргәнөн шэйләп өлгерде. Атын бер агачка бэйләп, урман читенәрәк чыкты да алачык тирәсен күзәтә башлады. Ирҗегете, я Һади күренмәсеме? Бу солдатлар кемнәр: алар белән китүчеләрме, әллә бөтенләй икенче кешеләрме?..

Шул вакыт аның колагына курай уйнавы ишетелде. «Нөгеш буйкайлары бөдрә чаука...» Ирҗегет уйный бит! Димәк, ул исән! Рәшидә башта куанса да, тора торгач күнеленә шик төшә башлады. Әллә Ирҗегет Һади белән бергә аклар ягына китәргә булганмы? Шулай булмаса, үлемгә дучар ителгән кеше нигә иркенләп курай уйный?

Курай тынды. Тиздән Рәшидә алачыктан Һадиның килеп чыгуын күрөп калды. Күп тә үтмәде, аның артынан Ирҗегет белән берничә солдат та чыкты. Тик шуннан соң гына Рәшидәнөн йөрәгенә үрмәли башлаган шикнең эсәре дә калмады: Ирҗегетнең куллары артка каерып бэйләнгән иде. Берездан Ирҗегет нәкъ ул яшеренеп яткан жиргә таба килә башлады. Берез ара калдырып, аның артынан Һади да китте.

«Нишләргә уйлый ул?» Рәшидә төбенә шомырт агачлары үскән карагай артына посты. Ирҗегет килде-килде дә, карагайга бер утыз адымлап калгач, туктады. Рәшидә Һадиның: «Иә, берәрсенә васыять-фәлән әйтәсен юкмы?» диг сораганын аң-ачык ишетте. Башта ул югалыбрак китте, ләкин шундук исен жыйды. Кыю хәрәкәт белән мылтыгын алып, көбәген бер шомырт ботагына салды. Алга күз ташлаган уңайга, Ирҗегетнең тагы алга таба китүен, ә Һадиның кобурасын ычкындыра-ычкындыра аның артынан килүен күрде. Менә, карагайга бер егерме адымнар калгач, Һади туктады. Моны Ирҗегет тә сизде, күрәсен, туктады да Һадига йөзә белән әйләнде. Һади наган тоткан уң кулын әкрән генә күтәрә башлады. Аның кулы күтәрелгән сәен, Ирҗегетнең башы югарырак чөөлде.

...Шул чак мылтык тавышы бөтен урманны яңгыратып жиберде. Һадиның наган тоткан кулы капыл түбән салынды, ул киселгән агач шикелле әкрән генә жиргә ауды.

Ирҗегет аны-моны абайлаганчы, Рәшидә йөгереп барып, аны ко-чаклап та алды. Ирҗегет, тиз генә аңына килеп:

— Анда солдатлар, чиш кулларымны,— диде.

Алачык янындагы солдатлар, ау мылтыгы тавышын ишетеп, йөгереп килеп житкәндә, янак сөяген аю ата торган ядрә жимереп үткән Һади жан биргән, ә Ирҗегет белән Рәшидәнә урман үз кочагына яшергән иде инде.

Нөгеш буендагы биек кыя башында ике кеше басып тора. Битләре яраланган, имәндәй нык гәүдәле егетнең аркасында сунар мылтыгы, кулында — курай. Менә ул кураен әкрән генә авызына китерде дә уйнап жиберде. Ана янындагы түгәрәк йөзле, уйчан карашлы кызның гажәеп матур тавышы кушылды, һәм бөтен Нөгеш буен илаһи бер мон күмде. «Нөгеш буйкайлары бөдрә чаука...»

Берездан алар, житәкләшеп, еракта ишетелеп торган туп тавышлары ягына юнәлделәр. Ирек һәм бәхет өчен көрәшүчеләр сафына янадан басарга, Нөгеш буйларына олы жиңү белән кайту өчен, мәңге бергә яшәү өчен киттеләр алар.

Болар — Ирҗегет белән Рәшидә иде.

## ГАФЛӘТ

Сатирик портрет

**Г**астроном директорының кабинет ишегендә үземә бик таныш фамилия язылган тактаны күргәч, аптырап киттем. Бу — һич-шиксез минем авылдашым Гафлэт кордаш иде. Шунда ук малай чаклар искә төште.

Күмәкләп жылып алсаң, хәбәр сөйләшә башлайсың бит инде. Әйтк берез:

— Без бүген утынга бардык,— дисә,

Гафлэт:

— Без ботка пешереп ашадык,— дип сала.

Укытучы тактага чыгарып, чагыштыру рәвешә кәргән жөмлә язарга кушса, ул һич икеләнәп тормый, симез хәрәфләр белән: «Кишер шалканнан тәмлерәк» дип шартлатып яза да бирә.

Бер ел күршә Аттояк авылында бик зур янгын булган иде. Шунда чаптык. Ут сүндерешеп йөргән арада, кинәт Гафлэтебез юкка чыкты. Янып үлмәгәе дип, эзләргә, кычкырырга керештек. Ә ул яныбызда гына булган икән. Сәрви агачы артына осып алган да яна башлаган өйнең чоланыннан эләктереп чыккан бер чүлмәк каймакны учлап-учлап сыпыртып яткан көне.

Үсә төшәп, мәжлесләргә йөри башлагач, Гафлэтнең белгән бердән-бер жыры:

Ашап эчик, эчеп ашыйк,  
Фани дөнья бер генә,—

дигән жыр булды.

Мин калага укырга киткәндә, ул колхозда ферма мөдире булып калган иде. Бер авылдашым: «Гафлэтне төрмәгә утырттылар» дигән хәбәр китергәч, исем китеп:

— Ни өчен?!— дип сорадым.

Авылдашым:

— Күп ашаган өчен,— дип кыска гына жавап бирде.

Тик бәхетә бар икән егетнең: төрмәдә яхшы эшләп бер елдан ук чыгарганнар.

Шуннан кайтышлы минем тулай торакка сугылып китте.

— Ну, ничек?— дип соравыма:

— Анда срок тулганчы да пулный яшәргә була иде. Ашау ару...— дип жавап бирде.

Шуннан соң Гафлэт гаип булды. Унбиш елдан артык бер генә хәбәрән дә ишеткәнем булмады. Бактың исә, бүген мин килеп төшкән шушы калада зур гына бер гастрономның директоры икән.

Аны тизрәк күрәсем килеп, кабинет ишегенең тоткасына үрелмәкчә булдым. Ләкин шунда ук бер хезмәткәр, калкандай булып, юлыма аркылы басты:

— Тсс!.. Ул ашый!..

## КИҢӘШ

**А**лло, Хөрмәтуллин иптәшме бу?

— Әйе, Хөрмәтуллин тыңлый.

— Саумысыз, Хөрмәтуллин иптәш. «Агыйдел» колхозыннан Таһиров бу. Сөзгә кинәш бар әле. Шефлар күпер салырга килгәннәр.

— Бик хуп.

— Мин дә шулай уйлаган идем. Күпер булса, район үзәгенә барып йөрергә дә рәхәт. Югыйсә елның-елы көймә белән жәфа чигәбез.. Язлы-көзле паром ремонтлаудан бушамыйбыз. Тик...

— Нәрсә тик? Салырга булгач, салырга кирәк.

— Мин дә шулай дигән идем. Тик кайбер кешеләр каршы килә. Күпер булса, хатыннарны тотып булмаячак, көн дә чиләк асып алырлар да базарга чабарлар, диләр.

— Дә-ә-ә, ул ягы да бар икән шул. Алай, хәзергә салмый торыгыз. Соңыннан күз күрер әле.

— Мин дә шулай уйлаган идем. Гомер буге күперсез яшәп килдек. Яшәр идек әле. Күпер булгач, шәһәрдән балык тотарга, жиләк-гөмбә жырга килүчеләр дә башны кангыртачак.

— Шулай шул. Менә шуна күрә әйтәм дә инде: хәзергә салмый торыгыз, дим.

— Мин дә шулай уйлаган идем. Ләкин үткән ел, жәфаланып-интегеп дигәндәй, проект төзеткән идек бит әле.

\* — Ай алла, исең киткән икән. Проект төзетсән — ашарга сорамый бит, ята бирсен. Бәлки берәр заман берәр ахмагы да табылыр. Синең белән миңа гомер буге житәкче урында утырырга димәгән.

— Мин үзем дә шулай дигән идем. Проект белән генә эш бетсә, бәлки шулай эшләгән дә булыр идек. Без ул проект бугенча тимер конструкцияләр, тимер-бетон изделиеләр дә әзерләп өлгәргән идек шул.

— Алай булгач, нигә миннән кинәш сорыйсың соң? Төзе, вәссәлам!

— Мин дә шулай уйлаган идем. Хәтерегездәме, үткән ел сабан туена килгән берничә жулик, эчеп-исереп, безнең кешеләрне канга батырып тукмап кайтып киттеләр. Хәзер алар атнасына ике ял итәләр. Ул атнасына ике сабан туге булу белән бер бит.

— Анысы шулай инде. Ике ялга күчкәннән бирле мин үзем дә көннең чамасын югалттым. Ә нишлибез соң алай булгач? Хәйләсез дөнья файдасыз, дигәндәй, берәр хәйлә табып туктатып тор бу эшне.

— Мин дә шулай уйлаган идем. Тик кайбер кешеләр каршы килә. Бүрәдән курыккач, урманга йөрергә кирәкми, диләр.

— Дөрөс.

— Нәрсә дөрөс?

— Салдырт әйдә.

— Ярар салырбыз, алай булгач.

— Тик...

— Нәрсә тик?

— Салыгыз да ярга житкәнче туктатыгыз. Ник салып бетермәдегез? дисәләр, бетерербез әле, диярсез. Ә нигә күпер саласыз, кирәкмәс иде дисәләр, аннан барыбер йөрөп булмый бит диярсез. Аңладыңмы?

— Аңладым, Хөрмәтуллин иптәш.

## Рәдиф Гатауллин



### Өстәлемдә торна тора

Өстәлемдә  
ничә еллар инде тора  
сувенирга дуслар биргән  
ялгыз торна...  
Эйтә миңа: кешем, тыңла,  
бәхет турында уйласаң,  
ялгыз булма,  
минем кебек ялгыз торма! —  
Өстәлемдә статуэтка-кош тора.

Ялгыз торна —  
тормышта ул  
күптән парың табалгандыр,  
бии-бии арыгандыр  
шатлык-гуйда.  
Диңгез кичеп, илләр үтеп  
китә-кайта,  
һаман-һаман  
жиремә минем пар-пар торна.  
Ә бүлмәмдә —  
ялгыз торна — пластмасс торна  
боек тора.  
(Ә сәнгатьә — сыңар кош — ул  
матур образ;  
парың сагынып үлгән аккош,  
саңрау торна,  
дуадак каз...)

Мин ялгызлык дусы түгел,  
Күңелем минем —  
пессимизм кошы түгел.  
Яшәгәндә дуслар кирәк,  
ярлар кирәк.  
Синә исә — ялгыз торна —  
иптәшкә мин  
сыңарыңны —  
үз парыңны табам бүген:  
Статуэтка булсаң да —  
боек торма!  
Ялгыз торна,

## Тел ачкычлары

Балачакның бер ядкаре —  
Карт эбекәмнең теләкләре;  
Һаман истә тотам берсен:  
— Дөнъя бездән калыр, бәбкәм,  
инде тегесендә менә —  
тел ачкычлары бирсен! —  
Сина, миңа...

Тел ачкычы! Газиз эбекәм,  
Шушы сүзен  
Күңелемдә күпме еллар янгырап торды.  
Белсәң иде — андагысын уйлаган юк,  
бу дөнъяда — оныгыңа  
ачкыч күпме кирәк булды!  
Күпме яшерен серләр, сүзләр...  
Чит телләр, я чит күңелләр...  
Шигырь өчен  
кирәкле сүз таба алмый,  
жан ачалмый, аңлаталмый,  
йолдызларның,  
я гөлләрнең  
телен белми жәфа чиктем.  
(О, табигать! Серләренә ачкыч кайда?..  
Сизәм, ачыл! — диимме?  
Миңа читен!)  
Күпме ишек, күпме йозак!  
Кешеләр дә —  
я лабиринт, я табышмак...  
Тормыш гүя бер сфинкс,  
гел жавабын торды сорап...  
О, сез яшәү баскычлары...  
Һәр адымда  
кирәк икән ачкычларың!  
Кирәк икән...  
Телсезләрне телле итәрлек,  
денсезләрне юньле итәрлек,  
чукраклар да ишетерлек,  
авыруларны терелтерлек —  
сөйләр идем! —  
иртә-кичән.  
(Эбекәм, сиңең догаң миңа  
шул тел ачкычларын бирсен.)  
Эмма  
мәкер-хыянәттә,  
халкым бәхетен урларга  
дошман кора калса авын;  
мин белмәсәм алдым-артым,  
сер ачарга  
әзерләнсәм —  
бирә белгән — күрә белсен —  
ачкычларын кире алсын!

# Иртэн язылган кичке шигырь

Була —

шигырьлэрнең яшьлек вакыты.  
Яшь күнелнен бары «яшен» вакыты,  
акыл жимешенен яшел вакыты!

Гүя Кеше барысын да белеп туган,  
гүя коеп куйган, бөөк булган,—  
ул — дөнъяда алла итеп сизә үзен,  
көмеш урынына сибә сүзен!

Күнел —

яшь бер этәч төсле  
һәйкәлләргә очып-очып куна;  
Шекспирлар белән ярып бәхәс кыла.  
Фәкәть үзе генә хаклы кебек,  
Нәрсә әйтсә, барысы яхшы кебек,  
ул — әй тыныч, горур тора,  
үзенә ышана,  
бүтәннәрне — ышандыра...

О, яшь вакыт! Күперләрне

яккан вакыт,

жимерергә һәвәс,

күпне ваткан вакыт.

Синме — әллә үз-үзеңне тапкан вакыт?!  
Ә бит бер көн

синең өңең басыла, бетә.  
Акыл көне,

үз-үзеңә тәнкыйть көнең житә.  
(Тик кешеләр —

яшьлегеннән барыбер ваз кичмиләр!  
Яшь көенчә китә кайчак кешеләр,  
күпләр

шул чорда да бөөк эш эшлиләр!)  
Шигырь шул көн

исәннәрдән гафу сорар,  
үлгәннәрнең ядына жыр багышлар,

туфрагына яшен кояр,  
чәчәк куяр.

Ә мин әле — нигә бу турыда бүген уйлыым?

Кич турында иртән сөйлим?

Гөһәһларым артык күптер бәлки?

Әллә акылга баш ияргә  
вакыт житә?

Миңа —

Әле иртә бугай... Иртә.

## *Лирик аллитерация*

Жил, исмә! Исмә, жил,  
каенга кагылма.  
Карангы — каеннар,  
каеннар — кайгыда.

Каеннар катында  
калгандыр эзләре.  
Калгандыр — каенга  
эленеп — сүзләре.





Россия тудырды

Патшалар, жөлладлар хаклыкны буарга  
Ажгырып ташланган чагында,  
Жинелме богаулар божрасын өзгэләү  
Жандарм, шымчылар, төрмәләр  
сагында?

Бәхетенне, иркеңне, юлыңны бикләргә  
Дошманнар мең йозак, мең тозак

корганда,

Жинелме иң авыр, иң ерак юл сайлау,  
Үлем һәр адымны сагалап торганда?  
Хисапсыз борчылу, газаплар китереп  
Иң якын, кадерле кешенә,  
Жинелме үзенне мәңгегә багышлау,  
Халкыңа, азатлык һәм бәхет эшенә?  
Бармы соң дөньяда шундый ир? —  
Күнеле саф, рухы нык баһадир?

Бер тубал чәчүлек. Әремле, кантар жир...  
Сабанга иелгән хәлсез ир,  
Күз яше, тир белән буразна чылатып,  
Ялварып, аллага табына.  
Жинелме шул ирдә ышаныч уяту,  
Мул тормыш, трактор, электр хакында?  
Ач, ятим балалар «бер телем икмәк»

дип,

Ят капка шақыган чагында,  
Жинелме белемгә омтылыш уяту  
Сан саны белмәгән мужиклар анында?  
Салкын һәм шыксыз өй. Карындык  
тәрәзә.

Бер кабым ризык юк табында.  
Жинелме яшәүгә ышаныч уяту,  
Ач үлем тешләрен шақыган чагында?  
Искелек үлмәскә, жан-фәрман

тырмашып,

Жан кыйган, кан койган чагында?  
Жинелме яңага омтылыш уяту,  
Тез чүкмәү дошманнар алдында?

Башкарыр өчен бу авыр һәм зур эшне  
Россия тудырды даһины — Ильичны!

# Я жыр итеп аны ишетәм

«Ленин тереләрдән тере».

*В. Маяковский*

Ленинны мин күреп белгәнем юк.  
Аны минем бабам, эткәм күргән.  
Ләкин Ленин жанлы, тере булып  
Һәр адымда килә минем белән.

Мин еш кына клуб залларына  
Тантанага, жылышларга киләм;  
Бусагадан атлап керү белән  
Очрашам мин анда — Ленин белән!

Ул — сын булып баса минем алга,  
Бер минутка туктап калган сыман.  
Я сәхнәдән миңа карап тора,  
Эшләремнән хисап алган сыман.

Я художник аны полотнода  
Илһам көче белән терелтә.  
Я мин аны күрәм экраннарда,  
Я жыр итеп аны ишетәм.

Гасыр буге халык үз Ленинның  
Үзе өчен шулай  
Мәхәббәте белән терелтә!

## Иң олы мәхәббәт

Дөньяда языла бер китап! —  
Языла музейлар залында.  
Анарда  
мең төрле кул белән,  
йөз төрле тел белән,  
иң олы мәхәббәт языла.

Гадәти булмаган бу китап,  
шунамы,  
һич чыкмый хәтердән.  
Музейлар залында ул китап!  
Ул китап гажәп тә, матур да!

Ул сөйли Ленинның  
бар дөнья халкына  
кадерле булуы хакында —  
мин беләм —  
мең төрле йөрәктән,  
йөз төрле тел белән!



## Гөлшат Зәйнашева

### Яшәгән бу жирдә бер ана

Яшәгән бу жирдә бер ана,  
Күп сулы киң Идел буенда.  
Шул ана Ленинны тудырып,  
Кадрләп үстергән куенында.  
Иң бөек, иң даһи кешене  
Тудырып үстергән ул ана.  
Бу хакта уйласам нигәдер  
Күңелем нечкәрә, моңлана.  
Канатсыз кош түгел, анасыз  
Бер бала идем мин, бер ятим.  
Мәктәптә бер вакыт сорадым;  
— Әнием дип, кемгә мин әйтим?...  
Укытучы — яшь кенә бер апа —  
Туктатты шулвакыт дәресен,  
Күрсәтте миңа ул кадрләп  
Китаптан Ленинның әнисен.  
Һәм әйтте: — Бу безнең иң изге  
Анабыз — сиңең дә, миңем дә.  
Дөньяда ятимнәр булмасын,  
Кайгырт син, дигән ул Ленинга.  
Шул көннән алып мин ничектер  
Беркайчан ятимлек тоймадым.  
Укытучы апаны иң яқын,  
Бертуган апам дип уйладым.  
...Яшәгән бу жирдә бер ана,  
Һәм яши әле ул бүген дә.  
Онытылмас жыр булып, моң булып,  
Жанлана ул безнең күңелдә.

### Миңнәхмәт батыр

Әлек заман циркларда  
Карәхмәт батыр булган.  
Пәһлеван көрәшчеләрне  
Ыргытып атыр булган.  
Миңнәхмәт исемле батыр  
Бар хәзер безнең якта.  
Карәхмәт дигән батырдан  
Көчлерәк булып хәтта.  
Циркта, сабантуйларда  
Көрәшми бу Миңнәхмәт,  
Көрәшү кагыйдәләрен  
Белмидер дә ул рәтләп.

Күкрәкләре дә киң түгел,  
Гәүдәгә жыйнак кына.  
Юк-бар сүзләргә катнашмый,  
Холкы да тыйнак кына.  
Циркта түгел, кырларда  
Батыр Миңнәхмәт батыр.  
Мул уңыш бирә ул чәчкән  
Йөз түгел, мең гектар кыр.  
...Яргаланган кулларыңны  
Кысым әле, Миңнәхмәт!  
Ак күмәч белән сыйлыйсың,  
Рәхмәт сиңа, мең рәхмәт!

ЮНЫС ӘМИНОВ

## ӨТИ БАЛАК

4 ПЭРДӘЛЕ КОМЕДИЯ

КАТНАШАЛАР:

Гөлүзә Сабирова — сьер савучы.  
Мәүлидә — Гөлүзәнең анасы, колхозчы-пенсионер.  
Мәрван Вафин — зоотехник.  
Нури Кашапов — ферма мөдире.  
Мәрьям Исмагыйлова — сьер савучы.  
Ситдыйк — көтүче.  
Миндар Миңлеәхметов — ферма малларына ат белән азык ташучы.  
Сәкинә — Миндарның хатыны.

### Беренче пәрдә

Сьерлар жыйлаве. Терлекчеләр өчен күчмә торак-вагон. Карт тирәк астында агач өстөл, эскәмияләр. Бер чытта авызлары өскә каратып куелган сөт бидоннары, чиләк-ләр. Юганнан соң кибәргә элгән сөлгеләр. Ике багана. Берсендә стена газеты, икенчесендә күрсәткечләр тактасы. Арткы плавда тал-куаклык. Пәрдә күтөрөлгәндә, Нури тактага эш күрсәткечләре яза. Ерактан Ситдыйк тавышы ишетелә.

Ситдыйк (*сьер чакыра*). Куян, түвэй, түвэй... Куян. (*Керә*)

Нури. Тагы качтымы?

Ситдыйк. Сьер дисәң дә сьер! Үземнеке булса, билләһи, тугыз жиреннән суяр идем.

Нури. Кыңгыравын таккан идеңме?

Ситдыйк. Балак югалткан бугай инде аны.

Нури. Көтүгә Куяны кыңгыраусыз алып чыгасы булма, дип әйттемме мин сиңа?

Ситдыйк. Куян бит ул. Койма аркылы сикерде дә чыкты.

Нури. Бозауласы сьер. Сазга батып үлсә, кара аны.

Ситдыйк. Эзләшәргә кешеләр бир.

Нури. Бирмин. Син көтүче, син югалткансың, син тап.

Ситдыйк. Саттар сыртын гына карыйм да...

Нури. Сүз сөймин. Сөйләмә. Биш минуттан Куян каршында булсын.

Ситдыйк (*ачу белән, честь биреп*). Тынлыйм, иптәш генерал! (*Китә*)

Нури. Солдат кына булсам да өйрәтермен мин сезне. (*Бидоннарын тикшерә башлай.*) Чиста... (*Тукталып.*) Төбәндә балчык. Бу жирәңгечне кайсы кабахәте бирегә куйган?.. (*Эндәшеп.*) Мәрьям, Мәрьям...

Мәрьям (*вагон тәрәзәсеннән башын чыгарып*). Тынлыйм, Нури.

Нури. Чебен кертәсен. Тәрәзәне яп.  
Мәрьям. Анлашылды. *(Тәрәзәне яба.)*  
Нури. Мәрьям, Мәрьям... *(Тәрәзәне ача.)*  
Мәрьям. Чебен кертәсен. *(Тәрәзәне яба.)*  
Нури *(тәрәзә кагып)*. Синең белән шаярмыйлар, понимаешь!  
Мәрьям *(вагоннан чыга, Нуриның дөбөр-шатыр тәрәзә кагуын карый)*. Ватсаң үзәң төзәтәрсен, понимаешь.

Нури. Нигә шаярасың?

Мәрьям. Мин кыз, син егет. Нигә шаярмаска?

Нури. Култыклашып йөргәндә генә егет белән кыз без. Ә монда, хезмәт фронтында...

Мәрьям *(аның фикерен дәвам иткән рәвештә)*. Син солдат кына, ә мин командир дип тә жибәр инде.

Нури *(күкрәгенә төртөп)*. Әйе, мәдир шул! Барыгыз өчен дә минем баш жавап бирә. *(Күрсәтәп.)* Бу бидоннар Балакныкымы?

Мәрьям. Минекә.

Нури. Нигә юмадың?

Мәрьям. Син әйткәнне көттем.

Нури. Кеше күргәнче ю.

Мәрьям. Күрсә, ояты миңа ич, жаным.

Нури. Сиңа ояты гына шул. Ә мине эшемнән үк өрерләр, понимаешь.

Мәрьям. Әллә минем өчен борчыламы дигән идем... *(Тирән сулап куя.)* Поняла!.. *(Күккә карап.)* Кыр үрдәкләрә!.. Қайсы күлгә барып төшәрләр икән?

Нури. Бидоннарыңа кара.

Мәрьям. Алар янында күбәләк уйный. Матур...

Нури. Күбәләкләр эштән соң.

Мәрьям. Кичә гыйбрәтле кино булды. Ситдыйк та чыккан иде.

Нури. Синең арттан калмый ул.

Мәрьям. Унган егет. *(Пауза.)* Нури, солдатка киткәнче син дә әйбәт идең, хәтта зәңгәр күкне дә, андагы якты йолдызларны да күрә идең. Ә хәзер... аягың белән рәттән торган чәчәкләргә дә исең китми.

Нури. Мин эш кешесе. Йолдыз санарга вакыт юк.

Мәрьям. Қомачауламыйм. Эшлә. *(Вагонга юнәлә.)*

Нури. Үпкәләсән дә, кара аны, солдатка озатканда миңа биргән вәгъдәнне онытма.

Мәрьям. Көтәрмен дидем — көттем. Башка вәгъдәм юк. Ә бидоннар — Гөлүзәнеке. *(Вагонга уза.)*

Нури. Ялгыз булсаң, өйләнер дә идем. Артынан, кашыгын күтәрәп, сукур этнен дә киләм дип тора шул. *(Қычкыра.)* Гөлүзә!.. Өти Балак!..

Миндар керә. Ямаулы чалбар, якасы беләүләнгән күлмәк кигән.

Миндар. Миңа да шул Гөлүзә кирәк иде. Қатырак кычкыр әле, энем.

Нури. Минем тамак бетте. Син кычкыр, Миндар абый.

Миндар. Юк, иләк белән су китерергә куш — ташыйм, әмма аның исемен теләмә алмыйм. *(Муенын кашып куя.)*

Нури. Муеныңда нинди тырнак эзләре ул?

Миндар. Покрыга гына китеп бара идем, хатын нитеп алды. Ярый әле, өйалдына йөгереп чыгып, ишекне теге яктан терәп котылдым.

Нури. Ни өчен?

Миндар. Шул хәерсез Гөлүзә инде. Авылга кайтып, Миндар абыйны хатыныннан аертам дип йөргән. *(Муенын кашый.)* Чакыр инде шул нине. Қомбизык китергән идем. Бүтән кызлар үзләренә

тиешлесен алдылар. Аныкы гына арбада калды. Су нитэргэ утын да алып чыгасы бар, аты кирәк.

Нури. Ашыккач, Балакка дигәнөн үзең бушат.

Миндар. Нигә аныкын бушаттың дип, хатын тагын муеннан нитсә? Аныкын әллә үзең бушатасыңмы, энем!

Нури. Мин — мөдир!

Миндар. Булсаң соң, синең хатының юк ич.

Нури. Мәрьямгә әйт. Нури кушты диген.

Миндар. Мәрьям тыңлар ул. *(Вагонга керә.)*

Нури. Сыеры көтүдән качкан, бидоны юмаган, азыгы алмаган, кайда булыр бу Балак?

Миндар белән Мәрьям торактан чыгалар.

Аты кирәк, елт булыгыз.

Мәрьям. Син кушкач, утына да керәбез инде, жаным.

Китәләр, еракта әкрән генә кыңгырау тавышы ишетелә. Шуны тыңлай-тыңлай Ситдыйк керә.

Ситдыйк. Куян кыңгыравы!

Нури. Балак таккан ич.

Ситдыйк. Такмаган иде.

Нури. Такмаган кыңгырау ничек шылтырасын? Карап тор: сыеры менә ничек табалар! *(Китә.)*

Ситдыйк *(ул баскан эзгә карап)*. Шул чәчәкләргә бөтен кеше әйләнеп уза иде — имгәтте.

Чәчәкләр өзә. Мәрьям керә.

Мәрьям. Чәчәкләргә кемгә өзәсең?

Ситдыйк. Яна танкеткаларыңны котлап! Мә. *(Чәчәк бирә.)*

Мәрьям. Күлмәгемне дә котла инде, яна бит.

Ситдыйк. Узган ел гына алдым диген.

Мәрьям. Барысын да күзәтеп кенә торасың.

Ситдыйк. Күзендә ничә керфек икәнән дә беләм.

Мәрьям. Ничә?

Ситдыйк. Бер йөз алтмыш дүрт.

Мәрьям. Тэк кенә әйтәсең.

Ситдыйк. Ышанмасаң, санап күрсәтәм.

Мәрьям. Юк, башта синекен санык.

Ситдыйк. Рәхим ит.

Мәрьям *(санап)*. Бер, ике, өч... Кирәкми лә, күзгә күз карарга туры килә икән.

Ситдыйк. Куркак.

Мәрьям. Хыялыңда йөрткән кыз түгел инде.

Ситдыйк. Ул булса!.. Бер нәрсә күрсәтәм.

Чыга, чыбыктан үрелгән тирбәлгеч урындык күтәреп керә.

Үзем эшләдем. Утыр әле.

Мәрьям *(утырып)*. Уңайлы. Тирбәтеп тә жибәр инде. *(Ситдыйк тирбәтә.)* Дулкыннар өстендәге кебек. Кемгә язган урындык икән?..

Ситдыйк. Этиенә бу, Мәрьям.

Мәрьям. Әтигә?

Ситдыйк. Үзең өйдә вакытларда аны бакчага алып чык. Аркасын терәп, тирбәлә-тирбәлә авыл шавын тыңласын.

Мәрьям. Эти бигрәк олыгайды шул. Күзләре генә берәз күрсә дэ... Үзе, мине картлар йортына илт, кызым, ди дэ...

Ситдыйк *(сынау өчен)*. Монда да эшен күп. Илт.

Мәрьям. Бу акылыңны хыялыңдагы кызың бирдеме?

Ситдыйк. Ул андый түгөл.

Мәрьям. Ниндирәк соң ул?

Ситдыйк. Кара чәчле, кара кашлы, көләч... ачулана да, үпкәли дә. Ә берсендә, кешеләр үзен юкка рәнжеткәч, ул елады.

Мәрьям. Аны кызганып син дә еладыңмы?

Ситдыйк. Юк, менә болай чәченнән генә сыйпап тордым. (Мәрьямнең чәченнән сыйпап күрсәтә.)

Мәрьям. Телен белән генә аңлат. (Ситдыйкның кулына сугам дип ялгыш битенә суга.)

Ситдыйк (битен каплап). Ай, күземгә чыгардын.

Мәрьям (коты очып). Ситдыйккаем, ялгыш бит, ялгыш...

Ситдыйк (йөзеннән кулларын алып). Ха-ха-ха...

Мәрьям (шатланып, Ситдыйкны кыйный-кыйный). Утерәм...

Ситдыйк (аны туктатып). Кулыңны авырттырырсын.

Мәрьям (кулындагы чәчәккә карап). Бал корты!.. Безнен авыл-ныкымы икән?

Ситдыйк. Булачак киявен Нури умартасыннан.

Мәрьям (битен тотып). Чақты, тизрәк угын ал.

Ситдыйк ук ала. Нури керә. Бу күренештән «үбешәләр» дигән фикергә килә, кыңгыравың шалтырата. Мәрьям сискәнә.

Мине корт чақты.

Нури. Нәкъ үптерә торган жирдән чаккан икән.

Мәрьям. Авырттыр инде, әйеме, Ситдыйк?

Ситдыйк. Авыртмасын иде инде. (Нурига.) Куяңны тапмадыңмыни?

Нури. Табарга, качкын сыер егет көтеп вагонда утыра торган кыз түгел бит ул.

Мәрьям. Көтәрдәй егетне нигә көтмәскә? (Вагонга керә.)

Ситдыйк (кояшка карап). Кыздыра.

Нури. Кыздырса, сиңа салкынча булсын дип, костюмым белән кояшны каплап тора алмыйм бит инде.

Ситдыйк. Сөт кимемәсен дип кенә әйтүем.

Нури. Көтүекне күлөгәдәрәк тот.

Ситдыйк. Кинәшен өчен рәхмәт. Сыерларны тал ышыгына куып көртәм дә, койрыкларыңнан тотып тик утырам. (Китә башлый.)

Нури. Ни өчен сыерларны өченче төбәккә күчәрмисең? (Тактага күрсәтә.) Наман шулай ун кило белән утырыбызмыни?

Ситдыйк. Барлык төбәкләрне дә бер айда таптатып, соңыннан сизгез килога тәгәрикме?

Нури. Йөрер жирең булмагач, 20 гектар көтүлекне боздырып үлән чәчтермәсләр.

Ситдыйк. Шул 20 гектарга каныгып аптырадың инде. Кайда булыр бу Куяң? (Китә.)

Нури (бидонга күзе төшеп). Кайда булыр бу Балак?

Торактан Мәрьям чыга.

Мәрьям, бүген артистлар бит. Билетны да мин алырмын. Балакныгына тап әле.

Мәрьям. Билетны кыстырмасаң, мине эзләмәс дип уйлыйсың инде. (Күрәп.) Кем килә?

Нури (карап). Газеттан хәбәрче түгелме? (Мәрван керә. Өстендә ак күлмәк, үтүкләнгән чалбар, сары туфлилар.)

Мәрван. Исәнмесез?

Нури (сүзгә үзгә алырга теләп). Ял итәбезме, дус кеше?

Мәрван (жавап бирмичә). Урыныгыз матур икән...

Нури. Үзем сайладым!



Мәрван. Утарларыгыз гына кэй күренэ — баганалары кыйшай башлаган.

Нури. Көзгө таш баганалысын житкертәм.

Мәрван. Эйбэт булыр. (*Бидоннарны карый башлай.*) Бидоннарыгыз...

Нури (*Гөлүзө бидонун газет белән каплап*). Бер генә тузан кунсын, шунда ук янадан юдыртам. (*Тактага борылып.*) Монда күрсәткөчлөр. Үзем язып барам.

Мәрван (*карап*). Исмәгыйлова Мәрьям — көнгә ундүртөр кило!

Нури. Мәрьям — минем ферманың маягы!

Мәрван. Гөлүзә дигәнегез сизгезер генә кило ала икән. Яшь савымчымы эллә?

Нури. Нинди яшь! Бүген үк кияүгә биреп жибәрсе иде шул Өти Балакны.

Мәрван. Кемне дидегез?

Нури. Өти Балакны дим. Безнең якта үз балагын да юа алмаган хатын-кызны Өти Балак дип йөртөлөр.

Мәрван. Сьерларны аерым рацион буенча туйдырасызмы?

Нури. Бөтенесен дә төпчәнәсен, син кем сон, дус кеше?

Мәрван. Танышыйк. Исемем Мәрван, фамилиям Вафин. Сезнең колхозга зоотехник булып килдем.

Нури. Шулаймыни! Мин — Нури Кашапов. Мөдир!

Мәрван. Бу юылмаган бидон кемнеке?

Нури. Эңә шул Өти Балакныкы инде.

Мәрван. Утарыгызның да бер бүлеме чистартылмаган.

Нури. Анысы да Балакныкы.

Мәрван. Бер сыерыгыз көтүдән качкан диме?

Нури. Анысы да Балакныкы.

Мәрван. Көтүегез кай тирәдә?

Нури. Эңә анда. Ат белән генә барабызмы?

Мәрван. Мин тәпиләп кенә. Үз эшегезне карагыз. (*Кита.*)

Нури. Генералларча сөйләшә.

Мәрьям. Куркак солдатка ефрейтор да генерал булып күрәнә, ди.

Нури. Совет Армиясендә куркак солдат юк, иптәш Исмәгыйлова.

Елт кына Гөлүзә утарын чистарт.

Мәрьям. Аның өчен мин эшләргә тиешме?

Нури. Утарын үзем чистартам, бидонун син ю.

Мәрьям (*күрәп*). Эңә, үзе дә кило.

Кита. Гөлүзә керә. Толымнары ярым сүтелгән, аягында чүгә тишек. Нурига игътибар итмиңчә вагонга юнәлә.

Нури (*ачу белән*). Исәнмесез, мәмзәл?

Гөлүзә (*мыскыллап*). Исәнмесез, сэр.

Нури. Сэр түгел, мөдир!

Гөлүзә. Булсаң ни!

Нури. Кайда яттын дим?

Гөлүзә. Ятмадым, су буенда бер егет белән утырдым.

Нури. Килә инде синен яныңа егет...

Гөлүзә. Чакырсам, үзең дә килерсен.

Нури. Синен ише кызга караганчы, биш бала анасы яхшырак.

Гөлүзә. Бирсен ходай: биш балалы хатынга өйлән.

Нури. Тфу... (*Күрсәтеп*.) Синей бидоннармы?

Гөлүзә. Укалары коелганмы эллә?

Нури. Ю.

Гөлүзә. Эчләре чиста аларның.

Нури. Тышлары да чиста булсын.

Гөлүзө. Тышына сөт салынмай.  
Нури. Сьерларыңнын аслары да чистартылмаган.  
Гөлүзө. Чүөгөмнөң башы сүтелгән икән. Бармакларым күрөпөп тора.

Нури. Бармагыңны карау өчен чакырмадым мин сине.  
Гөлүзө. Карама.  
Нури. Куяның югалган  
Гөлүзө. Югалса ни.  
Нури. Эзлэ.  
Гөлүзө. Рәхәт булса, үзең эзлэ.  
Нури. Әйткәнне тыңлайсыңмы, юкмы?  
Гөлүзө. Тыңлап торам бит инде.  
Нури. Комсомол секретаре: «Эш белән төзөлөр ул», дип, кайлардан муеныма китереп такты үзеңне? Иртөгә үк куам.  
Гөлүзө. Күсәгенне бүгөн эзерләп куй.  
Нури. Яңа зоотехник килде. Ничек эшлөгәнәңне белсә...  
Гөлүзө. Белсә ни.  
Нури. Ул — егет кеше.  
Гөлүзө. Булса ни.  
Нури. Тфу!.. (Кычкырып.) Утарыңны чистарт!  
Гөлүзө. Акырмасана.  
Нури. Өти! Балак!  
Гөлүзө. Кушаматым исемемнән матуррак. Башка белән бутамыйлар.  
Нури. Яшен дә сукмый бит үзеңне.

Китэ. Мәрьям керэ.

Мәрьям (хәрәкәтсез утырган Гөлүзөгә). Нинди уйга баттың?  
Гөлүзө. Жиң төбөм ертылган.  
Мәрьям. Яма.  
Гөлүзө. Төшөп калмас әле.  
Мәрьям. Бидоннарын...  
Гөлүзө. Әйттеләр. Юмыйм.  
Мәрьям. Мин булышыйм алайса. (Юа.)  
Гөлүзө. Үзең юып, мине оялтырга телисең, янәсе.  
Мәрьям. Нигә үзең эшләмисең?  
Гөлүзө. Ә ни өчен эшләргә?  
Мәрьям. Әйтик, акчасы булыр.  
Гөлүзө. Акча нигә кирәк ул?  
Мәрьям. Кием алырсын.  
Гөлүзө. Ә кием нигә кирәк?  
Мәрьям. Нигә дип... кием кешене матурлай.  
Гөлүзө. Ә матурлык нигә кирәк?  
Мәрьям. Кызык син. Егетләрне гашыйк итәрсең.  
Гөлүзө. Ә егетләр нигә кирәк?  
Мәрьям. Тормышка чыгарсын.  
Гөлүзө (Мәрьям фикерен дәвам итп). Ана булырсын, картаерсын. Үләрсең. Күмәрләр. Тормыш дигән кәмитнән шулардан гына торуйн белсәм, туып азапланмас идем. Яшәүнең мәгънәсен күрмим. Шунадыр инде, эшкә дә кул бармый. Ник тудым икән мин?  
Мәрьям. Кеше бәхетле булыр өчен туа, ә моның өчен эшләргә кирәк.

Нури тавышы. Мәрьям, Мәрьям...

Мәрьям китэ. Кыңгырау тотып Ситдыйк керэ.

Ситдыйк. Монда икәнсең.

Гөлүзө. Монда шул.

Ситдыйк. Нигә кыңгыравынны такмадың?  
 Гөлүзә. Үземә кирәк. Агач ботагына эләм. Жил искән саен, ул—  
 дин-дан, дин-дан... Йоклап китүе рәхәт тә инде. Бүген кем алды ди-  
 сәм... Бир эле...

Ситдыйк. Куяның сазга баткан.  
 Гөлүзә. Батса, сөйрә дә чыгар.  
 Ситдыйк. Үлгән ул.  
 Гөлүзә. Котылганмын икән. Урыны оҗмахта булсын.  
 Ситдыйк. Оҗмахта түгел, сазда.  
 Гөлүзә. Ул имгәккә сазы да эрәм.  
 Ситдыйк (*аптыран*). Березбегә дә охшамагансың.  
 Гөлүзә. Охшамам да. Синең кебек урта мәктәп бетерсәм, монда  
 көтүче булып ятыр идемме соң, дивана.  
 Ситдыйк. Шул сүзегне телгә алма дип, ничә мәртәбә әйттем.  
 Гөлүзә. Нинди сүзеге? Ә, дивана дипме?  
 Ситдыйк. Рәтләп кенә сөйләшик эле, Гөлүзә.  
 Гөлүзә. Әйдә. (*Озын пауза. Сүз юк.*) Яраткан кызың да үзен  
 шикелле дивана булырмы икән синең?  
 Ситдыйк. Тагын!.. Сыер муенына кыңгырауны менә болай та-  
 галар.  
 Гөлүзә. Кит, кит...

Ситдыйк аның муенына кыңгырау тагып китә. Гөлүзә аны чишәргә азаплана.  
 Мәүлидә керә. Кыңгыраулы кызына гажәлсенең карый. Гөлүзә аны күрми.  
 Кыңгыравын шалтырата-шалтырата эскәмиягә барып утыра.

Мәүлидә. Әстәгафирулла! Нишләп кыңгырау кидең?  
 Гөлүзә. Кимәдем, тактылар.  
 Мәүлидә. Ферманы ташлап качмасың дигәннәрдер инде.  
 Гөлүзә. Чиш эле, әни.  
 Мәүлидә. Киявең булачак кеше чишсен.  
 Гөлүзә (*хәтерә калып*). Минем андый кешем юк.  
 Мәүлидә. Ә Миндар абыен? Ирем белән бутала дип, хатыны  
 урам тутырып сине сөйләп йөри.  
 Гөлүзә (*читкә борылып*). Ну бу Кандаваны! Жанын алам.  
 Мәүлидә. Фермага семья бозу өчен килдеңмени?  
 Гөлүзә. Мин сыерлар савам.  
 Мәүлидә (*күрсәткечләргә карап*). Савам дип әйтерлек кенә са-  
 васың шул.  
 Гөлүзә. Сыер дип биргәннәре кәжә генә булгач...  
 Мәүлидә. Халатың да ямамаган кызга мин кәжәсен дә бирмәс  
 идем. Нигә рәтләп эшләмисең?  
 Гөлүзә (*тырыша торгач кыңгыравын чишеп*). Кызыгы юк.  
 Мәүлидә. Ике ел буена бер күлмәк тә алып бирмәдемме!  
 Гөлүзә. Бирмәсәң ни.  
 Мәүлидә. Эшләмәсәң, баш яулыгы да өмет итмә.  
 Гөлүзә. Березгәдән бер нәрсә өмет итмим. Кирәге дә юк.  
 Мәүлидә. Бел, бала: моннан да кусалар, мәжбүр итеп эшләтә  
 торган жиргә озаттырмын.  
 Гөлүзә. Озаттырсаң ни.

Мәүлидә Гөлүзәгә сукмакчы була, Гөлүзә, өйрәнелгән гадәт буенча,  
 борылып өлгәрә.

Мәүлидә. Бу бала ятимлек сизмәсен дип, уналты яшенә кадәр  
 чәчегне дә үзем тарап үстердем. Кулъяулыгыңны да мин юдым. Бер-  
 кемнән дә, хәтта укытучыларыңнан да бер сүз әйттермәдем. Хәзер  
 сиңа унжиде. Беләгендә көчәң бар. Тормыш дәрьясын үзәң кич. Я йө-  
 зеп якты ярга чык та, рәхәт гомер кичер, я бат, бет!

Гөлүзә. Кая ашыгасың, Миндар абый?

Миндар. Нурины эзли идем дә...

Гөлүзә. Сазга йөгерде. Сина монда көтөргә кушты.

Миндар. Атым нитә... (Китэргә тели.)

Гөлүзә (жибәрмичә). Мөдир кушкач, көтәсен. (Утырта, үзе янаша утырырга тели.)

Миндар. Син теге якка утыр инде, миннән силос исе нитә.

Гөлүзә. Таныш ис. (Карап.) Нишләп син Камали абыйның миң чыгаргандагы чалбарын киден?

Миндар (чалбар ямавын кулы белән каплап). Син, нәрсә, Камали чалбарын кияргә мин... Үземнеке!

Гөлүзә (Миндар кулындагы балтага карап). Бу балтаның күлмәк якаңа кайрадыңмы?

Миндар. Ни дә инде син... (Китэргә тели.)

Гөлүзә. Аер Кандаляны.

Миндар. Шундый ипле хатыннымы?

Гөлүзә. Барыбер бергә яшәтмим.

Миндар. Ни өчен?

Гөлүзә. Минем гайбәт белән авыл тутырып йөргәне өчен.

Миндар (чигенеп). Минем хатын гайбәт сөйли торган ни түгел. Авызыңны үлчәп ач, яме! (Китә.)

Гөлүзә (Миндар кесәсеннән төшөп калган акчаны алып). Акча! Кичә шул кесәсеннән папиросын төшереп калдырган иде. (Үйлап.) Миндары акча алган көнне Кандалясы килми калмас.

Китә. Сөйләшеп Мәрван белән Нури керәләр.

Мәрван. Мин әйткән сьерларны бүгеннән башлап көтүгә чыгар-маска. Утлап ашый алмыйлар.

Нури. Үлән чабып туйдырыргамыни?

Мәрван. Әйе.

Нури. Булмас эш белән баш катырганчы, кулыңнан килсә, энә, саву аппараты тик ята. Башта шуны көйләп күрсәт.

Мәрван. Анысын да көйләрбез. Кайбер сьерларның имчәкләре, тешләп кенә тартмасаң, бармакка эләккечле түгел. Нәселләргә алырга кирәк.

Нури. Ал, ал. Мин каршы түгел.

Мәрван. Шундый көтүлекләр белән районда ундүртенче урында ятырга...

Нури (мыскыллап). Иртәгә үк беренче урынга чыгабыз, иптәш Вафин.

Ситдыйк керә.

Ситдыйк. Тапмадым.

Нури. Ну бу Балакны!..

Гөлүзә керә.

Куянының таптыңмы?

Гөлүзә. Мин аны эзләмәдем дә. (Мәрванга карап.) Зоотехник дигән адәмегез шушымыни инде?

Нури (Мәрванга). Ферманы жан-ферманга артка сөйрәүче бәндә менә шушы инде.

Гөлүзә. Дөрес, стена газетына да шулай дип язганнар.

Ситдыйк. Гөлүзә, Куяны эзләш әле.

Гөлүзә. Минә нәрсәгә ул. Үлсә — Нури белән син җавап бирәсе. Сөз эзләгез.

Нури. Нигә бу кадәр эшкеләнәсен?

Гөлүзә. Сине яратканга.

Нури. Ирен булсам, тәннен кара янмаган жирен калдырмас  
идем. (*Ситдыйкка*.) Эйдә, кешеләр бирәм.

Нури белән Ситдыйк китәләр.

Мәрван (*кул биреп*). Танышык: минем исемем Мәрван.

Гөлүзә. Минекә Өти Балак.

Мәрван. Андый исем булмый.

Гөлүзә. Әй, булмаска, безнең авыл — кушаматлар бакчасы. Си-  
на да берне табыйммы?

Мәрван. Тырышып карагыз.

Гөлүзә. Әй, андый эшкә күп тырышык кирәкми. (*Мәрванны  
айләнеп чыга.*) Тәти!

Мәрван. Ни өчен Тәти?

Гөлүзә. Күлмәген дә тәти, чалбарын да тәти.

Мәрван. Сез тәтине яратмыйсызмыни?

Гөлүзә. Дөнъясын утка очырыр идем. Берегезне бер күрәсем  
килми.

Мәрван. Сез ничек яшисез?

Гөлүзә. Яшәмим миң. Аптыраганнан тик йөрүм шунда.

Мәрван. Ә шулай да дөнъя матур. Гөлүзә.

Гөлүзә. Сыер, тирес... Шулмы матур дөнъя?

Мәрван. Дөнъя ул үзенең кешеләре белән матур, сенелем.

Гөлүзә. Кешеләр?.. Кайда соң алар? Нәр узганга бакырып кала  
торган Нури кешеме? Урта мәктәп тәмамлап та, чыбыркы шартлатып  
йөргән Ситдыйк кешеме? Төннәрен дә сыер белән саташа торган  
Мәрәм апа кешеме? Юк, кешеләр юк бу дөнъяда.

Мәрван. Үзегез дә кеше түгелме?

Гөлүзә. Миң дә кеше түгел, син дә кеше түгел, эштәге хайван-  
нар гына без.

Мәрван. Кешеләр без, Гөлүзә. Чәчләрегезне тарап жибәрегез  
дә, энә, көзгегә карагыз: шунда ук кеше икәнегезгә, чибәр икәнегезгә  
ышанырсыз.

Гөлүзә. Чибәр... Килеп житмәс борын кызлар алдында койрык  
болгый башладың. Шома булырга охшыйсың.

Мәрван. Алама агач кына ботакка үсә.

Гөлүзә сыер имчәкләре сөртәргә баудан сөлге ала.

Сөлгегез юмаган түгелме соң?

Гөлүзә. Юган.

Мәрван (*сөлгене алып карый*). Юмаган.

Гөлүзә (*сөлгене кире тартып алып*). Матернали гына шундый  
аның. (*Китә башлый*.)

Мәрван. Эш урыныгызны миңа да күрсәтегез әле.

Гөлүзә. Эч поштырып йөрмә. Сыер сөзәр.

Мәрван. Сөзсә дә барам, сөзмәсә дә барам.

Гөлүзә. Тик торырга чыдамасаң, ал энә ул бидонны.

Мәрван. Дорфа сөйләшмәгез.

Гөлүзә. Моңы да тупас дисән... Безнең ызгышканны тыңлап тор-  
саң менә — ирләр колакларын томалап читкә чабалар! (*Бер генә би-  
дон күтәргән Мәрванга*.) Алыптай гәүдән белән, оялмыйча, берне генә  
күтәрәп йөрерсең икән. Икесең дә ал!

Мәрван. Беренче юлга берсе дә житәр. (*Китә*.)

Гөлүзә. Минем кебек тискәрегә тегелгән нәрсә икән.

Икенче бидонны үзе ала, китә. Сәкинә керә. Кулында төен. Пәхтә киенгән. Утыра,  
туфлиен салып бармакларын уа.

Сәкинә. Бу терлекчеләрнен аягы ничек чыдый? Аена бер киләм, анысына да түзәр хәл юк.

Миндар кәрә.

Миндар. Карчыгым килгән икән әле.

Сәкинә (аягын сузып). Бармакларымны у әле.

Миндар. Киләсеңне ниткән булсам, ат белән кайтып алыр идем.

Сәкинә. Каты басма, авырттырасың.

Миндар. Юк, мин жайлап кына. Өф, өф... (Уа.)

Сәкинә. Житәр, кидер.

Миндар туфли кидерә. Сәкинә, төен күрсәтеп.

Сина! Нәрсә икәннен белмәсән, кире алып китәм.

Миндар. Майлы бәрәңге... Чикмәнле бәрәңге... Ярып пешергән бәрәңге...

Сәкинә. Кәтлит!

Миндар. Кәтлит?! Столовойдан ниттеңмени?

Сәкинә. Шуннан алдым. Ә моңысы! (Чирек литр аракы күрсәтә.)

Миндар. Эт-тә-тә... Монда бик азын гына нитәм дә, калганын өйгә кайткач...

Сәкинә. Бетереп эч. Иренә ел буена йөз грамм да күрсәтми дип мырламасыннар.

Миндар. Хәерле булсын алайса. (Шешәгә сузыла.)

Сәкинә (бирмичә). Акча алдыңмы?

Миндар. Алтмыш сум!

Сәкинә. Исереп югалтканчы миңа биреп куй.

Миндар. Кырыгын бирәм, карчык, егермесе миндә калсын.

Сәкинә. Мамык шәл өчен йөз сум түлисе бар.

Миндар. Миңа егерме сумы гына.

Сәкинә. Ул кадәр акча сина нәрсәгә?

Миндар. Күлмәген каткан, диләр. Камали чалбарын кигәнсен, диләр. Көлөләр.

Гөлүзә кәрә, бәхәснә тыңлый.

Сәкинә. Кем көлә?

Миндар. Гөлүзәсәнә кадәр көлә.

Сәкинә. Менә кем өчен киенергә телисен икән син! Акчаны бир дип бер әйттемме?

Гөлүзә. Акча кирәк булгач, үзен эшлиләр аны.

Сәкинә. Кысылма, сытылырсың.

Гөлүзә. Мин эшләп яшим, ә син менә, чыннан да, кысылып кына.

Тиеп: дө бирәм, Миндар.

Миндар. Ни диген, абый диген.

Гөлүзә. Минем өчен Миндар инде син, Миндар. Төкер, малай, Каздалаңның чирек литрына. Кичкә үзем яртыны алам.

Миндар. Тукта әле...

Гөлүзә. Сине Нури чакырды. Эйдә! (Култыклай.)

Сәкинә. Нигә аңа култыгыңны бирәсен? (Миндарны тартып ала.)

Гөлүзә. Култыгын гына түгел, үзен дә алам. (Миндарга.) Шулай бит, жаным. (Миндарны үбеп тә ала.)

Сәкинә. Шул Балакка өйләнәсеңме?

Гөлүзә. Нигә өйләнмәсен! (Миндарга.) Мин сине яратам. Син дә мине яратасың, богырем. (Сәкинәгә.) Алдагы атнага туебыз.

Сәкинә. Юри мырлыйсың. Сине гомердә алмаячак ул.

Гөлүзө. Сине, дүрт ирдэн калган хатынны алганы, нишлөп мине алмасын ди?!

Миндар (*Сәкинэгә*). Ул болай гына, нитеп кенә... Синеке генә мин, Сәкинә, синеке генә...

Гөлүзө. Аныкы булгач, нигә аңа акчаңны бирмисен, э?

Сәкинә. Дөрөс шул. Акчаңны бир.

Миндар. Тиенен дә калдырмый бирәм, карчык. (*Акча эзли.*)

Сәкинә (*акчасын таба алмаган Миндарга*). Тизрәк мыштырда.

Миндар (*таба алмыйча*). Ниткән бугай бу, карчык...

Гөлүзө. Югалганмы?

Миндар. Югалган шул. (*Сәкинэгә*). Үзек кесәсен ямамадың да...

Сәкинә. Ялганлама, югалмаган, Балагыңа биргәнсен.

Гөлүзө. Дөрөс. Менә бу кесәмә салдым.

Миндар. Болай итеп, хатынымнан яздырасың бит, Гөлүзә.

Гөлүзә. Яздырасың дип, моңа кадәр өйләнәм дип йөрдөн дә, көнө житкәч кенә өйләнмәс идеңме эллә? (*Сәкинэгә*) Миндарның акчасы миндә. Элек безгәнаһы яманатымны саткан идең, хәзер инде курыкмыйча сөйлә. Акчасы да минеке, үзе дә аягы-тоягы белән минеке. Минеке! (*Китә башлый.*)

Сәкинә (*Гөлүзәне толымыннан элakterеп*). Акчаны бир!

Гөлүзә. Жибәр чәчтән! (*Сәкинәнең битен тырнап ала.*)

Миндар (*алар тирәсендә йөгөргәләп*). Сугышмагыз... Ярамый... Үтерешәләр!

Тавышка Нури, Ситдыйк, Мәрван һәм Мәръям керәләр.

Ситдыйк. Нишлисез? (*Аера.*)

Сәкинә (*Мәрванга*). Күзем чыкмаганмы?

Мәрван. Теге тирәкне күрәсеңме?

Сәкинә. Күрәм.

Мәрван. Димәк, чыкмаган.

Мәръям (*Гөлүзәгә*). Нәрсә кыландыгыз?

Гөлүзә. Нигә соң үзе, уйнашчы дип, минем исем белән урам тутырып йөри!

Читкә китә, күрсәтми генә күз яшен сөртә.

Нури (*Гөлүзәгә*). Андый сүзе булса, башта миңа әйтерләр. Мин комсоргка әйтер идем. Комсорг парторгка житкереп иде. Ә аннары колхоз председателе, авыл советы председателе беләчәк. Ә аннан соң милиционерга...

Гөлүзә (*бүлдереп*). Иде, иде... Қандалапың канымны эчкәнен бүген генә ишеттеңмени? Нигә авызыңа каз мае кабып йөрдөн? Хәер, миңа ни әйтсәләр дә бата шул. Үзегезгә генә кагылмасыннар. (*Яшьләрен күрсәтмәс өчен ашыгып чыга.*)

Сәкинә (*көзегә карап*). Чыраемның карар жирен калдырмаган. (*Миндарга*) Кәтлите сиңа төс түгел, аракысына да ия табылып. (*Төненә бәйли, китә башлый.*)

Миндар. Карчык...

Сәкинә (*артыннан ияргән Миндарга*). Кит әле янымнан!.. (*Миндар читкәрәк китә.*) Бөтенләй кит!

Мәръям. Ирәңне рәнжетәсен, Сәкинә апа. Борыңгылар әйтмешли, алла орыр.

Сәкинә. Ору түгел, муенымны борса да өйгә кертмим мин ул жафаны. (*Миндарга*) Икмәк пычагының кайрап куелганын беләсеңме?

Миндар. Беләм инде, тавык суйдыртам дип кайраткан идең...

Сәкинә. Әжәлсез үләсен килмәсә, кайтма, Балагың белән тор. (*Китә.*)

Миндар (башын тотыл). Кайларда кунармын?

Ситдыйк. Безгә кайтырбы, Миндар абый.

Миндар. Өннән хатыны куып чыгарган дигән гарьлеге дә бар бит әле аның...

Мәрьям. Үзем ташлап чыктым диярсен.

Миндар. Авыл советына чакыртып, хатынынны ник ташлап чыктын дип тирги башласалар?

Ситдыйк. Тиргәмәсләр. Көйләрбез.

Миндар. Аңламыйсыз. Сәкинә кыз бала. Ялгыз йортта ялгыз башы. Курыкса, йоклый алмаса?

Нури (уйлап торганнан соң). Сугышны беренче булып кем башлады?

Миндар. Ни инде, Гөлүзә инде.

Нури. Минем фермада сугыш чыгарып, мине хур итте. Семья бозды. Бидонын юмый, утарын чистартмый, шул дәрәжәгә төшөп жите ки, хәтта югалган сыерын да эзләми. Ферма советынын дүрт члены монда. Тавышка куям. Балакны куарга дигәннәр кул күтәрә.

Мәрьям. Башкалар да куды, без дә кусак, кая барыр ул бала? Башта шунысын уйла. (Китә.)

Ситдыйк. Комсомол секретарена «Гөлүзәне карармын, ярдәм итәрмен»,— диден бит. Сүзендә торуйн шулмыни? (Китә.)

Нури. Миндар абый нәрсә әйтер?

Миндар. Нәрсә әйтер дип, ни инде...

Нури. Ни?

Миндар. Кусаң да ни инде, кумасаң да ни. Үзән кара инде, энем. (Китә.)

Нури. Я, зоотехник, нишләтәбез бу Балакны?

Мәрван. Кешене жәлләргә кирәк.

Нури. Балак шикеллесен дәме?

Мәрван. Аннан яманракларын да яратыйк.

Нури. Яратыйк?! (Уйлый, үзенчә нәтижә ясап.) Гөлүзәнән кашы да кара инде аның...

Мәрван. Кашы да кара, буге да зифа.

Нури. Әллә үзәнә өйләнәп үк жиберәсенме?

Мәрван. Сөз аңа өйләнәрсез.

Нури. Ни өчен син түгел?

Мәрван (жавап тапмыйча). Мин өйләнгән кеше...

Нури. Үзән өйләнгән кеше, үзән яратам дисен. Ничек инде бу?

Мәрван. Мин кешеләрне яратыйк дим.

Нури (үзенчә аңлап көлеп жибәрә). Ха-ха-ха... Аңладым, аңладым. Өйләнгән ирләргә Балак кебек кызлар да ярап тора шул.

Мәрван (әрнеп, кире мөгънәдә). Дөрөс аңлагансыз.

Нури. Ачуланма, дус кеше. Үтенечегезне канәгатьләндерәм. Балакны монда калдырам. Әмма үзе өчен дә, сөте өчен дә син жавап бирәсен.

Китә. Гөлүзә керә, яңа гына юган чәчен кесә көзгесенә карап тарый.

Гөлүзә (көзгедән үзәнә караган Мәрванны күрә). Нәрсә миңа без белән тишкәндәй текәлдәң?

Мәрван. Бүген сезнең белән спектакльгә чыгам.

Гөлүзә. Кит аннан...

Мәрван. Китмим. Сезнең белән чыгам.

Гөлүзә. Башка егеткә вәгъдә куйдым.

Мәрван. Сезнең егетегез юк.

Гөлүзә. Синен генә ул кызын юк.

Мәрван. Бар. Ул — сез.

Гөлүзә (карап торганнан соң). Син миңа ошамыйсын.



Мәрван. Нәрсәм ошамый.

Гөлүзә. Колакларың болай итгереп тора.

Мәрван. Сезнең дә күзләрегез пыйала ватыгы кебек зәңгәр.

Гөлүзә. Күк йөзө кебек зәңгәр диген.

Мәрван. Үзегезне матур дип әйтергә телсезме?

Гөлүзә. Матур шул. Мин синең ише генә түгел.

Мәрван. Миннән эллә ни артык жирегез дә юк. Бер сүз белән генә айткәндә, без пар килгәннәр.

Гөлүзә. *(әче елмаеп)*. Пар килгәннәр?. Кызык кеше син. Ярар, спектакльгә миңа няреп чыгарсын. Тик кара аны: клубта бүтән кызларга да күз уйнатсаң, холкым начар, нәрсә туры килсә, шуның белән бирермен.

Мәрван. Эгәр үзегез ялт-йолт карана башласагыз?

Гөлүзә. Озак уйлап торма. Бер кулың белән толымымнан урап тот та, икенчесе белән күземнән тубал очыр.

Мәрван. Үпкәләштән генә булмасын. Спектакльгә барганда нинди күлмәк киярсез икән?

Гөлүзә. Синең ишеләр өчен шушысы да бик таман.

Мәрван. Чылап торып бер экәмәт ясыйк әле, Гөлүзә. Мин дә фатир хужамның карачкысын чишендерәм. *(Көләләр.)*

Гөлүзә. *(уйлап торган булып)*. Нинди күлмәгемне киим икән соң? *(Мәрванга, булмаган күлмәкләрен санап.)* Ефәгемнеме, йончымы, капроннымы, нейлоннымы?

Мәрван. Крепдешиниң.

Гөлүзә. Крепдешиниң ни төслесен? Буйлысыңмы, шамаклысыңмы, чәчәклесенме, яфраклысыңмы, борчаклысыңмы?

Мәрван. Борчаклысын.

Гөлүзә. Ә аякка?

Мәрван. Анысын белмим шул...

Гөлүзә. Ак оекбаш белән биек үкчәле туфли!

Мәрван. Сез киём сайларга бик оста икәнсез.

Гөлүзә. Алтынчы класста «Беренче театр» дигән пьеса укыган идек, шуннан өйрәнеп калдым. Үзек дә галстук тагарга онытма. Кызлар белән чыгасың бит.

Мәрван. Сөйләшкәндә бер-беребезне хөрмәт итеп «сез» дип сөйләшиң.

Гөлүзә. Онытмасам шулай диярмен. Минә спектакльгә барышлы өйгә үзек кереп алырсын.

Мәрван. Нишләп?

Гөлүзә. Кыяфәтеңне эни дә күрсөң. Алам-салам кеше белән бу саганы да атлатмый ул.

Мәрван. Эгәр мин ана салам гына булып күренсәм?

Гөлүзә. Беренче сортка үтмәсәң дә, икенче сортка үтәрсен әле. *(Кул биреп.)* Кичке жидедә.

Мәрван. Жидедә. *(Китә.)*

Гөлүзә. *(тантана белән)*. Гомерен буена егет карамас дип мыскыллылар иде. Күзләре маңгайларына менсен әле. Үч итеп, авыл егетләренә салам дә бирим бүгөн.

Мәрьям керә.

Мәрьям апа, миңа борчаклы крепдешин күлмәгемне биреп тор әле. Спектакльгә чыгарга. Кәтүк үкчәле туфлиң белән ак оекбашыңны да.

Мәрьям. Ул күлмәкне үзем киярмен дигән идем. Сина чия төслесен биримме?

Гөлүзә. Мәрьям апакаем, зинһар, борчаклысын. Теге тәти белән таныштым бит.

Мәрьям. Булмас ла.

ЮНЫС ӘМИНОВ ОҖИ БАЛАМ

Гөлүзә Чәчрәпләр китим. Бүгөн барам дिसәм, бүгөн үк ала.

Мәрьям. Исәбен чыгаргамы сон?

Гөлүзә. Берәр атна сынап карыйм эле.

Мәрьям. Ошаса чыгармын, ошамаса юк диген.

Гөлүзә. Аның кебек егет сезгә туры килсә, береgez дә ошаса дип тормас иде эле. Тавышы ук башка. «Сез» дип кенә сөйләшә. Синен Нурыена минем Мәрваныма житәргә кая ул!

Мәрьям. Беренче очрашудан сон ук башынны жуйгансың.

Гөлүзә. Икебез дә бик башлы. Күлмәк кенә юк менә.

Мәрьям. Мәхәббәте чын булса, шушы күлмәген белән дә яратыр ул сине.

Гөлүзә. Ул яратса да, мин моның белән чыкмыйм. Крепдешин кирәк миңа. Борчаклысы. Бир!

Мәрьям. Бирмим, Гөлүзә.

Гөлүзә. Мәрванны мин эләктердем. Шуңа эчен ут яна. Күлмәгенә дә шул ачудан бирмисен. *(Китә.)*

Мәрьям *(башын чайкап)*. Акылыңнан язган!

## Икенче пәрдә

Гөлүзәләр өе. Жиназга таманрак булса да, чиста жыештырылган. Пәрдә күтәрелгәндә ачык сандык янында Мәүлидә. Кулына кызлар күлмәге тоткан килеш уйга талган.

Мәүлидә. Ана дип алган булдым. *(Сандыктан туфлиләр алып.)* Жаннары гына юк бит. *(Шыгырдап капка ачылган тавыш.)* Кайтты.

Киемнәре сандыкка бикли. Гөлүзә керә.

Гөлүзә. Уф...

Мәүлидә. Артыңнан кудылармы әллә?

Гөлүзә. Үзем теләмәсәм, куганга гына йөгәрә торган кешемни мин. *(Чишенә-чишенә.)* Ашау эзерме?

Мәүлидә. Плитә өстендә.

Гөлүзә ашыгып кашык, тәлинка ала. Чүмечен, ялгышып, идәнгә төшереп жибәрә.

Итәгенә ут капкандай кыланасын.

Гөлүзә. Уты да капты, карын да ачты. *(Аш салырга чыга.)*

Мәүлидә. Нәрсә булган моңа?

Гөлүзә *(аш күтәрәп чыга)*. Ай, кулым пеште, пеште...

Мәүлидә *(өстәлгә икмәк куеп)*. Ат белән капка төбөндә көтеп тормыйлар үзенне. Кабалаңма. *(Караң.)* Ярты чүмеч аш белән... Өстим эле.

Гөлүзә *(тәлинкасен бирмичә)*. Кирәкми. Күп ашасаң, йөргән чакта чап-чоп иттерә. *(Тончыга.)*

Мәүлидә. Ашыга торгач, тончыгып үләрсен эле, каһәр суккыры. *(Йомшак кына кундырып ала.)*

Гөлүзә *(тәлинкасен этеп)*. Туйдым, рәхмәт. *(Тора.)*

Мәүлидә. Чәй эчмисенмени?

Гөлүзә. Әллә балын бар?

Мәүлидә. Кайдан килсен ул безгә?

Гөлүзә. Варенье да алмагансыңдыр инде?

Мәүлидә. Акча калдырдыңмы сон?

Гөлүзә *(көзгә каршында толымын сүтә, чәч тасмаларын әнисенә сузып)*. Үтүк белән бастыр эле, әни.

Мәүлидә. Элек бастырганнармы өчен дә үкенәм эле.

Гөлүзә *(тасмаларын урындык аркасында шомартып)*. Безгә яңа зоотехник килде.

Мәүлидә. Ниндирәк кеше?

Гөлүзә. Күмер күз, дуга каш, чәчләре дулкын-дулкын...

Мәүлидә. Чибәр икән.

Гөлүзә. Чибәр генә дә түгел, ифрат чибәр.

Мәүлидә. Алайса, озак эшләмәс, кияүгә китәр.

Гөлүзә. Ул егет кеше, эни.

Мәүлидә. Егет кеше?

Гөлүзә. Килү белән ферманы да карады, көтүлекләрне дә әйләнде. Аяклары Нуриныкы кебек камыт та түгел, Миндар абый кебек болай-болай да атламый. Китә инде туры гына басып, тып-тып атлап...

Мәүлидә. Әйбәт икән.

Гөлүзә. Әйбәт кенә дә түгел, ифрат әйбәт! Үзен күрү белән бөтен кызлар телсез калды.

Мәүлидә. Синен генә телең ачылган.

Гөлүзә. Шул егет бүген безгә килчәк.

Мәүлидә. Монда нәрсә калган аңа?

Гөлүзә. Спектакль карарга барабыз. Үзем чакырдым.

Мәүлидә. Кызның өйгә егет чакырганын кайда күргәнән бар?

Гөлүзә. Юк белән бер тапкыр гайбәтемне тараттылар — житте. Кем белән киткәнемне, кая киткәнемне белеп тор.

Мәүлидә. Киләм дидеме?

Гөлүзә. Йөгәрә-йөгәрә киләм диде.

Мәүлидә. Акылга үзен кебегрәктер. Чакыргач, өендә күрсәтер нәрсәң булса иде.

Гөлүзә. Түшәм-идән сап-сары, моржа ап-ак.

Мәүлидә. Әниен кулы бит алар.

Гөлүзә. Булса ни. Гөлләребез дә шау чәчәктә.

Мәүлидә. Төпләренә берәр кашык су сипкәнән бармы соң?

Гөлүзә. Мондый тәрзә пәрдаләре дә бездә генә.

Мәүлидә. Анаң кешедән сатып алгач.

Гөлүзә. Ә мин аларның бөтенесен дә үзем эшләдем дип әйтермен.

Мәүлидә. Синнән алданрак мин әйтермен әле анар.

Гөлүзә. Әни, миңа дип алган күлмәгең юкмы?

Мәүлидә. Юк.

Гөлүзә. Туфлиләрем дә юк.

Мәүлидә. Чистартып, чүгәңне ки.

Гөлүзә (*чүгәңнән аяк бармагын күрсәтә*). Сүтелде дип кичә үк әйттем бит инде. Әни, оегынны гына бир әле.

Мәүлидә. Син эш кешесе, акча табасын. Үзен сатып ал. (*Кашык-савыт алып кухняга чыга.*)

Гөлүзә (*оек үкчәсе тишегеннән кул бармагын чыгарып*). Ак оек-баш! (*Чүәкләрен карап.*) Биек үкчәле туфлиләр! (*Күлмәген карап.*) Борчаклы крепешин!.. Авырдым дип бармый калсам?.. (*Ишек шакыйлар.*) Килеп тә житте... (*Башына сөлге урый, хәлсез тавыш белән.*) Кереgez.

Миндар керә, башын марля белән чорнаган, кухнядан Мәүлидә чыга.

Мәүлидә (*карап*). Нишләп икеgez дә чалмалы?

Гөлүзә. Башым сызлый, спектакльгә чыкмыйм.

Мәүлидә. Сина нәрсә булды, Миндар?

Гөлүзә (*көлеп*). Кандаласы балта белән баш сөяген жимергән.

Миндар. Юк инде, балта белән түгел инде...

Гөлүзә. Кисәү агачы белән генәмени?

Миндар. Баскычтан төшкәндә абынып киттем дә, шунда гына нитте ул.

Мәүлидә. Йомышын бар идеме әллә, Миндар?

Миндар. Йомыш дип инде, сүз генә.

Гөлүзө. Сүзөң булса, хатын белән бергә килгез.

Миндар. Ярый инде алайса... (Ишеккә юнәлә.)

Мәүлидә. Килгәч сөйләмичә китмә инде, Миндар.

Миндар. Мәүлидә түти, Гөлүзәгә әйт әле: безгә барып, Сәкинәне тынычландырып кайтсын.

Мәүлидә. Борчыган кешесе тынычландырсын.

Гөлүзә. Мин борчыдым аны. Сугыштык! Пыр тузып!

Миндар. Шуннан соң Сәкинә белән арабыз нитте дә китте. Эштән кайтып керүем булды — чөйдәгә чүмечне алды да... (Башын күрсәтә.) Менә. Чүмечнең сабы сынды.

Гөлүзә. Кайгырма. Канадалаңа үзем яна чүмеч алып бирермен. Сабы сынмый торганын.

Миндар. Чүмече чүмеч, менә Сәкинәне әйт син. Елады, елады да пружиналы караватына бөгәрләнеп ятты. Йөрәгемә ябышты, бүтәкәм сызлый, үләм, диде, аннан сикереп торды да мине өйдән үк куып чыгарды. Мәүлидә түти, син олы кеше, фермада әйткәннәрем ялгыш булды, дип, Сәкинә янына Гөлүзә үзе барып кайтсын әле. Мине өйгә кертер иде.

Мәүлидә (Гөлүзәгә). Нигә ир белән хатын арасын бозасың?

Гөлүзә. Тормасын андый үлэт белән.

Миндар. Хатын табулары бик кыен бит.

Гөлүзә. Исең китмәсен, алсаң үзем чыгармын.

Мәүлидә. Кемнән сорап?

Гөлүзә. Хәзер берәү дә сорап чыкмый инде.

Мәүлидә. Менә сиңа! (Гөлүзәгә сукмакчы була, тегесе борылып өлгөрә.)

Гөлүзә. Канадаласы әллә ниләр сөйләп йөргәч...

Мәүлидә. Ул сөйләсә дә, син сөйләмә.

Миндар (китәргә жыенып). Ярап инде, минем өчен нитмәгез.

Мәүлидә. Миндар абыеннан хәзер үк гафу үтен.

Гөлүзә. Башта хатынының телен тыйсын, аннан үтенермен.

Сәкинә керә, ялан баш, халат сәдәпләре рәтләп каптырылмаган.

Сәкинә (берәүгә дә сәлам бирмичә). Чыгып китүен күргәч тә, Балакларга бара бу дип калган идем. (Миндарга.) Ай, жәфа...

Миндар. Алай итмә әле, жаным...

Сәкинә. Эндәшмә дип бер әйттемме мин сиңа!

Мәүлидә. Иречен безгә килүендә гөнаһ юк, Сәкинә.

Сәкинә. Кызың гөнаһ чүлмәге. Кәнтәйләнеп, законлы хатынның законлы ирен ул аерта. Ул аздыра. Ул мине иремнән тукмата. (Миндарга күрсәтә.) Кызың чакырганга килеп, шулай жәелеп утырган ул.

Гөлүзә (Миндарга). Мин чакырганга килдеңмени син?

Миндар. Юк инде, ни инде...

Мәүлидә. Кызым турында мондый сүзне тагын бер әйтсәң, имандыр менә, газетка бастырам. Ә хәзер — энә ишек!

Сәкинә. Акчаны бирми китмим.

Мәүлидә. Нинди акча?

Сәкинә (Миндарны күрсәтә). Менә бу мәләвине хәйләләп, Балагың аның акчасын алган.

Мәүлидә. Юк инде, юк. Ансын сөйләмә дә, ышанмыйм да.

Гөлүзә. Ышанма, эни. Миндар абыйның миңа бер тиен дә акча биргәнә юк.

Сәкинә. Өйдә үзе әйтте. Бирдем, диде.

Миндар. Ниттем генә дидем бит мин.

Сәкинә. «Ниттең» — бирдем дигән сүз инде ул.

Миндар. Юк, «ниттең» — югалттым дигән сүз.

Мәүлидә. Минем кызыма синен акчаң нәрсәгә?

Сәкинә. Ничек нәрсәгә? Башына дисән башына, өстенә дисән өстенә юк. Коеп куйган ар як хәерчәсе бит.

Мәүлидә. Аллага шөкер, башына да, өстенә дә бар. Менә дигәннәрә.

Гөлүзә. Акчага да сездән байрак яшибез, әйеме, әни?

Мәүлидә. Шулай булмый ни, кызым!..

Сәкинә. Акчамны бирмәсәгез, милициягә барам.

Мәүлидә. Гомерең милиция юлында үтсен.

Гөлүзә. Тырыша торгач, төрмәсенә үк илтеп кертсен.

Мәүлидә (*Гөлүзәгә*). Я, я, син тагын, язмаганны... (*Сәкинә белән Миндарга*.) Сау булыгыз.

Миндар. Әйдә, жаным.

Сәкинә. Синен аркада шушы көнгә калдым мин. Капкадан да керәсе булма. Балта белән башынны чабып өзәрмен. (*Китә.*)

Миндар. Ситдыйкларда кунарга туры килер инде. (*Китә.*)

Мәүлидә. Миндар сиңа акча бирдеме?

Гөлүзә. Бирмәде.

Мәүлидә (*көянтә күтәрәп*). Дөрәсен әйт, юкса бәрәп үтерәм.

Гөлүзә. Бирмәде.

Мәүлидә. Йөри дип данын чыкты, карак дип данын чыкты. Тагын ниләр генә ишетәсем бар икән син ләгънәт аркасында. (*Гөлүзәгә берничә тапкыр эләктереп тә ала.*)

Гөлүзә. Авырта бит!..

Мәүлидә. Сина киткән чыбык, утын итсән, кыш ягарга житәр иде. Ни өйрәттем, ни өйрәттем, һаман акылга килмәден. (*Кычкырып.*) Сөлгенне сүт!

Гөлүзә. Хәзер инде башым чынлап авырта. Елыйсым да килә.

Мәүлидә. Таш белән аткан саен аш белән атарлар дип уйлаган иденме әллә? Явызланган саен күбрәк еларсын.

Гөлүзә (*еламсырап*). Канда...

Мәүлидә. Берсе Канда, берсе Дивана, син үзен генә әллә кем!

Гөлүзә. Дөрәсен әйтсеннәр.

Мәүлидә. Киемен юк, дусларын юк, телең — урам теле, эш сөймисен, нәрсәсе дөрәс түгел?

Гөлүзә. Барысы да дөрәс. (*Кулъяулыгын ала.*)

Мәүлидә. Яулыгын гына кара син аның!

Гөлүзә. Юармын әле.

Мәүлидә. Көинәр буге су бугеда ятып... Сина әйткәнче эткә әйтсән... (*Суга китә.*)

Гөлүзә (*уйлап торганнан соң*). Дөнъясыка ачу итеп шушы өтек киёмнәрәм белән чыгам.

Тишек оегын кня. Мәръям керә. Кулында төен.

Мәръям. Исәнмесез.

Гөлүзә. Исән.

Мәръям. Кеше кешене болай каршыламый.

Гөлүзә. Мин кеше түгел.

Мәръям. Кеше булмыйча, кеше син.

Гөлүзә. Кеше булганыма күрә күлмәгенне биргәнсен икән.

Мәръям. Тормышта киём кирәклеген дә аңласын дидем.

Гөлүзә. Анысын аңладым. Қалганнарын башка вакытта аңлатырсын. (*Бүлмәгә юнәлгә.*)

Мәръям (*төенен биреп*). Мә.

Гөлүзә (*төенне сүтеп*). Мин сораганнар... Рахмәтнең ниндиен әйтим икән? Үз кызыма да сиңең исемне кушармын, Мәръям апа.

Мәръям. Әллә кайсы керә. Киең инде.

Нури. Исәнмесез... дисәм, кеше юкмыни?

Мәрьям. Кеше юк, мин генә бар.

Нури. Балак кайда?

Мәрьям. Күрше бүлмәдә.

Нури. Шулаймы. (Бүлмәгә юнәлә.)

Мәрьям. Ярамый. Киенә. Бу нинди чиләк?

Нури. Балакныкы. Уз искесен фермага илтеп ташлаган да аннан яңаны чәлеп киткән.

Мәрьям (карап). Бу — ферма чиләге.

Нури. Фермачыларының кыналарына игәү белән берәр сызык сыздым. Моңың сызыгы юк.

Мәрьям. Онытылып калгандыр.

Нури. Калмаган. Балак алыштырган.

Мәрьям. Аермачык беләсенме?

Нури. Шул хәерчедән башка бүтән кем урласын?

Мәрьям. Гөлүзә спектакльгә жыена, чиләгең белән кәефен бозма.

Нури. Кәеф дип... Жәмәгать милкен сьерларны саклагандай сакларга тиешбез. Ул бер чиләкне, син икенче чиләкне...

Мәрьям. Житте. (Чиләкне өй алдына чыгарып куя.)

Нури. Аннан алып китәрләр.

Мәрьям. Алсалар, хакын үзем түләрмен.

Нури. Хак дигәннән, менә билетлар. Уникенче рәт. Сиксәнешәр тиен. Бер сумлыклары беткән иде.

Мәрьям. Мин кәргәндә бар иде (күрсәтә). Менә.

Нури (Мәрьям билетын карап). Бер сумлык шул! Болай булгач, сиксән тиенлекнең берсен кире кайтарырга туры килә инде. (Билетын кесәсенә сала.)

Мәрьям. Спектакльгә нигә костюмның яңасын кимәден?

Нури. Акча түләп билет алгач, искесе белән дә кертерләр әле.

Мәрьям. Син ай-һай сакчыл да соң.

Нури. Өй житкәрәсе бар бит. (Кәгазь күрсәтә.) Егерме кубометр агач бирделәр.

Мәрьям (Нурины сынау өчен). Леснигын жайласаң, егерме кубометрны егерме биш тә итәрсең әле.

Нури. Ике яртыны алып кайтып куйдым инде.

Мәрьям. Тозлаган кыяр да тапсаң...

Нури. Табам. Бер-ике кило балык та кыстырам. Агачын тына кызганмасын, хе-хе-хе... Нигә тәрәзә янына киттең, Мәрьям?

Мәрьям (тәрәзәдән карап). Кояш битен болыт каплады.

Нури. Нигә каплады?

Мәрьям. Синең балык белән кыяр турында сөйләвенә оялды, күрәсен.

Нури. Икебез яшисе йорт бит.

Мәрьям. Андый вәгъдәм юк.

Нури. Мин сиңа өйләнәм, Мәрьям.

Мәрьям (әрнеп). Чиләгеңне алып киттеләр.

Нури (ишекне ачып чиләкне ала). Китмәгәннәр бит.

Бүлмәдән киенгән Гөлүзә чыга, Нури хайран кала.

Гөлүзә!

Гөлүзә (биленә таянып). Тыңлыйм, сэр.

Нури. Ай, мәмзәл, ай, Өти...

Гөлүзә. Сиңа борылып та карамам дигән идең дә, күзен үгезнеке чаклы булды.

Нури (ачуланан). Үгезнеке!.. Куянын турында идәрәгә әйттем. Табылмаса, бәясен Ситдыйк белән икәүләп түлисез.

Гөлүзә. Сөз тәрвакыт күцелле хабәрләр генә китерәсез, сэр.

Нури. Фермага, төнгө дежурлыкка да син төшәсән.

Гөлүзә. Фатыйма апа чираты.

Нури. Ул авырый.

Гөлүзә. Бер үк нәрсә турында ике сөйләргә яратмыйм. (Мәрьям каршында бөтерелен.) Матур дисен инде?

Нури. Әйтү белән эшкә йөгөрсән, тагын да матуррак булып иден.

Гөлүзә. Матурлыкка мохтаж кеше йөгөрсен. (Бөтерелен.) Егетем көтә.

Нури. Әйтерсен, егет өчен генә яратылгансын.

Гөлүзә. Билгеле, сыер өчен түгел инде. Болай итик: фермага үзең бар. Мин бер төнгө монда синен өчен мәдир булып торырман.

Нури (ярсип). Син китмәдең инде, фермадан үзем китәм.

Гөлүзә. Китсән ни, мондагылар синнән башка да эшли алырлар, менә син бездән башка яшәп кара. (Булмагәз уза.)

Мәрьям. Гөлүзә спектакльгә чыксын, Нури.

Нури. Ә фермага кем барыр?

Мәрьям. Әгәр үзең барсаң? Мөдирнен шундый адым ясавы кешеләр каршында дәрәжәнне дә күтәрер иде.

Нури. Таң белән урман кисәргә китәм.

Мәрьям. Бер көн соңрак барырсын.

Нури. Ул кварталдан алтмышлап кешегә агач бирелгән. Шомасын сайлап бөтерсәләр, миңа чатлы-ботлысы гына калса?

Мәрьям. Ярар. Кешедән алданрак син бар. Шомаларын сайлап син кис. Кәкре-бөкресе башкаларга калсын. Фермага мин төшәм.

Нури. Яшә, Мәрьям! Минем өчен жанын да жәлләми торган чын коммунизм кешесе син.

Мәрьям. Шулай булмый ни, кеше чистартмаган утарны мин чистартам, кеше сава алмаган сыерны мин савам, кеше бармаганга мин барам.

Нури. Син корыч! Син машина!

Мәрьям. Машина... Кешегә исәплисендер дигән идем. Туры әйтүенә рәхмәт.

Нури. Сөзешмик инде. Мөгезебез юк бит.

Мәрьям. Мин мүкләк тә түгел.

Бүлмәдән Гөлүзә чыга. Ситдыйк керә.

Ситдыйк. Дусларым, бөтенебез өчен дә сөенчә!

Нури. Идарә акчалата бүләк биргәндер.

Ситдыйк. Булмады. (Мәрьямгә.) Синенчә?

Мәрьям. Фермабыз унөченче урынга күтәрелгәндер.

Ситдыйк. Батмады. (Гөлүзәгә.) Синенчә?

Гөлүзә. Миңа үгез үлсә — ит, арба ватылса — утын.

Ситдыйк. Үзем әйтәм. (Нурига.) Бер яртыны куясыңмы?

Нури. Ике сум сиксән жиде тиен тора ул. Бер пачка «Север» да житәр сиңа.

Ситдыйк. Ундүрт тиенгә дә риза. (Мәрьямгә.) Синнән нәрсә?

Мәрьям. Миннән? (Кулъяулык биргә.) Мә.

Ситдыйк (карап). Чиккән. Рәхмәт. (Гөлүзәгә.) Синен сандыктан чәрсә чыгар.

Гөлүзә. Анда сиңа түгел, үземә дә юк әле.

Ситдыйк. Сабыен бар.

Гөлүзә. Сабыем? Китсәнә, хыялый.

Ситдыйк. Куяның бозаулаган. Шуна күрә качып йөргән икән. (Шатланып.) Барлык бозауларны да исән-сау алдык.

Нури (кулын селтәп). Әй, мин тагын...

Ситдыйк. Андый бозауны төшегездә дә күргәнегез юктыр. Аяклары кыска, юан, күзләре йодрык кадәр...

Гөлүзә (*йөзөн чытып*). Матур икән...

Ситдыйк. Сыер гына түгел, май чүлмәге булачак, карап кайта-сынмы?

Гөлүзә. Дежур кеше карар әле.

Мәрьям. Мин дежур. Киттек, Ситдыйк.

Нури (*көнләшеп*). Ситдыйк дус, фермага син дә барасынмыни?

Ситдыйк. Төнгә Дамир чыга. Тәжрибәсез. Көтүе таралып, игенне таптатмасын иде дим. Әйдә, Мәрьям.

Нури. Мәрьям, әтиң дә авырый. Син клубка гына чык булмаса. Фермага үзем барам.

Мәрьям. Төнегез имин узсын.

Нури чиләген ала, Ситдыйк белән чыгалар. Нури кире керә.

Нигә борылдың?

Нури (*билетлар биреп*). Икесен дә сиңа бирим әле. Алучы булса сатарсың, булмаса, акчасын кире кайтарып алырсың.

Мәрьям. Анладым. (*Китәләр. Мәүлидә судан кайта, кызына карап тора.*)

Гөлүзә. Килешәме, әни?

Мәүлидә. Кеше киеме кештәк кенә. Үз киемең тәнгә жылырак булыр иде.

Гөлүзә. Булыр иде дә, юк бит.

Мәүлидә. Булганын ки.

Гөлүзә. Затлы түгел.

Мәүлидә. Бүгенгә кадәр затын тикшерми иден.

Гөлүзә. Ә менә бүгеннән соң тикшерәчәкмен. Киенәчәкмен. Күлмәк тә алам, туфлиләр дә...

Мәүлидә. Акчасын кайдан алырсын?

Гөлүзә. Эшләрмен. Акчасына була эшләрмен. Кием дип кешегә ялынмас өчен эшләрмен.

Мәүлидә. Жаным тыныч түгел. Теге кешен читтән дә килгән булгач, кызык итеп кенә...

Гөлүзә. Мин үзем кызык итү өчен йөрим. Моңа кадәр авыл егетләре мине хәтта танцага да чакырмадылар. Менә Гөлүзәне күрсен-нәр инде!..

Мәүлидә. Акылы ничегрәк сон?

Гөлүзә. Әй, әни, клубка чыгып кайту өчен бите булгач, акылы нәрсәгә! (*Тәрзәдән күрәп.*) Килде.

Мәүлидә. Башта үзем сөйләшим әле. Теге якка чык.

Гөлүзә (*чыгышлы*). Исеме Мәрван.

Мәүлидә. Мәрван?.. Исеме дә кешенеке төсле түгел икән.

Гөлүзә (*теге яктан башын чыгарып*). Анын белән «сез» дип сөйләшәләр. (*Югала.*)

Мәүлидә (*ишек шакыганны ишетеп*). Кер, улым.

Мәрван керә.

Мәрван. Исәнмесез, апа.

Мәүлидә. Бер килеш.

Мәрван. Минем исемем Мәрван. Зоотехник.

Мәүлидә. Алай икән. Ни йомыш?

Мәрван. Миңа Гөлүзә кирәк иде.

Мәүлидә. Авылда Гөлүзәләр бишәү. Безгә ялгыш кәргәнсендер

Мәрван. Мин эзләгән Гөлүзәне шушы йортта тора, диделәр.



Мәүлидә. Сил эзләгәнә нинди Гөлүзә соң ул?  
 Мәрван. Үткен сүзле. Шаян, чая. Сыер сава ул.  
 Мәүлидә. Иптәшләрә аны ялкаурак та дип сөйлиләр. Шуны  
 айтәсенме?

Мәрван. Кеше ни сөйләмәс, апа.

Мәүлидә. Синәң анаң бармы?

Мәрван. Бар.

Мәүлидә. Ул синәң өчен борчыламы?

Мәрван. Бик борчыла.

Мәүлидә. Мин дә ана. Мин дә балам өчен бик борчылам.

Мәрван. Тыныч булыгыз, апа. Мин явыз түгел. Үзе кайда соң?

Мәүлидә бүлмәгә уза, Гөлүзә бүлмәдән чыга.

Гөлүзә. Мәрван...

Мәрван. Исәнмесез. Хәерле кичләр.

Гөлүзә. Мин синә... сезне болай иртә килерсез дип уйламаган  
 идем.

Мәрван. Кергән кешегә башта урын тәкъдим итәләр.

Гөлүзә. Утыр... утырыгыз.

Мәрван. Урынны түрдән бирү әйбәтрәк була.

Гөлүзә. Бигрәк күп өйрәтәсен. (Урындыкны күчереп.) Утыр.

Мәрван. Рәхмәт. (Утыра.)

Гөлүзә. Тагын нишләргә кушасың?

Мәрван. Килгән кунакка самовар куялар.

Гөлүзә. Анысын үзем дә беләм. (Самоварга тотына.)

Мәрван. Эчмим. Рәхмәт.

Гөлүзә. Эчәбез. Варенье белән.

Мәрван. Нинди варенье?

Гөлүзә. Ниндиен яратасың соң? Карлыганныкынмы, бөрлегәнне-  
 кенме, чиянекенме, алманыкынмы?

Мәрван. Хөрмәнекен.

Гөлүзә. Безнең бакчада хөрмә үсми шул. (Самоварны кире куя.)

Мәрван (карап). Гөлләрне үзегез үстерәсезме?

Гөлүзә. Үзем булмыйча... Бала-чага кебек ич мин. Гөл күрдәмме  
 әсәрләнергә житәм.

Мәрван. Тәрзә пәрдәләрегез! Сатып алгансыз, ахры.

Гөлүзә. Сатып алырга, гарип түгел бит мин. Сандыкта моннан  
 матурраклары да бар әле.

Мәрван. Идән, мичләрне дә чиста тотасыз икән.

Гөлүзә. Фермадан кайту белән, котырган кебек, шуларга  
 ябышам.

Мәрван. Фермада да эшлисез. Өгез дә көзгә кебек. Китаплар  
 караштырырга вакыт каламы соң?

Гөлүзә. Қала. Күзләрем чөмердәгәнчө укыйм.

Мәрван. Ин яраткан китабыгызның исемен белергә мөмкинме?

Гөлүзә. «Зәңгәр шәл». Ун тапкыр укыдым. (Сүзне башкага бору  
 өчен.) Бу почмакка киём шкафы алып куям әле.

Мәрван. Ул почмакка түгел, менә бу почмакка куегыз.

Гөлүзә. Барысына да ул хәтле үк тыгылмагыз инде. Үз әйберем-  
 не үзем теләгән жиргә куярмын.

Мәрван. Килгәч, мин аны барыбер бу почмакка күчерәм.

Гөлүзә. Чақырсам килерсез.

Мәрван. Мин чақырмайча да килә алам.

Гөлүзө. Бигрэк тагын... (Борылып китэ.)

Мэрван. Шаярттым гына... Өгөз бик эйбэт.

Гөлүзө. Фермада гына эйбэт түгөл менэ.

Мэрван. Группагыздагы сыерларны эйтер идем инде... Төзөлмөс-лек булып бозылганнар. Иткэ генэ тапшырасы бар, үзлөрөн.

Гөлүзө. Сөтлөрө дэ артмасынни?

Мэрван. Бик тырышсагыз, группагыздан көнгө егерме литр артым алырсыз.

Гөлүзө. Униш сыерга егерме литр — аз бит.

Мэрван. Сезнекедэй сыерлар өчен күп эле ул. (Сэгатенэ карап.)

Безгэ кузгалырга вакыт.

Гөлүзө. Ашыгасын. Күнөлсезмени?

Мэрван. Кайчаннан бирле сөйлөшөбөз, бер көлмөдөгөз дэ.

Гөлүзө (юри). Хи-хи-хи...

Мэрван (үчкөк). Ха-ха-ха... (Чынлап көлөп жибэрэлэр.) Йорт мөшөкөтлөргөз беткөндөр бит?

Гөлүзө. Кайту белән бөтенесен ялт иттердем.

Мэрван. Сөз мактаныбрак жибөрмөсөм?

Гөлүзө. Сүзөмө ышанмаган кеше белән сөйлөшөсөм килми.

Мэрван. Нэкъ мин эйткөн киёмнөрнө кигәнсөз.

Гөлүзө. Боларны да үзөнөкө түгөл диярсең эле.

Мэрван. Нишлөп алай дим! Эниегөз белән икэу генэ яшисезме?

Гөлүзө. Этием мин беренчедэ укыганда авырып үлдө.

Мэрван. Тормыштан зарланмыйсызмы?

Гөлүзө. Эни колхоздан пенсия ала, мин сәламөт. Зарланмыйбыз.

Куляулыгыгызны күрсөтөгөз эле.

Мэрван. Куляулыкны?... Менэ. (Курсөтө.)

Гөлүзө. Янаны бирмөкчө идем дэ, үзөгөзүкө дэ ак икән.

Мэрван. Тик мин аңа ислемай сөртөргө онытканмын.

Гөлүзө. Хэзер сөртөбөз. Борынны яра торганын. (Эзләнэ.) Ай, хэерсөз, магазинда андыйлары юк, зинһар, бирсөнэ дип, Мэрьям апа алып чыккан иде.

Мэрван. Ислемаегыз чынлап та юкмы эллэ?

Гөлүзө. Ансыз да торырга! Менэ миндэ никадэр акча! (Миндар акчаларын күрсөтө.)

Мэрван. Бай сез.

Гөлүзө. Башкалар хэерчө дип сөйлөгөч тэ... Урам буйлап ничек барырбыз икән?

Мэрван. Ничек телисөз сон?

Гөлүзө. Култыкмый белөсөм?

Мэрван. Беләм.

Гөлүзө. Белсөгөз, күрсөтөгөз эле һөнәрегөзүнэ! (Култыгын бирэ.)

Мэрван. Рэхим итегөз. (Култыкмый),

Мэрван. Ни булды?

Гөлүзө. Ай!.. (Читкэ сикерэ.)

Гөлүзө. Кеше кулы тигөч, минем тән эллэ ничек тартылып китэ икән.

Мэрван. Моңа кадэр култыклашканыгыз булмадымы эллэ?

Гөлүзө. Нишлөп булмасын! Кино саен егетлэр мине озату өчен сугышырга житэлэр. Тик алар авылча гына озаталар. Култыклашмыйча гына. Без дэ шулай гына барыйк.

Мэрван. Рэхим итегөз. (Ишекне ача.)

Гөлүзө (шярып). Рэхмөт, сэр. (Китэлэр.)

# Өченче пәрда

Беренче пәрда күренеше. Нури тактага күрсәткечләр аза.

Нури (*канәгатьләнен*). Әкрән булса да үргә! (*Кибәргә элгән халатларны карый.*) Чиста... (*Тукталып.*) Бишенче номер. Гөлүзәнеке ◆

Гөлүзә керә.

Гөлүзә. Наман халат итәге иснәп йөрисеңме?

Нури. Өстән икенче сәдәбе юк. Биш минуттан тагылган булсын (*Халатны Гөлүзәгә ыргыта.*)

Гөлүзә. Бирсән кулын белән бир, сэр. (*Халатны кире ыргыта.*) ◆

Нури. Түбәнчелек белән сәдәп тагыгызчы дип ялынабыз, хөрмәтле мәмзәл.

Гөлүзә. Адәм рәтле итеп сөйләшә дә белмисен. (*Халатны ала.*)

Нури. Ситдыйк янына бардыңмы?

Гөлүзә. Чәчелгән үләнгә көтүен кертмәгән.

Нури. Сине: «Кертсен!» — дип әйтергә жибәрдем бит мин.

Гөлүзә. Ә мин: «Чәчелгәнгә зоотехник та керттергә кушмады»,— дидем.

Нури. Фермага Мәрван башмы, минме?

Гөлүзә. Мәрван күбрәк белә.

Нури. Сүз саен Мәрван да Мәрван. Алла диярсен.

Гөлүзә. Ул сиңең кебек карга гына түгел инде. Белеп сөйли. (*Вагонга юнәлә.*)

Нури. Ситдыйк янына яңадан бар. Чәчелгәнгә кертсен.

Гөлүзә. Сәдәп тагасым бар. (*Вагонга керә.*)

Нури. Менә Өти! Ферма белән идарә итә башлады бу.

Мәрван керә.

Мәрван (*блокнотына карап*). Минем исәпләүләр буенча...

Нури. Айга күпме акча тиясен хисаплыйсыңмы?

Мәрван (*тыныч кына*). Әйе.

Нури. Ул акчаны кая куярсың икән?

Мәрван (*шаяртып*). Хатынга жибәрәм. Малай үстерәм ич.

Нури. Алай икән. Ситдыйкка Балак аркылы нинди сүз әйттерден?

Мәрван. Беренчедән, ул кыз Балак түгел, ә Гөлүзә. Икенчедән, Ситдыйкка бер сүз дә әйттергәнәм юк.

Нури (*тәрәзәгә килеп*). Гөлүзә, чык әле!

Гөлүзә (*тәрәзәдән*). Сиңең дә сәдәп төштемәни? (*Мәрванны күрә.*) Мәрван! (*Вагоннан чыга.*) Нигә чакырдыгыз?

Мәрван. Ситдыйкка нинди сүз әйттең, Гөлүзә?

Гөлүзә. Нинди дип, кичә икәү сөйләшкән идек бит, чәчелгән үләнгә көтү кертмәбез дип. Шуны гына әйттем.

Ситдыйк керә.

Нури. Ни өчен көтүне чәчкәнгә кертмәден?

Ситдыйк. Мәрван да керттергә кушмаган бит.

Нури. Син мин кушканча эшлә.

Ситдыйк. Сиңең фермада беренче елың, минем дүртенче елым.

Кайдагы үләнне кайчан ашатырга кирәклеген синнән яхшырак беләм. (*Китә.*)

Нури (*артыннан кычкырып*). Белмисен, берни дә белмисен.

Гөлүзө. Ситдыйк та синнән күбрәк белә.

Нури. Инде син дә Нурины өйрәтәсеңме?

Мәрван. Хакы бар.

Нури. Өйрәтү өчен акыл да кирәк.

Мәрван. Акылы да кешенекеннән ким түгел.

Нури. Гөлүзәне ни өчен яклаганыңны беләм.

Мәрван. Белсән бик әйбәт. Көтүлекнең иң начар участогын бозып чәчелгән егерме гектар үлән инде ул. Шул үләнне хәзер ашатсаң, жәйге челләдән дөньясы саргаеп көйгәндә сыерларга нәрсә бирербез?

Нури. Идарә жаен табар әле.

Мәрван. Жаен без табарга тиеш аның. Чәчелгәнгә биш көнсез мал кертмәскә.

Нури. Ә план? Көнгә уналты кило бит! Аның өчен идарә каршында син жавап бирерсеңме соң?

Мәрван. Бирермен.

Гөлүзә (Нурига). Ферма өчен Мәрван жавап биргәч, син нигә кирәк?

Нури. Бидоныңны юарга өйрәтергә, янында каравыл торып, сәдәбенне тактырырга кирәк мин. Аңладыңмы?

Гөлүзә. Аңладым. Гажәп тә кирәкле кеше икәнсең.

Нури (Мәрванга). Икебез ике якка сөйрәсәк, эшләр алга бармас, дус кеше. Икебез дә минем якка каерыйк.

Мәрван. Кая барганыгызыны аңламыйм. Юлыгыз юк кебек сезнең.

Нури. Килгәнәңә ике атна. Зоотехник булып син дә әллә ни куандырмадың.

Мәрван. Узган елга караганда көнгә бер центнер артык савабызмы?

Нури. Ике йөз сыерга көнгә бер центнер...

Мәрван. Көнгә центнер, елга утыз алты тонна! Иртәгәдән тагың дүрт сыерны утарда калдырабыз.

Нури. Кем сыерларын?

Мәрван. Берсе Гөлүзәнеке, икесе...

Нури (бүлдереп). Аңлашылды.

Гөлүзә. Нәрсә аңлашылды?

Нури. Утарда асрагач, сөт артканын сиздән, жаен да табасың.

Гөлүзә. Бөтен гарип-гараба, житлекми туганнарын миңа тутырга! Ачуымны китерсәң, берсен дә көтүгә чыгармам.

Нури. Печәнән тапсаң — чыгарма.

Гөлүзә. Юк инде, сэр, печәнән син табарсың.

Нури. Нервамны кузгатма.

Гөлүзә. Синдә генә нерва, миндә юк. Уйлап кара, беткән баш, мин районда иң артта бит. Бер сүз әйттемме, торасың да печән, торасың да печән.

Нури. Юрганыңа күрә аяк сузасың.

Гөлүзә. Юрганның яңасың, бөтен буйга сузылырдаен тегез миңа.

Нури. Тегүен тегәрбез. Башта юрганыңа житәрлек итеп ефәген туку.

Гөлүзә. Баш саны тулсын өчен генә калдырылган имгәкләр белән туқырсың менә. Ни өчен аларның бөтенесе дә миңа гына? Бер өлешен миңнән алып башкаларга да бирик. Башкалардан алып, миңа да рәтләрәк сыерлар беркетегез.

Нури. Менә Мәрван нәселле сыерлар карарга барам, ди. Кайтсыннар гына. Бөтен группасы сиңа.

Гөлүзө. Кайтасы сьер тумаган бозау эле ул. Миңа бүгөн үк...  
Нури. Зоотехник сиңа егерме кило артыграк саварга була дидеме?

Гөлүзө. Дисэ, унбишен саудым бит инде.

Нури. Қалган бишен дә сау эле, аннан сөйлөшербез. (Китэ.)

Мәрван. Сиңа да жан керэ башлады.

Гөлүзө. Элек үле идеммени.

Мәрван. Сыерына да, сөтенэ дә борчылмый идея.

Гөлүзө. Борчылмас инде! Нури белән көненэ унар талаша идем.

Мәрван. Шуның өчен куарга телэгәндер инде ул сиңе.

Гөлүзө. Куу дигәнэ гайбәт кенэ. Фермадан үзем китәм ди идем.  
Ул Нури ялына! «Син китсән, Өзөк Койрык, Сыңар Мөгезләрне кемгә бирермен? Гөлүзәкәем, бәгыркәем, зинһар, китмәсэнэ», ди. Ул ялынган саен, миң ялындырам. Китәм, миң әйтәм. Ха-ха-ха... (Мәрванга карап.)  
Әллэ ышанмыйсыңмы?

Мәрван (Гөлүзәгә карап торғаннан соң). Ышанам, Гөлүзә.  
Күзләрәннән күрәм: син алдаша белмисен. Шулай бит, алдаша бел-  
мисен бит?

Гөлүзә. Шулай шул. Нәрвакыт чат дәресен генэ сөйлим. (Пауза.)  
Мәрван, безгә килгәч, ябыгып киттең син.

Мәрван. Кайбер төннәр йокысыз уза, Гөлүзә, уйландыра.

Гөлүзә. Кемне уйлыйсың, абый? (Пауза.) Ферманыдыр инде?

Мәрван. Ферманы да, әнине дә...

Гөлүзә. Ибрай Сабирасы: «Зоотехникның колагы бигрәк бәлә-  
кәй»,— дип әйтә икән.

Мәрван. Бәлки чыннан да бәләкәйдер.

Гөлүзә. Бәләкәй дә түгел, зур да түгел, бик матур колак. Шул  
сүзе өчен Сабираны бер керендерәм эле.

Мәрван. Миңа әйткәнгә син нигә борчыласың, Гөлүзә?

Гөлүзә. Сиңең хакта кешеләрнең чүбек чәйнәвен теләим. Сөй-  
ләсәләр яхшы итеп кенэ сөйләсеннәр.

Мәрван (шайруга күчләр). Сиңең өчен дә авылдашларың:  
«Гөлүзә» дип өзөлеп торсыннар иде.

Гөлүзә. Бөтен егетләр дә миңа ғына гашыйк булсыннар идеме?

Мәрван. Көн саен унар егеттән унар яучы килсен иде.

Гөлүзә. Бердән генэ, яратканымнан ғына килсен.

Мәрван. Килер, Гөлүзә, килер.

Гөлүзә. Чылапмы? Килерме?

Мәрван. Сиңең кебек уңган кызга килмиң дигәнэ дә килми түзэ  
алмас. Тырыш кына.

Гөлүзә. Бик тырышам инде. Исемем дә такта түрөндэ булсын  
иде дим. Булыш эле.

Мәрван. Миңем урында профессор булса да, бу сьерларың белән  
урын алыштыра алмыйсың.

Гөлүзә. Әгәр алыштырсам, берәр бүлөк бирерсеңме?

Мәрван. Иң кыйммәтле ислемай.

Гөлүзә. Миңа шәл булсын иде. Зәңгәр шәл! Театрдагы кебеге.

Мәрван. Ул пьесаны чылап яратасың, ахры?

Гөлүзә (уйланып). Егете кызын сагынып кайта. Кызы да егетен  
сагынып көтә, Күрешәләр. Алар күрешкәндэ, миңем елийсым килэ,  
(Жырлай.)

Ак яулык, зәңгәр шәл,  
Базарларда сатыла торган  
Маллар кебек безнең хал...

(Туктап.) Маллар кебек... Сьерларны янадан бүлешик эле.

Мэрван. Башта теге биш килоны савып ал эле. (Китэ.)

Гөлүзө. Кыландырмаганым калмады. Ничек кенэ алырга сон аны? (Уйланып.) Сыернын сөтө телендө дилер. Эгэр болай итсэм...

Миндар керэ. Яна киёмнөрдөн.

Миндар. Гөлүзө, комбиазык алып килгэн идем. Сыерларына нит эле.

Гөлүзө. Хэзер. (Ак халатын салып, карасын кия.)

Миндар. Ферманын шифасы тиде сина. Йөреш-торышын ук икенче хэзер.

Гөлүзө (килүче Сэкинэне күрө, шаяруын көчөйтө). Мактаган өчен бер үбим эле үзеңе, Миндар жаным.

Миндар. Кит, кит!..

Сэкинэ керэ.

Сэкинэ. Оятсызланасыңмы?

Гөлүзө. Убешүнен нэрсэсе оят булсын, Сэкинэ апа. (Миндарга.) Яратам, жаным. Эрэмэдөн утын да алып чыгасың бар, эйдө эле.

Сэкинэ. Эшегезне бүлдердем, ахры?

Гөлүзө. Эйе шул.

Сэкинэ. Киттем алайса.

Гөлүзө. Хэерле юл.

Миндар. Бар эле, Гөлүзө, үзең нит эле, кит эле.

Гөлүзө. Утының вакытында чыкмаса, үпкөлөрмен, жаным. (Китэ.)

Сэкинэ. Оятымнан утка керимме, суга төшимме?

Миндар. Утынын алып чыкмыйча уты булмас инде аның, суу дисэн — энэ генэ.

Сэкинэ. Үзем дө исэн калырмын дип уйлама. (Таяк күтэрэ.)

Миндар. Үзең күтэргэн таяк белэн үз башыңны нитөрмен! (Таякны тартып ала.)

Сэкинэ. Кыюлангансың.

Миндар. Аерган хатынга кыйнаттыра торган күлмэклер нитте инде. Яналарын алдык. (Күрсөтөп.) Көчтүм, күлмөк!..

Сэкинэ. Жыенысы егерме сумлыкмы?

Миндар. Эйе, егерме сумлык. Э менэ сиен, мин киткөннөн бирле, егерме тиенлек тэ айбер алганың күренми.

Сэкинэ. Килэчэктэ булачак.

Миндар. Килэчэктэ минем хатын да булачак. Гөлүзөгө өйлөнөм.

Сэкинэ. Ул сина бала гына.

Миндар. Үзе яраткач! Эй, утын алып чыгарга кушкан иде бит эле. (Китэргэ жыена.)

Сэкинэ. Исөнме дип каршыламадын, кул биреп сабуллаш-мыйсың.

Миндар. Сау бул, сау бул.

Сэкинэ. Хуш. Мин дө кияүгө чыгам.

Миндар. Кияүгө?! Кемгө?

Сэкинэ. Инженерга!

Миндар (аптырап кала). Ул ни дидеме соң?

Сэкинэ. Алам, диде.

Миндар. Син дө ни дидеңме?

Сэкинэ. Барам, дидем.

Миндар (борчылуын сиздермәскә тырышып). Колхозчыга дисән, ышанырга да була, ну инженерга... Комнан ишелгән бау бу. Алмас.  
Сәкинә. Ала. (Күрсәтәп.) Эһә, мотоцикл белән таудан үзе төшөп килә. Су буенда очрашырга вәгъдә куйдык.  
Миндар. Вәгъдәләшкәч бар инде.  
Сәкинә. Әллә куркып торыр дисеңме?  
Миндар (артыннан карап). Инженеры да кызыгыр, ихлас матур шул шайтан.

Мәръям керә, авылдан килеше.

Мәръям (халатын киен). Сәкинә апа нигә килгән?  
Миндар. Ярамаган кинәш бирдегез миңа. Ташлыйсы калмаган.  
Кияүгә китәм, ди.

Мәръям. Ялынсаң китмәс. Бергә яшәрсең.

Миндар. Холкы искечә калганда, яшәве ай-яй шул аның белән.

Мәръям. Алайса ялынма.

Миндар. Йөрәк нитә шул.

Мәръям. Аныкы да сыза. Бурычларын түләү өчен узган базарда күлмәген саттырган. Шикәр алырлык та рәте юк, ди.

Миндар. Кияүгә дә шикәргә аптыраганнан гына чыга торгандыр инде алайса...

Мәръям. Ашаган савытын да юмый торган хатынны кем алсын?  
Егете дә юк. Сине үртәү өчен генә әйткән лә ул.

Миндар. Билләһиме?

Мәръям. Артыннан бар да карап тор.

Миндар (балта ала). Егете белән тотсам, икесен дә турап суга витәм!

Китә. Нури керә.

Нури (сәгатен күрсәтәп). Эшкә кичектең.

Мәръям. Этиңең кәфең кирегә китте.

Нури. Син комсомолка. Этиң интересын ферма интересыннан югары куйма.

Мәръям. Өй интересын?.. Үз бураңа нигә чыршы да нарат кына кистен? Арасына бер усақ та кыстырмадың?

Нури (жанланып). Анысы икебез яшисе йорт. Агачы житә, акчасы гына... Син бу айда йөз егермене аласың икән.

Мәръям. Әйе, никахлангач, өенне күтәрербез.

Нури. Узган ай акчасын да тотып бетермәгәнсеңдер әле.

Мәръям (күлмәген күрсәтәп). Соңгысына менә моны алдым.

Нури. Бөтен акчаң чүпрәккә, атна саен яңа күлмәк!

Мәръям. Яңамы шушы күлмәк? Жай итеп жөйләгәнгә генә тишелгәнә беленми. Үзәң яратам дисең, үзәң киёмәң дә куй салмыйсың. Минем хакта уйламыйсың да син.

Нури. Уйлыйм. Группаңа тагын биш сыер өстик әле.

Мәръям. Нигә?

Нури. Район буенча иң күп сыер савучы син булырсың. Синиң үрнәк алып, башкалар да группаларыңдагы сыерлар санын арттырырлар. Даның республикага таралыр! Орден, медаль...

Мәръям. Боларын савып та беләкларне кыймылдатыр хәл юк.

Нури. Аның каравы — дәрәжә!

Мәръям. Көчем житмәскә көчәнеп, үз үрнәгемдә бүтәннәрне дә газапларга теләмим. (Китә.)

Нури. Араны өзү өчен сәбәп эзли.

Миндар керә.

Миндар. Юк икән, энем, берниә дә юк икән.

Нури. Ние юк?

Миндар. Егете юк. Барды да карама төбенә утырды. Янына эт тә килмәде.

Нури. Эт женән курка бит ул. *(Китә.)*

Миндар. Хәзер үзен ялындырам инде.

Сәкинә керә.

Сәкинә. Рәхәтләнеп тә сөйләштек сон! Бүген үк китик, ди.

Миндар. Миннән фатыйха.

Сәкинә. Сине кызганам.

Миндар. Кызганма. Алам дип торучы барында юлыңны кара.

Сәкинә *(уйлаган булып)*. Миннән булсын яхшылык: килешик.

Миндар. Юк, килешмибез, кирәкми.

Сәкинә. Мин әйдә дип торганда киреләнмә, өйгә кайт. Тик кара аны: кадеремне белерлек булсаң гына.

Миндар. Кадереңне дә беләсем килми, кайтасым да килми.

Сәкинә *(Миндарның битеннән сыйпап)*. Яңагың сөяк тә тире генә.

Миндар. Шешләре бетте. Баскычтан егылмый башладым. Эшкә нитәсем бар, жибәр жиннән.

Сәкинә. Алайса... өйне сиңа калдырып китәм, миңа акча бир.

Миндар. Үз өемне үземә калдырган өчен акча бирергә, фермада эшләгәч тә мине бозау дип белденме әллә?

Сәкинә. Иөз генә сум.

Миндар. Инженерыннан сора. Хатынлыкка чыккан өчен диген.

Гөлүзә керә. Миндар юри аның янына килә.

Йомышың миндәмәни, Гөлүзә?

Гөлүзә. Әйе, сине прокурорга чакыралар.

Сәкинә. Ни өчен икән?

Гөлүзә. Әрәм тамак хатынымны өемнән куып чыгарыгыз дип, Миндар исеменнән үзем гариза язган идем.

Сәкинә. Минне куарга?!

Миндар. Сине кумыйча, минне кумаслар инде.

Гөлүзә. Бүген үк бар. Милиционер белән әйләнеп кайтырсың да булган чүп-чарларын тәрәздән атарбыз.

Сәкинә *(Миндарга)*. Ул котырта дип котыра күрмә тагын.

Миндар. Котырып житкәч инде! Безгә дә өй кирәк бит, әйеме, Гөлүзә.

Гөлүзә. Шулай булмыйни! *(Култыклашып китәләр.)*

Сәкинә. Куарлар, өеннән дә куарлар. *(Узып барган Нурига.)* Нури, кара әле...

Нури керә.

Нури. Карадым.

Сәкинә. Монда миңа да бер жиңел генә эш табылмасмы?

Нури. Сьер сава беләсеңме?

Сәкинә. Маен ашый беләм дә, сөтен савып караган юк шул. *(Елмаерга тырыша.)*

Нури *(елмаяга игътибар итмичә)*. Бозаулар көтүлә.

Сәкинә. Бозау — яшь нәрсә. Чапса-нитсә артыннан ничек жите-шермен.

Нури. Безнекеләр йөгереп житешәләр. *(Күрәп.)* Нишли ул Балак? *(Китә.)*

Сәкинә. Менә син, агай, ә! Ялгыштым Миндарымны куып. Ай саен акчасы да килеп тора иде.

Китә. Кәгазь капчыкка салынган комбиазык күтәрәп Нури, аның артыннан Гөлүзә керә.



Нури. Мәрванны чакыр.  
Гөлүзә. Кирәк булса үзөң чакыр.

Нури. Беренче атналарда сөткә су кушып аптыраттын, хәзер инде урлашыргамы? Чақырам, чақыра-ам... (Китә.)

Гөлүзә. Карап торганың ничек күрмәгәнмен? Бу күзләрнең берсе нигә арт якта булмады икән!

Мәрьям керә.

Мәрьям. Эшкә кичегеп килүемнән файдаландыңмы?

Гөлүзә. Нигә?

Мәрьям. Минем сьерларга дигән азыкны үзөңнекеләргә салгансын.

Гөлүзә. Күрдөңме?

Мәрьям. Күрдөң.

Гөлүзә. Күргәч нигә тотмадың?

Мәрьям. Хайван хақына ничек кулың барды?

Гөлүзә (аптырап). Соң... гөһаһлы булсам, менә, газетка яз, судка бир...

Мәрьям. Сине намусың хөкем итсен. Хыянәтче кулларыңа күзән төшкән саен үзөңне кая куярга белми жәфалан.

Нури керә.

Нури (капчыгын жиргә куеп). Сьерларың ураза тотса, Мәрьям.

Мәрьям. Азыкны күбрәк кайтарт.

Нури. Кайтканың урлатмыйча ашат.

Гөлүзә. Минем урлаганым юк.

Нури. Кара, кара, күзән дә йоммый...

Мәрьям. Гаебе булмагач.

Нури. Бурың яклайсын.

Гөлүзә. Шушы сүзгә тагың бер әйтсән, унбиш тәүлеккә жибәрттерәм.

Нури. Син урлаган өчен мин китәргә тиешме? Ха!

Мәрван керә.

Мәрван. Ни булды?

Нури. Балагың Мәрьям сьерларының азыгын урлаган.

Мәрван. Булмас ла.

Нури. Менә капчыгы. Кулыңнан тартып алдым. Сәрвәр шаһит.

Мәрван (Гөлүзгә). Дөрөсмә?

Гөлүзә. Мәрьям апа үзә сонлагач, сьерларыңа азыгын салыым дип шушы капчыгын алдым.

Нури. Шуннан, шуннан?..

Гөлүзә. Шуннан... Мәрьям апа капчыгын күтәргән килеш, үз сьерларың янына барып кәргәнмен. Шақлар да каттым.

Нури. Беләңнән мин китереп каптыргачмы?

Гөлүзә. Син каптырганчы ук каткан идем инде.

Нури. Сөйләмәсәнә ачу китереп! Мәрьям сьерлары бу башта, синекеләр теге башта.

Гөлүзә. Мин башларым уйлап тормадым инде.

Нури. Моңың өчен, беләсеңме, сине нишләтергә кирәк!

Гөлүзә. Ай, исең киткән икән, атыгыз.

Нури. Аткач, күмәсе дә була шул аны. (Озын пауза.)

Мәрван. Син ялгыш кына ялгышкансын, шулай бит Гөлүзә?

Гөлүзә. Шулай шул, Мәрван, валлаһи менә, ялгыш кына ялгыштым.

Нури. Алдаша. (Гөлүзгә.) Әйт әле...

Мәрьям (бүлдерең). Тимә инде шул балага.

Нури. Тиям!

Мэрьям. Газапла инде алайса.

Нури. Урлашмасын. Иптэшлэр, төптөн уйлап караганда, Балак ул Өти генэ түгел, зәһәрле дошман да! Ул, Мэрьямнен азыгын урлап, мәкерле рәвештә безнең маягыбызны сүндерергә маташкан. Төптөн уйлап караганда, бу жинаятьнен тамырлары капитализмга ук барып тоташа.

Гөлүзә (*гарьләнүдән күлмәк якасын куллары белән тотып*).  
Житәр, күлмәгемне умырам.

Нури. Умыр эле. Күнелем бушап китәр, ичмасам.

Гөлүзә. Үз күлмәгемне ертып, сине тынычландырырга юләр-мени мин.

Нури. Күнелең керсез булса, урламадым дип ант ит, давай.

Мәрван. Ант ит, Гөлүзә.

Гөлүзә. Ант ит?! (*Ант итәсе килми.*) Миңа син дә ышанмый-сыңмыни, Мәрван?

Мәрван. Димәк, Нури хаклы.

Нури (*күкрәгенә сугып*). Нури нахакка сөйли торган егет түгел!

Гөлүзә (*бик кыеннан*). Ант итәм: урламадым.

Мәрван. Менә бит! Шундый кыз сон!..

Нури. Гөлүзәне син мактарсың инде.

Мэрьям. Мин мактыйм аны. Менә бидоннары — көзгә кебек, халаты врачка кидергечле.

Нури. Ә тактада иң артта.

Мәрван. Анысы Гөлүзә гаебе генэ түгел.

Гөлүзә. Мэрьям апа, үз сьерларыңның яртысын миңа бир дә, мин сиңа үз сьерларыңның яртысын бирим эле.

Нури. Ферма горурлыгы булган группаны таркатыргамы? Юк!

Гөлүзә. Таркатмыйча да була. (*Мэрьямгә.*) Заводларда да алдыгы бригадирлар сөйрәлүче бригадаларга күчәләр икән. Әллә группаларны ук алмашабызмы, Мэрьям апа?

Нури. Кеше сьерына атланып күтәрелмәкче?..

Гөлүзә. Үземкеләр күтәрә алмагач. (*Үтенеп.*) Мэрьям апа...

Мэрьям. Ярый, уйлап карармын эле.

Нури. Редакциядән килеп, иң алдыгы савучыны күрсәт дисәләр, сине күрсәтә идек. Районда ферманы сиңең исем белән телгә алалар. Группаны Гөлүзәгә бирсәң, сине кем, кайсы ягың белән телгә алыр?

Мэрьям. Тел өчен эшләмим. (*Нуридан капчыгын тартып ала, китә.*)

Нури (*Мэрьям артыннан*). Араны өзәргә жай эзли. (*Гөлүзәгә.*) Ярый, моңысы болай гына үтте, ну моннан сонгылары — шалишь, брат! (*Китә.*)

Гөлүзә (*торак тәрәзәсеннән кружка белән җиләк алып*). Жиләк ашыйсыңмы, Мәрван.

Мәрван (*ачу белән*). Рәхмәт.

Гөлүзә. Мондый рәхмәтне әйтмәскә дә ярый.

Мәрван (*өстәлгә сугып*). Ант итәргә ничек намусың житте?

Гөлүзә (*өстәлгә катырак сугып*). Кемгә өстәл сугасың? Мин сиңа хатыңны эллә?

Мәрван. Теләкләренә гадел юл белән ирешерсәң дип уйлаган идем.

Гөлүзә. Кулыңны кесәнә тыккан килеш читтән генэ уйланып торуыңнан миңа ни файда? Шул биш литрны ничек алыым дип мән сорадым бит.

Мәрван. Биш литры ник чәнчелми, кулың чиста булсын иде.

Гөлүзә. Күнелем чиста.

Мәрван. Түгел. Сиңа ышанычым кимеде.

Гөлүзө. Нинди ышанычың?

Мэрван. Мэрьям да сьерларын бирмэс, биш литрыңны да ала алмассың. (Китэ.)

Гөлүзө. Тагын шул биш литр!.. (Уйлап.) Тукта эле, баткан аяк чыланган, чукундырып алам.

Вагонга керэ, ике чилэк су күтөрөп чыга, Нури белән очраша,

Нури. Бу кадэр су нэрсэгэ?

Гөлүзө. Жилен юарга.

Нури. Бигрэк чиста булып киттең. Икешэр чилэк белән юасың.

Гөлүзө. Миннэн су да жэллэр идеңме эллэ? (Китэ.)

Нури. Ике чилэк...

Мэрьям керэ, кулында кыр чэйнеге,

Мэрьям. Нури, Эюп чишмэсе кайдарак ул?

Нури. Моннай өч километрда.

Мэрьям. Эти: «Шул чишмәнең суын эчсэм, аягыма басар кебек тиям, кызым»,— ди.

Нури. Өч километрга чиләнөп йөргәнче, энэ Туктар чишмэсе. Ал да кайт. Сукур килеш чишмэ суын чишмэ суыннан аера алмас эле. (Китэ.)

Мэрьям. Кеше диген инде моны да.

Ситдыйк керэ,

Ситдыйк. Нишлөп болай торасың?

Мэрьям. Хыялындагы кызга ошарга телим.

Ситдыйк. Чыраң йокы күрмэгән кешенеке төсле.

Мэрьям. Эти төңге икедэ уяна да, мин дэ йоклуй алмыйм.

Ситдыйк. Алай икэн... Бу нинди чэйнек?

Мэрьям. Эти Эюп чишмэсенең суын сораган иде.

Ситдыйк. Алып кайтып биримме?

Мэрьям. Эти: «Үз кулың белән алып кайт, кызым»,— диде.

Ситдыйк. Савып бетер дэ бергөлөп барырбыз.

Мэрьям. Рэхмэт.

Китөлөр. Безадан бидон күтөрөп Нури, аның артыннан чилэк тоткан Гөлүзэ керэ.

Нури. Моннан соң фермада эзән дэ булмасын.

Гөлүзэ. Юк белән жәфалама, эшемне калдырасың.

Нури. Гөнаһыңа күрә жезан, жаның чыксын. (Эндәшә.) Мэрван, Мэрван!..

Мэрван керэ.

Баш беткеч эш: сөтенә су кушты. Чилөген менә болай итеп алды да...

Мэрван (бидондагы сөтне карап.) Ике сьерныкымы?

Гөлүзэ. Миләш белән Баланныкы.

Мэрван. Аларнын майдылыгы өч тә сигез.

Нури. Ике дэ калмаган монда. Хэзер тикшерәм. (Вагонга уза.)

Гөлүзэ. Ант итәм.

Мэрван. Итмә. Жир йотар.

Гөлүзэ. Сөйләшмибез.

Мэрван. Сау булыгыз. (Китэ башлый.)

Гөлүзэ. Сабуллашырыңны күптән сизгән идем. Мин Эти Балак кына шул.

Мэрван. Мескенләнгәнне сөймим.

Гөлүзэ. Сөймэгәнечне дэ беләм. Минне бала-чага итеп кенә йерисен, шефка алып кына.

Мэрван. Больницадагы авыруларга, балалар бакчасындагы са-

быларга китәсе сөткә су кушарга! Моңы жинаятчынен дә теләсе кайсысы эшли алмый.

Гөлүзә (*ихлас рәнжеп.*) Наман ышанмыйлар. Фермагызны эчегезгә бәйләгез. Китәм.

Мәрван. Китә алмассыз. Намусыгыз рөхсәт итмәс.

Гөлүзә. Миндә намус юк. (*Биреп.*) Менә китабың. Шақтыен укыдым. Рәхмәт. Ә мин китәм дигәч китәм.

Мәрван. Көннән-көн жыйнаграк йөрүен, тактадагы саннарга карап уйга калуың мине куандыра иде. Иртәрәк сөенгәнмен. Кит, хәзер үк кит.

Гөлүзә. Китмим.

Мәрван. Син ферма советы карары буенча китәрсен.

Гөлүзә. Карарның яшелле-зәңгәрлесен чыгарсагыз да китмим. Утар киртәсе буена ятып үлсәм үләм, эмма китмим.

Мәрван. Китәрсен. (*Китә.*)

Гөлүзә. Су кушарга теләгән дә идем, кулым бармады, булдыра алмадым дип, нигә турысын гына әйтмәдем соң? Ну бу Нурины! Нахак баласе өчен ничегрәк итеп адәм көлкесенә калдырырга соң? (*Уйлана.*)

Мәрьям керә.

Мәрьям. Ситдыйкны күрмәдеңме?

Гөлүзә (*уйлаганын табып*). Күрдем. Кулында чәйнеге дә бар иде. Мәрьямгә әйт, энә теге карама төбөндә көтәрмен, диде.

Мәрьям. Нигә монда гына көтмәде икән? (*Китә.*)

Гөлүзә. Ситдыйгын тапсам, өсләренә Нурины гына жибәрәсе кала.

Ситдыйк керә, кулында чәйнек.

Хыялындагы кызның кайда икәннен мин беләм.

Ситдыйк. Син белмәгән аз булыр. Кайда соң ул?

Гөлүзә. Энә теге карама төбөндә көтәм, диде.

Ситдыйк. Ә ни өчен карама төбөндә?

Гөлүзә. Анысын белмим инде. Елаган бугай ул.

Ситдыйк. Нигә елаган?

Гөлүзә. Каян белим. Янына бармаслык булсаң, көтмә дип әйтеп киләм.

Ситдыйк. Су кушмыйсыңмы икән? (*Китә.*)

Гөлүзә. Зарар юк. Кайчагында суыннан да май чыга. (*Нури торагтан чыга.*) Я, ничә булды, сэр?

Нури. Өч тә сигез, мәмзәл. Бу юлы кушмагансың икән.

Гөлүзә. Гөлүзәгә ялгыш яла якканмын дип, хәзер үк Мәрваннан гафу үтен.

Нури. Син бигрәк тагын... Мәрьям утардамы?

Гөлүзә. Юк, энә теге карама төбөндә. Ситдыйк белән кочаклашып утыралар.

Нури. Кочаклашып?!

Гөлүзә. Чат-чот үбешәләр.

Нури. Үбешәләр?! Алдасаң иманынны укытырмын, бала. (*Китә.*)

Гөлүзә. Бутавын бутадым да, үзем өчен начар бетсә?

Кулына төен тотып Мәүлидә керә.

Әни?..

Мәүлидә. Сөтегезне шул тактага язалармы әле?

Гөлүзә. Әйе. Моңысы минем исем. Нишләп килмәкче иттең, әни?

Мәүлидә. Әле генә радиодан комсомол секретаре сөйләде. Яшьләренә фермада эшләве турында. Сине дә мактады. Сөтен арттырды, ди.

Гөлүзө. Аны үзем дэ айткөн идем бит.

Мәүлидэ. Сии эйтү белән радио эйтү бер түгел. *(Кабат карап.)* Дөрес шул. Артымын унбиш кило. *(Төенен сүтә.)* Сииңа чүэк алып килгән идем. Менә, күбөлөклө.

Гөлүзө. Рәхмәт, эни.

Мәүлидэ. Киеп жибәр әле.

Гөлүзө яна чүөкләр кия, Мәүлидэ искеләрен тейни.

Гөлүзө. Искеләрен ниңә тейнәдөң, эни?

Мәүлидэ. Яналары белән йөр.

Гөлүзө. Жәл бит.

Мәүлидэ. Эшлөгән кешегә жан да жәл түгел, кызым.

Гөлүзө *(ни эйтергә белмичә)*. Эни, идәнне дэ бүгөн үзем юармын, яме?

Мәүлидэ. Мин сәләмәт чакта идән өчен кайгырма. Мондагысын кара. Мин киттем.

Гөлүзө. Нишләп биң тиз?

Мәүлидэ. Эшен бүленмәсен.

Китә. Гөлүзә аны озата чыга. Шау-шу ишетелә. Алдан, йөгерең диярлек, Нури керә, аның артынан Ситдыйк белән Мәръям.

Нури. Шаһит булыгыз: Мәръям яулыгы.

Тавышка Мәрван да керә.

Ситдыйк *(яулыкны тартып алып)*. Аңа кагылырга ни хакың бар? Мәръям *(араларына кереп)*. Кирәкми, Ситдыйк, тавышланмагыз. *(Нурига.)* Баштан яулыкны тартып алып нәрсә эйтергә телисең сии?

Гөлүзә керә, тыңлап тора.

Нури *(Мәръямгә)*. Мин солдатка киткәндә көтөргә вәгъдә бирдемме?

Мәръям. Бирдем дэ, көттем дэ.

Нури. Бүгөн куак астында Ситдыйкны үптемме?

Мәръям. Үптем.

Нури *(Ситдыйкка)*. Моңа кадәр без дуслар идекме?

Ситдыйк. Дуслар идек.

Нури. Дүе булгач ниңә минем кызга үптердөң?

Мәръям. Мин үпкәнгә ул гаепле түгел. Карама төбенә шуышып килгәннене күрдем. Кешедән еланга әйләнүенә хурландым. Шуна ачу итеп үптем Ситдыйкны.

Ситдыйк. Үзем дэ аптырам калган идем аны.

Нури. Ничек кенә үпсәң дэ үбү — үбү инде ул. Тамыры тирәнгә китә. *(Бөтенсәң дэ.)* Иптәшләр! Көпә-көндөз карама астында үбешеп яту — таралган яктан моралу... әй мораль яктан таралу. Мондыйлар фермабызның дәрәжәсен төшерәләр.

Гөлүзә. Әле иртән генә: «Мәръям кебекләр ферманың дәрәжәсен күтәрә», — дигән идең бит.

Нури. Анысы иртән, монысы көндөз. Гөлүзә, Мәръям группасындагы сьерларның яртысы сииңа.

Мәрван. Бу ничек була инде?

Нури. Әхлак ягынан бозык кешеләргә сьер кадәр сьерны ышандыра алмыйм.

Ситдыйк. Моңы ферма советы гына хәл итә ала.

Мәръям. Анысы кирәкми. Гөлүзә, сөтләрен киметмәссеңме?

Гөлүзә. Иез генә граммга киметсәм дэ, иртәгә үк аларны миннән кире алырсыз.

Мәрьям. Уз ризалыгым беэн бөтен группамны сина бирәм,  
Гөлүзә.

Ситдыйк. Моны кем өчен шулай эшләдең инде, Мәрьям?

Мәрьям. Гөлүзә өчен. Үсэргә ала. Үссен. (*Ситдыйкка.*) Киттекме?

Нури. Минем рөхсәттән башка бер кая да китмисез.

Ситдыйк (*Нурига честь биреп*). Эюп чишмәсенә генә барып  
килەرгә рөхсәт итегезче, иптәш мөдир.

Мәрьям. Киттек лә, Ситдыйк. (*Китәләр.*)

Нури (*артларыннан карап*). Чишмә суы сәбәп кенә. (*Китәргә  
тели.*)

Мәрван (*аны туктатып*). Иптәш мөдир, председатель шалтырат-  
ты. Хәзер аның белән нәселле сьерлар карарга совхозга күрше респуб-  
ликага китәбез.

Нури (*иңтибарсыз гына*). Иртәгә кайтып житегез! (*Мәрьямнар-  
не күрсәтеп.*) Баралар бит тегеләр! Култыклашып баралар, әшәкеләр.  
(*Артларыннан китә.*)

Мәрван. Сау бул, Гөлүзә. Китәм. (*Кул бирә.*)

Гөлүзә. Китәсен?.. Син?.. Ә соң мин?

Мәрван. Син монда каласың.

Гөлүзә. Кайтырсың бит, Мәрван?

Мәрван. Кайтырмын.

Гөлүзә. Ә син... син борчылма. Мин көтәрмен... сьерларны.

Мәрван. Көт.

Гөлүзә (*акча биреп*). Юлда кирәк булыр. Ал әле. Өч сум.

Мәрван. Өч сум? Ярты литргамы?

Гөлүзә. Юк ла, үзәң әйткән иң яхшы ислемайга.

Мәрван. Үземнекеләр дә житәрлек.

Гөлүзә (*акчаны Мәрван кесәсенә ирексезләп тыга*). Ал әле.  
Азыклы ат армас, диләр.

Мәрван. Рәхмәт. Хуш. Күрешкәнче, Гөлүзә.

Гөлүзә. Күрешкәнче генә саубуллашабыз, яме. (*Кул бирә.*)

Мәрван. Билгеле, шулай. Күрешкәнче генә.

Саубуллашалар. Мәрван китә. Гөлүзә кул болгый.

## Дуртенче пәрдә

Шул ук урын. Мәрьям белән Гөлүзә күрсәткеч такта янында.

Мәрьям (*тактага карап*). Киметмисең бит, Гөлүзә!

Гөлүзә. Миңа рәнжемисеңме, Мәрьям апа? Син үстөрөп биргән  
сьерлар бит алар.

Мәрьям. Мин дә башта кеше үстөргәнне саудым. Киләчәктә син  
дә башкаларга үстөрөп бирерсен. Тормыш шулай инде ул. (*Юлга  
караган Гөлүзәгә.*) Күзәңне юлдан алмыйсың.

Гөлүзә. Үзәңне бер тапкыр да үпмәгән кешенең яратуы мөм-  
кинме, Мәрьям апа?

Мәрьям. Мөмкин.

Гөлүзә. Мөмкин шул. Мөмкин генә дә түгел әле! (*Юлга текәлеп.*)  
Кайтса, йөзәң дә борылып карамыйм.

Мәрьям. Атна үтми кинога да чыкмыйсыңмы?

Гөлүзә. Ай буена чыкмыйм. Йөрсен шунда...

Мәрьям. Кайтыр, сьерлар да алып кайтыр.

Гөлүзә. Үзем дә юлы уңсын дип телим инде. (*Кинәт.*) Шул нә-  
селле сьерларны, их, миңа бирсәләр!..

Мәрьям. Минекеләргә генә күнел канәгать түгелмени?

Гөлүзә. Юк, Мәрьям апа, барыгыздан да күбрәк савасым, бары-  
гыздан да уңганрак буласым килә минем. (*Күрөп.*) Нури абый килә.

Мәрьям. Нури! Сөлгеләрне үтүкләм әле.

Вагонга уза. Нури керә, кулында газет.

Нури. Сәлам, мәмзәл.

Гөлүзә. Вәгаләйкәмәсәллам, сэр.

Нури (*газеттагы рәсемне күрсәтә*). Үзенне танийсыңмы? (*Укый.*)  
«Сигез килодан унбиш килога! Гөлүзәдән үрнәк алыгыз». Район газе-  
ты. Мин яздым.

Гөлүзә. Сине мактап сүз әйтсәм, телем корсын дигән идең дә...

Нури. Янадан туасыңны кем белгән! (*Газетны тактага беркетә,*  
*карап.*) Күзләрен шомырт...

Гөлүзә. Умырып карама. Күз тидереп чирләтерсен.

Нури. Нишлим соң, яратам... шул күзләрне.

Гөлүзә. Нәселле сыерларны миңа бирсән, яратуыңа ышаныр да  
идем.

Нури. Үзең миңа булсаң, нәселләләр сина.

Гөлүзә. Нәрсәмә кызыктың?

Нури. Акчаны көрәп аласың. Син — маяк!

Гөлүзә. Мәрьям апа да маяк иде.

Нури. Сүнде ул. (*Кулын Гөлүзә җилкәсенә сала.*)

Гөлүзә. Кулыгызны алыгыз әле, сэр. (*Нури алмый, Гөлүзә аның*  
*кулын читкә этәрә.*) Кызлар җилкәсе утар киртәсе түгел.

Нури. Күнелең башкада икән беләм. Тик ул сине сөйми.

Гөлүзә. Мин дә сөям, ул да сөя, икебез дә сөябез.

Нури. Валлаһи, минем чаклы эт тә сөйми сине.

Гөлүзә. Әй, син бөтенләй ярата белмисең лә. Мәрьям апа да  
шуңа ташлады бит үзеңне.

Нури. Аны мин үзем ташладым.

Гөлүзә. Буең житмәгәчме? (*Китә башлый.*)

Нури. Нәселле сыерлар кирәкмимени?

Гөлүзә. Аларны миңа ферма советы бирер, Мәрьям апа бирер.  
(*Китә.*)

Нури (*кабатлап*). Мәрьям апа ташлады... Аерган хатының белән  
ташлаган кызыңнан каберең ерак булсын икән. (*Мәрьям торактан*  
*чыга.*) Нәрсә трай тибеп йөрисең, мәмзәл?

Мәрьям. Сөлгеләр үтүкләдем, Нури абый.

Нури. Сөлге!. Сөт турында уйла. Гөлүзәдән соң җиде литр арт-  
тырдың да шып туктадың. Арык ат кебек бер урында таптанасың.

Мәрьям. Гаеп миңдә генә түгел.

Нури. Синдә генә! (*Күрсәтә.*) Чиләгеңне нигә янечтәң?

Мәрьям. Яңа чакта ук янчелгән иде. Башкалар алмагач, миңа  
бирдең. Шул чиләк ич ул.

Нури (*карап*). Бидоның төбенә нишләп марля кыстырдың?

Мәрьям. Сатып алынганына егерме ел икән. Егерме беренчесенә  
чыдамады. Тишелде.

Нури. Башкалар утыз ел чыдаталар. Мал кадерен белмисең.  
(*Бидоны җәлдергәләп.*) Тышы тузан. Балак урынына син калдың  
хәзер.

Мәрьям (*кульячулык ала, бидонын сөртә*). Күр! (*Кульячулыгын*  
*жәеп.*) Керсез, чиста!

Нури. Юләр генә үзен мактар. Иртөгә контроль саву. Көтүчеләр-  
нең мал йөртүен күзәтергә төнгә син чыгарсың.

Мәрьям. Нәүбәт Гөлүзәдә бит.

Нури. Сөтне күп сауганнар ял итәләр.

Мәрьям. Әтиңең хәле дә...

Нури (*бүлдереп*). Ун елдан бирле үлә алмый аптыраган әтиңне  
сыер арасына кыстырма. Тапталыр.

Мэрьям. Үзеңе суга батканда коткарып калган карт турында шулай дип эйтергә!.. Теләң черер...

Нури. Борчылма, синнән тел сорамам.

Мэрьям. Солдаттан кайтуыңны шушы сүзләрне ишетү өчен көткәнмен икән.

Нури. Үзеңә бер егет тә карамагач, яткансын инде сатылмый торган товар кебек.

Мэрьям. Теләсәм, атна эчендә кияүгә чыгам.

Нури. Чыгарсың инде! Эш рәте белсән, мин дә ташламый идем сине.

Мэрьям. Ташлау өчен башта ул кызы үзеңә карату кирәк бит.

Нури. Алам дисәм, йөгәрә-йөгәрә чыга идең дә...

Мэрьям. Алам дип эйткәнең булмадымы әллә?

Нури. Булмады.

Мэрьям. Бер тапкыр да эйтмәдеңме?

Нури. Бер тапкыр да эйтмәдем.

Мэрьям (*аптырап торганнан соң*). Ха-ха-ха...

Нури. Көлмисен, Елыйсын.

Мэрьям. Анысы булмас, Бөтен барлыгың күз яшемнен тамчысына тормый.

Нури (*кычкырып*). Вымпелны чыгар.

Мэрьям. Үзең кереп ал.

Нури. Алам шул. (*Вагоннан вымпелны алып чыга*.) Кулдан ычкындырасың килмәгәч, тырышыбрак эшлиләр аны.

Мэрьям (*төргәк биреп*). Солдаттан язган хатларың. Арада төпле фикерләр дә бар. Укы. Үзеңне аңларга тырыш.

Нури. Үзеңә житмәгән акылны миңа бирмә.

Мэрьям. Синдә минем хатлар юкмы?

Нури. Аларны укыдым да ерттым. Бер нәрсә дә юк.

Мэрьям. Әйе, синдә бернәрсә дә юклығын тәмам аңладым. Синен өчен кеше — акча суга торган машина. Әгәр ул ватылып акча сукмый башласа, мәхәббәттең дә сүнәчәк.

Нури. Техниканы берәз беләм. Машинаның да ватылмый торганын сайлармын.

Мэрьям (*паузадан соң*). Нигә көттем икән дип уйлыым да... Еракта чагында сине уйларым, хыялларым белән бизәдем. Мин бизәгән саен, син сөйкемлерәк була бардың. Кайттың. Каршымда менә бизәксез килеш торасың. Вәгъдәне яшьлек белән биргәнмен. Бетте ул вәгъдә. Син ирекле. Акыллы кыз туры килсән үзеңә. Йөрәгендә чын мәхәббәт дөрләтсән ул. Минем көчем житмәде, сине ул олы йөрәккә кеше итсен. Бәхет телим. Кит.

Нури. Китмә дисәң дә китәм. (*Тукталып*.) Сорасалар, сезгә айлык акча артынан чаптым. (*Китә*.)

Мэрьям. Эчми, тартмый иде. Чибәр иде... Йөрәктә ямьсез эзләр генә калдырды.

Ситдыйк керә.

Ул китте...

Ситдыйк. Ул китсә, мин килдем.

Мэрьям. Стена газетында хурлаганнар, тактада иң артта. Вымпелны алдылар.

Ситдыйк. Хыялымдагы кыз да газәпны татырга тиеш иде.

Мэрьям. Еларга да тиешме?

Ситдыйк. Әйе, тиеш.

Мэрьям. Кызы елаганда егете нишләргә тиеш?

Ситдыйк. Менә болай чәчәңнән сыйпарга...

Мэрьям. Һәм битеннән үбәргә. Шулаймы?



Ситдыйк. Әйе. Яратып кына, иркәләп кенә...  
 Мәрьям. Шул турыда гына уйлыйсыз шул сез.  
 Ситдыйк. Юк, кыз елагач, мин дә елыйм. (Кузен сөртә.)  
 Мәрьям. Уртәвәңме бу?  
 Ситдыйк. Елавымны ошатмасаң, жырлыйм.

Һаваларда йолдыз, суларда кондыз,  
 Газизәкәй балдыз, елама...

Мәрьям. Зинһар, тукта!  
 Ситдыйк. Кызга берсе дә ошамаса, мин китәргә тиеш.  
 Мәрьям. Кит.  
 Ситдыйк. Ул кит дисә, мин янәшә утырырга тиеш. (Утыра.)  
 Мәрьям. Қайчагында бала-чага кебек син.  
 Ситдыйк (житди). Мәрьямкәй, колхозыбыз тарихында 2600 килоны беренче булып син саудын. Ике ел кулыннан вымпел төшмәде. Дәрәс яшисен.  
 Мәрьям. Син үзеннән канәгатьме, Ситдыйк?  
 Ситдыйк. Канәгать. Чәчкән үлән турында уйланып килә идем. Егерме гектары бер айга житте. Әгәр көтүлеккән дүрт йөз гектарына чәчсәк, егерме айлык үләнбез була.  
 Мәрьям. Елда уника генә ай. Егерме айлыкны ничек ашатып бетерербез?  
 Ситдыйк. Сыерлар санын арттырырбыз, керем дә артыр.  
 Мәрьям. Башың әйбәт синен. Яхшылык кына уйлай торган бац.

Мәрван керә.

Мәрван. Сәлам!  
 Мәрьям. Сау гынамы?  
 Ситдыйк. Қайтуың белән.

Күрешәләр. Гөлүзә керә.

Гөлүзә. Мәрван бит бу!  
 Мәрван. Мәрван. Мәрван шул. (Ике куллап күрешәләр.)  
 Ситдыйк (Мәрванга). Безгә бер генә кул биргән иден.  
 Гөлүзә. Бөтенесен дә күрәп торма әле.  
 Мәрьям. Қайтса, сөйләшмим дә дигән иден бит.  
 Гөлүзә. Кара, юри генә әйттем бит мин аны. Юлың ундымы, Мәрван?  
 Мәрван. Егерме баш.  
 Гөлүзә. Қайда соң алар?  
 Мәрван. Хәзергә әле совхозда. Ул сыерларны тәрбияләү тәртібе белән танышсын өчен, бер савымчыны совхозга жибәрергә туры килер.  
 Мәрьям. Сөтләре ничек?  
 Мәрван. Ун көн буена үзем ашатып, үзем саудым. Егерме ике килодан да ким биргәне юк. Берсе егерме алтыны куа.  
 Гөлүзә. Ул сыерлар кемгә булыр икән?  
 Мәрван. Мәрьямгә дигән идем мин.  
 Мәрьям. Алмыйм.  
 Ситдыйк. Нигә?  
 Мәрьям. Шулай уйладым. (Китә.)  
 Гөлүзә (Ситдыйкны жибәрәсе килеп). Ситдыйк абый, Мәрьям апа китте бит.  
 Ситдыйк. Кулыңны бирмәсән, урынымнан кузгала алмыйм.  
 Гөлүзә. Теләсә кемгә кул бирергә бигрәк тагын...  
 Ситдыйк. Мәрван югында елмаебрак сөйләшә иден.

Гөлүзө. Кайчан, кемгө елмайдым?  
Ситдыйк. Кыстама, айттерерсен.  
Гөлүзө. Айтмиңе жибөрмим дэ. Айт, айт...

Ситдыйк китэ.

(Аның артыннан карап.) Егет башы белән...

Мәрван. Шаярды гына.

Гөлүзө. Мәрван, совхоз кызлары чибөрме?

Мәрван. Синең ише генэ түгел инде.

Гөлүзө. Егетлөре дэ яшен шул аларның.

Мәрван. Ятларны мактаган өчен! (Зәңгәр шәл чыгара.)

Гөлүзө (исе китеп.) Зәңгәр шәл!.. (Соклануын сиздермәскә тырышып.) Арзанлысын алгансың.

Мәрван. Үзөң өч кенә сум биргәч!

Гөлүзө. Башка егетләр миңа мондыйны бер тиенсез дэ алып кайталар иде.

Мәрван (яулыкка үрелеп). Яратмагач, ертам.

Гөлүзө. Минем әйбөргә кагылма. (Яулыгын башына төрлөчө ябып.) Ошатмадым... Әйбәтен алмагансың. (Эскәмиягә сикереп менә, яңадан жиргә төшө, такмаклан.) Матур түгел, килешми... (Жырлап жибәрә.)

Башларым ялангач икән,  
Салым зәңгәр шәлемне,  
Чит жирләрдә озаң йөрдөң,  
Белә алмадым хәлсене.  
Ак яулык, зәңгәр шәл,  
Үткән гомерем бигрәк жал,  
Килер көннәр якты булсын,  
Яхшы булсын безнең хәл...

Мәрван. Сүзләрен үзгәрттең.

Гөлүзө. Хәлем үзгә. (Кинәт.) Мәрван, минем киләчәгем ничек булыр икән, э?

Мәрван. Әйбәт булыр.

Гөлүзө. Алай ике сүз белән генә айтмә. Озын итеп, тәмле итеп сөйлә. Әйтик, менә минем сөйгәнем мине сөярме?

Мәрван. Матур итеп сөйләшсәң, сөяр.

Гөлүзө. Сөйләшәм! (Уйлап торганнан соң.) Көмеш кошым, кыйгач кошым, иреннөрөң кызыл буяуга манган кебек! (Сикергәләп.) Булдымы, тәмлемә?

Мәрван (Гөлүзәне дэвам итеп).

Сикерәсен тудә-судә,  
Сүзөннең һич рәте юк...

Гөлүзө. Без шаярып кына сөйләшәбез бит, әйеме?

Мәрван. Әйе.

Гөлүзө. Кайчан чынлап сөйләшербез икән.

Мәрван. Акыл кәргәч.

Гөлүзө. Әй, миңа акыл кәргәнән кәтсәң... Мин кәттем...

Мәрван. Сыерларнымы?

Гөлүзө. Син бигрәк тагын акыл кәргәнән дигәч тә... Кашыңның бер бөртеге озын булып тырлаеп тора. Полкам.

Мәрван. Йолыкма.

Гөлүзө. Йолкам. (Мәрванның башын култык астына кыстыра.)

Мәрван. Кочакладың бит.

Гөлүзө. Минме?.. Булмаганмы... (Оялып читкә борыла.)

Мәрван. Китапны укып чыктыңмы?

Гөлүзө. Тышына кадәр ашап бетердем.

Мәрван. Нәрсә ул актиномикоз?  
 Гөлүзә. Йокмый торган чир. Гөмбә авырулы азык ашатканда була. Шуңа күрә малларга азыкны пешекләп бирергә кирәк.

Мәрван. Буразнаң дәрес.  
 Гөлүзә. Нәселләләр дә дәрес буразналыга булырга тиеш.  
 Мәрван. Бөтен яхшы сиңа гына булмас бит.  
 Гөлүзә. Миңа дигәч тә, берсен дә өемә алып кайтып сандыгыма бикләмим лә.

Мәрван. Комсызлана башладың кебек.  
 Гөлүзә. Кешене хезмәт бизи дисез. Минем Колхозчы ударниклар съездына Казанга, Мәскәүгә барасым килә. Газетта рәсемнәрен генә күргән кешеләрнен үзләрен күрәсем, сүзләрен ишетәсем килә. Яңа сыерлар миңа булсын инде, Мәрван.

Мәрван. Алар иң тәҗрибәле савучыга — Мәрьямгә булырлар.  
 Гөлүзә. Күңелен дә Мәрьям апада синен.  
 Мәрван. Ул акыллы.  
 Гөлүзә. Акыллы кыз сиңа чыкмас та.  
 Мәрван. Акылсызын чыкса да алмыйбыз.  
 Гөлүзә. Алыр идегез дә, без чыкмыйбыз. Шулай бит, зәңгәр шәл?

Мәрван. Ачуга калса, чыгуыгызны сорاپ та тормабыз, култык астына кыстырырбыз да алып та китәрбез.  
 Гөлүзә. Мин пәси баласы түгел, иптәш Вафин.

Килеп туктаган мотоцикл тавышы. Нури керә.

Нури (Мәрванга). Кайтуың белән!  
 Мәрван. Рәхмәт. Ни эш бетерү?  
 Нури. Акча артынан чаптым. Кәссирсыз гына өләшергә. Имза куясың да, үз исемен язылган конвертны аласың. (Өстәлгә конвертлар ташлый.)

Мәрван. Акча ни өчен конвертта?  
 Нури. Санаганда ялгыш артык алулары бар. Гөлүзә, сиңа бүләк алып килдем. Менә! (Конфетлар бирә.)  
 Гөлүзә (Мәрванны көңләштерер өчен бөтен игътибарны Нурига бирә.) Мәрванның миңе сыйларга акылы житми иде. Рәхмәт инде, башлап үзең авыз ит әле.

Нури (конфет суырып). Кызлар кулынан тәмле дә соң!  
 Гөлүзә (үзе дә конфет суырып, Мәрванга). Акыллы егетләр сөйкәмле кызларга менә нинди конфетлар китерәләр.  
 Мәрван. Конфетка кызыккан кызлар үзләре конфет кәгазе бәясе дә тормыйлар, ди.  
 Гөлүзә. Акыллы кызлар конфетын ашыйлар да кәгазен ташлыйлар, ди.

Мәрван. Кәгазен ташлыйм дип, конфетын ташлый күрмә тагын.  
 Гөлүзә. Дипломыбыз булмаса да, конфеты белән кәгазен бугамыйбыз.

Мәрван. Күрербез. (Китә.)  
 Гөлүзә (шатланып). Ул көңләшми!  
 Нури (үзен күрсәтәп). Яраткан кеше генә көңләшә.  
 Гөлүзә. Ручкаңны бир әле. (Ведомостька карап). Миңа 100, сиңа 120 сум! Өенне ике айда күтәрәп керә алабыз икән.

Нури. Өйне уйлыйсың икән дә, миңе дә уйлыйсыңмы соң?  
 Гөлүзә. Нигә, Нури абый, өең бар, бураң бар, минем дә яшем житкән. Алам дисәң, барам.

Нури. Нәселле сыер өчен генә хәйләләнсең.  
 Гөлүзә. Нәселсез дә чыгам. Нигә аптырадың?  
 Нури. Моңа чаклы синнән юньле сүз ишетмәгәч...

Гөлүзә. Аларны сине сынау өчен генә айттем бит мин. Минем кыланышларыма, синең урында икенче берәу булса, күптән инде ботымнан тотып, башым белән ташка бәрер иде. Холкын кулъяулыгына төрөп йөрткөчлө. Хәтәр шәп кеше сия.

Нури. Син Мәрванны яратасың.

Гөлүзә. Аның хатыны, баласы бар икән. Әле айтте.

Нури. Миңа чыккач ферманы ташламассыңмы?

Гөлүзә. Ташламам.

Нури. Ант ит.

Гөлүзә. Ялына дигәч тә, өйләнмәс борын тезләндермә инде. Мин дә адәм баласы бит.

Нури. Сыерлар сина, үзен миңа. *(Кул биреп.)* Мә бишне.

Гөлүзә. Ун булсын. *(Кул бирә.)*

Нури. Ферма советының кайбер членнарын алдан көйләп куйыйм әле.

Сәкинә керә.

Сәкинә *(Нурига)*. Мин эш булмасмы дип...

Нури. Булмас. Болай да штатны кыскартырга куштылар.

Гөлүзә. Монда килсән, көнозың минем белән ызгышып ятыр иден бугай, кырчылыкка бар.

Сәкинә. Синең белән сөйләшмим. Тыгылма.

Нури. Сәкинә апа, әдәплерәк сөйләш. Бу сина үз өен түгел, бу — сыер фермасы!

Сәкинә. Икебез жайлап кына сөйләшкәндә, нигә кысыла?

Нури. Кысылсын, Гөлүзә ферма маягы. Моннан соң фермама килеп, Гөлүзәмне борчып йөрисе булма. *(Китә.)*

Сәкинә. Монысын да кулга ияләштергәнсең икән.

Гөлүзә *(билән таянып)*. Көпләшәсеңме?

Сәкинә. Явызлыгын чыраена чыккан.

Гөлүзә. Син ул явыз. Гомерең буге кеше сырты кимереп яшәден. Нәрсәң үзәңнеке? Таккан сәдәбәңә кадәр кешенеке бит. Кемгә кирәк син, нәрсәгә кирәк?

Сәкинә. Синең кирәген дә кишер яфрагы кадәр генә...

Гөлүзә. Мин чиләкләрне юу өчен, менә бидоннары сөт белән тутырыр өчен кирәк. Әйе, мин — кирәк! Ә син? Бүген дә Миндар абыйдан акча таммасмы дип кенә килгәнсең. Әмма юкка.

Сәкинә. Ничек юкка? Ана акча тимимени?

Гөлүзә. Тия дә, тик аның конвертын менә мин алам. *(Конвертны кесәсенә сала.)*

Сәкинә. Үзенекен үзе алсын.

Гөлүзә. Минем кесә ышанычлырак. *(Эндәшә.)* Миндар абый!..

Миндар керә.

Миндар *(Сәкинәгә күрмичә)*. Нигә эндәштен?

Гөлүзә. Сиңа хат. *(Конвертны күрсәтә.)* Башта үзем укыйм әле. *(Укый.)* Миндар бәгырем, алларыңа тезләнеп...

Миндар. Әй... *(Кулын селтәп.)* Хатыннан икән.

Гөлүзә. Өзелеп чыгарга житеп яратам дигән.

Миндар. Өзелеп чыкса да кирәге юк. *(Конвертны ыргыта, аны Гөлүзә ала.)*

Сәкинә. Конверт эчендә акча.

Миндар. Алтын бирсән дә кирәген юк.

Гөлүзә *(акчаларны күрсәтәп)*. Хезмәт хакын. *(Сәкинәгә.)* Мә.

Миндар. Бирмә, бирмә! *(Конвертны үзе ала.)*

Гөлүзә. Ведомостька кул куй. *(Миндар имзә куя.)* Миндар абый, мине нәселле сыерлар янына жиберәбез дип торалар бит әле.

Миндар. Барасынмы сон?

Гөлүзө. Утырышта мине яклап кул күтөрсөн, барам.

Миндар. Синең өчөн ике кулымны да күтөрөм.

Кечкенә чемодан тотуп Маүлидә керә.

Маүлидә. Исәймесез.

Гөлүзә. Әни, син нишләп?..

Маүлидә. Бүгөн ферма советы дигән иден. (*Курсәткечләр такта-сына карап.*) Гөлүзә — беренче урында. (*Кызына карап.*) Керик әле.

Гөлүзә. Нигә?

Маүлидә. Нигә икәнән соныннан белерсен. (*Торакка узалар.*)

Сәкинә. (*Миндар кулындагы конвертка карап.*) Ничә сум?

Миндар. Ничә булса да үземнеке! (*Акчаны кесәсенә тыга.*)

Сәкинә. Ачуланма инде. Пөзөн булса да күрим дип килдем.

Миндар. Йөзө түгел, сумы да, тиене дә юк.

Сәкинә. Акча турында әйтмим. (*Гафу үтенгәндәй.*) Моннан соң үзенне кадерләп кенә тотар идем.

Миндар. Синекедәй кадернең булганнан булмаганы хәерлерәк.

Эшлим, ашыйм, жаным тыныч. (*Китәргә тели.*)

Сәкинә. Миндар үтерде дип язу калдырам да күлгә ташланам.

Миндар. Муенына таш асарга онытма.

Сәкинә. Онытмам. (*Елап жибәрә.*)

Миндар. (*каты әйгүенә үкөнөп.*) Я инде, мин бит... бакадан курыккан хатын суга сикермәс дип кенә бит. (*Иркәләп.*) Син хәзер үк эш сорап гариза ит.

Сәкинә. Нури эш юк диде.

Миндар. Нуридан олырак ферма советы бар. (*Тәрәзә аша кәгазь белән ручка алып.*) Жайлап кына утыр әле. (*Әйбәтләп утырта.*)

Сәкинә. Рәхмәт.

Миндар. Мәнә шулай. Бергә эшлэгәч көнләшмәссен дә, эштән соң ызгышасың да килмәс. Күзенә кояш төшә икән.

Костюм чабуы белән кояшны капдый. Маүлидә белән Гөлүзә вагоннан чыга.

Гөлүзә өстендә Маүлидәнән сандыкка салып куйган киёмнәре.

Маүлидә. Мин киттем, кызым.

Гөлүзә. Рәхмәт, әни. (*Озата китә.*)

Сәкинә. (*Гөлүзә артыннан карап калган Миндарга.*) Кәгаземне жил уйната. Бу яктан капла. (*Миндарны Гөлүзәгә жылкәсе белән торырлык итеп куя.*)

Гөлүзә керә.

Гөлүзә. (*Миндар каршына килеп.*) Миндар абый, бу киёмнәр әни бүлгәе. Килешәмә?

Сәкинә. Күлмәк күрсәтергә Миндардан бүтән кеше беткәнмени?

Миндар. Тик кенә тор. (*Гөлүзәне әйләнөп чыга, киёмнәренәң кайбер төшләрән төзәтөп тә куя.*) Борынгылар әйтмешли, киёмнәң чүп-лек башына, үзөң кияү куенына.

Гөлүзә. Сәкинә апа мактамады.

Сәкинә. Кояш, күзем чагыла.

Сөйләшөп Нури, Мәрван, Ситдыйк керәләр.

Нури. Миндар абый, беркая да китмә. Хәзер ферма советы.

Миндар. (*Сәкинәнең гаризасын алып.*) Беләм.

Нури. (*кешеләрне барлап.*) Мин монда, син — бар... Бишебез дә монда. Сәкинә апа, син совет члены түгел, кит.

Миндар. Аныц, энем, йомышы бар, читтән генә нитсен инде.

Нури. Тавышка куям. Кем дә кем, Сәкинә апа читтән торып кына кинәшмәгә катнашсын ди, шулар кул күтәрә... Бер тавыштан.

Гөлүзө. Член булмасам да, мине дә катнаштырыгыз әле.

Нури. Син үз кеше. Тавышка куеп тормыйм. Катнаш. Көн тәртібе — узган айга йомгак ясау, егетләр. (*Мәрьямгә кәгазь биреп.*) Беркетмәне бөртекләп яз. (*Тамак кырып.*) Беренче көн тәртібе буенча сүз үземә бирелә, иптәшләр. Халыкара империализм котырынып сугышка әзерләнгәндә, сыерлардан сөт алуның әһамияте бер поттан да артып китә, иптәшләр. Так, менә шулай. Узган айга караганда бу айда без һәр сыер башыннан көн саен яртышар килограмм артык алдык. Тырышлыгыбыз, кайнар мөхәббәтебез аркасында. Так, менә шулай. Моның төп сәбәбе — чәчелгән үләнне минем чаптырып ашатуым аркасында.

Мәрван. Сез көтү генә керткән дигән идегез.

Нури. Керткән дисәм, керткән булыр идек. Мин мәдир! Берегез дә миңа каршы тора алмас иде. Так, менә шулай. Көтүлектәге алла биргән белән генә канәгатьләнәп ятырга хакыбыз юк. Беренче булып мин, үләнә аз була торган ике йөз гектар көтүлеккә үлән чәчәргә, шул үлән хисабына сыер санын кимендә илле башка арттыруны үтенеп, идарәгә мөрәжәгать итик дим.

Мәрьям. Бу тәкъдимне беренче булып Ситдыйк әйтте.

Нури. Кызлар белән сөйләшкәндә генә әйтелгән сүз — сүз түгел. Үлән тәкъдимен, беренче булып, авторитетлы рәвештә менә мин кертәм. Моңа каршы килүче булмас. Тавышка куймыйм. Так, менә шулай. Фермабыз бу айда уникенче урыннан... эй, ундүртенче урыннан уникенче урынга күтәрелде. Арабызда мөңгә сүймәскә маяк кабынды. Ул — син, Гөлүзә. Ура!.. Ура, иптәшләр! Так, менә шулай. Вымпелны да Гөлүзәгә бирәм. (*Гөлүзәгә.*) Мә. Нык тот. Жаның чыкса да кулыңнан ычкындырма.

Гөлүзә. Рәхмәт. Бигрәк тә сиңа, Мәрьям апа.

Нури (*үзен күрсәтпә*). Мондый чакта житәкчене дә онытырга ярамый. Гөлүзә өчен район газеты тар. «Татарстан» газетына язарга кирәк аны. Бу хәтәр жаваплы эшне жәмәгәтчелек тәртібендә үз өстемә алам, иптәшләр. Так, менә шулай. (*Мәрьямгә.*) Бөтенесен дә мин сөйләгәнчә язасынмы?

Ситдыйк. Нәрсә син атлаган саен Мәрьямгә абынасын?

Нури. Абынмыйча, уты юк. Янмый. Янмагач, күрәнми дә. (*Мәрьямгә.*) Фермабызның койрыгында сөйрәлеп баручы син. Алдыңгылар рәтенә күтәрелә алмадың. Арттагылар рәтенә тәгәрәп төшөп калдың. Адәмнән оялмыйча. Без моның белән килешә алмадык. Әнә, исемен кара тактага язып хур иттек. (*Мәрьямгә.*) Ачуың килмәсен. Тәнкыйтьне яратырга өйрән. Беркетмәгә дә шулай дип яз.

Мәрван. Алай язма, Мәрьям. (*Башкаларга борылып.*) Мәрьям — иң намуслы эшче. Совхозга да аны жибәрүк.

Нури. Юк, совхозга вымпеллы кеше — Гөлүзә барырга тиеш.

Мәрван. Юк, Мәрьям барырга тиеш.

Гөлүзә. Нури абый, Мәрьям апа, мине жибәрегез. Үтенәм...

Мәрьям. Гөлүзәңнән теләге дә бар, кулыңнан да килә. Барсын.

Ситдыйк. Ә үзен?

Мәрьям. Мин совхозга бармыйм.

Гөлүзә (*Мәрьямгә, гаепле кеше сыман*). Мин барам дигәнгә кәефен кырылдымы әллә, Мәрьям апа?

Нури. Уч тутырып акча алганда, кая кушсаң шунда йөгәрә иде. Хәзер әйткән бер сүзгә карыша. Фермага мөхәббәт юк синдә. Сыер сөймисен.

Мәрьям. Үз аршының белән үлчәмә. (*Пауза.*) Минем газиз атам бар. Ул мине карап үстергән. Мин дә аны тәрбия итәргә тиеш. Сыергына түгел, сыер чаклы алтын бирсәгез дә аны ялгыз калдырасым юк.

Ситдыйк. Гажәеп кеше син, Мәрьям. Юкса, кайвакытта без я

Куюнга, я бер чибозгә гашыйк булабыз да ата-аналарыбызны, дусларыбызны онытабыз. Син андый түгел, син башка!

Гөлүзә. Мәрьям апа, совхозга да бармагач, миңа биргән группаны кире үзенә ал.

Мәрьям. Юк. Мин синнән алган кәжәләр группасын сьерга әйләндергә телим.

Гөлүзә. Ничек инде бу?

Мәрьям. Күчеп китүче Шәриф абый үз сыерын сатмакчы. Аны колхозга алырга кирәк. Иткә дигән таналарның дүртесен жибәрмибез. Шулай итеп, минем иң начар биш сыерым яхшыраклар белән алышына. Көнгә группамнан унар кило гына артык саусам да, айга өч йез кило! Нәселле сьерлар — кызыклы инде алар, әмма үзән тәрбияләгәннәр белән нәселлеләрне куу тагын да кызыклырак. Шулай, кәжәләр белән калам.

Ситдыйк. Хыялымда йөрткән кыз син икәнсең, Мәрьям.

Нури (*киная белән*). Яратам дип тә жибәр инде.

Ситдыйк. Әйе, яратам.

Нури. Синә өйләнәм дип тә өстәсәң...

Ситдыйк. Нигә? Атаңны да бергәләп карарбыз. Чык, миңа, Мәрьям.

Нури. Монсы көн тәртибенә кәргән нәрсә түгел.

Ситдыйк. Кешенең кешелеге һәрвакыт көн тәртибендә. Мәрьям, вәгдә бир.

Мәрван. Үзем башкода булам. Мәрьям, бирегез, кулыгызны.

Нури (*кычкырып*). Жыелышны туйга әйләндердегез.

Мәрван (*Ситдыйк белән Мәрьямнең кулларын тоташтырып*).

Ситдыйк белән Мәрьям никахын расларга дигәннәр кул күтәрә. Бертавыштан!

Сәкинә. Болай булгач, Гөлүзә группасын кемгә бирерсез икән?

Миндар. Минем хатынга бирсәгез, менә ине дә бар. (*Гариза бирә*.)

Нури. (*Сәкинәгә*). Эшләрсәңме?

Сәкинә. Минме?.. Мин бер тотынсам, Гөлүзәң кебек кенә дә эшләмәм әле.

Гөлүзә. Сөтләрен киметмәссеңме?

Сәкинә. Киметмәм инде, киметмәм.

Миндар. Нитүеңне ташларсыңмы?

Сәкинә. Йөрмәсәң — көнләшмәм.

Гөлүзә. Минем белән талашмассыңмы?

Сәкинә. Иремне әсәртсәң — талашу гына түгел, сугышырмын да.

Нури. Маягыбыз тыныч эшләсән өчен, Сәкинә апаны алмаска.

Сәкинә. Алмаска дип, эшләмәгәч нәрсә ашап яшим? Урлашырга кушасыңмыни?

Мәрван. Тавышка куй.

Нури. Сәкинә апаны алмаска дигәннәр кул күтәрә. (*Ялгызы*.)

Ярар, алдык инде, Сәкинә апа.

Сәкинә. Беркетмәгезгә: «Хатыны төзәлү сәбәпле, ирен өснә кайтарырга», — дип тә языгыз инде.

Миндар. Ашыкма, карчык. Башта берәр ай чүгәләп, менә болай итеп күрсәт әле. (*Сьер савып күрсәтә*.) Шунда гашыйк итсән, янадан туй ясап алам үзенне.

Нури. Болай булгач, совхозга Гөлүзә бара булып чыга инде, егетләр.

Мәрван. Тавышка куй.

Нури. Гөлүзә дигәннәр кул күтәрә... Бер тавыштан. (*Гөлүзәгә мәгънәле карап*.) Так, менә шулай. Хәзер, иптәшләр, иң соңгы мәсьәлә. Идарә безгә: «Сезгә зоотехник кирәкме, әллә ферма мөдиреме?»

Икесенен берсен акылыгыз белән кыскартыгыз да, фикергеzne безгә житкереgez», — диделәр. Син нәрсә әйтерсен, Миндар абый?

Миндар. Ни инде... Шулай инде... Әйе.

Нури. Нәрсә «ни»?

Миндар. Икеgez дә ни... Кыскартсак та ни, кыскартмасак та ни. Бүтән сүзем юк.

Нури. Үзен нәрсә әйтерсен, Мәрван?

Мәрван. Халык әйтсен.

Нури. Әйтәм. Иптәшләр, мин эшемне зоотехниксыз да во! алып барам. Зоотехникның кирәген дә тапмыйм. Мәрван үзе дә китәм, ди. Тавышка куям.

Гөлүзә. Мәрван китәм димәде бит ул. Шулай бит. Мәрван?

Нури. Ул китәм димәсә соң, әллә мине куарга чамалыйсыңмы?

Гөлүзә. Син кумыча гына кит, Нури абый. Мәрван монда калсын.

Нури. Ни өчен мин китәргә тиеш?

Гөлүзә. Сина монда эш юк.

Нури. Ничек инде «эш юк»?

Гөлүзә. Сьерны синсез дә савабыз. Чиләк-сөлгеләрне син кушмасан да юабыз. Монда артык кеше син.

Нури. Димәк, сина Мәрван кирәк?

Гөлүзә. Әйе, миңа Мәрван кирәк. Ул ятып торган сьерның да кайсы аягы авыртканын белә. Авызын ачып карамыйча да ничә теше бар икәннән белә. Утлыкларына күз төшерү белән кайсысына нәрсә житмәгәннән әйтә. Укулар үткәрә, нәселле сьерлар алып кайтты. Ул килгәч сөт тә артты. Мәрван кирәк безгә.

Нури. Мәрван дип, мин китсәм, мөдирсез ферма буламыни?

Мәрьям. Мәрван мөдир дә, зоотехник та булыр.

Ситдыйк. Әйе шул. Мөдирнең белемле кеше булуы яхшырак. Тавышка куй.

Нури. Туктагыз әле. Анлап житкәрмәдеgez сез, иптәшләр.

Миндар. Чыннан да, Нури энем, син нит инде.

Нури. Нитим?

Миндар. Әйе, син кит инде.

Гөлүзә. Анлашылды. Нури абыйга үзен-үзе тавышка куюы унайсыз. Шуңа күрә мин кул күтәртәм. Кем дә кем Нури абыйны эшеннән үз теләге белән...

Нури (*бүлдереп*). Теләмим!..

Гөлүзә. Үзе теләмәсә дә эшеннән азат итәргә, анын урынына Мәрванны билгеләргә ди, шулар кул күтәрә. Кемнәр каршы? (*Нури ялгызы.*) Берәү. Үзе.

Нури (*Гөлүзәгә*). Мин сине фермага алып кеше иттем...

Гөлүзә. Син түгел.

Нури. Бергә яшәрбез диден.

Гөлүзә. Мин шаярып кына.

Нури. Миңа чыгарга вәгъдә бирден, анысы да шаярыпмы?

Гөлүзә. Нури абый, мин башканы яратам.

Нури. Мәрваннымы? Ул өйләнгән!

Гөлүзә. Өйләнгән дигәннән дә юри генә әйттем.

Нури. Чыны өйләнгән. Хатыны, баласы бар икәннән Мәрван үзекилгән көнне үк әйтте.

Миндар (*Мәрванга*). Син, энем, әллә чыннан да ниме?

Сәкинә. «Ниме» дигәнә — өйләнгәнме дигән сүз инде аның.

Мәрван. Өйләнгән булсам, нишләр идеgez? (*Озын пауза.*)

Миндар (*аптырап*). Ничек булды соң бу ни?

Ситдыйк. Безнең якларда кызлар белән болай шаярмыйлар, иптәш Вафин.



Сәкинә (Гөлүзгә күрсәтә). Син дә минем халга калдыммы, ха-ха-ха...

Мәрван. Көлмәгез. (Тыңлык). Әгәр мин Гөлүзәне кардәшем, туғаным урынына күрәп яратсам? Без — кешеләр. Кешеләрне яратырга тиешбез. Сөз дә аларны хөрмәт итәргә өйрәнгез. Тәмам беткән кешедә дә бер яхшы як була. Үстөрергә кирәк шул яхшы якны. Кеше бөтен ятыннай да яхшыга әйләнсен. Бу безнең бурычыбыз.

Мәрьям. Кешене хөрмәт итү — бер нәрсә, ә семьялы килеш яшь кызны гашыйк итү, анын йөрәге белән шаяру...

Гөлүзә (бүлдәрен). Мәрван абыйга сүз әйтмәгез. Ул шаярмады. Минә сенел итеп, кешегә исәпләп, кешечә киңәшләр генә бирде. Өти Балактан Гөлүзгә әйләнүемне теләде. Изгелек эшләде. Изгелек өчен кешене тиргәмәгез. Мәрван абыйны ачуланучыга гомерем буге рәнжиячкән. (Өстәл янына килә.) Иптәш мөдир...

Мәрван. Тыңлыйм, Гөлүзә.

Гөлүзә (өстәлгә куеп). Мәнә минем халатларым, сөлгеләрем, бидоннарым, чиләкләрем, вымпел. Совхозга да башка кеше билгеләгез. Мин китәм.

Нури. Китмә. Монда кал. Син миңа кирәк.

Гөлүзә. Савым сьер, эш аты, түшәк кирәк сиңа. Берсе булырга да теләим. Чөнки мин үзем кеше. Начар кеше, ләкин кеше!

Мәрьям. Юк, син әйбәт кеше, Гөлүзә.

Гөлүзә. Гаепле, гөнаһлы кеше мин. Үз сөтәм артсын өчен сьерларның азыгын урладым. Сиңең группаның үземә алу өчен, сезне карама төбенә жибәрәп, Нури абый белән арагызны боздым. Кичер, Мәрьям апа. (Нурига.) Син дә кичер, Нури абый. Нәселле сьерларга хужа булу өчен тормышка чыгарга вәгдә куеп, сиңе дә алладым. (Сәкинәгә.) Миндар абыйны яраткан кыланып, кәефенне күп боздым. Кичер, Сәкинә апа. Аннан шуны үтенәм: Миндар абыйны яратыгыз. Ул әйбәт кеше. Сиңе генә ярата. Син дә кичер, Миндар абый. Кесәңнән төшәп калган акчанны вакытыңда бирмичә, күп күңелсезлекләр китердем. (Акча бирә.) Кичегеп кайтаруым өчен ачуланмагыз. (Барысына да.) Кешеләр, барыгыз каршында да гаепле мин. Кичерегез мине, кешеләр!

Мәрван. Кичерерлек гаебен юк бит.

Гөлүзә. Бар. Күпләр үз бәхетләрен тормышта хаталар ясамыйча, турыдан-туры табалар. Ә мәнә минем кебекләр үз бәхетләренә бик бормалы, үтә әйләнмәле юллар аша киләләр. Алар үз бәхетләрен мән абынып, мең егылып, мең газап белән генә табалар. Хата арты хата ясадым. Явызландым, киреләндем, әмма сез мине ташламадыгыз, һаман кул бирдегез. Рәхмәт сезгә, кешеләр! Барыгызга да мән рәхмәт. Ә хәзер юл бирегез. Мин китәм.

Мәрван. Китеп кая бармакчы буласың?

Гөлүзә. Кая барсам да, кайсы юлдан барсам да Өти Балакка әйләнмәм. Мәңге Гөлүзә булып калырмын. Моннан соң минем өчен борчылмагыз. Хушыгыз.

Мәрван. Мин сиңе яратам бугай. Китмә. Мин өйләнмәгән. Мин егет кеше.

Гөлүзә. Егет кеше?.. (Артка чигенеп.) Эт-текәемнән... (Балкып.) Ә мин сиңе яратмыйм...

Мәрван. Яратмасан инде... хәерле юл, Гөлүзә.

Гөлүзә (йөгереп килеп өстәлдәге гыйберләрен бер-бер артлы ала.) Китим, китим, кусагың да китим...

Мәрван (бер читтәрәк калган халатны Гөлүзә жылкәсенә сала). Ак халатлар матур да итә соң уңган кызларны, Гөлүзә...



## Гали Халит

### ТАЛӘПЧӘН ҺӘМ ЭЗЛӘ- НҮЧӘН ТАЛАНТ

Әмирхан Еники — киң катлау укучыларга аеруча сугыш вакытындагы һәм анан соңгы хикәя-повестлары белән танылып киткән язучы. Ул әсәрләренең күбесе үз вакытында укучыларның жылы игътибарына да, тәнкыйтьнең каты хөкеменә дә очрады. Әмма заман сынаулары һәм җамагатьчелек мөнәсәбәте — барыннан да югары, объектив критерий. Бу күптән билгеле хакыйкәт булса да, Ә. Еники ижатына карата сүз башлагач, аны тагын бер мәртәбә искә аласы килә. Чөнки аның ижаты тирәсендә бергән бәхәслә сүзләр күп кенә очракларда бер яклырак булдылар, аларга объективлык җитеп бетмәде. Шуңа күрә тормыш һәм әдәбият тәҗрибәсе ноктасынан караганда, хәзер инде ул бәхәс һәм хөкемнәрнең билгеле бер өлеше үзеннән-үзе кире кагылуы да, бөтенләй яңадан баянләнүе дә табигый һәм урынлы.

Ә. Еникинең беренче тапкыр калам тибрәтә башлавы 1926—1927 елларга туры килә. Ләкин сугышка кадәр аның сан һәм күләм ягынан зур булмаган әсәрләрен ижади ашкыну һәм эзләнүләрнең өле житлекмәгән үрнәкләре дип кенә карарга мөмкин. Дәрәс, аларда киләчәктә ачылып китчәк талантка хас матур яралгыларны табуы кыен булмас иде. Әммә язучы үзе дә һәм укучылар да аның ижатындагы тирән борылыш һәм үсешнең билгеләрен сугыш елларында тоя башладылар.

1

Бөек Ватан сугышы еллары татар язучылары ижатында зур сыналыш һәм җитлегү дәвәре булды. Әйе, сыналыш, дибез, чөнки илебез һәм халкыбыз өстенә ябырылган мәрхәмәтсез фашизм белән көрәш безнең барлык материал, физик һәм рухи көчләребезне гәҗәп килеренкә тарихи сынау алдына китереп бастырды. Ниһаять, социалистик җәмгыять һәм совет кешесе сугыш утында сыналып кына калмады, ә үзенә тоткан юлы какшамас һәм рухи сынмас икәнлеген тагын бер мәртәбә бөтен дөнья алдында күрсәттә. Совет кешесе, явызлык һәм вәхшәт белән аяусыз, канлы бәрелеш кырларына чыгып, социалистик гуманизмның, ирекле кешеләк идеаллары белән рухланып яшәүнең көче никадәр тирән тамырланганын исбатлады.

Ә. Еники дә, безнең күпкәгән язучыларыбыз шикелле, фронтка китә һәм, солдат булып, совет халкы белән бергә чигенү михнәтләрен дә, һөҗүм итү һәм җиңү шатлыкларын да йөрәгә аша кичерә. Сугыш еллары бу язучыбыз өчен дә драматизм белән тулы зур тормыш мәктәбе булып, аның ижатында совет халкының рухи батырлыгына һәм матурлыгына соклану белән тулы гуманизм идеясен киң итеп ачып җибәрделәр. Аның ижаты тарих, тормыш һәм кеше язмышы турында җитди үйләнулар белән сугарыла башлады.

Сугышка багышлы теге яки бу өсәр турында сөйләгәндә, без бигрәк та «сугыш темасы» дигән төшенчә белән хөкөм итәргә гадәтләнмәгәнбез. Гомумән алганда һәм урыны белән алай сөйләү, бәлки, жайлыдыр да. Эмма Ә. Еники ижатына карата ул төшенчә абстракт булып тоела шикелле. Чөнки аның сугыш темасына байле өсәрләрендә туры мәгънәсендә без укырга күнежкән сугыш вакыйгалары, ягъни хәрби операциялар юк. Ниһаять, аның геройлары сугыш эчендә аеруча батырлык күрсәтү белән дә калкып тормыйлар, чөнки язучы андый максатны куймый.

Ә. Еники, барынан да элек, сугыш чынбарлыгының һәм драматизмының кеше рухында, психологиясендә ничек чагылышына игътибар итә. Сугыш шартларында совет кешесенәң эчке дөньясы, үзенең шатлыгы һәм кайгылары белән, нинди сынаулар кичерә — менә шул ноктаны тотарга һәм сәнгать фокусының үзәгенә куярга омтылыш язучының төп ижади максаты булып тора. Нәкъ шул ноктада «сугыш һәм кеше язмышы» дигән теманың гуманистик мәгънәсе күренә дә инде.

Сугыш дәхшәте белән дөньяның асты өскә айланган бер вакытта, анасыннан аерылып калган кызчыкны солдат Зариф күтәрәп алып китә. Көтмәгәндә бала белән аңа очрашалар («Бала», 1941). Бик гади һәм очраклы булып күренгән бу вакыйганы сурәтләүдә кешегә бетмәс мәхәббәт жылылыгы тупланган. Әнә шунда гуманизм һәм батырлык орлыгы шытып ята да инде. Ул жылылык һәм орлык укучы йөрәгенә дә күчтә. Язучының «сугыш темасы» белән бәйлә беренче өсәре иде бу.

«Ялгыз каз» һәм «Мәк чәчәге» көбөк этюдларда да болай бик гади булып күренгән хәлләр һәм образлар сугыш вәхшәтенә каршы безнең гуманизмның аерта конкрет чагылышы булып төеләләр. Аларда да үлемгә нәфрәт, ө яшәүгә мәхәббәт белән алга, фашизмны тар-мар итәргә ашыкынучы совет кешесенә дан жырлана. Мәк чәчәгенең совет солдатларына төбәлгән соңгы сүзләрендә тирән мәгънә ята, һәм аларны китерми калып булмый: «Сез көнбатышка таба барасыз! Сезне анда көнлы сугышлар көтә булыр, һәр адымыгызны бәлки үлек гәүдәләр, кара кисәүләр аша атлап үтәргә туры килер. Ләкин мин — дөньяның матурлығыннан гуймаган, һаман да аны матур итәргә теләгән ялгыз мәк — сезнең һәр үткән адымыгыз артынан чөчәкләр үсеп калуын теләр идем... Көл һәм

каннан яралган чөчәкләрнең рәхмәте сезне мәңгелек дан һәм бәхеткә илтсен! Хуш, кеше, хуш! Ак юл сезгә!»

«Ана һәм кыз» хикаясе дә көчле гуманистик идея белән сугарылган. Авыру аның армиядәге улын сагынып көтүе һәм кызы Рәхиләнең энесе солдат Хәсән турындагы кайгылы хәбәрдән соң үзләре өстенә төшкән рухи авырлыкны, газәпны батырлык белән кичерүе — болар миллионнар башынан үткән хәлләр булып, үзләренең мәгънәләре белән зур гомумиләштерү дәрәжәсенә күтөрелгәннәр. Бу драматизмда безнең кешеләрнең исиктөч рухи чыдамлыгы һәм тынаклыгы гәүдәләнен калган. Әйтергә мөмкин ки, сугыш елларында безнең әдәбиятның актив, үзек геройларынан берсенә әверелгән, һәртөрле авырлыкларга чыдам һәм тырыш татар хатын-кызлары образының әнә шундый гүзәл кешелекле сыйфатларын тирән психологик драматизм һәм нечкә лиризм белән беренче буларак күрсәткән әдипләребез арасында Ә. Еники, һичшиксез, үзенең тиешле урынын алырга хәккы. Моңың бәхәссез икәнлеген исбатлаучы тагын бер өсәр — «Бер генә сәгаткә» хикаясе.

Солдат Гомәрне никадәр ашыкынып күтүләр, күрешүләр һәм аерылышулар — бер генә сәгатлек кнөрәнке вакыйганы сюжет итеп алган бу кечкенә өсәрнең киң психологик майданына әвереләләр. Хәтта өсәрдә бик аз гына, соңга табарак кына күренеп калган Заһидә драмасы да зур мәгънәгә ия: Гомәр сөйгән кызын да күрәп китәрмен дип өметләнә бит өле. Ләкин Заһидә соңгара, егет китәп тө бара. Матур очрашу булмый. Димәк, кешеләр язмышы һәм теләкләре гел бертөрле тигез юллардан гына бармый икән. Монда да шулай ук жәпөл бер психологик конкретлык һәм сәнгатьчә төгәллек белән тормыш контрастлары бирелгән. Эмма боларның һәммәсен бер ноктага жыйган зур идея бар. «Иң мөһиме: мин, бер ана кичерешләре белән генә чикләнмичә, башка кешеләрнең дә күңелендә солдат егетнең кыска гына арада күрүнеп китүеннән туган уй-хисләрен күрсәтәргә теләдем, — дип язган иде Ә. Еники үзенең бер макаласында. — Шулай итеп, мин совет кешеләренең рухи ныклығын, патриотик хисләрен үземчә тулырак ачарга тырыштым»<sup>1</sup>.

<sup>1</sup> Язучылык хезмәте турында. Казан. 1958 ел. 178 бит.

«Сугыш һәм кеше язмышы» диган тә,  
«Тауларга карап» (1948) хикәясенең аеруча  
фәлсәфи мәгънәсе күзгә ташлана. Сөз иң  
элек Локман картның гажәп бер язмышына  
игътибар итегез: ул үзеннән соңгы бер-  
ничә буын гомеренең жанлы шаһите генә  
түгел, ә аларның тарихи бәйләнешен, бе-  
тәмсезлеген символлаштырган халык вәкиле  
дә. Локманның бердәнбер улы Тимержан  
элекке империалистик сугышта югала, ә  
анинн калган оныгы Батыржан Ватан су-  
гышынан кайтмый. Ләкин Батыржанның да  
нәселе бетми. Локман карт икенче буын  
оныгын күрү бөхетенә дә ирешә. Ул инде  
Гәзизжанны да үзе тәрбияли.

«Әйе, күлгәләр шуып үтә, тормыш  
бетми, һаман, һаман давам итә»,—дип та-  
мамлана хикәя. Бу, әлбәттә, артык гомуми  
өйтелгән билгеле хакыйкәт, ә Еники өсәре-  
нең эчтөлөгө бу хакыйкәтне күп тапкыр  
конкрет, фәлсәфи тирән һәм әдәби бай  
итеп күрсәтү көченә ия. Өсәрнең сәнгатьчә  
чынлык майданында авторның телгә киң-  
рәк булып чагылган. Деньяның, тарихның  
инди генә трагедияләрендә дә Локманның  
нәселе бетми. Алай гына да түгел, тарих  
үзенең мәрхәмәтсезлегә белән давам итә,  
ө тарихны тудыручы һәм кешелеккә алга  
алып баручы яңа буыннар һаман яшиләр,  
килчәккә баралар, аларның язмышы үзе  
тарихка өверелә. Әйе, бу — яхшылыкка  
тирәнтен ышанып, аның фәзигәсенә дә оп-  
тимистларча карау фәлсәфәсе. Кешеләр яз-  
мышы күпме генә авыр, күңелсез булма-  
сын, өмма кешеләк һәрвакыт жиңә һәм  
һич тө улми. Тарих аралыгының ике чиген-  
дә торган Локман карт һәм аның оныгы  
Гәзизжанның арасындагы өзәлмәс мөнәсә-  
бәт, бәйләнешләр шул турыда сөйләләр.  
Шуңа күрә дә өйтергә мөмкин ки, Ә. Еники  
иңатында олы һәм яшь буыннар арасында-  
гы мөнәсәбәтне күрсәтү үзенең идея-  
эстетик концепциясе белән яхшы ук төз  
һәм принципиаль проблема булып тора.

Бу яктан килгәндә, ата-ана образлары-  
ның роленә һәм аларның күп кенә оч-  
ракта безнең әдәбиятка хас традицион  
сыйфатларны давам иттерүләренә аеруча  
игътибар итмиңә булмый. «Бер генә сәгәт-  
кә»дәге Галимжан абый белән Мәръям  
абыстай, «Тауларга карап»тагы Локман карт,  
«Ана һәм кыз»дагы Хәмидә жиңги һәм, ни-  
һаят, «Әйтелмәгән васыять»төгә Акъәби  
белән Миңлебай бабай — болар һәммәсе  
кешелекле матур сыйфатларга ия булган  
һәм язучы иңат концепцияләренең үзәген-  
дә торган геройлар дияргә мөмкин. Локман

карттан соң зур гомумлаштыру планында  
эшләнган һәм үзенең әдәби-мәгънәви көчөн  
тирән психологик жирлектә ачкан типлар-  
дан берсе — Акъәби диск, һич тә артык  
булмас. Бу типта, һичшиксез, зур идея  
йөкләмәсе бар.

«Әйтелмәгән васыять» турында тән-  
кыйтьтә яхшы ук каршылыклы фикерләр  
булды. Әмма аның «яңа, катлаулы заман-  
ның драматик күренешләренә бәя бира  
торган»<sup>1</sup> өсәр булуын инкаръ итүче кү-  
ренмәдә шикелле. Шушы хакыйкәтне икъ-  
рар иткән хәлдә, шулай да кайбер өдип-  
ләр Ә. Еникинең бу өсәрән житди идея  
кимчелекләрәннән азат түгел дип карарга  
теләделәр. «Әйтелмәгән васыять» хикәя-  
сендә,—ди, мәсәлән, Мирсәй Әмир,— автор  
бүгенгә тормышыбызда өйдәүче урын тот-  
кан буынны инде картлыкка чыккан буынга  
көршы куя... Тагын да аянычлырак: карт-  
лар ягына, өсәрдә сурәтләнганчә, инде бе-  
түгә хокем ителгән, төзәлмәс чиргә мөб-  
тәлә булган, хәтта инде үлөп үк киткән  
Акъәбиләр яки, өрәгә бу деньяда булса да,  
үзе кеше буларак инде күптән сафтаң чык-  
көн Миңлебай картлар ягына кушыла... Нә-  
тижәдә укучыны алга өйдәү урынына, аны  
артка, иске авылга, тизәк яккан учаклар,  
сөләм түбәләр, читәннөр авылына йөз юнәл-  
дөртөргә тырышу килеп чыга. Туған ил  
тошенчәсен тарайтып аңлата»<sup>2</sup>.

Сүз дә юк, гажәп каты гәепләү бу.  
Әмма, барынан да бигрәк, әдәбиятны үзе-  
нең күп еллык иңат тәҗрибәсе аша бөтен  
нөчкөлөкләре белән аңлаган олы язучыбыз-  
ның «Әйтелмәгән васыять»кә бу кадәр  
чамадан тыш берьяклы, утилитар һәм ди-  
дактик караштан бәя бирүе гажәбрәк,  
әлбәттә.

Безнең фикеребезчә, «Әйтелмәгән ва-  
сыять»нең һәм аеруча Акъәби образының  
эчкә, фәлсәфи мәгънәсе һәм сәнгатьчә әһә-  
мияте байтак тирәндә ята. Ул, бөтенесеннән  
дә элек, үткәнгә, халыкка һәм туған илгә  
мөнәсәбәт белән бәйләнгән. Язучы шул  
мөнәсәбәтнең бүгенгә көндә дә кискен  
драматизм булып майданга чыгуын күрсә-  
түне максат итә. Өсәрдә бу зур максатның  
ачык булып ятканлыгын укучы турыдан-  
туры сизеп торыуына шикләнү мөмкин тү-  
гел. Бу хакта тәнкийтә үзе дә икеләнмәдә

<sup>1</sup> Гариф Ахунов. Язучы һәм заман. «Ка-  
зан утлары» журналы. 1967 ел. 5 сәд.  
108 бит.

<sup>2</sup> Мирсәй Әмир. Укучы өчен язабыз.  
«Казан утлары» журналы. 1967 ел. 6 сәд.  
125—126 битләр.

ишкелде, Мәсәләнен каршылыкты һәм нечка ягы — әнә шул максат жирлегендә ике буын мөнәсәбәтен һәм шунда автор позициясен билгеләүгә кайтып кала.

Чыннан да, Акъәби язмышы ғына, аның яхшымы-яманмы, үз халкының, туган якларының гореф-гадәт, йолаларын изге дип карап, шул хакта нәсел-нәсәбәнә васыятен әйтә алмыйча үлеп китүе генә кызганыч түгел, ә аны аңлап һәм ихтирам итеп житкәрә алмаган икенче буын кешеләренең бер төркеме шулай ук кызганыч та, гаепле дә.

Яңаның, яшь буыннарның искедән, олы буыннардан аерылу һәм ераклашу процессы ул һәр чорда үзенең билгеле бер драматик ишкәнлегенән, каршылыкларыннан башка була алмый. Бу — хакыйкәт инде. Аны күрми китү бигрәк тә әдәбият шикелле нечка рухи дөньяда гомуми мөмкинме икән? Сүз монда безнең замандагы олы һәм яшь буыннарны бер-берсенә капма-каршы позицияләрдә яки моның бөтенләй киресе итеп күрсәтү турында бармый, әлбәттә. Нәрсә турында бара соң? Әсәриң башында ук автор: «Тик менә бик бәхәтле булып киткән балалары аңардан (Акъәбидән.— Г. Х.) ничектер шактый ераклаштылар»,— дигән искәртүне ясап китә һәм менә шул ераклашунычкә, психологик драмасына керүне максат итә.

Акъәби балалары һәммәсә дә үзләренең тормышларын матур итеп корганнар. Алар, чын мәгънәсендә совет кешеләре буларак, аңаларын да ихтирам итәләр. Әмма ана белән балалар арасында үткәнне һәм бүгенгене аңлауда зур аралык та ярылып ята. Әнә шул аралыкка язучы текәләп карарга омытла һәм шунда яткан драматизмның тагын да кабарып, үсеп китүе өчен борчыла.

Әйе, борынгы традицияләренең, гореф-гадәтләренең һәм йолаларның искәргән өлеше яңа заманнарда бетүе һәм яшь буыннарда чит булуы табиғый. Ләкин яшь буыннарның һәм яңа гадәтләренең дә үзләренә хас кимчеләкләре, чирләре булуын шулай ук онытмаска кирәк. Ә. Еники әнә шуларга каты итеп төртөп күрсәтә. Билгеле, бу төртү, гел яхшылык һәм матурлык иллюзияләренә генә исереп, әдәбиятта да шуларны ғына күрергә гадәтләнгән кешеләренә кинәт сискәндереп тә жибәрергә мөмкин. Әмма заманның, чынбарлыкның ачы хакыйкәтенә каршы бару бик кыян. Монда Акъәби кебек типларның традицион-мелодраматик стильдә, ө аның балаларының билгеле бер күләмдә ирония белән сурәтләнүе өсәр

зәгәндә торган драматик чынлыкны да һәм авторның аңа кырыс карашын да алмаштыра яки каплап калдыра алмый.

Үткән белән бүгенгене бәйли торган мәңгелек бөек йола һәм традицияләр бар: болар — халыкка, ватанга мөхәббәт һәм шул мөхәббәтне изге дип санаган олы буынга ихтирам. Менә шул идея, югарыда искәртелгәнчә, «Әйтелмәгән васыять»нең үзәгенән үтә һәм Акъәби образының гомумиләштерүче символик ана образы булуын да куәтли. Акъәби әйтә алмый калган васыятьнең дә төп, асыл мағынасе шуңа кайтып кала бит:

«Әйе, сез зур кешеләр булдыгыз, илгә, дәүләткә кирәкле, файдалы кешеләр булдыгыз, хәзер шуның әжәрен күрсез, рәхәтен чигәсез!.. Ләкин сезне менә без, Сәлимжан белән Акъәби дигән гади башкорт кешеләре, дөньяга китердек, Юлкотлы дигән кечкенә башкорт авылы сезне үзенең туфрагында үстерде, башкорт халкы сезне бүгенге югарылыкка күтәрде,— сез шуны онытмагыз, балаларым, ишетәсезме? Сезнең онытырга хакыгыз юк, аңлайсызмы?.. Бу минем күңлем түрәннән чыккан иң кайнар, иң зур, иң соңгы васыятәм сезгә!»

Әнә шундый зур үй-тойгылар белән дөньядан китүче ана образы ул Акъәби. Ул — ничәмә гасырлар аша үсә килгән халыкчанлык һәм ватанчылык хисләренә, жанлы тарихи тупланышы. Аның каберә өстендә шагыйрь дә шуны сөйли: «Әйе, ул барыбызның да уртак әсәебез иде. Алай ғына да түгел, мин, һич икеләнмичә, аны башкорт халкының изге җанлы анасы дияр идем...»

Шул рәвешчә, Локман карт образы белән янәшә куеп караганда, Акъәби образының да эчкә зур фәлсәфи мағынасе бик ачык: ул олы һәм яшь буыннарның үзара тарихи өзелмәс бәйләнеше символлаштыра. Яшь буын исе шул бәйләнешне һәрвакыт аңларга һәм онытмаска тиеш. Ә моны белмәүче һәм онытучы кешеләр жир өстендә булып торган чакта, Акъәби васыятьләренең гыйбрәтле якларына игътибарсыз калу мөмкинме икән?

«Әйтелмәгән васыять»та язучы куелган теманың мораль жирлегенә аеруча игътибар итеп, ватанга һәм халыкка мөхәббәтнең традицион сыйфатларын гореф-гадәт һәм йолаларга мөнәсәбәт белән конкрет итеп бәйләп күрсәтәргә төли. Бу теләк, бәлки, ана образын континенталь буяулар белән беркәдәр куертып сурәтләүдән дә азат түгел.

дер, һәм шуның аркасында үткәннең традицияләрен эзми-күлме идеаллаштыру сыман бер тойгы да туа торгандыр. Ләкин ничек кенә булмасын, Ә. Еники ижаатындагы Ана образы үзенең зур гуманистик сыйфатыннан бервакытта да мәхрүм түгел. Ул үзенең кешегә, туган илгә һәм халыкка тәбәлгән якты йөзә белән, һәрвакыт тыйнак татар хатыны булып, әмма үзенең эчке матурлыгын яшермичә, горур басып тора һәм һәрчак үзенә ышанычта булырга чакыра. Мондый Ананы идеаллаштыру хокукыннан язучыны мәхрүм итү, әлбәттә, дөрес булмас иде.

Ничшиксез, сугыш елларының тәжрибәсе һәм шул жирлектә туган әсәрләре, образлары Ә. Еникинең тормышка, кешегә һәм ижаәт эшенә аеруча житдилек, таләпчәнлек һәм җаваплылык белән карап алга баруы, талантлының житлеген үсүе турында сойладеләр. Бигрәк тә шул еллардан башлап аның әсәрләре заман һәм замандашлары турында кискен итеп һәм борчылып уяланыулар белән дә үтәдән-үтә сугарыла барды. Бигрәк тә кешенәң җәмгыятьтәге урынын мораль җаваплылык ноктасыннан аңларга һәм күрсәтәргә омтылыш көчәйде.

Беренче нәүбәттә әнә шул яктан язучының «Рәхмәт, иптәшләр!» (1951—1952) шикелле повеһте үз вакытында ук инде татар прозасы үсеше өчен әһәмәтле генә бер тәжрибә итеп баяланган иде. Әмма шуның белән бергә үк, 50 еллар башындагы тәнкыйтьтә, конфликтсызлыкка каршы көрәш бик нык кызган бер чорда, бу повеһтың да әнә шундый конфликтсызлык бәласеннан азат түгеллеге турында сөйләүләр булды кебек. Турысын әйтергә кирәк: бу авыруны, бармы-юкмы, шул елларның һәрбер әдәби әсәрендә күрергә, табарга теләү үзә бер чиргә әйләнгәнлектән, аның конкрет эчтәлегә, чамасы нидән гыйбарәт икәнлеген ул вакытларда да һәм аннан соң да төгәл итеп күз алдына китерү кыенрак булды. Күрәсең, безнең тәнкыйть һәрбер әсәрдә искәлек белән аңалык көрәшен гел ижтимагый, социаль конфликт итеп кенә аңларга, шунда укый һәм кире типларның туктаусыз бәрелешүен, «сөзешеп» торуын күрергә теләгәнлектәнме, «Рәхмәт, иптәшләр!»не баяләгәндә дә, язучының ижади үзәнчәлегеннән килә торган эчке аңалыгын үз вакытында төһмерләп житкәрмәделәр булса кирәк. Югыйсә бу әсәрнең үзәгенә алынган кеше проблемасы, аның эчтәлегә мораль җаваплылык ноктасыннан тирән бер психологик күренеш буларак хәл

ителүе читләтмәгән булып иде. һәм заман үтү белән нәкъ шул яктан язучының позициясе хак булуына ныграк ышанасы килә.

«Рәхмәт, иптәшләр!» повеһте колхоз герлек фермасы медре Нурғали Мингалеевнең, эчке каршылыкларны кичереп, ничек итеп үзенең коллектив алдындагы җаваплылыгын аңлауга килүен күрсәтә. Ул башта «мин-минлеге бик кимсетелгән, үзән чыннан да хаксызга рәнҗетелгән дип ышанган, шунлыктан һәркемгә ышанмыйча, шикләнеп карый башлаган кеше» булып алга баса. Нурғали бер яктан житди, ә икенче яктан гажәп нәив уй-тойгылар арасында чайкала. Үз-үзән яратучанлык, мин-минлек һәм үзәнә генә ышанучанлык хисә аңарда җәмәгәтчәлек тәнкыйтәннән һәм таләпләрәннән читләшү, хәтта шикләнү кебек эгоизмны кабызып жиберә. Шунлыктан Нурғали авыл советы сессиясендә ферма эшен тәнкыйтьләүне бик авыр кичерә: авыл советы председателе Сөләймановның таләпчән мөнәсәбәтенә шомланып, мәкерле ният белән эшләнә бу дип карый, һәртерле вәһвәсәләргә бирелеп, аңардан көнләшә һ. б. Болар һәм мәсә — Нурғалидәге психологик конфликт нигезендә яткан бер сыйфатның тышкы чагылышы. Ә аның эчке ягында исә, коллектив эше өчен янып-көеп йөрүдән башка, әле коллектив алдында үзәнәң шахси һәм ижтимагый җаваплылыгыңны вәҗдан белән, туры, айнык итеп аңлап житкәрә алмау ята. Нурғали, әлбәттә, социалистик җәмгыять кешесе, әмма аның психологиясендә меһцанлык индивидуализмны калдыклары да утырып тора әле. Шуңа күрә ул үз-үзә белән дә, коллектив белән дә билгеле бер каршылыкка көрергә мәҗбүр. Ләкин Нурғали — пассив кеше түгел, ә актив яшәүчән һәм кыенлыктардан чыгу юлын эзләүчә кеше. Бу, әлбәттә, совет кешесенә хас беренчә кыйммәтле сыйфат. һәм әнә шул сыйфат Нурғали характерында торган саен өһтенлек ала, аның психологиясендәге мин-минлек кирелеген кысрыклап чыгара башлай, граждәнлык хисләренәң һәм мораль җаваплылыкны аңлауның ныгыты баруын тәһмин итә. Әмма бу хәл үзлегеңнән генә, стихия белән генә бармый. Нурғалинең көндәлек эшендә һәм уялануларында авыл советы председателе Сөләйманов, колхоз председателе Шәйхи абзый һәм укытучы, парторг Дускаев кебек, акылы, булдыкы кешеләр киңәшә һәм йогынтысы зур роль уйный. Нурғали барыннан да элек аларның

үзөнә булган яхшы карашын һәм мөнәсәбәтне аңлау нәтижәсендә мәгънәсез кире-легеннән читләшә барып, жәмәгатьчелек алдындагы җаваплылык бурычының зурлыгын төшенә һәм яңа дәрт белән эшкә җи-гелә.

Дерес, Нурғалинең үсеш, үзгәреш про-цессын күрсәткән нокталар һәр очракта да тиешле тулылык белән һәм ышандырырлык итеп сурәтләнгән дип булмый. Бигрәк тә азакка таба Шәйхи абзый белән соңгы оч-рашудан һәм хатынының шелтәле сүзләрен-нән соң, Нурғалинең кинәт кенә уянып, сискәнәп китүе, ягъни үзен кулга алып, шик-шөбһәләргә ташлап эшкә тотынуы, аның тирәсендәгә барлык кешеләрнең дә гел яхшылык теләп кенә торулары — болар ге-ройның психологик конфликттын һәм үсешен беркадәр схемага әйләндерәләр, эчкә кар-шылыкларының киеренкелегенә туры килеп бетмиләр. Әсәрнең ахырында Нурғалине барлык «гонаһларыннан тәүбә иткән», ягъни төмам пакыләнгән герой итәргә теләү кебек дидактизм, яхшы мораль уку күзгә бәрелә. Бу, бәлки, укучының әдәби әсәрдән чыгара торган үз объектив нәтижәсенә, хөкеменә ышанып җитмәүдәндер, бәлки, догматик тәнкыйтькә бер ташлама ясаудандыр. Ничек кенә булмасын, мондый беркатлы төнден-ция «Рәхмәт, иптәшләр!» повестенең сән-гәтчә җитдилеген киметә. Әмма шулай да ул киччеләкләр повестеының төп эчтәле-ген тәшкил иткән уңышлы якларын, яхшы максатын һич тә каплап калдыра алмыйлар. Ә. Еники иҗатында «Рәхмәт, иптәшләр!» әсәре сугыштан соңгы тыныч хезмәт шарт-ларында совет кешесе кичергән уй-тойгы-ларының һаман да киеренкә булып, билгеле бер тормыш каршылыклары аша, эчкә көрәш һәм конфликтлар белән үсә, фор-малаша барганлыгын күрсәтү юлында өһә-миятле тәҗрибәләрдән берсе булып ка-лалач.

## 2

Совет кешесенең мораль җаваплылыгы һәм мораль йөзә темасын сурәтләүне аның шәхси-интим дөньясыннан читтә күз алдына китерү кыен икәнлегә һәм хәтта мөмкин түгеллегә мәгълүм нәрсә инде. Татар совет әдәбиятының ярты гасырлык бай мирасында моның байтак гүзәл үрнәкләре бар.

Шәхси-интим дөнья дигәч тә, без монда аның аеруча мәхәббәт һәм семья мәсьәлә-ләре белән бәйлә ягын истә тотарбыз. Болай гына караганда, бу теманы гадәттә әдәбият

зчен мәңгелек чыганак дип тә атарга мөмкин. Әмма һәр чорда аның да эчтә-легә бөтенләй башкача булуын һәм хәл ителүен кем генә белми икән! Юкка гына һ. Такташ үзенең «Мәхәббәт тәүбәсе» поэмасында:

Мәхәббәт —  
Ул үзе иске нәрсә,  
Ләкин  
Һәрбер йөрәк аны яңарта,—

дигән бит. Шулай һәрбер заман, һәрбер буын һәм һәрбер кеше мәхәббәт тойгы-ларын да, семья мөнәсәбәтләрен дә үзен-чә яңарта. Шуңа күрә ул тойгы һәм мөнә-сәбәтләр — гәҗәп төрле һәм катлаулы дөнья. Әдәбият өчен, һәрбер язучы өчен дә аларны күрсәтү, аңлату һәм сурәтләү кырлары бер яссылыкта гына, һәммә кеше-гә бертөрле һәм ачык күренгән тақырыкта гына була алмый. Ә безнең әдәбият прак-тикасында кешенең эчкә дөньясын, аның интим-шәхси мөнәсәбәт һәм кичерешләрен өнә шундый яссылыкка куеп сурәтләү, хө-көм итү аз булдымыни... Әмма шуны әйтсә килә: сугыш еллари интим-мәхәббәт тема-сын яктыртуда да безнең әдәбиятка тирән-төн үзгәреш китерделәр. «Сугыш һәм кеше язмышы» ноктасыннан аңлаганда, бу тема-ның да искиткеч бер драматик дөнья бу-луы ачыла. Аның М. Җәлил һәм Ф. Кәрим поэзиясендә гәүдәләнгән күз алдына ки-тергәндә генә дә, мәхәббәт тойгыларының героик заман белән, совет кешесенең ба-тырлык һәм патриотик идеаллары белән никәдәр тыгыз бәйләнгән югары, изге тө-ләк һәм мәңге сүнмәс гуманизм күренеше икәнлегә ачык аңлашылып.

Тик бер теләк: сөю уты белән  
Канатланса иде күңелләр,  
Сөю думын эчеп бер тамырда,  
Чәчәк атса иде гомерләр,—

ди М. Җәлил «Бер кызга» шигырендә (1943, май). һәм аның юлларынан мәхәббәт иде-ялының, интим хисләр дөньясының тарих драмасын кичергән кеше язмышы белән, аның рухи ныклыгы белән аерылмас бу-луы, тормышны, кешене һәм дуслыкны сөю тойгыларының үлемгә, явызлыкка каршы куелган эчкә гүзәллегә бәрәп тора. Мәхәб-бәтнең ләззәтле гәзапларынан чорның кайнар яшәү һәм көрәш сулышы беркелә. Әйе, монда барыннан да элек тарихи тра-гедияләргә кичерү белән бергә кешелек-нең якты идеалларынан нур алган мәхәб-бәткә табыну гәзаплары үзләренең эзләрен

калдырганнар. Шул рәвешчә, сугыш елла-рындагы әдәбиятыбызда совет кешесенең мәхәббәт һәм семья мөнәсәбәтләренә караган уй-тойгылары тагын да тормышчанрак һәм драматик кискенрәк булып гәүдәләнделәр.

Ә. Еники ижатында да мәхәббәт һәм интим мөнәсәбәтләр темасы зур урын алып тора. Бу аеруча да язучының сугыштан соңгы әсәрләрендә көчәеп китте. Сугыш авырлыкларын кичереп, тыныч тормыш шартларына жиңү һәм бәхет байрагын күтәрәп кайткан совет кешесенең яшәү матурлыгына сусавы да, соклануы да һәм сагышы да бар кебек бу темада. Моньң беренче көчле аккордларын бигрәк тә «Көккүк ни диде» (1947) нәсерендә күрергә мөмкин. Анда шулай ук заман кешесенең мораль йөзен билгели торган тормышчан фәлсәфә дә, мәхәббәтне канатландырган романтика да бар. Ул фәлсәфә явызлыкны жиңеп кайткан совет кешесенең бетмәс мәхәббәткә хокукын даулый, ул романтика шул кеше мәхәббәтенең матурлыгына һәм бөеклегенә дан жырлый.

Мәхәббәт һәм семья темасы язучының күпләгән әсәрләрендә теге яки бу аспектта ниндидер күләмдә яктыртылышын таба. һәр очракта да без ул теманың, кеше тормышында, кеше язмышында һәм кешеләрнең үзара мөнәсәбәтләрендә нинди аһамияте, нинди магънәсе бар, дигән сорау аша баяләнүен, хөкем ителүен сизә алабыз. Ә бу сорауга җавап күп төрле һәм хәтта бик катлаулы да булырга мөмкин. Ә. Еники гомумән тормышта һәм конкрет кешеләр мөнәсәбәтендә мәхәббәт-семья мәсьәләләренәң әнә шундый төрле сораулар, төрле җаваплар белән тулы каршылыклы якларын күрергә омыла. Мисал өчен берничә әсәрән искә төшереп китик.

Суд каршында ир белән хатын басып торалар («Яшьлек хатасы»). Алар инде бергәләп байтак гомер иткәннәр һәм бала-чага үстергәннәр. Әмма шулай да бүген аерылырга мәжбүрләр.

Хатынын яратмаучы ир генә түгел, хатын үзе дә әнә шундый авыр хәлгә каршы тора алмый. «Ни өчен?... Чөнки яратмаган ирне көчләп, ирексезләп торуның үзенә дә, семьяга да газалтан башка берни дә китермәгәнлеген ул, ниһаять, аңлаган. Ләкин бик соңга калып, гомерөн заяга уздырып, рухи төмам сүнөп беткәч кенә.— Я, бу искиткеч зур фәжигә түгелмени?! Юк, Хатирә апа, теләсәгез ни әйтсез, шулай да

мин ир-хатын тормышының бердәһәр тәза нигезе — мәхәббәт дип саныйм», — дип җавап бира хикәяләүче «мин» халык утырышчысы булган һәм ир белән хатынны ничек тә аермаска теләгән Хатирә апага.

Әлбәттә, Хатирә апа яхшы ният белән, балалар хақына, ир белән хатынның инде олы булулары хақына семьяны сакларга тели. Ләкин бер-берсен яратып, рухи аңлашып гомер итә алмаган кешеләр язмышын хәл итүдә бу теләк көчләү генә булыр иде. Чөнки ул теләк кешеләрнең реал рухи мөнәсәбәт һәм ихтияжларыннан ерак тора. Кешеләрнең үзара нык мөнәсәбәте очраклы корыла алмый, ә ул аларның бер-берсен аңлаудагы рухи ихтияж-таләпләреннән этик матурлык булып үсеп чыгарга тиеш. Шулай булмаганда, кешеләрнең интим-шәхси мөнәсәбәтендәге драмалар, фәжигаләр котылгысыз. «Яшьлек хатасы» әнә шул хакта сөйли.

Тамара Сергеевна («Ялгызлык»), беренче ире сугыш вакытында югалганнан соң, үзенең ашырәк егет Петя Котов белән танышып, икенче тормыш башлый. Әмма тирә-юньдәге кешеләр бу халыңә эчке магънасен һич тә аңларга теләмиләр. «Ләкин, кабатлап әйтәм, маьсәлә тирәнрәк һәм катлаулырак... — ди хикәяләүче зат. — Ялгызлык, әйе, ялгызлык? — Мена нәрсә, минемчә, аңлатса кирәк Тамара Сергеевна кичергән тирән йөрәк фәжигасен... Юк, аңа ир генә түгел, кеше кирәк булган, дус кирәк булган. Кемнеңдер гел янында булуын теләгән ул, кемнеңдер аның тормышына кереп урын алуын теләгән ул».

Әйе, Тамара Сергеевна икенче мәртәбә чын мәхәббәт белән тормыш корырга тели. Ләкин егет, үзенең юнисезлеге аркасында, әллә мәхәббәте булмауданмы, корыла башлаган тормышны җимереп ташлый. Тамара Сергеевна бу урынны калдырып, икенче ерак жиргә китә, анда да тырышлыгын күрсәтеп, намуслы хезмәт белән яши. Ләкин аның эчке дөньясы ялгызлыктан һәм мәхәббәт драмасыннан азатмы соң? Әлбәттә, юк. Аның тормышына иң кыйммәтле бер нәрсә — мәхәббәт дигән рухи көчнәң һәм матурлыкның туктаусыз янып торуы җитми.

«Мәхәббәт бит ул — мөкатдәс бит ул, олы бәхет бит ул!» — диелә «Көккүк ни диде»дә. Шуңа күрә мәхәббәт белән шаярырга ярамый, чөнки ул — вөждан, намуслы бурычы. Аңа җавапсыз һәм саксыз караш көтелмәгән драмаларны китереп чыгарырга мөмкин. Кешелек тарихының буеннан-



буена бу күчсезлек һәм бәхетсезлек кабатланып тора. Дөнья әдәбиятының ничәмә гасырлар буена тудырылган иң яхшы үрнәкләрендә, шул чынлык драмасы миллион төрле вариантларында күрсәтелеп, мәхәббәтнең изгелеге, бөеклеге жырланган һәм расланган, хәтта мәхәббәт култы, романтикасы барлыкка килгән.

Ә. Еникинең «Йөрәк сере» (1957) повестен укыгач, ничектер менә шул традицияләрнең безнең шартларда никадәр тотрыклы булып давам итүләрен, безнең заман кешеләренең интим мөнәсәбәтләрендә мәңгелек хисләрнең искеләген дә, аңалыгын да күрсәң һәм моның шулай ук гажәп түгеллеген дә аңлайсың. Ләкин бу әсәр тирәсендәгә фикерләр арасында аны башкачарак, дөресрәгә — искечәрәк итеп аңлатканнары да булмады түгел. «Мәхәббәтне бүгенге шартлардан, хезмәткә, җәмәгәтчелеккә мөнәсәбәт мәсьәләләреннән аерып алу һәм аны бөтен нәрсәдән өстен бер көч итеп кую»<sup>1</sup> турында сөйләүләр «Йөрәк серен» искечә аңлаудан башка нәрсә түгел иде, әлбәттә. Нәкъ менә шундый карашларда әдәби әсәрдәге заманчалыкны, заман рухын конъюнктура ноктасыннан, чикле регламентлар белән генә үлчәргә маташу үзенең бөтен шәрәлеге белән күрүндә дә инде. Ләкин без әсәрнең үз эчтәлегенә һәм логикасына ышанып эш итәргә уйлыйбыз.

Зәһра үзенең мәхәббәт тарихын сөйли. Ата-аналары аның язмышын үзләренә таныш булган һәм булдыклы күрүгән Нәҗип белән бәйләргә телләдер. Нишлисәң, егет үзенең рухы белән кызның күңелен яулап ала алмый. Зәһра көтмөгәндә хәрби егет Бәхетгәрәй белән таныша һәм аңарда үз мәхәббәтенә тиң игтәш таба. Шуның хакына ул кыю рәвештә ата-аналарының теләгенә аркылы төшә һәм Нәҗип белән тормыш корудан баш тарта. Аның мәхәббәте, вәжданы жиңә, тапталмый. Безнең заманда, безнең кешеләр мөнәсәбәтендә мондый хәлләр бармы һәм булырга мөмкинме? Барлыгын һәм мөмкинлеген инкарь итүче булмас кебек. Димәк, әсәрнең төп эчтәлегә заман рухына туры килә дигән сүз.

Әмма әсәрнең сюжеты күптән билгеле традицион схема белән төзелгән шикелле. Үзенең тиң мәхәббәтне эзләүче кыз, мәхәббәтсез егет, кызга тиң егет — менә шундый

өчпочмак һәм алар арасындагы драматик мөнәсәбәтләрен үзләренчә кичереп, кыз язмышын үзләренчә хәл итүдән гажиз ата-аналар — болар безнең әдәбиятта да, башка әдәбиятларда да тулып яталар. Конкретрак булсын өчен, Г. Ибраһимовның «Яшь йөрәкләр»ен генә искә төшерергез. «Йөрәк сере» ниндидер күләмдә шул романны хәтерләтә димичә булмый. (Бәлки, бу минем эстетик завякларымның алдануы гынадыр.) Шулай ук Зәһраның табиғат тынычлыгында, аның төнгә серле матурлыгы эчендә мәхәббәт тарихын хикәяләвә дә билгеле әдәби алымнан гыйбарәт кебек.

Соң шулай булгач, «Йөрәк сере»нең заманыбызга хас әдәби аңалыгы бармы, әллә ул фәкать күптән билгеле кабатлау белән генә чикләнәме? Әйе, Ә. Еники әсәрүчә бу әсәрендә мәхәббәт темасы уңау белән әдәби традицияләрдән принципиаль рәвештә ерак китәргә теләми, дөресрәгә — теманың характеры һәм аның сәнгатьчә максаты язучыны шулай булырга мәҗбүр итә. Әйе, теманың характеры һәм сәнгатьчә максаты. Чөнки әсәрнең нигезендә бик борынгыдан килә торган зур гуманистик идеянең мәңгә яшаучанлеген, ягъни кешенең бөек рухи иреге булган мәхәббәткә хыянәт эшләү һич мөмкин түгеллеген тагын бер мәртәбә совет кешесе һәм совет чынбарлыгы позициясеннән раслау ята. Социалистик җәмгыятьнең туры хокуклы кешесе булуын үзенең граждандык горурлыгы итеп аңлау дәрәжәсенә күтәрелгән Зәһра тормышның вак-төяк максатлары өчен мәхәббәткә жинәят эшләүгә бармый гына түгел, хәтта аның ирекле язмышы өстенә килә торган явызлыкны, фаҗигане үз ихтияры, үз кулы белән читкә алып ташлауда батырлык күрсәтә. Менә шушында инде совет кешесенә хас эчке ихтияр көче һәм үзенең кешелек хокукының тулысы белән ихтирам итү дә, якый алу да. Шуңа рәвешчә, традицион теманың драматик коллизияләре бөтенләй икенче юнәлеш алалар, бөтенләй икенче яктылык астына куелалар. Шуңа күрә «Йөрәк сере»ндә заман рухын, заман стилин әллә кайдан түгел, ә язучының традицион теманы һәм стилине ничек итеп заманча хәл кылуыннан эзләргә кирәк.

Ә. Еники — кешеләр язмышындагы һәм үзара мөнәсәбәтләрендәгә авыр хәлләргә, драматик кичерешләргә туры итеп карый алучы һәм шул турылыкны сәнгать чынлыгына әверелдерә белүче художник. Бу

<sup>1</sup> «Совет әдәбияты» журналы. 1963 ел. 3 сан. 121 бит.

яктан ул, әлбәттә, айнык һәм кырыс реалист. Язучы үзе турында сөйләгәндә, мин үз әсәрләремнең яралгыларын тормыштан алам, тормышның чынлыгына һәрвакыт ышанычта булырга тырышам, дигән мәгънәдәгә сүзләргә еш кына искә тошерергә ярата. Әмма моңардан Ә. Еникинең икенче ижад методларына, әеруча романтизмга һичбер мөнәсәбәтә юк дип буламы соң өле? Уйлыйбыз ки, болай катгый нәтижә ясар өчен һичбер нигез дә, ихтыяж да юк. Без югарыда Ә. Еники ижатында классик әдәбият традицияләренә бәйләнешнең бик тотрыклы икәнлеген искәртеп киткән идек. Бу тотрыклылыкның зур өлеше реализмга караса, бер өлеше романтизмга бәйләнгәнлеге дә күренә.

Безнең хәзергә әдәбиятыбыздагы ижад методы турында гомумән, ә реализм һәм романтизм турында хосусан тик бер ясылыкта гына хөкөм йөртү катлаулы эмоциональ-эстетик күренешләргә бик артык гадиләштерүгә генә кайтарып калдырыр иде. Ә менә шул гадиләштерү тәнкыйтьтә үзән һәм сиздереп тора өле. Минемчә, мондый кимчелек, әдәбияттагы ижад методларының тарихи-ижтимагый табигатенә басым ясап та, аның эмоциональ-психологик көчкә ия булуына тиешенчә игътибар итмәүдән килеп чыга кебек. Вульгар социологизм нәкъ шул ике моменты бер-берсеннән аерып, соңгысын кыерсыту, кимсетү юлында күп тырышлык күрсәткән иде. Сәнгатьнең көшгә йогынты ясау көче барыннан да элек ижтимагый һәм психологик башлангычларның аверылмас бердәмлеге жирлегендә генә мөмкин икәнлеген игътибар үзегенә куймый хөкөм итү ижад методларының үзгәрә мөнәсәбәтән дәрәс аңлатмауга да бер сәбәп булды. | Реализмны тулысы белән аякка да һәм романтизмны кире кагу да күп кенә очракта әдәбиятның ижтимагый функциясе белән аның эмоциональ-психологик сыйфатын, аңлап-аңламыйчалы, каршы куюга китерә иде. |

Бигрәк та совет әдәбиятында ижад методларының һәм стильләренең үзара мөнәсәбәтләрен караганда, боларны әдәбиятның сәнгатьчә көчән һәм аның эмоциональ-психологик тиранлеген үстерү ноктасыннан бәяләп билгеләү житенкөрәми өле. Шик юк ки, ижад методларының һәм стильләренең үзара бәйләнеше әдәбиятларда яңа экспрессив-эстетик үрентеләргә этәргеч бирә, сәнгать чынлыгының тагын да бай художестволы формаларда чагылуына юл ача. Шуңа күрә бер үк идея позициясендә

торган совет язучыларының бер төркем башлыча реалистлар, ә икенчеләре романтиклар булу гына түгел, хәтта бер үк совет язучысы бер үк вакытта һәм реалист, һәм романтик пландагы әсәрләргә дә тудырырга мөмкин. Мондый үрнәкләр шулай ук классиклар ижатында да аз булмаган. Әлбәттә, бу хәл совет язучысы ижатында башлыча сәнгать материалының, әдәби теманың үзенчәлеге һәм тормышны художестволы аңлауның эстетик пафосы ничек булу белән бәйләнгән. Икенче яктан, төгә я бу язучы ижатында реалистик һәм романтик тенденцияләр естенлек алуында әдәби традицияләргә никадәр ышанычта булу шулай ук үзенең ролен уйный. Мәсәлән, әдәбиятта шундый традицион тема һәм проблемалар бар: аларны яки реалистик, яки романтик ачык белән генә ачу отышлы булачак. Әйтик, сатирик тема күп очракларда реалистик гротескны таләп итә, ә мәхәббәт һәм батырлык темалары исә романтик аһәңлеккә (возвышенностька), эмоциональ югары стильгә тарталар.

Ә. Еники ижаты турында сөйләгәндә дә, күпмедер күләмдә югарыда әйтелгәннәргә искә алмыйча булмый. Язучының гомумән ижад һәм әеруча стиль палитрасын тулы һәм дәрәс аңлау өчен моның конкрет аһәмияте бар дип уйлыйбыз.

Кабаттан Ә. Еники ижатындагы мәхәббәт темасына һәм бигрәк та «Йөрәк сере» повестенә әйләнеп карасак, нәкъ шул урында романтизм традицияләре белән турыдан-туры очрашабыз да инде. Бу уңай белән ниндидер күләмдә Г. Ибраһимовның «Яшь йөрәкләрен» искә алуыбыз да, повесть композициясенә билгеле әдәби алымнарға аваздашлыгы да — болар үзләре үк романтик әсәр турында уйланырга мәжбүр итәләр. Ниһаят, Зәһрәнең мәхәббәт тарихына бәйле драматизмы торган саен эмоциональ күтәрәнкелек өле, һәм хәтта аның сентименталь-мелодраматик тоны көчәя бара. «Мин» образының да роле фәкәт эмоциональ бер хикәячә һәм ахыр килеп Зәһрә кичергәннәргә борчылып тыңлаучы гашык (аның да платоник мәгънәсендә) булуы бу әсәр композициясенә һәм стилинең традицион-романтик агылышын тагын да тулыландыра.

Кайчандыр, кайдадыр, кемгәдер кабынып калган мәхәббәт сагышы Ә. Еники ижатында өледән-өле лейтмотив булып яңгырап тора. Бу — мәхәббәтнең үткән өчен генә үкенү түгел. Ул сагышта яхшы

кешелерне, туган-үскөн жирләрне һәм яшәү матурлыгын ярату шикелле зур уй-кичөрешләр дөнъясына бәйле тамырлар да тибеләр («Икенче көнне», «Кәккүк ни диде» һ. б.). Әмма шулай да кабаттан уянырга, балкып янарга тиешле беренчә мәхәббәт романтикасы үзенең мөлаемлыгы, самимилеге һәм газалы ләззәте белән үтәдән-үтә сызылып бара кебек. Мин моны безнең әдәбиятны ничә еллар буенча сугарган лирик канваларның берсе, шуның туктаусыз һәм көчле бер дөвәми дияр идем. Билгеле бервакытларда моңа каршы рәхимсез һөҗүмнәр дә, милли чикләнәлектә гаепләүләр дә булган иде. Хәзер инде моны бәхәс кылып торунуң кирәге, мәгънәсе юклыгын һәркем белә. Күрәсең, мәхәббәтнең үзе шикелле үк, безнең әдәбияттагы мәхәббәт романтикасы да, үзенең күп кенә традицион сыйфатларын саклап һәм аларны кабаткабат тергезеп, һаман яшәргә хаклы булуын дәгъва итәдер. Чөнки ул традицияләр тормышка, кешегә якин чынлык та һәм сәнгатьчә шартлылык та. Боларны берберсеннән аеруы бик читен. һәм менә Ә. Еники хикәяләрендә мәхәббәтнең чынлыгы белән аның традицион-әдәби шартлылыгы үзәра ярашып, аларның романтик төсмерен, яңгырашын көчәйткәнлеге сизелә.

Моны көчәйтүче тагын бер элемент — жыр-музыка культуры. Бу да шулай ук безнең әдәбиятның бер романтик сыйфатына өверелгән. Бу урында аның элекке һәм хәзерге әдәбиятебызда нинди күләмдә һәм ничек гәүдәләнешенә тукталмастан, аны шул ук мәхәббәт романтикасының аерылмас юлдашы, хәтта игезе булып йөрүен ассызымлап өйтәсе килә. Ә. Еники ижатында да жыр-музыка культуры үзенең традицион сыйфатлары белән чагылышында дөвәм итә...

Көзге караңгы төннәрнең берсендә фронттан тылга үтөп барган вагонда авыр яралы лейтенант, татар егете ята. Ә каршы яктан, фронтка бара торган составтан бер кыз татарча матур итеп жырлый. һәм яралы егет ничектер үзене таныш тавыш белән жырланган көйгә, моңга таң калып, газаларын онытып, туган якларын искә төшөрөп, рухлану, терелү хис иткөндәй була. Ләкин ул шунда үлеп кала. Ә күрше вагонда жырлаган кыз аның сөйгәне Таһирә булган икән. (Нинди әсәр турында сүз барганын укучы аңлагандыр инде: «Кем жырлады?» дигән хикәя ул.) Газал эчендә, үлем белән көрәшеп ятучы сугышчы егет, шул хәлдәгә

сөөклесе белән очрашу бәхетеннән мәхрүм кыз, аның мәхәббәткә һәм яшәүгә сусыз белән тулы сагыш моңы, шуны ишетеп сиңхерләнгән егетнең фажиғале язмышы—болар һәм мәсәе романтик контрастлар бүкөтүннән гыйбарәт. Аның уртасында мәхәббәт һәм жыр чәчәкләре күңелләргә дәрт һәм моң сирпеп балкып торалар. Әйе, мондый сурәт һәм мотивлар безне бик ерактан килә торган әдәби традицияләргә искә төшөрергә мәжбүр итә. Сугыш шартларында булырга мөмкин мондый гадәттән тыш, көтелмәгән коллизияләр һәм әдәби шартлылык — тагын да икесе бергә сәнгать чынлыгының романтик чагылышы булып алга баса. «Йөрәк сәре»ндә Зөһрә дә моңлы итеп жырлый, хәтта «Рәшә»дәгә Рәши дә моңының матурлыгына сугыш елларының миһнәтләрен күргән колхозчылар гына түгел, тормыш авырлыкларынан бик оста кача белүче Зөфәр кебек рухы туң кешеләр дә игътибар итми кала алмыйлар.

Шул рәвешчә, Ә. Еники ижатында мәхәббәт һәм жыр-музыканы сурәтләү — герой кичерешләрен күрсәткән яки шуларга тапкыр лейтмотивлардан гына тормый, ә аңарда билгеле бер элеккелек, система алган этик һәм эстетик концепция дә бар. Мөнә шушы ноктадан без мәхәббәт һәм жыр-музыканы сурәтләүдә сәнгатьчә культ дәрәжәсенә куелган романтик мәгънә бар дип уйлыйбыз, ә соңгысы инде идеаллаштырудан башка була алмый. Бу уңай белән матурлык төшенчәсен дә искә алырга туры килә. Моңа карата да Ә. Еники ижатында билгеле бер эстетик концепцияне күрергә мөмкин. Аның бер хикәяе хәтта «Матурлык» дип та атала. Монда төскә-биткә бик ямьсез ана образы сурәтләнә. Әмма баланың анага булган һәм эчке, рухи матурлыкка өверелгән мәхәббәте бу тышкы ямьсезлектән өстен. Ананы ярату, ихтирам итүнең изге, ләззәтле гүзәллеген, романтикасын биргәндә дә, язучы музыка, көй чарасын кулланмыйча кала алмый. Бәдретдин, анасына багышлап, скрипкада «Салкын чышмә» көен уйный: «берәүне дә күрмичә, бары өнисенә, өнисенең дә өнә шул башта безне чирканырга мәжбүр иткән шадра, чалыш, акайган күзле йөзәнә генә карап, ул скрипкасын уйнады. Аның бу аз гына моңсу уйчанлык, яшерен генә кызгану белән өрөтелгән житди-жылы карашында, өнисең өзәлеп ярату гына түгел, аны беткәнчә аңлау, кадерләү, юату сизелеп тора кебек иде. Белмим, болай карый алыр өчен күңелләрдә нинди генә тирән мәхәббәт дәрә-

ясы ятарга тиештер инде! Эллә бу шулай бик ямьсез ана белән бик матур бала яки киресенчә, бик матур ана белән бик ямьсез бала арасында гына буламы икән? Соңгысы, ихтимал, еш очрый торгандыр, әмма беренчесен ишеткән дә, күргән дә юк иде».

Шулай итеп, мәхәббәт, жыр-музыка һәм матурлык төшенчәләре бер-берсеннән аерылгысыз бәйләнештә. Э. Еники ижаатында зур гуманистик мәгънә алалар. Икенче яктан, алар яхшы кешенә югары рухи сыйфатлары булып, ямьсезлеккә, явызлыкка, начарлыкка каршы куелалар. Менә шул яктан караганда да, Э. Еники әсәрләрендә реалистик һәм романтик контрастларны байтак очратырга мөмкин. Мондый әсәрләре арасында өлешчә үткән тормыш темасына караганары сюжет коллизияләрен төзүдә һәм аерым типларны сурәтләүдә романтик кискенлек белән аерылып торалар. Бу тенденция башлыча гадәттән тыш хәлләргә һәм контрастларга игътибар итүдә күренә. Э. Еники ижаатында аның кайбер мисаллары электә дә бар иде инде. «Көз-нең бер кичендә» (1939) дигән хикәясен искә төшереп китәргә мөмкин<sup>1</sup>. Бер колхоз өендә «мин» ике чорның ике вәкилен очрата: берсе аның — совет шартларында бәхетле булып үсчә чибәр Зөһрә, ә икенчесе — аның әбисе Миңжамал. Хәзер үзенең кыяфәте белән куркыныч бер жан иясә булып калган карчык кыз чагында коточкыч фажига күргән. Ул үзенең ахирәте, дусы Гөлбану белән аның сөйгән егете Солтанн, һич уйламаганда һәлак итеп, мичкә ягу шикелле жинаяты эшләргә мәжбүр булалар, ләкин тотылалар. Гөлбану акылдан шаша, ә Миңжамал сөргенгә жиберелеп, мәңгегә бәхетсез булып кала. Хикәядә сурәтләнган бу чамадан тыш, күңел тетрәткеч хәлләргә безнең чынбарлык һәм совет хатын-кызларының ирекле язмышы каршы куелган. һичшиксез, бу каршы куюның нигезендә романтик контрастлар белән сурәтләү принцибы ята.

Э. Еникинең сугыштан соңгы әсәрләреннән, югарыда искә алынган «Матурлык»тан башка, тагын «Корьәнхафиз» һәм «Мәңет жылый» хикәяләрендә дә шулай ук гадәттән тыш хәлләр һәм контрастлар психологик киеренкелек чыганагы булып торалар. Хәтта Корьәнхафиз образында артык ямьсез, мәкерле һәм явыз бер традицион тип күз алдына бастырыла.

<sup>1</sup> «Совет әдәбияты» журналы. 1939 ел. 8—9 саннар.

Аның тиз арада «иманын» алмаштырып, кызылгвардеец кыяфәтенә кереп, коралланып, жиде төн уртасында элек үзе укыткан авылга килеп, хәзрәтнең чибәр кызын көчләп алып китәргә маташуы һәм, моны эшли алмыйча, юлбасардай юккә чыгуы — болар һәммәсә гадәти хәлләр, вакыйгалар божрасыннан байтак читкә чыгалар. Шуны да әйтергә кирәк: бигрәк тә иске тормыш тематикасына мөрәжәгать иткәндә, язучы әнә шундый кискен алымнар, контрастлар белән сурәтләргә ярата. Әлбәттә, моның белән ул үткән жәмгыятьтәгә чынбарлыкның ямьсезлеген, кошмарын куе һәм кискен буяулар белән күз алдына китерергә тели. Монда да шулай ук яхшылык белән явызлыкны, матурлык белән ямьсезлекне кара-каршы куеп сурәтләүче романтик принцип алгарак чыга, һәм язучының гуманистик концепциясе ярылып ята.

### 3

Чынбарлыктан азыкланган кырыс реализм һәм үзенең традицион сыйфатларыннык сакларга омтылган романтизм яктылыгында караганда, Э. Еники ижаатының тагын бер үзенчәлекле ягы — явызлыкка һөжүм һәм аны фаш итү пафосы ачылып китә. Нәкъ шунда сатира һәм ирония шикелле әдәби укларның да үткән очлары, чәнечкеләре һәм энәле очкыннары ялтырый башлый.

Геройның гуманистик йөзән ачу кешенәң жәмгыять алдында булган әхлакый, мораль бурычы турындагы мәсьәләдән һәм шушы бурычка каршы торганны төнкыйт итүдән башка була алмый. Гуманизм кешедәгә кешечәнлеккә әхлакый тикшерү һәм гуманизмга каршы булганны нәфрәт белән кире кагу максатын куя. Бу шулай ук безнең әдәбияттагы сатираның да төп максаты.

Билгеле булганча, догматик төнкыйтә искелек белән яңалык арасындагы көрәшнең мәгънәсен күп вакыт бик примитив итеп, артык гадиләштереп аңлады. һәрбер әдәби әсәрендә язучы яңаны да, искене дә ниндидер идеаль төгәллек белән күрсәтә торган бизмәнгә салып бирергә, уңай һәм кире типлар арасындагы «нейтраль зона» мөмкин кадәр кичрәк булырга тиеш, дигән талап куелып, бу инде әдәбиятта тормышчанлык һәм сәнгатьчә дәрәслек өчен көрәшнең иң ышанычлы критерийсе итеп каралды. Шуңа күрә кире типларга басым ясап сөйләгән әсәрләргә «тормыш чынды-

гына туры килми» дигән мөһер дә бик тиз сугылды.

Әгәр дә бу сөйләгәннәребез тик күптән үткән һәм онытылып калган булсалар — бер хәл иде, әмма алар теге я бу төстә һаман дә үзләрен сиздерәләр өле. Моның ачык дәлилләреннән берсе — Ә. Еникинең соңгы елларда чыккан әсәрләре тирәсендә барган бәхәсләр. Бигрәк тә аның «Саз чәчәге» һәм «Рәшә» кебек әсәрләренә карата капма-каршы фикерләр әйтелде. Боларда инде искөргән критерийләренә ташларга теләмәгән догматик тәнкийтә белән әдәбиятның чынбарлык һәм заман теләлләре ачтылыгында бәяләнергә тиешлеген яклаган ижоди тәнкийтә арасындагы бәрелеш шиксез иде. Беренче төр тәнкийтә, язучының ул әсәрләрендә безнең чынбарлыктагы начар күренешләренә һәм кире типларны сурәтләү өстенлек итә, ә аларга каршы куелган яхшы, уңай типлар җитәрлек эшләнмәгән һәм язучының начарны хөкем итү позициясе ачык түгел, дил чыкты. Икенче төр тәнкийтә исә әдәби әсәргә бу рәвешчә алдан ясап куелган, уйдырма нормалардан чыгып түгел, ә тормышчанлык күзлегеннән һәм язучының уңай, раслау идеалы бу конкрет әдәби формада ничек тулы чагылуыннан чыгып карарга кирәклекне таләп итте: «Эш уңай һәм кире геройлар пропорциясендә түгел, беренче чиратта язучының позициясендә. Язучы безнең тормышны нинди позициядә торып тасвирлый, кая чакыра, нәрсәгә нәфрәтләнә, кай ягын сокланып күзәтә?»<sup>1</sup> Шушы таләпне критерий иткәндә Ә. Еникинең югарыда иске алынган әсәрләре һич тә социалистик реализмнан читтә тормаганлыгын аңлау кыен булмагачак.

Менә сезнең алдыгызда, билгеле бер вакытларда партия-совет җитәкчелегендә рәтле генә эшләгән булып та, яш хатыны һәм аның туганнары тәсирендә обывательлек комсызлыгына һәм мещанлык сәзлыгына бата барган Шакир Мостафин образы («Саз чәчәге»). Безнең тормышта мондый типлар бармы? — Бар, әлбәттә. Ни өчен совет язучысы, хәрәм юллардан һәм карьерасыннан файдаланып, үзе өчен генә тыныч һәм тук тормыш кору исәбе белән яшәгән кешеләрнең йөзән ачып бирмәскә тиеш? Андый намуссыз кешеләрне фаш итү безнең җәмгыятькә файдалы эш түгелмени?

Мостафин кебекләр безнең тормышта яңа һәм сирәк тип булмасаң кебек, Ә. Еники ижаты өчен дә ул көтелмәгән табыш түгел, әлбәттә. Язучының 1929 елда басылган «Дус кеше» исемле бер хикәясен генә искә төшерәм. Анда да совет-партия аппаратындагы югары дәрәҗәсен үзенең мещанлык интереслары өчен файдаланырга маташкан һәм шуның аркасында карьерасыннан ычкынып, хөкем ителү куркынычы алдында калган Сәлих образы сурәтләнган иде. Шакир Мостафинның да нәсел шәжәрәсе шул типка барып тоташкан шикелле, һәм ул шулай да. Димәк, Мостафин да өле генә дөньяга килгән һәм язучы уйлап чыгарган «өр-яңа» герой түгел.

Мостафинны һәм аны камап алган обывательләренә язучы һич кенә дә вәжданлы совет кешеләре рәтенә бастырырга теләмәгән, ә, киресенчә, андый типларның безнең җәмгыятькә ябышкан сорыкортлар икәнлеген һәркем нәфрәтләнәрлек итеп күрсәткән. Мостафинның акрынлап карьерасын югалта баруында совет кешеләренең аңа ышанычы бетә башлавын күрү авыр түгел. Аны сайлауларда юкка гына тәгәртәмләр. Димәк, язучының безгә чит мещанлык күренешләрен һәм шуларны сакларга тырышучыларны фаш итү теләге — уңай идея позициясе ачык.

«Рәшә» повестена карата да кайберәүләренәң эчен пошырган нәрсә — заводның сәүдә-хужалык эшләрен үз максатларына оста файдаланучы Зөфәр Сабитов образын «гомумиләштерү», «типиклаштыру», әсәрдә аны беренче планга кую һәм аңа каршы геройларның кычкырып тормавы булды. Хәтта мондый «әсәрләрдә үзләрен-үзләре аңлы рәвештә халыктан аерып куйган кешеләрнең рухи кичерешләре, аларның эчке драмалары җырлана»<sup>1</sup>, аларның авторлары «үзләрен бүгенге җәмгыятькә каршы куйган кешеләрнең билгеле дәрәҗәдә трагедияләрен уртаклашалар»<sup>2</sup>, — дигән гаепләүләргә кадәр җитүчеләр дә табылды. Мондый гаепләүләренәң аргында, әлбәттә, катлаулы чынбарлыктан һәм явыз кешеләрдән курку посып тора. Шунысы хак: Зөфәр шикелле сорыкортлар шулай ук безнең җәмгыятьтә бетмәгән өле, һәм алар тиз арада гына үзләренең мәкерле максатларынан, мещанлык теләкләрен канәгатьләндерүдән ваз кичәрләр дә бик тәти бәндә-

<sup>1</sup> «Совет әдәбияты» журналы. 1964 ел. 6 сан. 151 бит.

<sup>2</sup> «Совет әдәбияты» журналы. 1965 ел. 3 сан. 136 бит.

<sup>1</sup> Р. Мостафин. Кин коләчлы, тирән фикерле. «Казан утлары» журналы. 1964 ел. 6 сан. 134 бит.

дәргә әверелерләп диг хыялланырга урын юк шикелле. Ә. Еники тормышның бу чынлыгына күз йомарга һәм сәнгать дөреслеген дә алды-гөлле иллюзияләргә өрөтөп бирергә теләми. Уйлыйбыз ки, «Рәшә»дә дә авторның позициясе явызлыкны сугышчан рәвештә фаш итү, аңа нәфрәт уяту икәнлеген исбатлап тору артык кебек.

Мостафин һәм Сабитов шикелле типларны биргәндә, Ә. Еники схематизмнан, жансыз шарж һәм карикатуралардан читләшергә омтыла. Әйе, Мостафин да, Сабитов та һәрбер жанлы кешегә хас сыйфатлардан мәхрүм ителмәгәннәр. Әмма баратораларның бу сыйфатлары тышкы ақтагына булганлыгы, ә эчке яklarында бөтенләй башка сыйфатлар ятканлыгы яки көчәя барганлыгы ачыла. Әйтик, Мостафин башта, партия работнигы буларак, үзенең эшенә күңел биреп, тырышып йөргәндәй. Ләкин ул партия эшендәге үз ролен һич тө вөжданының изге, какшамас бурычы, кушуы диг карамаган икән. Мещаннар божрасына эләккәч, аның бөтенләй икенче теләкләре, түбән сыйфатлары баш калкыта. Әлбәттә, Мостафинны беренче адымнарыннан ук карьеристлык максатлары, үзенең шәхси бәхете өчен партиягә сырышкан кеше диг әйтеп булмый әле. Ләкин аңарда шул ук вакытта инде коммунистлык сыйфаты да ачык һәм нык булмаган. Шуңа күрә андый кешенә тиз арада төрле яклап түбәнгә тәгәрәвенә каршы торырлык рухи нигез дә, таяныч та хөзерләнмәгән. Шуның нәтижәсендә ул үзенең бар булып күренгән беренче «уңай» сыйфатларын да югалта. Димәк, Мостафинның сазлыкка бату эволюциясе — гадәттән тыш хәл түгел, ә совет җәмгыятендә һәм партиядә үзенең вөждан бурычы нәрсә икәнлеген аңламаган яки аңларга теләмәгән кешенең табигый фажиғасы, политик һәм рухи үлеме. Мондый кешеләрне безнең халыкның һәм аның белән бергә әдәбиятың да рәхимсез фашлавы һәм хөкем итүе бик хаклы. Шушы ноктадан килгәндә, Ә. Еникинең Мостафиннарга төбәлгән сатира һәм ирониясе урынлы, вакытлы һәм кирәкле булуын һич кенә дә шик астына алу мөмкин түгел.

Сабитов, билгеле, Мостафин белән чагыштырганда, башкарак баскычта, икенчәрәк дәрәжәдә тора. Ул да башта ук сугыш елларының авырлыгынан кача белгән һәм үз тормышын бик уңайлы итеп җайлаган обыватель булып килеп басмый әле. Шуның белән бергә аңарда аеруча Рәшидәгә мөнәсәбәттә интим яқынлык, «мәхәббәт»

хисләренең кузгалуы да билгеле бер күләмдә бу типның психологиясендәге «уңай» сыйфатны төсмерләткән шикелле. Әмма алга табан, Зөфәрнең үз эшендәге вөждансызлыгы өскә күперә барган саен, аның мәхәббәт һәм семья мәсьәләләре тирәсендәге спекулянтлыгы да, оятсызлыгы да төаман тулы төс алы, фаш була. Дөрес, бер караганда, ул образ наив, беркатлы кебек, әмма аның чын йөзе куркыныч. Ницшиксез, Ә. Еники бу урында совет хужалык оешмаларында үзенең тышкы «эшчәнлеген», «булдыкчылыгы» белән үз шәхси бәхетен тәзмин итеп, аны ил күзәннен яшерә белгән һәм рухи хөрчлек чоңгылына төаман баткан обывательнең мәкерле образын тудырган.

Мостафин шикелле үк, Сабитов та — безнең чордагы бер төркем кешеләрнең типик вәкиле, ә кайбер тәнкыйтьчеләр уйлаганча, «тормыштагы аерым фактлар», «очраклы моментлар белән күбрәк кызыксына башлау»<sup>1</sup> җимеше генә, художник хыялында туган тип кына түгел. Ул да мещанлык калдыкларының яшәүчәнлеген, алар үзләреннән-үзләре генә бетмәячөгән, ә һаман да халык җилкәсен жылы урында тыныч кына кимереп яшәргә омтылуларын бик конкрет һәм жанлы гәүдәләндерә. Мәнә шуның өчен дә намуслы совет кешесе андыйларны нәфрәтли һәм хөкем итә. Язучы сурәтләвендә аның Зөфәрне гәепләү акты бик төгөл һәм аңлаешлы. Әмма хөкем итү бер укучы карамагына гына калдырылмый. Монда әле тагын да үзенең вөжданын Сабитовларга һич тө сатарга теләмәгән Рәшидә шикелле горур совет кешесе образы да бар. Кайберәүләрнең бу образ белән исәп-хисапны җиңел генә өзүләрен һич тө җитди диг булмый. Искә алынган мәкаләсендә, мәсәлән, Ф. Мусин бер селтәнү белән Рәшидәне «уңай» герой пьедесталынан бәрәп төшерә: «Өсәр ахырында Рәшидә,— ди ул,— үзен алдап, мыскыл итеп яшаган Сабитовка каршы чыга һәм аннан китә. Шуңа да карамастан, Рәшидә уңай тип роленә бармый. Бу функцияне үтөргә аңарда көч юк. Соңыннан аның Сабитовка каршы баш күтөрүе ничектер ясалма яңгырый, характерның моңа кадәр үсеше белән логик һәм психологик нигезләнми. Нәтижәдә, әһәмиятле фикер, идея чагылдырырдай зур фажиға

<sup>1</sup> Ф. Мусин. Тормыш һәм характерлар дөреслеген өчен. «Совет әдәбияты» журналы. 1964 ел. № 5 сан. 129 бит.

урынына, алданган хатынның чираттагы мелодрамасы алга баса».

Күрәсез, тәнкыйтьчә Рәшидә образына «идеаль герой» башкарырга тиешле бурычларны йөкли. Инде Рәшидә боларны күтәрә алмагач, ул уңай герой хокукыннан да мөхрүм ителә. Тәнкыйть куйган нормаларны үтәмәгән герой, шул рәвешчә, тормышта гына түгел, хәтта әдәби эсәрдәге ролен дә югалтырга тиеш.

Әйе, тышкы яктан караганда, Рәшидәнең роле тар интим мөнәсәбәтләр белән бәйләнештә күренгән шикелле. Әмма аның эчкә психологик һәм мораль мәгънәсе яхшы ук тирән һәм гыйбрәтле: башта Сабитовкә үзенең нәмуслы замандашы дип караган Рәшидә аның һәр нәрсәне спекулянт буларак үлчәвен, вөжданы саф түгеллеген сизенә һәм аның белән мөгәмләсен горур рәвештә өзә. Нәкъ шушы урында безнең моральнең мецанлык һәм нәмуслылык белән килешмәс каршылыкка керүе ачык булып чагыла да. Нәкъ шушы урында Рәшидәнең роле үзенең иң әһәмиятле уңай сыйфатын ачып жиберә дә инде. Аны мөскен мелодраматик бер тип дип кенә читкә кагу өчен урын калмый кебек.

Совет әдәбиятында сатира, ирония һәм юмор булмаска тиеш дип өйтергә беркем дә ачыктан-ачык жөрҗәт иткәнә юк әле. Ләкин чынбарлыкны аллы-гөлле буяулар белән генә ялтыратып күрсәтүне яклау бу төр әдәби жанрларны кимсетү, читләтү һәм, ахыр килеп, просто кысырыклап чыгару исәбенә эшләнә. Әлбәттә, чынбарлыкка һәм әдәбиятның сугышчан бурычына ышанычта булган язучылар моның белән һич тө килешергә теләмәделәр һәм теләмиләр. Ә. Еники хикәяләренә багышлы бер рецензиясендә Ибраһим Гази бик хаклы рәвештә түбәндәге юлларны язган иде: «Сатира һәм юмор хикәяләрендә һәртөрле гомумиләштерүдән шикләнәбез: янәсе, гомумиләштерсәң, бик күп кеше өстенә шик төшөчәк. Мәнә шушы шикләнү аркасындамы, әллә бүтән сәбәпләре дә бармы, безнең бүгенгә әдәбиятыбыз һәм сатирадан, һәм юмордан зур гомумиләштерүләргә ия булырлык эсәрләр биргәнә юк!»<sup>1</sup>.

Сатира, ирония һәм юмор Ә. Еники ижатында да күренекле генә урынны алып, хәзер инде алар язучы реализмның бер эзлекле тенденциясе дип бәяләнергә хак-

лы. Хәтта искә алынган «Сәз чәчәге» һәм «Рәшә» повестьләрыннан да сатирик жил бәрәп тора. Аеруча беренчесендә аны турыдан-туры сизергә мөмкин. Ә икенчесендә аны берникадәр мөхәббәт һәм интим мөнәсәбәтләр пәрдәсе каплап торган шикелле. Бара-бара анда да сатирик пафос өскә калкып чыга. Зөфәр Сабитовның йорт алу һәм өйләнү тирәсендәге кыланышлары аның чын кыяфәтен фаш иткән сатирик һәм ироник стиль элементлары белән сурәтләнәләр.

Ә. Еники ижатында гомумән сатира-ирония алымнарын туры һәм тулы мәгънәсендә һәр очракта да аерып карау — яхшы ук катлаулы мәсьәлә. Бу — язучының сәнгатьчә стилендәге үзенчәлекле бер сыйфат итеп каралырга тиеш. Хәтта болай сатирадан бик ерак булып күренгән «Әйтелмәгән васыять» кебек хикәя стилиндә дә ирониялә пафос үзен әледән-әле сиздергәндәй. Бу, билгеле, драматик һәм психологик контрастлар тирәнлегендә ятканлыктан, аның характерлы сызыклары өстә калкып тормыйлар. Шулай да Суфиян кебек типларның ироник портретын төсмерләү кыен түгел.

Ә. Еникиның «Чәнәкелә хикәяләр» (1962) исеме белән һәм аннан соң чыккан кечкенә куләмлә эсәрләре — парчалары, миниатюралары һәм памфлетлары — арасында да мәгънәле сатира һәм юмор үрнәкләре байтак. «Еники көнкүрештәге беренче карашта кечкенә, вак булып тоела торган матур гына, мәгънәле генә хикәяләр чыгара алган. Моның өчен аеруча остальк һәм хикәяченәң үткән күзә кирәк», — дигән иде И. Гази искә алынган рецензиясендә. Боларда, мәсәлән, малае Фердинандны кече яшәтән үк нахал итеп үстерә торган Фәхри Гыймадиев («Күңелсез мәҗлес»), яки шул ук Фердинандның игезе булган Наил («Кунакта»), иренең авторитетына аркаланып, үзен әллә кем итеп санаган Кәүсәрия («Кусия ханым»), район оешмаларының һәр җиргә яраучы «кадры», әмма бер профессиясе, һөнәре булмаган Сәбирҗанов («Бекә»), милиция бетә дип, «Кызыл йомычка» артелен күпләп сыбызгы эшләргә кушкан һәм шуның аркасында үзе дә «моржадан очып» чыккан Франц Феррахович («Сыбызгы») һ. б. шуның шикелле типларны байтак оңратырга мөмкин. Алар арасында гаҗәп үткән һәм кыска итеп, берничә сызык, штрих болон генә жанлы сатирик портрет дәрәжәсендә гомумиләштерелгән-

<sup>1</sup> «Совет әдәбияты» журналы. 1963 ел. 2 сая. 142 бит.

нәре, типиклаштырылганнары да бар. Мәселән, «Сыбызгы»ның беренче юлларынан ук безнең алға сатирик персонаж килеп баса: «Кызыл йомычка» артелеңең председателе Франц Фэррахович үзенең бер генә тәрәзәле фанер кабинетына тирләп-пешеп кайтып керде. Шунда ук ул күрше фанер бүлмәләрдән артелеңең баш кешеләрен янына чакыртып алды».

Шулай да Ә. Еникинең сатирик-юмористик объектларын һәрвакыт отышлы сайланган һәм тиешле эффект белән, гомумиләштерү сыйфатына ия булырлык итеп сурәтләнган дип булмый. Бу хакта И. Гази рецензиясендәгә искөртүләр, һичшиксез, дәрәс иде. Чыннан да, тормыш фактларын сатирик формага әверелдерү нокталарын табып җиткерә алмау яки аларны натурализм дәрәжәсендә калдыру Ә. Еникинең чәнечкеле әсәрләре арасында еш кына очрый («Ахирәт», «Мөслим карт», «Кемгә карады ул?», «Майбәдәр карчыкның туған кене» һ. б.). Әгәр тормыш ноктасыннан карасаң, мәселән, «Кыз һәм сөгәт» хикәясендәгә Сәлим Галимович үзе сатирик образ булырга, мәсхәрә ителергә тиеш иде. Әмма ул бик мелодраматик позада ялыктыргыч хикәя сөйләүче «мөскен бәкәй» ролен генә уйный.

Тормышчан фактларның һәм детальләренең сәнгатьчә чамасын, күләмен һәм дәрәжәсен үлчәп җиткерә алмау кебек натурализм, ваклану чиреннән азат булмау Ә. Еникинең повестьларында да күренгәли. Мәселән, «Рәшә»дә Зөфәр Сабитовның ахлакый тотнаксызлыгын ачыграк күрсәтмә дил булса кирәк, язучы бу персонажның Рәшидә белән очрашуларын сурәтләгәндә, берничә мәртәбә җенси яқынлык мәсьәләсенә килеп төртелә. Бу факт кабатлана башлагач, ул үзенең реалистик сәнгатьчә хас тыйнаклығын югалта һәм натурализмга хас урынсыз, әһәмиятсез, теңгәгә, күңелгә тия торган детальләр белән мавыгу булып кына кала.

Ләкин күрсәтелгән кайбер кимчелекләр Ә. Еники иҗатының төп реалистик юнәлешенә, тормышчанлыгына һәм сәнгатьчә төгәлләнгән сизелерлек тоткарлык ясау дәрәжәсендә түгелләр. Боларны башлыча язучының өзлексез эзләнүләре һәм тормышны җентекләп күзәтүләре вакытында булырга мөмкин мавыгулары, тормыш фактларын, дәрәслеген әдәби фактка, сәнгать дәрәслегенә әверелдерү ноктасын табып җиткерә алмавы белән бәйләп аңлатырга мөмкин

булыр иде. Ә. Еники, ике аягы белән дә тормыш чынлыгына нык баскан хәлдә, аның матур бүгенгесенә һәм рухи тынгысыз, һәрвакыт эзләнә, ашкынып, борчылып, дулкынланып яшәгән вәждәнли гади кешеләргә мөхәббәт белән иҗат итә.

Ә. Еники, әлбәттә, гел бертөрле тема һәм геройлар дөньясында эйләнүче, күптән билгеле һәм әзер материаллар белән генә канәгатьләнүче түгел, ә туктаусыз эзләнүчән һәм тормыштагы ас белән караны яхшы белән яманны нечкәләп күзәтүчән, аларның эчке, психологик контрастларын, каршылыкларын аңларга, ачарга омтылучән художник. һәм менә шушы урында Ә. Еникинең кешеләр мөнәсәбәтендәгә, каршындагы драматик коллизияләргә, каршылык-кыенлыкларны күрүче генә булмавы, ә алардан совет кешесенең яхшылыгы, югары морале, гуманистлыгы жиңеп чыгуына ышанучы икәнлегә дә үзен тулысы белән күрсәтә инде. Сугыш шартларындамы, тыныч тормыш һәм хезмәттәме — һәммәсендә ул зур үй-тойгылар совет кешеләренең мөнәсәбәтләрендә бик көчле һәм ачык. Ә. Еники иҗаты шул хакта сөйли.

Хикәя остасы буларак, Ә. Еники барынан да элөк психологик хикәяләр белән безнең бүгенге әдәбиятны баетты һәм бапта. Бу жанрның укучы өчен никадәр кирәкле, ә язучы өчен күпме авыр әдәби форма икәнлеген исбатлап торуга хәҗәт юк кебек. Олы һәм таҗрибәле хикәячеләребездән Ф. Хөсни тикмәгә генә хикәя жанрының урыны һәм әһәмияте турында өледән-әле тревога ясамыйдыр. Ул үзенең «Хикәя укыйсым килә!» дигән соңгы мәкаләләренең берсендә тагын бер мәртәбә хикәя жанрының язучыдан никадәр җаваплылык, кыюлык, төгәллек һәм осталык таләп иткәнлеген истә тотып сөйли. һәм бу урында аның хаклы фикерләрен уртаклашмый мөмкин түгел. Шулай ук Ә. Еники хикәяләрен гыйбрәтле үрнәкләр итеп китерүен дә гомумән очраклы дип булмый.

Ф. Хөсни, хикәя жанрының төп хасиятен билгеләргә теләп, болай ди: «Роман яки повестьтан үзгә буларак, хикәя үз эченә бер яки берничә кеше катнашында «башкарыла» торган тик бер генә вакыйганы, аның да, агым сүның тугайда бер бөтерелеп, чоңгыл ясап, «уйнап» торган ташкынлы төше кебек, дәртләр һәм омтылышлар үзара нык бәрелешә торган конкрет бер тугаенгына ала. Вакыйга шулай башлана, үсә, иң үткен бәрелеш ноктасына күтәрелә, аннары әкрәнләп түгөрәкләнә, бетә һәм тормыш



агымлы тагын үз юлгә белән китә. Бу яктан хикәянең драматик әсәр белән нык уртаклыгы бар»<sup>1</sup>. «Еш кына без тиешенчә игътибар итми торган тагын бер як: хикәя үтә гадәти вакыйгага корыла алмый. Хикәя нигезенә салынган вакыйга гадилектән чакчак кына күтәреләбрәк, чыгыбрак торырга тиеш»<sup>2</sup>.

Китерелгән өзеңтә язучының хикәя турында үз иңәт тәҗрибәсеннән чыгып һәм уйланыларынан сөзеп алынган кызыклыгына нәтиҗәсә, концепциясә чагылган. Бик сурәтлә итеп әйтелгән бу фикерләрдә, әлбәттә, хикәя жанрының табиғатен дәрәс билгеләүчә моментлар ачык. Әмма шулай да алар Ф. Хәснинәң күбәсенчә үз иңәт практикасыннан килә торган субъектив карашлардан да азат түгел. Аның хикәягә карата «сюжет-вакыйга» төшенчәләрен янәшә куеп фикер йөртүе, сюжетны үткәнтәп корырга өндәвә һәм вакыйганың гадәти булмаганын яклавы — болар башлыча хикәянең новелла төрен күз алдында тотып сөйләүдән килә. Менә шуннан чыгып, ул Ә. Еникинәң «Шаяру» хикәясен дә үз билгеләмәсенәң характерлы мисалларынан берсә итеп искә ала шикеллә.

Ләкин Ә. Еники хикәяләрен тулаем алганда, Ф. Хәсни билгеләмәсенәң кыскалары тар булып кала. Сюжетны мажарага тартым итеп, кинәт борылышлы, текә интригаларга кору алымнары булса да, Ә. Еники иңәтаның иң үзенчәлеклә сыйфаты психологик сюжет осталыгында гәүдәләнә. Бу индә геройларның үзара мөнәсәбәтләренә һәм кыланышларына бәйләнгән яки турыдан-туры шулардан үсеп чыккан уй-кичерешләр барышына, агылышына беренчә игътибарны юнәлтү дигән сүз. Шуңа күрә Ә. Еники әсәрләрендә вакыйгаларга корылган фабула да, сюжет та әйдәүчә түгел. Хәтта аның «Рәхмәт, иптәшләри!», «Йөрәк серә» һәм «Рәшә» кебек повестьларында да сюжетны оештыручы вакыйгалар күзгә бәреләп тормыйлар. Алар артык планда калалар, ә алга геройларның эчкә, психологик мөнәсәбәтләре, Горькийчә әйткәндә, бер-берсенә симпатияләре һәм антипатияләре, бәрелеш-конфликтлары һәм каршылыклары калку булып чыгалар. Моны раслау өчен берничә мисал китерик. «Бер генә сәгәткә» хикәясендә совет солдаты Гомәрнең фронтка үтәп баручы эшелоннан төшәп, үзенең туған авылына

бер генә сәгәткә керәп, акыннары белән очрашып чыгуы түгел, ә шулай уңай белән төрлә геройларда туған настроениләр, геройларның үзара мөнәсәбәтләре тирәнлегендә яткан кичерешләр сюжет интригасын, аның психологик киеренкелеген тудыралар. Гомәрнең кайтуы, очрашуы һәм китүе — болар фәкәтә кешеләр арасындагы эчкә мөнәсәбәтләренәң, шатлыклы һәм борчулулы уй-кичерешләренәң тышкы сәбәбә генә (повод). «Рәхмәт, иптәшләри!»дә Нурғали язмышы белән бәйлә һич тә эзлеклә вакыйгалар тәзмәсә юк, ә героинь эчкә каршылыклар белән үсү тарихы гына бар. Индә «Йөрәк серә»ндә Зәһрәнең мәхәббәт тарихын шулай ук вакыйгалар тәзмәсә белән генә чикләп булмый, аның сюжет үзәгендә дә Зәһрәнең мәхәббәтә белән бәйлә язмыш драмасы тора. Ләкин тәзмәсәң булса да, Еники әсәрләрендә сюжетны һәм фабуланы оештыручы вакыйгалар юк яки алар бик йомшак дигән нәтиҗә ясарга жыенмыйбыз. Алар бар, әлбәттә, һәм алардан башка хикәя була алмый. Әмма шунның белән бергә тормышка да, сәңгәткә дә уртак, характерлы бер хакыйкәтне искә төшерсәк, мәсәләнәң әһәмиятлә ягы тагын да ачылып китә төслә.

Әдәбият геройлары әсәрдә сурәтләнгән вакыйгаларның, хәлләрнең кол курчаклары ролендә калсалар, алар үзләренәң кешәлек характерларын ачып күрсәтү ихтиярыннан, активлыгынан махрүм булалар. Индә геройлар вакыйга-хәлләргә һәм конфликтларны үзләре тудырып хәрәкәт итсәләр, аларга үзләренәң рольләрен, характерларын эчкә яктан ачарга киң мөмкинлек бар. Тормышта да ул шулай бит. Ә тормыш белән нык бәйлә әдәбият барынан да элек чынбарлыкның һәм кешеләр мөнәсәбәтенәң әнә шул диалектикасына игътибарсыз кала алмый. Бу игътибар исә үз нәүбәтендә тәләнәтлы язучыларны кешеләр мөнәсәбәтә һәм язмышын аларның эчкә психологик дөнәясы аша күрсәтүгә китермәвә мөмкинме соң? Нокъ менә шушы урында Ф. Хәснинәң искә алынган мәкаләсендәгә бер фикерне кабатламыйча булмый: «Моннан тагын шул нәтиҗә килеп чыгаз башка бернинди бизәк тә түгел, хикәяне, барынан да элек, кешеләр язмышы гына тотып тора ала, кызыклы итә ала». Ерак китмичә, татар классик прозасынан Ш. Камал хикәяләрен, Ф. Әмирхан һәм Г. Ибраһимов әсәрләрен генә искә төшерик. Алар әнә шул югарыда әйтелгән хакыйкәткә ышанычлы булып иңәт итте-

<sup>1</sup> «Казан утлары» журналы. 1968 ел, 8 сан. 119 бит.

<sup>2</sup> Шунда ук. 120 бит.

ләр. Әдәбиятта гомуман психологизм ғына түгел, ә мораль һәм этик критерийләре билгеле. ачык, тенденциоз психологизмны якладылар. Моның асылында исә гуманизм, кешене ярату, аның өчен борчылу һәм сөөнү ята. Алар традициясә, һичшиксез, Ә. Еники һикәяләрендә дә давам иттерелә һәм үстерелә дип әйтәсе килә.

Классиклар традициясенә иң аһәмиятле сыйфатларыннан берсе — кешеләр мөнәсәбәтенә һәм язмышының эчке, психологик тиранлегенә кереп, шул тиранлектә яткан драматизмга игътибар итү һәм аны ачып күрсәтү. Бу — бер үк дәрәжәдә реалистларга да, романтикларга да хас омтылыш, максат. Драматизм дигәч тә, аны киң мәғнәсендә аңларга кирәк. Аның мәғнәсә — кешеләр тормышын, аларның үзара мөнәсәбәтләрен, уй-тойгы һәм кичерешләрен катлаулы — каршылыклы, шатлыклы, кайгылы һ. б. бик күп төрле сыйфатларга ия булган чынбарлык итеп карау дигән сүз. Бу драматизмны күрмәгән әдәбиятның укучылар өчен гыйбрәтле ягы һәм аларга тәрбияви тәсире бик чикле икәнлеген исбат итеп торуның һич кирәге юк.

Аның үрнәкләрен без күп күрдөк инде. Алар, иртәнгә томан шикелле, берникадәр әдәбият офыгында күзләри алдал асылынып торалар да, тормыш кояшы ныграк яктырта һәм кыздыра башлагач ук, юкка чыгалар. Чынбарлыкның кояшы булган кебек, аның мәрхәмәтсез жил-давыллары да, яшен-күкрәүләре дә туктаусыз булып тора. Болар һәм мәсә безгә киң чынбарлыкның һаман алга хәрәкәте, үзгәрүе һәм яңаруы турында сөйли. Мәнә язучы иҗатында да шундый чынбарлык диалектикасы теге яки бу күләмдә чагылса ғына, аның тормышчанлыгы турында кыю итеп сөйләргә мөмкин. Минем ышануымча, Ә. Еники үз иҗатының төп юнәлешә белән әдәбиятның шундый булырга тиешлеген яклай. Аның әсәрләре заман, заман кешесә, кешеләр язмышы һәм мөнәсәбәте турында укучыда җитди уйлану һәм бәхәсләр уяталар. Бу уйлану һәм бәхәсләр хәтта каршылыклы да булырга мөмкиннәр. Әмма алар һәр очракта да укучының яхшы мәғнәсендә гыйбрәтле нәтиҗәгә килүенә ярдам итәләр дип ышанасы килә.



## БИК БӘХЕТЛЕ ШАГЫЙРЬ

*Мин бу жирнең  
иң қир шагыйремен.*

(Ә. Давыдов, 1961 ел.)

«Уйласам, уйларга батам!» — ди халык жыры. Шулай шул, мин дә әле менә уйла-  
нып, уйларымны сөйләсәм дә төгәл генә аңлата алмам кебек хәлгә калып торам...  
Татар поэзиясе Татарстан жиреннән узган тау булып күз алдыма килә. Ул тауны хасил  
итүче биеклекләр бар...

Тукай, Дәрәмәнд, Такташ биеклекләре! Муса Жәлил, Фатих Кәрим, Сибгат Хәким  
биеклегә! Хәсән Туфан биеклегә... Бер халыкның поэзия тавында мәһабәт биеклек  
булып калыккан шагыйрьнең үзенә генә хас поэзиясе — үз йөзе була. Мондый  
шагыйрь озын поэмаларында да, кыска шигырьләрендә дә, хәтта куен дәфтәренә  
ашыгып-ашыгып кына сызгалап үткән язмаларында да үзенчәлекле йөзе белән таны-  
лып тора. Ул ниндирәк масштабта фикер йөртүеннән, әйтергә теләгән фикерен ничег-  
рәк тотып алуыннан һәм укучыны да шул фикер белән янарга мәжбүр итүеннән,  
ничегрәк мәжбүр итүеннән таныла.

Татар поэзиясендә үзенчәлекле биеклек булып аермачык танылып торган  
шагыйрьләрнең берсе — Әнвәр Давыдов. Аның 1950 елда «Беренче бөртек» исемле  
беренче китабы чыга. Аннан соң китәп арты китәп... «Ташу», «Тормыш лирикасы»,  
«Ферма кызы», «Чорлар чатында», «Кеше арасына ашыгам»...

Артка карасан, 1950 ел әле ерак та түгел, Әнвәр Давыдовның чын мәгънәсендә  
ашыгып үскән, гажәп тиз житлеккән шагыйрь икәннен күрәсең.

Әнвәр Давыдов тормышның ниндидер бер генә тармагы турында жырлап таныл-  
ган шагыйрь түгел. Ул төрле өлкәләргә, яңа туган көн белән бергә хәрәкәتكә килгән  
төрле хәлләр-вакыйгалар эченә үтөп керә белде.

Яз көне яңа төшкән дымлы сукмакка карап шагыйрь болай ди:

Нигә миңа бу шиблет,  
Оеклар нигә кидем,  
Ядан аягымны тидереп,  
Йөгерең узар идем.

Яки:

Авыл язы! Миңа бик таныш  
Синең бөтен-бөтен ягын:

Саламга тамчыларны көмеш  
Төймә итеп тезгән чагым;  
Беренче гөрләвегеннең  
Сабыйча көйләве;  
Түбәдән карлар йөгенең  
Төшөп гөрселдәве...

(«Ташу». 1955.)

Югарыдагы юлларны гына укыгач та мин Әнвәр Давыдовның табигать баласы икән, табигатьнең бөтен нечкәлеген язарлык көчә барлыгын күрәм... Дөресен әйтм, аның табигать турында азрак азуы өчен күңелем ачынып куя. Тик дөньяда әле табигать матурлыгыннан мәһимрәк әйберләр бар шул. Шуңа күрә, тыныч хезмәт тавышын пуля сызгырулары, туп гөрелтесе алыштырган чорда, Әнвәр Давыдовның тавышы болайрак яңгырап ишетелә башлый:

Тетрә, дошман! Сина үлем илтәм!  
Ике адым, тик ике адым!

(«Беренче яра». 1943.)

Шагыйрь вакыт белән узышып бара. Заман биргән тәҗрибәсен, тойгыларын сәнгәтдәге изге ниятенә куша. Сугыштан соң, әле генә ремонтланып беткән, язгы чәчүгә эзәр булып, тезелеп торган чәчкәчләргә карап:

Залп өчен хәзерләнган  
Тупларга охшаган алар,  
Зур һөҗүмне башлар өчен,  
Минутын көтеп торалар,

— ди шагыйрь.

Әнвәр Давыдов, бүгенге ике лагерь, ике идея көрәше югары накалда торган, тормыш тагын да катлаулана төшкән вакытта шашып-шашып жырлауны түгел, уйлап һәм тагын бер кат уйлап жырлауны мәгъкуль күрөп, киң майдандагы хезмәт ыгы-зыгысы эченә керә:

Жирдә шаулы: яшәү чыганагы  
Күмелә тормыш биргән шау-шуга,  
Шагыйрь!

Колагыңны

Ныграк сал шуна.

(«Шәһәр сулышы». 1957.)

Тәне, җаны, каны белән чын коммунист шагыйрь булу Әнвәр Давыдовны коммунистик идея тантанасы өчен туктаусыз көрәшкә: көн тәртибдә торган һәм көн агышында гәмәлгә ашкан һәр эшкә зур игътибар итүгә, шуны жырлауга — публицистикага этәрә. Моңа шагыйрь ихтыярий бара, үз идеясенә шиксез ышандыру өчен, шигъри юлларына әйбернең яки вакыйганың, образларның асылын салып, фәлсәфи шагыйрь булып бара:

...Кайдадыр көн,  
Кайдадыр төн,  
Кайдадыр жылы,  
Кайдадыр суык,  
Гөлләр...  
Көлләр...

Бу юллар безне яшәү һәм үлем фәлсәфәсенә юнәлтә. Кинәт син караңгылыкта шөмләнеп китсәң, төнәңне суык куырып ал; аннан көң чүдәеренә көрсәң, кайнар

өл пешерә. Житмәсә ул күптөн түгел генә күкрәп үскән гөлләр кәлә бугай! Аларны  
ник яндырганнар? Кем яндырган?

Чүлләр...

Үлем...

Туу...

Ярый өле кәл чүлләре һәм үлем артында туу бар, яшәү бар... Инде шагыйрь олы  
фәлсәфәгә контраст публицистик ялкын өсти:

Әнә, өскә үрелә гигантлар:  
Озын куллы тимер краннар,  
Кирпеч-кирпеч салып, кемиргәдер  
Рәхәт, жылы тормыш коралар.

\* \* \* \* \*

4

...Кайдадыр яз,  
Гөлләр жидә уйный,  
Ә аларны  
Сагалыйлар салкын кыраулар.  
Ләкин яз жинелми.  
Язга алмашка жәй килмичә булмый.  
Болыннарда, бакчаларда  
Кешеләргә шатлык көенә чыңдый  
Зәңгәр, ал кыңгыраулар...

Тагын фәлсәфә өстөнлек алды. Укыйсың, кан тамырларыңда оптимистик рух йөгә-  
рә, яхшы:

Кешеләргә шатлык көенә чыңдый  
Зәңгәр, ал кыңгыраулар.

(«Чорлар чатында». 1959.)

Шушында туктап, уйланып торсак, өле без укып узган «Чорлар чатында» дигән  
пәзмадан китерелгән өзекләр Әнвәр Давыдовның бөтен поэзиясенә хас икәнә сизелә.  
Аның поэзиясенә нигезендә тирән фәлсәфә, публицистик ялкын, кү-  
төрәнке рух бергә үрелеп бара икән. Шул нигездә калыккан эчтәлек Маяков-  
скийга охшаш көбөк, ләкин аңардан үзгә, Әхмәт Фәйзигә якын, ләкин аңа да охшама-  
ган бер яңа форма тудыра:

...Төн бус төрле төсләрдәге неон якты:

«Полет»

«Дружба»

«Ракета» —

акты да акты.

Бу юлларда без публицистик поэзиянең тантаналы-декларатив  
яңгырашын ишетәбез. Моңа шагыйрь фәлсәфи поэзиянең драма-  
тизмын өсти башлый:

Себер тракты?

Еракмы?

Александрийский централлар

Турында мөмкин язарга,

Сөргеннәр турында...

\* \* \* \* \*

...Чыңдый авыр богаулар

Һаваны ярып чыңдый.

Көрәшчеләр баралар,  
Жир шары сыкрап тынлай.  
Гаделлек, ирек өчен —  
Көрәшчеләр газобы.  
Бармы бу юлның очы?  
Бармы азагы?!

(«Себер тракты». 1966.)

Шулай, әле фәлсәфә, әле публицистика көчәеп, әле алар бергә үрелеп, бүгенге халыкара атмосфераның киеренкелеген дә, тормыш динамикасын да тоярга булыша торган, шигырь юлларына яңа бер көч өсти торган калып — Әнвәр Давыдов калыбының үзенчәлекле формасы туга.

Мондый кыска-кысан мәкаләдә Әнвәр Давыдов кебек зур шагыйрьнең поэзиясе турында сүз йөртү, билгеле, кыенрак. Килчәккә калын фәнни хезмәтләр, иркенләп, тәфсилләп, Давыдов поэзиясе эчтәлек ягынан да, форма ягынан да, зәүкый яктан да кызыклы һәм камил икәнне әллә ничә кат расларлар. Аның поэзиясе татар шигъриятендә яңа бер мәктәп икәнне икътярар итәрләр. Ул мәктәптә тәрбияләнүдә шагыйрьләрнең исем-фамилияләрен күрсәтәрләр. Хәзер исә биредә тагын бер генә нәрсәгә тукталасы килә:

Узган хәлләргә «матур фантазия бизәкләрен» дә, күзгә яшь китерә торган «ачы» ны да мулрак өстәргә була. Узганы язу, бәлки, жиңелрәктер!.. Килчәккә инде безнең күңелебездә үк матур, чөнки без — кешеләр — күптән, ботен көчез без белән, матурлыкка омылабыз. Балки, килчәккә язу жиңелрәктер?.. Ә бүгәнгә төзелешләрне, жыелышларны — бүгәнгә хәрәкәтне бүгәнгә үк язып, аны бер очы белән хыялыбызда йөргән матур килчәккә тоташтыра бару ничек? Бусын төгәл беләм. Бусы — авыр эш, чөнки бүгәнгә укучы өчен бүгәнгә тормыш әллә ни яңалык түгел, аннан соң... якыннан караганда ямь-яшел агачта да сары яфраклар күренә. Әнвәр Давыдов менә шул тормышның матурлыгын жырлады, шундагы көн саен шытып торган яңалыкларны күрдә, аны укучыга да күрсәтә белде. Илебездөгә матди үсешнең һәм алдынгы идея үсешенең бүгәнгә тизлегенә ул күпмедер тизлек өсти алды. Яшь каләмдәшләрен дә туктаусыз шушы эшкә өндәде. Очраклы сөйләшүләрдә, расми чыгышларында, шигырьләрендә өндәде.

Әнвәр Давыдов гадилегә белән сокландырып, эрудициягә белән кызыктырып, хаклыгы белән инандырып яшьләр күңелен үзенә аеруча тартты. Алар белән бәхәсләште, сөйләште, киңәште.

Бүгәнгә күп кенә яшь шагыйрьләр Әнвәр Давыдов та салышкан нык күпкәргә кыю басып шигъри майданга керәләр. Алар үзләрен күтәрел торучы күпкәргәң остасын онытмаслар, «Укытучыбыз!» дип һәрвакыт искә алырлар.

Бик бәхәтле шагыйрь ул Әнвәр Давыдов.

Рөстәм МИНГАЛИМОВ.



# ФОТУЛА ЯННАКОПУЛУ



Коммунист-язучы Фотула Яннакопулу— тынычлык һәм ирек өчен көрәш алып баручы грек интеллигенциясенең алдынгы әз-килләреннән берсе. Патриот грек гайләсендә туган Фотула, үзенең ата-анасы һәм абыйлары белән берлектә, Туган иленең дошманнарына каршы көрәш юлына бик яшьли баса. Ул «АЭТОПУЛА» (Яшь бөркетләр) исемле пионер оешмасы сафларында тәрбияләнгән. Ә Греция жырларын немец-итальян фашистларыннан соң Америка-Англия империалистлары таптып башлагач, шагыйрә яшьләрнең «ЭПОН» дигән яшерен оешмасында — каршылык күрсәтүчеләр сафында көрәш алып бара. Кыюлыгы һәм фидакарьлеге өчен аңа хәрби бүләкләр бирелә.

Демократик Греция өчен барган күпеллык көрәштә меңнәрчә грек патриотларының гайләләре кырылды һәм таланды. Фотуланың да ике абыйсы Америка-Англия империалистлары белән көрәштә корбан була, ә әнисен һәм башка туганнарын грек реакционерлары зинданга ташлый. «Мин бомбалар шартлавы астында үстем һәм ничем бала чагымның музыкасы — тулар авазы булды, — дип яза үзе турында Фотуләммә. Балалар үз Ватаннарында үз ата-аналары белән тыныч тормышта яшәргә тиешләр».

Туган халкына чиксез мэхәббәт һәм дошманга нәфрәт көчә шагыйрәне кыю көрәшчегә итә. Бу көрәштә аның коралы — кулындагы каләм. Күренекле грек язучылары Костас Варналис, Тэфкрос Антиас һ. б. кулләр Фотуланың көрәшчегә батырлыгын һәм әдәби хезмәтләрен югары бәяләделәр. Әле утыз ике генә яшьтәге шагыйрәнең 17 китабы басылып чыкты һәм алар 16 телгә тәржемә ителгәннәр.

Күптән түгел Казанга язган хатларының берсендә Фотула татар шагыйрә Муса Жәлилнең шигырьләрен укып бик тәэсирләнүе, соклануы турында әйтә. «Мондый батырлыкны минем әлегә кадәр күргәнем дә, ишеткәнем дә юк иде», дигән ул хатта. Шагыйрә Муса Жәлилнең шигырьләрен үз теленә тәржемә итәчеге турында белдерә.

Татарстан китап нәшрияты 1969 елда Фотуланың «Эллада кызы» исемле белән сайланма шигырьләр китабын татар телендә бастырып чыгара. Шигырьләргә Мөхәммәт Садри, Нури Арсланов, Зәки Нури, Әдхәт Синегулов тәржемә иткәннәр. Бу санда без укучыларыбызны шул китапка керең берничә шигырьнең тәржемәсе белән таныштырабыз.

## Мин—Эллада кызы

Мин — Мурганос ташы,  
Мин — канланган Пиндә таулыгы.  
Мин — мәңгелек батыр  
Фермопильи.  
Мин — Граммос кыясы,  
Мин аның әрнүле ярасы.

Минем йөрәктә  
Яңа таң балкышы,  
Мин Витис сусавы  
һәм тормышның  
Мәңге сүнмәс уты.  
Мин давилларда туып-үстем.

Металл кебек  
нык мин.

Мин

Туган илемнән читтә,  
Тик бер дә  
ят итмим

Ят туфракны,  
зәйтүн агачыдай,

Саныйм  
үз итеп мин.

Мин — бомба,  
Миндәге ачу,  
әйтерсен, баздагы дары.

Дошманнар белсен,  
тиздән шартлар

Аларның  
бары-бары.

Мин —  
ирекле кош очырткан  
Халкым байрагы.  
Мин — биек күк,  
Канатың талса,  
Син яхшы бел аны.  
Мин — көрәш китабы,  
Эллада теле жырчан —  
Бу китапны кайнар һәм саф  
Дулкыным белән кочам.

Мин  
жиңүче кылыч сыман,  
Дошман качалмас миннән.  
И Илем, үч алганда да  
Булырмын

синең белән.

ӘДХӘТ СИНЕГУЛОВ  
төржемәсе

## Минем куллар

Минем куллар корыч кебек нык кул,  
Кояш нуры төсле жылы кул.  
Күрешкәндә күз сал минем учка —  
Бай хатирә белән тулы ул.  
Һәр тормышның үз тарихы була,  
Тарихы бар минем кулымң да.  
Сизде куллар очрашулар ямен  
һәм газабын белде юлның да.  
Кер улы һәм ямау салды алар,  
Башкаемны кысты кадерләп,  
Бәйрәмнәрдә өйне бизәделәр  
Дуслар өчен мул сый әзерләп.  
Минем куллар кырда иген икте,  
Тау-таш ишеп йортлар салдылар.  
Мин утырткан чәчәкләр һәм гөлләр  
Йолдыз булып жирдә яндылар.  
Кирәк чакта корал алды кулым,  
Калтырасын дин дошман куллары.  
Киметмәде кулның кыю көчен  
Кайнар утлы сугыш еллары.  
Салды куллар бәхет сукмакларын,  
Ачты алар ирек юлларын.  
Алар һаман эштә һәм похода...  
Шундый менә минем кулларым!  
...Безгә күбрәк эш бир! — диләр куллар,  
Ябышмыйлар алар юк-барга.  
Станокны металл чыңы белән  
Жырлаттылар алар цехларда.  
Менә хәзер каләм алды куллар,  
Чыкты каләм ап-ак кырларга.  
Ашыктыра аны минем куллар  
Жырланмаган жырың җырларга.  
Кулларыма зур ышаныч белән  
Тапшырам миң йөрәк серемне.

Эштә алар бик күп тирләделәр,  
Күп сөрттеләр яуда сөремне.  
Бар нәрсәгә бирәм кулларыма —  
Минем күңел юмарт яз сыман.  
Минем куллар минем хакта язсын,  
Минем куллар тарих язсыннар...  
Ә ул тарих ил тарихы булсын,  
Чын тарихы булсын халкымның —  
Яшәсен ул сулмый мәңге-мәңге,  
Сүндермичә йөрәк ялкынын.  
Язсын куллар зәңгәр күк турында  
һәм дуслыкның көчен зурласын.  
Яңа жырым куллар тынычлык һәм  
Сөю жыры итеп җырласын.  
Яңа жырда шаулап торсын шатлык,  
Ә сагышлар анда аз булсын,  
Дулкынлансын анда азат диңгез,  
Анда чәчәк, анда яз булсын.  
Яңа җырлар ишсен төрмәләренә,  
Дошманнарга булсын үчләләр.  
Яңа җырлар якты таң кабызсын...  
Минем куллар шундый көчләләр!  
Я, әйтегез, шул кулларны кояш  
Жылытмыйча кала аламы!!  
Ялкыннарны сөеп кочсын куллар,  
Иркәләсен куллар баланы.  
Яңа җырлар елга булып аксын  
Дөрөслекне сөйләп кешегә,  
Күр кулымны!.. Корыч кебек кулның  
Көче дә күп булсын, эше дә.

ЗӘКИ НУРИ  
төржемәсе



Үз иленән шактый ерак-еракта,  
 Музейга яшеренеп, арып-талып,  
 Шәрәлектән оялган Афродита,  
 Басып тора кайгылы уйга калып.  
 Нинди кабахәт кискән аның кулын,  
 Чиркәү карагы куркамы алладан!  
 Пычак белән кем ташланган изгегә,  
 Гүзәллек алдында тетрәп калмаган!  
 Кемнәр булсын, гүзәллек сөймәүчеләр,  
 Сихри сәнгатьнең кара дошманнары! —  
 Вахшилекнең дә чиген белмәүчеләр,  
 Үтерергә ялланучылар бары.  
 Син, Афина, безнең изге аллабыз,  
 Син, аерылып матур туган илеңнән,  
 Тотып хакыйкәт кылычын кулыңда  
 Нигә нитегәсең ятлар жирендә!  
 Французгамы, инглизгәме — кем алга,  
 Безне шуңа этеп-сатып бирделәр,  
 Чит-ят жирләргә чәчелеп-сибелеп,  
 Гүзәл Эллада нурлары сүнделәр.

Сүнделәр... Ләкин караклар тотылыр,  
 Гадел хөкем алдына басар алар,  
 Эш белмәүче булдыксызлар урлаша,  
 Тарих аларны ләгънәтләп тамгалар.  
 Эллада бүген зур кайгы кичерә,  
 Кайнар күз яше ага Афинадан,  
 Йөрәк әйтә: «Кайгырмагыз, туганнар,  
 Гүзәл сәнгать чәчәк атар яңадан!»  
 Өнди безне борынгы батырларның  
 Изге каберләре кискән көрәшкә,  
 Кем дә баса алмаслык көчле тавыш  
 Аңлашыла халыкка, һәр йөрәккә.  
 Өнди гомер — бөек акыл иясе,  
 Фермопилның борынгы батырлары,  
 Илнең данлы Праксителе, Фидие,  
 Аристотель һәм Эсхил күк уллары.  
 Алар биеклегеннән һәр замандаш  
 Бергә дөшә хыянәтсез дусларын  
 Күтәрергә илдә хөрлек байрагын.  
 Акропольнең һәм Парфенонның данын!

## Әнкәемә хат язасым килә

Кулымдагы гөлчәчәкне әнкәемә  
 Ай, жибәрәп булса иде хатка салып,  
 Хуш ис сипсен,  
 аңа зур дәрт бирсен иде,  
 Тар төрмәдә яткан чакта газалланып.

Тәрәзәдән жылы жыллар исеп керсен,  
 Әнкәемә яз сулышы өрсен иде,  
 Төшләремдә һаман аны күрүәмне,  
 Гел юксынып йөрүемне  
 белсен иде.

Йөземнәрнең яфраклары жйтсә иде,  
 Әнкәемә жибәргәндә хатка салып,  
 Ул да көзгә шатлыңны хис итсә иде,  
 Тар төрмәдә яткан чакта газалланып.

Туган жирне һәм, әнкәем, сине янып  
 Яратканны, сагынганны жаным белән,  
 Назлы дөфнә һәм зәйтүннәр яфрагына  
 Язып салыр идем йөрәк каным белән.

Ышан, әнкәй, хакыйкәт бар бу дөньяда,  
 Син яшисең безнең йөрәк каннарында,  
 Тар-мар килер канлы караңгы төрмөләр,  
 Мин кайтырмын беркөн  
 илнең таңнарында.

МӨХӘММӘТ САДРИ  
 тәржемәләре

## ДУСТЫБЫЗ РИЗА ХАЛИД



«Сугыш минем бөтен хыялларымны бутап ташлады...» дип яза Риза Халид үзенең тәржемәи хәлендә. Бөек Ватан сугышы елларында Ленинградта, үзе яклап сугышкан батыр калада әле бүген дә өлкән офицер Риза Халид Совет армиясе сафында хезмәт итә.

Шагыйрь Риза Халид 1919 елның 5 мартында Кырым өлкәсенең Богатырь авылында туа. Мәктәптә, педучилищедә укый, аннан пединститут тәмамлый. Укытучы булып эшләргә тели. Ләкин сугыш башлану белән аңа Горький шәһәрендәге зенит артиллериясе училищесына китәргә туры килә. Хәрби училищени тәмамлагач, чолганышта калган Ленин шәһәренең нәкъ уртасында — Марс майданында урнашкан зенит батареялары белән фашист козгынарна каршы дөһшәтләр көрәш алып бара. Шуннан бирле ул Ленинградта кала. «27 ел бу шәһәрдә хезмәт иткәнгә мин үземне чын мәгънәсә белән Ленинградлы итеп саныйм», дип, шагыйрь юкка гына горуланмый. Сугышчы шагыйрь башыннан чолганышның бөтен авырлыгы: докмысыз төннәр, ялкынлы көннәр, ачлык, үзәк өзгеч төньяк салкынарны, үлем дөһшәтләре һәм, ниһаять, бөек жигу шатлыклары кичкән. Шуңа күрә дә

шагыйрьнең әсәрләрендә төзәлмәгән яралар, һәлак булган замандашларының язмышын уйлап сызланулар, дошманга бөек нәфрәт хисләре чагыла.

Аның әсәрләре бик күп газета-журналларда, рус, грузин, болгар, украин, башкорт, черкас һәм башка телләрдә басылып килә. Соңгы елларда безнең журналда да укучыларыбыз аның шигырьләре белән таныштылар. Татарстан китап нәшрияты аның шигырьләре китабын басып чыгарды.

Шагыйрь Риза Халидка бу елның март аенда иллә яшь тулды. Аның әле иҗәт эшендә дә, хәрби хезмәткәндә дә жиң сызганып эшләр чагы, ул әле һаман яшьләргә дөртләр, көр һәм шат күңелле, ул әле дә үз постында һаман сакта, һаман сафта.

## Яратам сине, Нева

Кочагыңнан кояш чыгып  
Шат нурларын чәчкәндә,  
Дулкыннарың гөлләр булып  
Чәчәкләрән ачкандә,

Күрдәм сине таң атканда.  
Аерылалмам һич синнән.  
Жырларыма шәп мажараң  
Серле моңнарын биргән.

Саф суларың ширбәт кебек,  
Тамчыларың — күз яше.  
Сөям сине туган күрел,  
Өй гөмерем юлдашы.

Синең бәллүр суларыңдай  
Көннәр үтә — агалар.  
Нигә син гел уйларымда,  
Ник сиңа бөйлә алар!!

Ченки, дустым, бу төшләрдә  
Кан түктәм Ватан өчен.  
Дошманымнан көрәшләрдә  
Мин алган идем үчәм.

Зәңгәр миләүшәләр, гөлләр,  
Хуш исләрен чәчсен дип,  
Яшәү дусти — күгәрченнәр  
Канат кагып осын дип,

Нева, синең дулкыннарың  
Азат шаулап аксын дип,  
Безнең яшьлек горурланып  
Манзараңа баксын дип,

Ил ялкынын үзеңе алып  
Чыктың дошман каршына,  
Син ул куәт бирдең безгә,  
Шәһәрнең яшь-картына...

Жиңгүләрне кояш күрдә,  
Яз кочты һәр ягыңдан,  
Каһарманнар сәлют бирде,  
Нева, синең ярыңнан.

Очан сүдай ак син шаулап,  
Табигатьнең чибәре!  
Исә сине сөеп -назлап  
Ладоганың жылләрә.

НУРИ АРСЛАНОВ тәржемәсе

## Өмет

Өметсезгә гомәр ник кирәк:  
Кояшсыз таң жиргә килерме!  
Су буенда үскән тал-тирәк  
Сусаганның хәлен белерме!

Өмет бит ул — айдыр күгемдә,  
Өмет бит ул — минем кояшым,  
Өмет булса әгәр күңелдә  
Үз-үзеңне көчле тоясың.

Әгәр, өмет, ят дип санап син,  
Иртә таңда мине күрмәсәң,  
Әгәр миңа кырын карап син  
«Эш ничек!» дип сорау бирмәсәң,

Әгәр, өмет, мине азаплап,  
«Көтмә инде, килмим» дисәң син,  
Якты күңне кара сүз каплап,  
Көтмәгәндә әгәр сүнсәң син —

Нигә кирәк минем сүзләрем!  
Жырым булып нигә үт яксын!  
Сукырайсын минем күзләрем,  
Я сүлышым минем тукталсын.

Ләкин беләм: мәңге ул үлмәс,  
Өмет тора минем янымда,  
Миннән башка өмет юл йөрмәс,  
Өмет агыла минем канымда.

Походларда, канлы һөҗүмдә  
Минем белән, өмет, атладың.  
Яз да, жәй дә, кыш та, көзен дә  
Яуларда син мине сакладың.

«Тиздән юлга! Артка калма!» дип,  
Син эндәштең миңа окопта,  
«Мин жыласам — мине аңла», дип  
Елмайдырдың авыр вакытта.

Барча юлны бергә узабыз,  
Бергә булдык бөтен якта да.  
Сагыну жырын бергә сузабыз  
Туган яктан читтә чакта да.

Дус һәм юлдаш миңа син күптән,  
Син бит, өмет, бөтен торышым!  
Мәхрүм калсам әгәр өметтән,  
Кирәк түгел миңа тормышым.

Кояш нуры болытларны ярып үтәр,  
Иркәләнәп нурга күмел, күңел! диген.  
Учыңны син кояш көлгән якка күтәр,  
Әйт син нурга: мең кат күбрәк сибел!  
диген.

Син карасаң — балкый жирдә барча урын,  
Яктыртасың жирдә бөтен тира-июньне.  
Бәхәсләшкн: житмәс ләкин синең нурың  
Кабызырга минем кайнар йөрөгемне.

ЗӘКИ НУРИ тәржемәләре,

Кояш Тимбикова

## АЛТЫН СЭГАТЬ

ОЧЕРК



л, сөзөк таудан аска төшөп, алачыгы янындагы багана башына үрөлдө. Ачкыч шунда булдырга тиеш иде бит. Багана башын капшаганда, кулларының калтыранууы сизде. «Кулы калтыранган тимерче тимерчемени ул?»

Башка вакытта эшкә тотынса, ул бөтөн борчуларын оныта, эч пошулар шунда ук юкка чыга торган иде. Шуңа күрә Сәрвәр, үзөнә бер терәк тапкандай, алачыкка керде, өргөчөн көйлөдө, чүкөчләрөн, ачкычларын, кискечләрөн барлап чыкты: эшкә тотынырга да бөтөнөсөн онытырга кирәк. Эмма Сәрвәрнең башына төшкөн бүгөнгә хәсрәтә алай тиз генә юып ташларлык түгел икән шул. Тимер-томырлары да көндөгөчә жанга рәхәт биреп чыңламады, өргөчө дә утны көчәйтмәдә, чүкөчөнөң дә куәте әллә кая кител югалган кебек. Үзәкне һаман шул бер уй өзгәләдә: Гөлнурның үз әнисә кайткан, бүгөн Гөлнур Сәрвәрләрдән китә.

Бу хәбәр аңа йокы бирмәдә. Сәрвәр үткән төн буге күзләрен Гөлнур йоклап яткан каравагтан ала алмады.

Ап-ак тышлы түшәк өстендә яткан шушы ябык кына гәүдәлә, шоп-шома какча йөзлө, очы сүтелеп юрган өстенә тузгыган саргылт толымкайларны һәр иртәдә күрер өчен Сәрвәр бөтөн тормышын бирергә риза булып иде.

Төнө буге керфек какмаса да, ул үзө көндөгөчә сәгатъ биштә үк торды, иртанге чай табынын әзерләдә: мич төбөнә салынган һайбат арыш ипиеннән зур-зур телемнәр кисеп куйды, күкәйләр пешердә. Өстәл янына утыргач исә, чынаяктагы шикәрсез-нисез куе чайне дә бер-икә генә йотты. Табын жәөлгән килеш калды, ул алачыкка ашыкты.

Эмма тиз генә чыгып китә алмады, бер генә йомышы булмаса да, кабат түр якка кердә. Изрәп йоклап яткан Гөлнурга күз төбәдә. Гөлнурның түшөгөнә капланып елый-елый ялварасы: «Калдырып китмә! Бөтөн теләкләрөңне үтәрмен, күтәрөп кенә йөртермен, китә генә күрмә!» — диясә килдә.

Сәрвәр, үзөн зур жинаягъ эшләргә жыенгандай хис итеп, сискәнөп куйды. Аннарны әллә энә шул кырын эшнә эшлөп ташлавыннан шикләнөп, әллә сулкылдап жибәрүеннән куркып, өйдөн чыгып киттә...

Унбиш еллап бергә яшаделәр алар.

Гөлнурның алар өвндә яшөп калуы көтмөгөндә, уйламаганда гына килеп чыкты.

Сәрвәр ул елны, ремонтын көздән үк түгәрәклөп куйды да, кышын фермада эшлөп йердә. Маллар күп, азыклары чамалы. Үлем-китөм булмасын өчен, аңа көн-төн фермада торырга туры килә иде. Беркөннө Сәрвәр шулай таң беленер-беленмәстә фер-



*Социалистик Хезмэт Герое Сәрвәр Нәфыйкова, Зифа Галиева һәм Гөлнур.*

мага барып керде. Салам түшөлгән жирдә бер аксыл төргәк ята. Маллар куркышып читкә посқаннар. «Төргәк» ишетелер-ишетелмәс кенә мышкылдый. Барып караса — бәби. Тәне ут кебек яна, бит алмалары кызарып кутырлаган. Гаҗәлләнүеннән, куркуыннан телсез калган Сәрвәр, баланы күтәрәп алды да, идарәгә чапты.

— Мена,— диде ул, төргәкне председателгә сузып,— кабул итеп, алыгыз. Кемдер бәбиен минем маллар янына ташлап киткән.

Председательнең эше бик тыгыз чак иде. Ул карап-карап торды да:

— Туктале, Сәрвәр,— диде.— Бу минутта гына кая куйыйк инде аны? Үзегездә торып торсын. Алырбыз, озатырбыз.

Соңыннан инде тереләп җиткән, туп кебек тумрал торган баланы Сәрвәрнең берәүгә дә бирәсе килмәде. Шулай итеп, Гөлнур Сәрвәрләр баласы булып китте.

Алар өчәү яшәделәр: Сәрвәр, Гөлнур, Зифа. Сәрвәр белән Зифа Гөлнурга кадәр үк бергә торалар иде инде. Гөлнур аларның икесен дә якын итте. Зифа — май заводы сакчысы — эшеннән ашыга-ашыга кайта да өй эчендәгә хужалык мәшәкәтләренә чума. Аш-су әзерләү, киём-салым тегү, өй кирәк-яракларын барлап торы — бары да аның өстендә.

Сәрвәр Зифага бөтенләй охшамаган. Хәер, кайдан килсен ул охшашлык, алар бит бер нәсел кешеләре түгел. Шулай да тормышның әчесен-төчесен бергә татый-татый, алар туганнардан да болайрак якынайдылар. Гөлнурның бу йортка килүе ике кызың дуслыгын тәмам беркетеп куйды. Зифа апасын Гөлнур өйгә җан өрүче итеп таныса, Сәрвәр белән килчәк тормышы, хезмәт, уку кебек олы нәрсәләр турында сөйләшә иде, Сәрвәрне үзенең беренче киңәшчесе итеп санып иде.

Гөлнурның үзенең биргән бихисап күп сораулары каршында сүзсез калмас өчен, Сәрвәр ничек тырышуын хәзер генә тоеп алды. Гөлнур зурайган саен, ул бирә торган сораулар катлаулана барган саен, Сәрвәр дә үсә, күбрәк эзләнә башлады. Кичен, эштан кайткач, Гөлнур белән сөйләшер өчен, Сәрвәр алдан әзерләнә иде.

Эштән ул Зифа кебек ашыгып кайта алмый. Төрле вакытлар була. Артык соңлаган көннәрендә Зифа:

— Шул кадәр кыланмасаң, ярамыйдыр шул, йортта да эш бетмәгән, көчең артык булса, монда булышыр идең,— дип үпкәләп каршы ала.

— Трактор хәтле трактор төн буге тик торсынмыни? — Сәрвәр һәрчак аның үзен шундый берәр сорау алдына китереп бастыра:— Минем өйдә берәңгә өрчеп утыруым яхшыракмы, әллә тракторның басуда булуы кирәгрәкме?

Зифа апаның эссесе сүрелгәч, Сәрвәр аңлатып бира.

— Инде кайтып китәргә җыенып тора идем, бер тракторны сөйрәтәп килеп җиттеләр. Тирмаларының рәте киткән. Әллә ничә төшен куеп, көйләп җибәрдем. Балам

мин андый малай актыкларын. Юри мине эш баткан жиргә киләләр. Янәсе, мин тәзә-тәзә өлгертә алмыйм да, алар төнгә сменәдә жир тырмалыйсы урынга, клубта «Әлипә» силтерәләр. Жирнең теле ул, сорый алмый... Ну хәзер әйт инде — кем гаепле? — Сәрвәр, соравына җавап эзләп, Гөлнурга карый. Гөлнур бармагы белән Зифа апасына төртеп күрсәтә:

— Ул гаепле булып чыга инде,— ди.

Өчесе бергәләп көлөләр.

Иртән дә Сәрвәр эшенә, сәгать-фәлан белән исәпләшәп тормыйча, таң ярылганда ук чыгып китә. Гөлнур аңардан йоклап кала. Кайчак ул, йокысыннан уянуга, ситсы күлмәген элөп, алачыкка килә. Алачык алардан ерак түгел. Берничә йорт үтәсең дә сөзәк тау астына төшәсең. Сәрвәр Гөлнурны тау өстеннән үк күрөп ала, шатлана, өмма тыштан бик исе китмәгәндәй кылана, чүкөч белән тимер кыйнавын белә: чың, чың, чың... Үзә Гөлнурның сүзен, тимер чыңына карамастан, бик тиз ишетә. Гөлнур:

— Апам дим, апам! Нигә шул чаклы иртә килдең? — дип сорый.

— Килдем шул, наным,— дип җавап бирә Сәрвәр.— Кеше-кара йери башлаганчы, бөтерәсе эшләрем бар. Аннары я шоферы, я трактористы килә башлый. Бүленеп калам.

Гөлнур аңа озак итеп сокланып карап тора. Гәүдәсе дә кечкенә генә югыйсе. Тимер хәтле тимерне үзә теләгән рәвешкә кертә дә куя. Ярты потлы чүкөчкә уйнатып кына йөртә. Хәер, Гөлнур бу чүкөчкәйне уйнатулар Сәрвәр апасына бик кыйммәткә төшүен дә яхшы белә. Ул эштән кайткач, еш кына:

— Кулбашларга көч килә,— дип зарлана.— Шул чүкөчкә кайчан гына алмаштырырбыз икән, бигрәк авыр.

Шулай да ул кулларының сулкылдавын сиздермәскә тырыша. Ашап-эчеп алгач, Гөлнурга:

— Укы әле, наным, мин ятып кына тыңдыйм, газетага ниләр язалар икән! — ди дә, башын мөндәргә төртә...

Көннөрдән бер көнне Сәрвәр, иртән үк килеп, сабанның сынган төрәнән ялгәп ята иде, алачыкка сулуы кабып Гөлнур йөгереп керде.

— Апам, сөенче, сөенче! — диде ул, үрсәләнә-үрсәләнә.

Сәрвәр тураеп басты, уң кулындагы ачыкчы күн аляпкычы кесәсенә тыкты да Гөлнурга карады. Гөлнурның күзләре әсәрләнгән, борын канатлары киерелгән, бит алмалары кызарган иде.

— Ни булган? — дип сорады Сәрвәр, тыныч кына.

— Апам!... Гөлнур тукталып, Сәрвәрнең сөенчегә ни вәгъдә итәсен көтмәкчә иде дә, тыела алмады.— Беләсөңме син кем хәзер?

— Беләм,— диде Сәрвәр шаярткандай һәм кабат ачыкчыны алып гәйканы боргалый башлады.— Мин — Сәрвәр Нәфыйкова, Татарстан Автономияле Совет Социалистик Республикасының Балтач районы, «Правда» колхозының өлкән тимерчесе.

— Түгел! Түгел! — диде Гөлнур, баскан урынында сикергәләп.— Син хәзер — Герой! Белдеңме — Герой, Социалистик Хезмәт Герое!

Кичкә таба, радиодан ишетелгән бу хәбәрне раслап, газеталар да килеп җиттеләр: Турысын гына әйткәндә, бу хәбәргә башта Сәрвәр бик үк ышанып та җитмәгән иде. Гап-гади бер татар авылының тау буендагы кеп-кечкенә алачыгындагы тимерченә Социалистик Хезмәт Герое итсеннәр әле! Гаҗәп. Өмма аңар озак гаҗәпләнергә туры килмәде. Колхоз сабан туйларына әзерләнеп ятканда, председатель Галимҗан Газизов Сәрвәргә яңа хәбәр тапшырды: кунаклар килә, Сәрвәр, сиңа бүләкләреңне тапшырырга киләләр, әзерләнеп тор, диде.

Кунакларны Сәрвәр үзә генә түгел, бөтен Балтач районы бер булып каршылады. Сосна авылының кечкенә клубы тантанага җыелучыларны көчкә сыйдырды. Моңарчы бүләк-фәланнәрне күрмәгән, мактау сүзләрен әллә ни күп ишетмәгән Сәрвәр югалды да калды. Үзән президиумга чакырып, сәхнәдәгә өстәл янына да утырткач, бөтенләй каушады. Кызган тимернең мыскалын да бик тиз чамалый торган үткен күзләре аска текәлделәр, ярты потлы чүкөчкә чөеп йөрткән көчле куллар нигә тотынырга белмичә, өстәл ялмасының читен бөтерергә кереште.

Олы бүләкне тапшырырга килгән кеше — ТАССР Верховный Советы Президиумы председателе Салих Гыйлемхан улы Батыев:

— Сәрвәр туган, — дий сүзен башлады, — фидакарь хезмәтәң өчен зур рәхмәт сиңа. Тырышлыгың белән син бөтен Татарстанга дан китердең. Яшермим, хатын-кызының, бигрәк тә татар хатын-кызының, тимерчелектә эшләп дан казануына мин башта сәерсенеп тә караган идем. Чөнки тимерче һөнәре безнең бабайлар өчен дә баш житмәслек серле хезмәттән саналган. Революциягә кадәргә чорда татар авылларында крестьяннар рус тимерчесе ялаганнар. Тимерчеләр караңгы авылларга яктылык алып килүчеләр дә булган. Крестьяннар белән эшчеләр арасын тоташтырып торганнар. Хәтерегездә булса, Тажи Гыйззәтнең «Чаткылар»ында да алпавытларга каршы торырдай көчләрне рус тимерчесе үстерә. Рус тимерчесе. Димәк, изелгән татар халкы арасында металл серенә төшөнүче кешеләрнең булмавы патша галиҗәнаплары өчен бик кулай булган.

Без инде Октябрьның 50 еллыгын каршылайбыз. Каршымда — татар кызы, коммунист Сәрвәр Нәфыйкова, Социалистик Хезмәт Герое. Рәхмәт сиңа, сеңел, рәхмәт. Сиңа карап «Правда» колхозының башка членнары да тырышырлар. Син аларга маяк булдың!

Верховный Совет Президиумы председателе залга, Сәрвәрнең авылдашларына караган иде, залдагылар аның сүзләрен хуплап дәррәү кул чаба башладылар.

Сәрвәрнең күкрәгенә Урак һәм Чүкеч сурәте төшерелгән алтын медаль һәм Ленин орденын тагып куйдылар. Нидер әйтергә, күңелдәге шатлыкны клубтагыларга да аңлатарга кирәк иде. Тик Сәрвәр күп сөйли алмады. Ул ишетелер-ишетелмәс тавыш белән:

— Рәхмәт инде, — диде. — Бик олыладыгыз, рәхмәт!

Сәрвәрнең кешеләргә әйтер сүзләре бик күп иде бит, югысә. Шул тантанада күңелендәгән бушатып калырга алдан ук әзерләнеп тә торган иде.

Яшләргә гыйбрәт өчен, сугыш елларын да искә төшереп үтмәкче, кешеләрнең бер-беренә ярдәмә нинди изге бер көч булуын аңлатмакчы иде. Үзенең бу геройлыгында бөтен райондашларының өлеше булуын раслап күрсәтмәкче иде...

Сәрвәр, өнисе Фатыйма апа үлгәндә, нибары бишенче класста гына укый иде. Аннары укуны бөтенләй ташларга туры килде. Башта ул плугарь булып эшләде. Жәй үтөп, көз житте, салкын кыш ишек кагарга тотынды. Шундый көннәрнең берендә Сәрвәр Балтач МТСына китте.

— Әй, туганкай, — диделәр анда, Сәрвәрнең йомышын тыңлап бетергәч, — син бигрәк яшь бит әле.

— Минем кебекләр станокта фронт өчен корал ясыялар хәзер.

Шушы сүзләргә әйтү белән, Сәрвәрнең күзләренә яшь килеп тыгылды. Ул инде ишектән чыгып китәргә дә җыенган иде, ләкин ягымлы бер аваз аны кире борылырга мәҗбүр итте.

Ике-өч көннән Сәрвәр МТСтә оештырылган тракторчылар курсына укый башлады. Озакламый үзенә дә трактор бирделәр.

Трактор ат түгел, бер чыгымлы башласа, тиз генә игә китерәм димә. Бу хәкыйкәтне Сәрвәр белә инде. Шуңа күрә ул үзенә тапшырылган машинаны көйләп, яхшылап карап йөртәргә, детальләргә саклап тотарга тырышты. Чөнки сугышта танк ничек булса, тылда трактор да шулкадәр кирәк һәм ансыз йөзләрдә гектар жирне эшкәртәргә һич мөмкин түгел иде. Танк дигәннән, бер көнне Сәрвәрнең күңеленә тагын бер зур шатлык өстәлдә: аның исеменә Мәскәудән Верховный Башкомандующий И. В. Сталиннан рәхмәт язуы килеп төште. Сәрвәр танк колоннасы тезү өчен хөкүмәт-тебегә үзенең саклап тоткан барлык акчасын тапшырган иде.

Кырык бишенче елның маен да Сәрвәр яхшы хәтерли. Ул үзенең тракторында сабан сөрә иде. Су ташучыдан җиңү турындагы хәбәрне ишеткәч, аңа басулар тагын да киңәбрәк киткәндәй тоелды.

Сугыш беткәч тә ул МТСтан китәргә ашыкмады. Сварщик һөнәрен үزلәштереп алды, тимерчеләргә ярдәм итте. Яңа маркалы тракторларны өйрәнә барды. Әлеге Сосна авылына да ул «Беларусь» тракторы белән килеп урнашты. Аннары «Правда» колхозында бөтенләйгә урнашып калды. Инде менә тимерчелектә төлләнүенә дә унике елдан артып китте. Шул ук колхозда ул Гөлнурны очратты, семья корды... Бу колхоз аның туган йортына, колхоздашлары кан-кардашларенә әйләнделәр.

Юк, тантаналы кичәдә ул боларның берсе турында да, хәтта хезмәте турында да сөйли алмады. Баксаң, хезмәт бигрәк гәҗәеп нәрсә икән ул, шул яр буендагы алачык-тан да нур булып балкый ала икән!

Әле ул алачыкны заманча жиһазлар белән тулыландырып та жиберсәң!? Өргечне, бораулауны механизациягә күчерү генә дә эшне никадәр җиделәйтте. Берничә яңа станок куйсаң, пневматик чүкеч булдырсаң!?

Сәрвәрнең уйларын бүлөп, тагын кул чаптылар. Ул, оялуын көчкә басып, залга күз ташлады. Алкышлаучылар арасында иң ихластан сөенеп утыручы Гөлнурны күрдө. Ә клубтан кайтып ишек алларына кергәч, Гөлнур Сәрвәрнең муенына килеп асылынды.

— Апам! Әнием! Героем! — дип өзгәләнде ул. — Барысы да син, Сәрвәр апам, — дип аңа сыенды.

Инде унбиш яше тулып узган Гөлнурның кайчакларда уйга калуының сөрләрен-сәбәпләрен Сәрвәр бик белеп тора: әти-әниле дус-ишләреннән ким-хур булып йөрергә туры килмәсә дә, вақыты-вақыты белән аны үзен тудырган ананы күрү теләге биләп ала. Мондый теләк кызкай башына жетелмәгән кайгы төшсә яки зур бер шатлык кичерсә туа.

Сәрвәр үзе Гөлнурның чын әнисе түгеллеген: кызчыкны ничек, кайдан алып кайтуын яшерми дә. Кызның, күзләрен каядыр билгесез ноктага төбөп, уйга талган вакытларда Сәрвәр, үзен гаепле кешега санагандай, сөйли башлый:

— Белмим бит, Гөлнур, мин ул хатынның кайда икәнән белмим. Танымым да, күргәнем дә юк... — Кабаттан Гөлнурны каян тапканын, ничек үзләрендә калдыруын сөйләп бирә.

Гөлнур аны серле әкият тыңлаган кебек тыңлый-тыңлый да, сагышлары таралып җиткәч, елмаеп куя. Күз алдына караңгыда кача-поса авылдан чыгып киткән хатын кила. Гөлнур ул хатынның йөзе нинди икәнән билгели алмый. Әйләнәп Сәрвәр аласына карый. «Шундый уктыр әле, — дип уйлый ул. — Әни кешенең йөзе нәкъ менә Сәрвәр апаныкы төсле булырга тиеш».

Зифа, андый чакларда, Сәрвәрне өйрәтәп ала.

— Син үксез бала белән күп сөйләшмә, аның күңеле барыбер үз анасына тартылачак. Үсеп җиткәч, китәр дә барыр, — ди.

Зифа кешеләрне белеп эш йөртә шул ул. Аның өйткән сүзләре һаман дөрескә чыга бара. Сәрвәр кичә Гөлнурның чын әнисе белән очрашты. Ул хатын Сәрвәрнең каршысына һич көтмәгәндә килеп чыкты да куркыныч тавыш белән:

— Кыз — минекә! Синең белән сөйләшәп та тормыйм мин, — диде. — Атасы әйтте, кызны табып бирсәң, кабат өйләнәм үзеңә, диде. Иртәгә авыл Советына барам да председатель белән сөйләшәм!

Сәрвәр өнсез калды. Бу хатын алдында ул үзен бик көчсез тойды. Күзләре түбән иелгән керфекләре аша үзенең тузаны башмакларынан хатынның затлы туфляларына күчте. Тән төсле үк нечкә капрон оеклар, гәүдәсенең бөтен матурлыгын белдереп тора торган тар гына кыска юбка. Үтә күренмәле ап-ак кофта астыннан чөлтәре эчке күлмәкләре, ялтыравыклы тукумадан теккән лифчиге беләнә. Йомры беләген кысып торган алтын беләзектәге бармак бите кадәр генә алтын сөгәткә карап, Сәрвәр күзәтүдән тукталды.

Уеннан кечкенә вақытта әбисеннән ишетеп калган бер әйтем узды: «Беләзекен чын алтын — йөрәккәң ник салкын?» Күзләр исә һаман кечкенә алтын сөгәткә торды. «Гөлнуркаем кызыгыр инде, — дип уйлады ул. — Матур шул, ес-башы да, сөгәте дә...»

Бу уй аны өйдә дә кич буе өзгәләде, иртән дә тынгылык бирмәде.

Үч иткәндәй, алачыкка кешеләр дә килми ичмәсә. Ул бүген төшкә ашка да өйләренә кайтмады. «Әнисе килгәндер, юлга җыеналардыр, есләренә карап торуы кыен булыр», — дип уйлады. Әмма кулкайлары да эшләп куандырмадылар. Моңарчы күңеленә моңлы бер җыр булып кереп урнашкан чүкеч тавышы да, тимер чыңы да жанга тынычлык бирә алмады.

Гөлнурны югалтудан күңел бөтенләй бушап калган иде. Яшәүнең, эшләп йөрүләрнең мәгънасе бетеп бара кебек. Ул бит һәр талпынуын Гөлнурга багышлый, һәр җиңүен Гөлнурга булган олы мөхәббәтнең нәтиҗәсә итеп таный иде. Әгәр аның



янында Гөлнур яшәмәсә, ул бәлки геройлыкка да ирешә алмас, тимерчелеген дә, бу алачыгын да әллә кайчан ташлап киткән булыр иде.

Алар бергә-бергә нинди кыенлыкларны җиңделәр, авыр елларны кичерделәр. Хәзер, хезмәт шатлыклы бер җиңүгә әйләнгән көннәрдә, күңеләңнең яртысы улылып төшсән, имеш.

Сәрвәр аякларын көчкә сөйрәп өйгә кайтып җитте. Тыштан ук күңелсезлек бөр-келәп тора сыман. Өй эченә һич керәсе килми. Әле бүген генә, иртән генә ап-ак яп-малы түшәк өстендә йоклап калган Гөлнуркайдан башка бу өйне күз алдына да китереп булмый бит.

Сәрвәр һаман өй эченә керергә батырчылык итмәде. Лапас астына күз салган булып, кош-кортларны барлагандай итеп, һаман соңгы өметенә ирек бирә килде. Бусаганы атлап өйгә кергәч, беренче минутта ук ул өмет кисәге очып юкка чыгачак бит. Көнә буге күңелне сагышландырган сорауга кискен җавап яңгырачак:

— Киткән!

Ишектән кергәч тә әле Сәрвәр күзләрен күтәрәп зал якка карарга кыймый торды. Ишек төбөндә Гөлнурның чүәкләрен күргәч кенә, берәз батырая төшөп алга атлады. Анда, түр якта, көзгелә шифоньер каршысында күбәләктәй кыенган Гөлнур басып тора иде. Баскан да, аклы ситсы күлмәгә өстеннән генә Сәрвәрнең яңа пиджагын киеп көзгедән үзен-үзе караштыра. Сәрвәр ни дияргә белмичә:

— Гөлнур! — диде. — Гөлнур! — Тамагындагы каты төер аңа сүзен әйтеп бетерергә ирек бирмәде.

Гөлнур исә, үз алдына сөйләнгәндәй, хәлен аңлатты:

— Мәнә бу алтын ичмәсә, — диде, пиджак түшенә кадалган Алтын Йолдызга күрсәтеп. — Ә ул, жүләр, алтын сәгатә белән мактана, сиңа да алып бирәм, дигән була... Алтын Йолдызлы әниемне ташлап китәмме соң?! Мин сөзнең яннан бер кая да китмим! Балтачка йөрөп укырмын, унны бетерермен, әйемә?!

Сәрвәр, кинәт җиңеләеп китеп, утыргычка утырды, рәхмәт әйткәндәгедәй ягымлы тавыш белән:

— Укыйм дисәң, мин шул алачыгымнан атна-ай буге чыкмый эшләргә риза, — диде. Аннары: «Китә генә күрмә, ташлама гына!» — дип өстәмәкче иде дә, көтмәгән-дә, бөтенләй башка сүз ялгады:

— ...Хәзер инде пневматик чүкчәк тә булачак...



Фатих Урманчиев

ТАРИХИ  
ЖЫРЛАР

**Х**алык авыз ижатының төркемнәрен барлау, жанрларын ачыклау, аларны төрләргә булу бүгенге фольклор фәненең төп проблемаларынан санала. Бу мәсьәләләрне хәл итү юлында шактый эш эшләнган инде. Әкият, бәет, жыр, мәкаль-әйтемләр буенча махсус җыентыклар чыгарылган, мәкаләләр, тикшеренүләр язылган.

Әмма ачыкланмаган мәсьәләләр дә житәрлек әле. Татар халкының риваять һәм легендалары фольклорчылар игътибарынан бөтенләй диярлек читтә тора. Кайчандыр йола фольклорына, туй жырларына берникадәр шикленеп карау, алар татар фольклорында гомумән бар микән? — диебрәк уйлау очрый иде. Йола фольклорына карата махсус мәкаләләр язылмаса да, хәзер татар халкының йола, аеруча туй жырлары кайбер җыентыкларда басылып чыктылар инде. Татар эпосы дигән сүзләр дә фольклор фәнендә бик сирәк очрый. Халык ижатының эпик яисә лиро-эпик төрләрен бәетләр белән чикләү тенденциясе дә үзен сиздергәләп куя. Бездә халык эпосының дастан кебек борынгы төрләреннән язып алынган үрнәкләр бик аз. Халык телендә алар гаять сирәк очрый. Бәетләр исә югары культуралы мәшһүр Болгар дәүләтенә варислары булган Урта Идег буе татарлары эпосының төп жанры. Татар халык ижатына гына хас милли-оригиналь төр буларак, алар күп мәртәбәләр басылып чыгалар, еллар буена галимнәренә игътибарын тартып киләләр. Тора-бара татар халык эпосының башка төрләре бәетләр күлгәсендә калдылар дип әйтәргә дә мөмкин. Һәм бу аңлашыла да: 1940 елларга кадәр татар халкының поэтик ижатын Татарстан территориясе белән генә чикләп карау тенденциясе бар иде. Безнең көннәрдә исә фольклористика фәне бу ялгыш караштан арыну чорын кичерә. Шунның белән бергә халык әдәбиятын өйрәнүче галимнәр алдында торган катлаулы проблемалар янадан калкып чыга. Халыкның төрле этник төркемнәре ижатына хас үзенчәлекләр, батырлар турындагы әкиятләр проблемасы, татар халык эпосы, аның төрләре, конкрет әсәрләре һәм башка шундыйлар махсус тикшерүчеләрен көтеп калалар. Биредә исә шундый проблемаларның берсене — татар халык ижатында тарихи жыр мәсьәләсенә тукталып карыйк.

Бу мәсьәләне беренче булып без күтәрмиз. Татар халкының әдәби мирасыннан тарихи жырлар эзләү күптән башланган. Безнең фольклорның аерым әсәрләренә карата «тарихи жыр» терминин беренче булып Н. Ф. Катанов куллана. Казан университеты каршындагы Археология, тарих һәм этнография җәмгыятенә 1899 елда уздырылган бер җылышында ул «Казан татарларының тарихи жырлары» дигән темага доклад ясы. Ләкин асылда бу хезмәт тулысынча бәетләргә багышланган<sup>1</sup>. Ягъни,

<sup>1</sup> Н. Ф. Катанов. Исторические песни казанских татар. Изв. Общ. арх. ист. и этнографии. Т. XV. Вып. 3. Казань. 1899 ел. 273—306 битләр.

татар бәетләрен автор стучыларына тарихи жыр дип тәкъдим итә һәм кушымта рәвешендә К. Насыри белән И. Барышов тарафыннан жыйналган әсәрләргә китерә. Шулай ук бәетләр «тарихи жыр» исеме белән 1911 елда «Шура» журналында да басылган чыга.

Беренче карашка, Н. Ф. Катановның бәетләрен «тарихи жыр» дип атавында әллә ни зур ялгышлык та юк. Чөнки бәет сүзе тарихи жырларга шактый якын торган әсәрләргә карата кулланыла. Аны русчага башкача тәржемә итү мөмкин дә түгел.

Теоретик яктан тарихи жыр мәсьәләсен беренче булып Г. Рәхим күтәрә. Халык ижаты турындагы бер мәкаләсендә<sup>1</sup> ул, рус, казакъ, кыргыз халыкларының батырлар турындагы шигъри әсәрләренә кыскача тукталганнан соң, «бездә тотып күрсәтерлек тарихи жырлар... юк», чөнки «безнең һәммә жырларымыз лирический (хисси) жырлар гына» дигән нәтижәгә килә.

Татар халык ижаты буенча XX йөз башына кадәр басылган чыккан китапларда тарихи жыр дип әйтерлек әсәрләр чыннан да бик аз. Димәк, Г. Рәхим фикере XX йөз башы фольклористикасы өчен дөрес шикелле. Татар фольклорында тарихи жырлар булмауның сәбәбен ул түбәндәгечә аңлата: «Безнең тарихи бәетләребез башка халыкларның тарихи жырлары урынына торалар». Автор биредә гомумән татар халык ижаты турында түгел, ә бәлки Урта Идел, таррак алганда — Казан татарлары фольклоры турында гына сөйләвен дә әйтсә, аның фикере объектив дәрәжәдән ерак тормаган булар иде. Г. Рәхимнең ялгышы шунда ки, ул татар халкының бер этник төркемә фольклорын өйрәнү нәтижәсендә туган фикерен бөтен халык ижаты өчен дөрес буларга тиеш дип уйлый. Әнә шулай юл белән XX йөз башында фәнги «татар халык ижатында тарихи жыр функциясен бәет башкара» дигән фикер килеп керә. Шуннан әлеге мәсьәлә фәннен төшеп кала һәм ярты гасыр буена күтәрелми дә.

Соңгы елларда тарихи жыр мәсьәләсе янадан калкып чыкты. Профессор Н. И. Воробьев, мәсәлән, Идел буе татарларында халык батырлары, Пугачев, 1812 елгы Ватай сугышы турында тарихи жырлар бар, дип яза<sup>2</sup>. Әмма конкрет әсәрләрен күрсәтми. Бу очракта сүз «Пугачев турында», «Рус-француз сугышы бәетләре» кебек әсәрләр хакында бара, күрәсен. Күптән түгел басылган чыккан бер мәкаләсендә М. Нигъмәтжанов та «без болгарларда халыкның үткәнен гәүдәләндерүче тарихи-эпик жырлар да булган дип нәтижә ясып алабыз»<sup>3</sup>, дигән фикергә килә. Шулай ук вакытта автор ул чордагы конкрет әсәрләрнең сакланмавын да күрсәтеп үтә. Безнең көннәрдә басылган чыккан хезмәтләрдән тагы А. Абдуллин мәкаләләре игътибарга лаек. Ул татар халык ижатында тарихи жырлар бар дигән фикерен конкрет мисаллар белән расларга тырыша<sup>4</sup>. Әмма, тулаем алганда, аның фикерләре каршылыклы. «Пугачев турында» дигән әсәрен, мәсәлән, ул бер урында басылган тарихи жыр дип атып, икенче урында бәетләр рәтенә кертә. Халык көйләре китабында басылган «Себер юллары» жырының идея эчтәлегә дә А. Абдуллин тарафыннан ялгыш аңлатылган. Жыентыктагы искәрмәдә дә<sup>5</sup>, А. Абдуллин мәкаләсендә дә — жыр патша Россиясенең татарларны Себергә көчләп күчерү фактын, колониаль политиканы чагылдыра, дип азылган. Чынлыкта исә бу лирик жыр татар-мишәрләр арасында киң таралган «Шәлчеләр» жырының бер варианты гына. Аның эчтәлегә бәхет, мал эзләп чыгга йөрүчеләр турында сөйли. Жыр XVI—XVII йөзләргә түгел, нигездә XVIII—XIX йөзләргә карый<sup>6</sup>.

Тарихи жырларның бастырып чыгаруда да төрле каршылыктар яшәп килә. 1964 елда чыккан «Татар халык көйләре» китабында «Тарихи жырлар» дигән махсус бүлек бар<sup>7</sup>. Ләкин шигъри эстетик үзенчәлекләре буенча анда урнаштырылган

<sup>1</sup> Г. Рәхим. Халык әдәбиятымызга бер караш. «Аи» журналы. 1914 ел. 14—16 һәм 19, 20, 22 сәһифә.

<sup>2</sup> Народы Европейской части СССР. «Наука» нәшрияты. Мәскәу. 1964 ел. 675 бит.

<sup>3</sup> М. Нигъмәтжанов. Ерак чыганактар. «Совет әдәбияты» журналы. 1963 ел. 2 сәһифә. 123 бит.

<sup>4</sup> Музыкальная культура Советской Татарии. Мәскәу. 1959 ел.

<sup>5</sup> А. Ключарев. Татар халык көйләре. I том. Казан. 1941 ел. 199 бит. Алга таба А. Ключарев диелер һәм китапның битләре күрсәтелер.

<sup>6</sup> И. Надиров. Татар халык жырлары. Казан. 1965 ел. 405 бит. Алга таба И. Надиров диелер һәм китапның битләре күрсәтелер.

<sup>7</sup> М. Мозаффаров, Ю. Виноградов, З. Хәйруллина. Татар халык көйләре. Мәскәу. 1964 ел. 60—66 битләрдә.

әсәрләрен бишесе дә халык жырларынан гомумән срак торалар. «Посыф жыры», искәрмәдә күрсәтелүенчә, Г. Коләхметовның «Яшь гомер» пьесасынан алынган. Шәкертләрен садалары да бәст ясә кулъязма әдәбият традицияләре нигезендә ижат ителгән.

Қараңгы икән юлыбыз,  
Күрмәс икән күзәбез.  
Ағлады бу хәләбезгә  
Безнең вәжданнарыбыз.

Күп мәшәкәтьләр чиктегез,  
Күп кайгылар күрдегез.  
Аккан вакытлар булгандыр  
Күзләрдән яшьләрегез.

(«Өченче сада»).

Шигъри ягы шактый «йомшак» бу саданы традицион жырлар белән бер рәткә куеп булмый, әлбәттә. Жыентыктагы «тарихи жырларың» калганнары да шундый ук яисә шуна охшаш.

Кыскасы, татар халык ижатында тарихи жыр мәсьәләсе гасыр башында ничек куелган булса, хәзер дә шулай тора. Чөнки тарихи жыр дип кисеп әйтерлек әсәрләр әлеге бик аз басылган. Мәсьәлә теоретик яктан да рәтлән өйрәнелмәгән.

\* \* \*

Татар фольклор фәнендә тарихи жырларының теоретик билгеләмәсе юк. Димәк, мәсьәләне беркадәр ачыклау өчен, тарихи жыр дип уйланылган конкрет әсәрләргә тукталып, аларның бәст түгел, жыр, алай гына да түгел, тарихи жыр булуын исбат итәргә кирәк. Әйттик, халык арасында киң таралган «Шәрук беглей» һәм «Хәмидулла качкын» жырлары (И. Надиров, 70—73). Бу әсәрләрен бәстләр рәтенә, йола, уен-бию яки кыска (дүрт юллы) жырлар төркеменә кертеп булмаганлыгын исбат итеп торасы юк. Тик аларның лирик (яисә лирик озын) жырларга мөнәсәбәтен ачыкларга кирәк. Лирик жырларының төп үзенчәлегә шунда ки, аларның сюжетын кичерешләр алмашынуы, хисләр бәрелеше, алар арасындагы көрәш тәшкил итә:

Биек тау башындан кем соң килә,  
Кузырлыккай чаналы, күк атлы?  
Гашыйклык хәлләрен сорашсагыз,  
Жиде тамуг утынан куәтле.  
Жил тибрәтә нәзкәй каенны,  
Кемгә сөйлим икән кайгымы?

«Кузырлыккай чана» (И. Надиров, 137) жырынан алынган бу өзеңгә әңгәләгән сөйдәп бирерлек вакыйга да, хәтта берәр әһәмиятле эпизод та юк. Хисләр дөнъясын, кичерешләр динамикасын, фикер үсешен жанлырак, ачыграк итеп гәүдәләндерү өчен гадәттә лирик жырда билгеле бер шигъри образ үзәккә алына (бу очракта — кузырлыккай чана) һәм ул эпитет, чагыштыру, символлар белән бастыла:

Өзгән гөлләр кебек аерылыштык,  
Кавышыр көннәр берәр булырмы?  
Тал тибрәлә жилләр искәндә,  
Өзедә багырем исемә төшкәндә.

Гомумән, лирик жырлар кеше күңелендәге иң нечкә хисләрне, аның кайгы-хәсрәтен, шатлык-куанычын һәм алар арасындагы төрле каршылыкларны, мөнәсәбәтләрен гәүдәләндерәләр.

Ә инде «Шәрук беглей» һәм «Хәмидулла качкын» жырларының төп үзенчәлегә шунда ки, аларның нигезендә «вакыйга сюжеты ята» (И. Надиров, 12). Әйттик, «Шәрук беглей» жыры геройның яшьлеген, бала чагын сурәтләүдән башлана:

Яшь вакытта үстем авылымда,  
Әти-әни кәбәм кулында...

Үсеп житкәч, Шәрук тормышында төрл бәхетсезлекләр башлана. Ул патша армиясенә алынырга тиеш була. Буйсынмас рухлы, ирек сөүчән Шәрук солдатлыктан кача. Аны тотып төрмәгә ябалар, ләкин ул аннан да кача һәм, качкын булып, урманда яши.

Син сорасан, әти, мин әйтием:  
Минем урыным урман куенында.

Шәрук үзенең иптәшләре белән бергә авыл байларына каршы даими көрәш алып бара. Ахырда ул, патша солдатлары тарафыннан кулга алынып, сөргенгә жиберелә. Әмма ул каушап калмый, изге ниятләреннән баш тартмый:

Кинәнмәгез юкка, тоттык диеп,  
Тотканыгыз саен качармын.

Шул рәвешчә, жыр Шәрук тормышында булган әһәмиятле вакыйгаларны шактый тулы сурәтли.

«Хәмидулла качкын» жыры да нигездә төрле вакыйгалар турында сөйли. Хәмидулла күп еллар буена качкын булып яши, бер жирдән икенче жиргә күчеп, Мәскәү, Орел, Дон тирәләрендә йөрергә мәжбүр була; солдатлар кулына эләгә һәм ерак Себергә жиберелә. Аларның нигезендә вакыйга сюжеты ятуы күрсәтелгән жырларның лирик поэзиягә караганда эпик поэзиягә якынак торуын раслый.

Шулай да әсәренң бу сыйфатына гына таянып, аны лирик жырлардан бөтенләй аерып карап булмый. Чөнки «Шәрук беглый», «Хәмидулла качкын» кебек жырларда геройның рухи дөньясы — кичереш-хисләрен, кайгы-хәсрәтен ачуга шактый зур урын бирелә. Димәк, әлеге әсәрларне тарихи жыр дип билгеләү өчен, вакыйга сюжетының тарихилыгын, чынбарлыкка мөнәсәбәтән ачыкларга кирәк.

Лирик жырларның төп өлешен кичереш үсешенә, психологик сюжетка нигезләнгән әсәрләр тәшкил итсә дә, алар арасында хикәяләү элементы сизелерлек булган жырлар да бар. «Фәүзә кыз»<sup>1</sup> жырында, мәсәлән, сүз яшь кызы, сөйгәнненән аерып, картка көчлөп бирү турында бара. Ләкин бу, һичшиксез, лирик жыр, чөнки ул башыннан аягына кадәр хисләр диалектикасын чагылдыра. Вакыйга исә анә шул кичерешләрен сабабе генә булып тора. Мондый эпизодларның тормышта булуы мөмкин, әлбәттә. Һәм алар күп мәртәбәләр булгандыр да. Әмма жырда сүз тормышта булган конкрет күренеш турында түгел, ә бәлки шул заман өчен характерлы типик вакыйга турында бара. Ә «Шәрук беглый», «Хәмидулла качкын» кебек жырларның эчтәлек нигезен билгелә бер шәхеснең тормышында булган конкрет, шул ук вакытта заман өчен типик вакыйгалар тәшкил итә. Мондый жырларның геройлары турында халык телендә әле бүген дә риваятьләр, легендалар яши. Һәм бу төрле халыкларның тарихи жырларына хас төп сыйфатларның берсе. Шәрук тормышын чагылдырган легендаларга килсәк, аларда жыр героеның яшәтән үк буйсынмас рухлы кеше булуы, армиядән һәм төрмәдән качуы, урманда яшәве тасвирлана: «качкын Шәрук дуслары белән бергә алпавыт, байларның котын алып йөри, алардан талаган акчаны, мөдкәтне авыл халкына, ярлыларга өлшә. Шуна күрә халык Шәрукка теләктәшлек күрсәтә, аны яклай һәм яшереп саклай» (И. Надилов, 406). Шәрук турындагы легендаларның эчтәлегә белән жырның сюжеты бер-берсенә гаять якын. Халык телендә шактый киң таралган риваять һәм легендаларга таянып, «Шәрук беглый», «Хәмидулла качкын» кебек жырлар чынбарлыкта булган вакыйгалар нигезендә туган, аларда билгеле роль уйнаган конкрет шәхесләр тормышы белән бәйләнгән әсәрләр дип әйтергә мөмкин. Нәкъ, әнә шул үзгәчлекләре белән алар лирик жырлардан аерылып торалар да инде. Халык тормышында булган тарихи вакыйгаларны һәм конкрет шәхесләр язмышын тасвирлауга нигезләнгән мондый жырлар гомуми фольклористикада тарихи жырлар дип йөртеләләр.

Конкрет вакыйгага багышланып чыгарылган жырларның һәммәсен тарихи жыр дип булмый, әлбәттә. Саратов өлкәсе, Верхазовка авылында язып алынган «Печник Сабир» жырына тукталыйк. Жыр бер байның мағлұматлы гына кызын икенче байның надан, мәжнүн улына кияүгә биргәч чыгарыла. Кыз исә печник Сабирны ярата. Пристав аркылы эш итеп, кызын әтисе Сабирны авылдан кудыра (И. Надилов, 72,

<sup>1</sup> Татар поэзиясе антологиясе. Казан, 1956 ед. 33 бит. Алда таба исеме кыскартылып күрсәтелер.

426—427). Димәк, жыр конкрет вакыйга нигезендә туган. Эмма бу вакыйганы тарихи дип булмый. Чөнки тарихи вакыйга дигендә, гадәттә, халык тормышында әһәмиәтле роль уйнаган ижтимагый-политик характердагы вакыйга иста тотыла<sup>1</sup>. Әнә шул күзлектән караганда, тарихи жырлар рәтенә «Пугачев турында» (Антология, 28), «Салават Юлай», «Тали», «Ташкай»<sup>2</sup>, «Япон сугышлары яман икән», «Герман сугышы» (И. Надилов, 89, 91) кебек әсәрләрне кертергә мөмкин.

Конкрет әсәрләрне алып караганда, тарихи жырларның бәетләр белән мөнәсәбәте дә шактый җиңел хәл ителә. Югарыда саналган һәм башка шундый әсәрләрнең иң зур күпчелеге жыр китапларында басылган. Аларның бәет түгел, жыр булуында шикләнгүчеләр юк кебек. Тик әлеге әсәрләрнең кайберләре генә жыр дип тә, бәет дип тә йөртеләләр («Тали», «Ташкай»). Димәк, бәетләр белән тарихи жырларның охшашлыкларын һәм аермаларын ачыклаганда, сүз аерым әсәрләр турында гына түгел, ә бәлки тулаем жанрлар хакында барырга тиеш. Шулай булгач, иң элек тарихи жырларның кайбер специфик үзенчәлекләренә, тематикасына һәм образлар системасына тукталып үтәргә кирәк.

\* \* \*

Татар халык ижатында тарихи жырларның мөстәкыйль жанр буларак яшәвен исбат итү өчен, аларның яшәү чорлары турында, гипотеза рәвешендә генә булса да, кайбер фикерләренә әйтеп үтик.

Тарихи жырларның барлыкка килүе һәм формалашуы, димәк, шигъри үзенчәлекләре эпик традицияләр белән бәйләнгән. Шулай икән караганда, себер татарларының язып алынган кайбер әсәрләр игътибарга лаек. В. В. Радлов материаллары арасында төрле батырларга, мәргәннәргә багышланган кечкенә күләмле шигъри әсәрләр бар: «Кырамша», «Атолы батыр», «Ак бога»<sup>3</sup>. Алар борынгы эпик поэмаларның өзекләре, «калдыклары» булса кирәк. Чөнки исемнәрс белән генә түгел, форма үзенчәлекләре, образлары белән дә аларга якын торган зур күләмле әсәрләр башка төрки халыклар ижатында билгеле. Казакъ фольклорында зур күләмле мөстәкыйль эпик поэмалар формасында сакланган «Кобланды», «Камбар батыр» эпослары да В. В. Радлов заманында Себер татарларында аерым өзекләр формасында яшәгәннәр<sup>4</sup>. Безнең көннәрдә язып алынган материаллардан исә «Тәвеш мәргән» яисә «Карьят батыр»<sup>5</sup> жырларын күрсәтергә мөмкин. Бу әсәрләрнең тарихи нигезләре, сюжетлары турында сөйләве читен. Эмма аларның шигъри стиле шактый үзенчәлекле. «Карьят батыр»да гомумтөрки, бигрәк тә казакъ һәм кыргыз эпосларының шигъри стилинә якындык сизелә:

Дингезнең камышында кабан ятыр,  
Шул кабанны атып алды Карьят батыр.  
Ике батман санай угын ингә асып,  
Ат уйнатып Карьят батыр аудан кайтыр.

«Тәвеш мәргән», «Карьят батыр» кебек жырларның образлары борынгы героик эпос образларының варислары ролең үти алалар. Мондый әсәрләрне тарихи жыр дип өзеп әйтүе кыен булса да, аларны героик эпос белән тарихи жыр арасында торган шигъри бер форма, шигъри күпер дип карау, жанрның формалашу чорын ачыкларга ярдәм итә торган әсәрләр дип баяләү дөрес булыр. Һәрхәлдә, тарихи жырларга ниндә дә булса мөнәсәбәте булган, өчтәлеге һәм формасы белән халык тормышының моннан да борынгырак дөвәрләрен чагылдырган әсәрләр безгә билгеле түгел.

Тарихи-хронологик яктан икенче урында, безнеңчә, Пугачев җитәкчелегендәге крестьян хәрәкәте белән бәйләнгән әсәрләр тора. «Салават Юлай»да (Х. Ярми, 60) мәсәлән, тарихи жырлар өчен характерлы күп сыйфатларны төсмерләп була. Жырның

<sup>1</sup> Б. Н. Путилов. Русский историко-песенный фольклор XIII—XVI вв. Изд. АН СССР. Мәскәү. 1960 ел. 7 бит.

<sup>2</sup> Х. Ярми. Бәетләр. Казан. 1960 ел. 60, 76—84 битләр. Алга таба исеме кыскартылып бирелер.

<sup>3</sup> В. В. Радлов. Образцы народной литературы тюркских племен. Ч. IV. Наречия барабинцев, тарских, тобольских и тюменских татар. СПб, 1872 ел. 189—191 битләр.

<sup>4</sup> Шунда ук. 193—195 һәм 266—268 битләр.

<sup>5</sup> А. Ключарев. Татар халык жырлары. Казан. 1955 ел. 131, 203 битләр.

эчталеге халык тормышында гаят зур роль уйнаган, азатлык өчен даими көрөшнөн киеренке моментларыннан берсен чагылдырган ижтимагый-политик вакыйгалар белән бәйләнгән. Эсәрнең төп герою Салават исә хезмәт ияләре азатлыгы өчен көрәштә күрсәткән батырлыклары белән халык күңелендә мәңгелек урын алган ир образы. Жыр Салаватның кулга алынуы һәм кичерешләре турында сөйли. Эсәрнең сюжетында логик эзлеклелек булмаса да, «Салават Юлай» жырын формалашып житкән бер эсәр дияр карарга мөмкин. Жырдагы кыйдурыгы, ту, екерми кебек архаик сүзләр анын борынгылыгы турында сөйли. Эсәрнең стилендә дә героик эпос традицияләре сизелә:

Кызыл гына турат кыйдурыгы,  
Күтөрөп кенә чапкан ту кебек.

Салават образы да эпик планда — халык батыры образы буларак гәүдәләнә. Эмма бу жырда лирик төсмерләр, геройның кайгы-хәсрәтен чагылдырган моментлар да шактый көчле яңгырый:

Әдүрнә лә тартып ук атмаенча,  
Талды гына бәнем беләккәем.  
Яшь йөрәккәем чыдый алмый,  
Хур иттем лә сәве, әнкәем.

Халыкның бу чордагы ижтимагый вакыйгаларга һәм тарихи шәхесләргә карашын чагылдырган эсәрләрдән «Пугачев турында» (Антология, 28) жыры игътибарга лаек. Аны да, гәрчә ул тулы булмаса да, тарихи жырлар рәтенә кертергә мөмкин. Крестьян хәрәкәтенең башында торган Пугачев образы белән бәйлә булган бу эсәрнең дә стиле эпик поэзиягә якин тора:

Пугачев патшаны күрсә иден,  
Алларынан буй бөгеп узса иден,  
Армак менеп, дан тотып,  
Жәек яуларында йөрсә иден.

Пугачев хәрәкәтенә бәйлә туган тарихи жырларның саны моның белән генә чикләнми. «Казан утлары» журналының 1967 елгы 9 нчы санында «Курган татарларының авыз ияте» дигән исем астында халык жырлары һәм бәетләр басылып чыкты. Материал тапшыручылар: «Бу як татарлары өчен характерлы күренеш — халыкта көй-лә озын жырларның бик күп булуы, — дия язалар. — Бәет, озын жыр, тарихи жыр боларда буыннан-буынга күчеп, зур ихтирам белән сакланып килә икән». Курган якларындагы тарихи жырларның тематикасы турында авторлар түбәндәгечә язалар: «Тарихи озын жырлар арасында качкыннар турында, патша властының жәберенә эләгүчеләр һәм 1812 елгы сугышта катнашкан егетләр турындагылары очрый».

Шундый жырларның бер мисалы рәвешендә журналда «Габидулла бәете» урнаштырылган. Эсәрдә бәет йогынтысы яхшы ук көчле. Бу аның исеменнән һәм беренче юлларынан ук күренеп тора. Эмма изып алучылар аны жыр дияргә: «барлык жырлар арасында да Курган ягы татарлары бу жырын аеруча яраталар һәм картлар арасында моны белмәгән кеше юк диярлек». Эсәрнең эчталегенә һәм традицион образларга гаят бай поэтикасына игътибар итсәк, изып алучылар хаклы дияргә туры килә. Жырда, «Карьят батыр»дагы кебек үк, казакъ халкы эпосына хас шигъри стиль йогынтысы сизелә:

Агыйделнең аръягында жәйләгәнәм,  
Билләремә ефәк билбау бәйләгәнәм.

Яки:

Мәскәүләрдән килгән диләр жирән кашка,  
Башкаенда көмеш йөгән, бавы башка.

Жыр туган иләннән, сөйгәннәннән аерылып киткән егет турында сөйли. Эсәрнең эчталеге Пугачев хәрәкәтенә кагылмый кебек. Эмма аны изып алучылар жыр нәкъ

әнә шул тарихи вакыйгалар нәтижәсендә туган дил исаплиләр һәм әсәрнең кайбер строфалары соңгы вакытта Пугачев восстаниесенә кагылышлы архив документлары арасынан табылуы турында язалар. «Безнең уебызча, Габидулла Казан ягы егете булып, Пугачев восстаниесендә катнашкан һәм ахырдан патша хөкүмәте тарафыннан сәргенгә жиберелгән булырга тиеш».

Татар һәм башкорт халык ижатында таралган «Габдулла ахун кантон» (А. Ключарев, 1941, 54—55) жыры да үзенен әчтәлегә белән шул ук чорга яисә берәз гына соңрак дәвәргә карый булса кирәк. Жырның тарихи нигезе, героеның прототибы шактый яхшы ачыкланган инде (А. Ключарев, 1941, 199)<sup>1</sup>. Әсәрдә ике сюжет сызыгы рәттән бара. Аның берсе лирик герой образы белән бәйләнгән, икенчесе Габдулла ахун образын сурәтли. Шуңа күрә жырда ике стиль — татар халкының борынгы лирик озын жырларының шигъри үзенчәлекләренә яқын торган лиро-эпик стиль һәм такмаклар тезмәсен хәтерләткән сатирик стиль аралашып бара:

Иртә дә лә томан да кич тә томан,  
Ник ачылмый икән дә, ай, бу томан?  
Габдулла ахун бик зирәк,  
Ул зирәклек ник кирәк?  
Юа жыйган хатын-кызы  
Кудырырга ник кирәк?

Билгеле булганча, кантон башлыгы Габдулла ахун крестьяннарын талый, бөлгенлеккә төшерә. Аның бу эшләре авыл халкының нәфрәтен уята. Шуңа күрә жырда ахун образының сатирик планда гәүдәләнүе бик табиғый:

Ахун идең заманында,  
Инде калдың тынычка,  
Кулыңдагы таягыңны  
Алыштырдың кылычка.

Үзенә сатирик характеры белән әсәр башка тарихи жырлардан аерылып тора. Ләкин аны тарихи жырлар арасындагы бердәнбер сатирик әсәр дип булмый. Шул ук рухтагы жырлардан тагы да төрле өлкәләрдә язып алынган «Касимский Ибраһим күрсәтергә була (Х. Ярми, 191, 364—365). Ана карата заманында Г. Тукай болай дил язган иде: «Бу — Касим шәһәрәндәге чамадан тыш мөсриф бер байга чыгарылган көй. Касимский Ибраһим гулять итә-итә дә актык тунын да сата. Ахыр гомерендә бик хосранлы рәвештә вафат була. Касимский Ибраһим көе шул сәбәптән чыга»<sup>2</sup>.

Безгә мөгълүм материалларга таянып, татар халык ижатында тарихи жырларның жаир буларак үзенә генә хас традицияләр тудыруы нигездә XIX йөзгә карый дил әйтергә мөмкин. Нәкъ әнә шул чорда Горький, Пенза, Ульяновск, Саратов өлкәләрендә һәм Мордва республикасында яшәүче татар-мишәрләр арасында һәм татар халкының башка кайбер этник төркемнәрендә качкыннар турындагы жырлар барлыкка килә.

Патша самодержавиесенә һәм жирле алпавытларның изүеннән, жәберләвеннән, рекрут һәм солдатлыктан качып урманнарда яшәү, алпавытларга, авыл байларына каршы даими көрәш алып бару татар халкы арасында шактый таралган күренеш була<sup>3</sup>. Шул хәрәкәтнең житәкчеләре, авыр көрәштә аеруча кыюлык күрсәткән батырлар исеме легенда һәм жыр булып халык күңелендә бүген дә яши. Югарыда без Шәрүк һәм Хәмидулла турындагы жырларга тукталган идек инде. Биредә башка кайбер мисалларны алайк.

«Хәзерге Горький өлкәсе Кызыл Октябрь районы Актүк авылында Фәйзулла Сәйфетдинов (кушаматы Тали) дигән ярлы кеше була. 1850 елларда Актүк авылының зур бае — Мизан мулла дигән кеше Талине үзе урынына солдатка жиберү өчен наемщик итеп ялдый. Ләкин Тали солдаттан кача һәм 25 ел буена беглүй — качкын булып йөри. Мизан мулла һәм аның ягында булган авыл кулаклары Талине үзләренәң иң куркы-

<sup>1</sup> Салават Галин. Еллар һәм жырлар. Уфа. 1967 ел. 106—107 битләр (башкорт телендә).

<sup>2</sup> Г. Тукай. Әсәрләр. Дүрт томда. Икенче том. Казан. 1955 ел. 258 бит.

<sup>3</sup> ТАССР тарихы. I том. Казан. 1959 ел. 194, 202, 232, 234, 324 һәм башка битләр.



нычлы дошманнары итеп карыйлар. Чөнки ул аларга карата аяусыз була. Патша түрәләре белән берлектә Талине эзләү башлана. Тали берничә мәртәбә тотылып, жавапка тартыла, ике мәртәбә Себергә жиберелә» (Х. Ярми, 345). Соңыннан халык арасында Тали һәм аның тормышы турында гаять матур жыр ижат ителә (Х. Ярми, 76—80). Вакыйга сюжетына нигезлэнгән бу жырның үзәк образы Тали, Шәрук һәм Хәмидулла кебек үк, кыю йөрәкле бунтарь буларак гәүдәләнә. Солдатка чакырылган чакта ук аның ниятләре ачык буда:

Приемда корьән үптергәндә,  
Ният кылып үптем качарга.

Тали патша чиновникларына һәм авыл кудакларына каршы көрәшә. Геройның язмышы авыр һәм катлаулы. Патша шымчылары, фискаллар аның артыннан туктаусыз күзәтү алып баралар, берничә мәртәбә тотып Себергә жиберәләр. Ул көрәшнең нәтижәсезлеген дә аңдый:

Себер жирләрендә күп йөрдем,  
Асла чыга алмадым күектән.

Шулай да буйсынмас рухлы Тали көрәшен туктатмый, бер сайлаган юлыннан, ул нинди генә авыр һәм куркынчылы булса да, тайпылмый. Эңә шундый сыйфатлары өчен авыл халкы Талине хөрмәт итә. Тали да авылдашларына зур ихтирам белән карый, халык тормышын жинеләйтә алмавы өчен авыл картларынан гафу үтенә.

Төрле вакыйгалар, эпизодлар аркылы гәүдәлэнгән Тали образы да эпик поэзиядәге батырлар образына якын тора. Әмма жырда геройның кичерешләре, кайгы-хәсрәте дә шактый тулы гәүдәләнә:

Очыгыз ла, казлар, әй очыгыз,  
Очалмаганыгыз кайтыгыз!  
Безнең туган жиргә житә алсагыз,  
Туганнарга салам әйтегез.

«Тали» — тарихи жырларның төп үзенчәлекләрен берләштергән иң матур әсәрләрнен берсе.

Шул ук качкыннар циклына кергән һәм «Тали» жырына шактый якын торган әсәрләрдән тагы «Ташкай»ны күрсәтергә мөмкин (Х. Ярми, 81—84). Халык арасында таралган легендаларга караганда, Ташкай, Тали кебек үк, патша законнарына буйсынудан баш тарта, авыл байларына һәм чиновникларга каршы көрәшә, кулга алынып, Себергә жиберелә. Аннан кайткач, Ташкайны авыл кулагы Бикчәнтәй яңадан полициягә тотып бира. Жырның эчтәлегенә эңә шундый вакыйгаларны чагылдыра.

Курган татарларынан язып алынган «Юркәй Юныс көсе»н дә шул ук циккага кертергә мөмкин. («Казан утлары» журналы, 1967 ел, 9 сан, 143 бит). Һәм моны иң әлек язып алучылар сүзе раслай: «Юркәй Юныс — патша түрәләренә протест йөзеннән бер төркөм татарлар белән урманга качып, гомерен качкындыкта үткәргән кеше дип сөйләләр». «Юркәй Юныс көсе» — качкынлыкның татар халкы арасында кин таралган күренеш буудын һәм качкыннарга халыкның мөнәсәбәтен чагылдырган матур әсәрләренен берсе:

Бара гына торгач мин утырдым,  
Ала елан басып үтердем.  
Килә генә китә йөри торгач,  
Газиз башкаемны бөтердем.

Качкыннар циклына, югарыда искә алынган жырлардан кала, «Әбделмән купец»<sup>1</sup>, «Аким бегдай», «Әхсән Голова»<sup>2</sup> һәм башка кайбер жырларны кертергә мөмкин.

Качкыннар жыры — халкыбызның тарихи жырлары арасында классик бер цикл тәшкил итә һәм нигездә татар-мишәрләр ижатында очрый. Ләкин эчтәлегенә һәм формасына

<sup>1</sup> Материалы по татарской диалектологии. Т. 2. Казань, 1962 ел. 295—297 битләр.

<sup>2</sup> Бу жырлар Г. Ибраһимов исемендәге тел, әдәбият һәм тарих институтының фольклор фондында саклана.

белән качкыннар жырына шактый якын торган әсәрләргә татар халкының башка этник төркемнәре ижатыннан да табып була. Шундыйлардан себер татарларының бер этник төркеме булган бараба татарларында «Бәшир солдат», «Номышчылар жыры» кебек әсәрләр билгеле. Эмма бараба татарлары арасында әле бүген дә иң популяр һәм искиткеч матур жырлардан «Әйтүкә»не күрсәтергә кирәк<sup>1</sup>. Бу жыры Новосибирск өлкәсенә Бараба, Чаны, Кышлау, Венгеров, Северный районнарындагы һәрбер авылда беләләр, яратып жырлыйлар. Әйтүкә (Әйтмөхәммәт) турында халык телендә бик күп риваятьләр һәм легендалар йөри. Картларның сөйләвенә караганда, Әйтүкә XIX йөз азагында, XX йөз башында Чаны районының Тармакүл авылында бер байда батрак булып йөри. Мәһабәт гәүдәле, үткен телле, кыю йөрәкле Әйтүкә бер байның матурлыгы һәм акылы белән тирә-якта дан тоткан Фатыйма исемле кызын ярата, аны иркәләп Батыш дип атай, аңа багышлап жырлар чыгара:

Иртә дә буран, кичгә дә буран,  
Тармаклы<sup>2</sup> буен алган да сырау<sup>3</sup>;  
Син жанымны уйлай-уйлай,  
Сау гына башым булды да сырхау.

Фатыйма да Әйтүкәне ярата. Эмма Фатыйманы бер бай алмакчы була һәм аның атасы белән килешеп, ярәшеп тә куя. Батрак Әйтүкәнең калымга түләрлек байлыгы булмый. Туй якынлаша. Ике яшьнен тирән мөхәббәтә реакция гөрөф-гадәтләр алдында, жимерелү куркынычы астында кала. Фатыйма белән сөйләшеп, Әйтүкә аны авылдан алып китә:

Суда ла йөзгән ак балыкның  
Баласын әйтерләр колган дип;  
Акча ла бирми ярлар сөйгән,  
Әйтүкәне әйтерләр солтан дип.

Туган жирдән аерылган Әйтүкә белән Фатыйма, берничә ел буена тилмереп, читтә йөреләр, кззакъ далаларында, сазлык-камышлыкларда, урманнарда яшиләр. Туган як сагындыра:

Қаты ла тартып уklar аттым  
Қырда ла йөргән киекләргә;  
Уйлап ла йөрсәм исем китә  
Быел ла йөйне көекләргә.

Әйтүкә белән Фатыйма, авыллары янына кайтып, Тармаклы күл буенда камышлыкта яшиләр. Фатыйманың бай агалары һәм пристав аларны тотып, авылга китерәләр. Әйтүкәгә жәза бирергә, чыбык белән суктырырга тиеш булалар. Бу тамашаны карарга дип мәчәт алдында жьелган авыл халкы арасынан бер карт Әйтүкәгә:

— Улым, бу хурлыктан котылу өчен синен бердәнбер чараң бар. Син бит атаклы жырчы. Жырла жырларыңны! — дип киңәш бирә. Әйтүкә үзенсә авыр язмышы, саф мөхәббәтә өчен күргән миһнәتلәре, сөйгәнә Фатыйманың гүзәллеге турында жырлай. Аның жырлары шулкадәр матур, тәсирле була ки, авыл халкы Әйтүкәне жәзадан коткаруны таләп итә, һәм Әйтүкәне суктырмыйлар. Түбәндәгә өзек драматик вакыйгаларның энә шул моментын чагылдыра:

Ул да яхшы, бу да яхшы,  
Ашасың килсә, бал да яхшы.  
Авыр көнне, баш киткәндә  
Баш коткарган тел дә яхшы.

Легендаларга караганда, Әйтүкәнең жәза алдынан жырлаган жырлары бүген дә халык арасында таралган һәм «Әйтүкә» нәкъ энә шул жырлардан тора да инде...

<sup>1</sup> Биредә сүз жырының 1967 елда Новосибирск өлкәсендә язып алынган вариантлары турында бара.

<sup>2</sup> Т а р м а к л ы — күл исеме. Тармакүл авылының исеме дә шуның белән бәйләнгән.

<sup>3</sup> С ы р а у — көрт. Русча «сугроб» сүзеннән.

Шулай да бай адалары Фатыймага ярлы батракка киягүз чыгарга сөхсөт итмилэр. Эйтүкэ белэн Фатыйма бер-берсен ничек кенэ яратсалар да, аерылып яшэргэ мэжбүр булалар. Эмма аларның фажигале мэхэббэте, гаять матур жыр буларак, Бараба далаларында бүгөн дэ яши. Эйтүкэ белэн Фатыйма образы борынгы эпос традиция-лэренэ нигезлэнгэн легендаларга кушылып китэ. Шуларның берсе сөйлөвөнчэ, Эйтүкэ Фатыйманы жирлэп, берничэ ел үткэннэн соң үлэ. Аңа кабер казыганда, очраклы рэвештэ Фатыйма каберенэ туры килэлэр. Шуннан соң картлар:

— Хакыйкий гашыйк булган болар, жир өстендэ язмыш аерса да, жир астында аларга бергэ булырга язган икэн,— дип, аларны рэттэн куялар.

Жыр персонажларның образы халык күнеленэ шулкадэр тирэн үтеп керэ ки, Эйтүкэ белэн Фатыйма бараба татарлары фольклорының иң популяр геройларына эверелэлэр. «Эйтүкэ» көөнөч ике төрлө варианты халык арасына киң тарала; халык телендэ йөргөн бөтенлэй башка жырлар һәм бәетлэр дэ еш кына шул ук көйлэргэ жырланалар; туй мәжлеслэрендэ махус киёмнэргэ киенгэн жырчылар Эйтүкэ белэн Фатыйманың музыкаль-драматик диалогларын башкаралар...

XIX йөздэ тарихи жырларның классик үриэклэре барлыкка килсэ, гасыр азагында һәм XX йөз башында жанрның ижади үсеше давам итэ. Солдатлар һәм рекрутлар тормышын тасвирлаган жырларның безгэ мэгълум булганныр нэкэ энэ шуны раслый.

Рекрут һәм солдатларның авыр язмышын суратлагэн жырларның саны аз түгел. Эмма аларның күбесе конкрет вакыйгаларга нигезлэнмэгэн, геройның кайгы-хэсрәтен, моң-зарын чагылдырган лирик жырлар. Андый жырлардагы образларның да конкрет прототиплары булу-булмавы билгесез: «Энекәем, монда килсэнэ», «Некрутлар жыры», «Солдат булдым» (И. Надиров, 76—79).

Шулай да солдат һәм рекрут жырларының билгеле тарихи вакыйгалар белэн бэйлэнгәннэрен һәм хикәялэу элементы сизелерлек булганнырын тарихи жырлар рәтенэ кертергэ мөмкин: «Япон сугышлары яман икэн», «Әхмэт солдат жыры», «Герман сугышы» (И. Надиров, 88, 89, 91). Бу жырларның образлары бәлки конкрет прототиплар нигезендэ тумагандыр да. Эмма аларның эчталеге чын мэгънәсендэ зур тарихи вакыйгаларга нигезлэнгэн. Бу жырларның сюжетларында да вакыйга тасвирлау элементлары билгеле урын алган:

Эчләрем пошса, мин чыгамы  
Гөллэр чәчөк аткан бакчага.  
Ике күзөм нуры—ялгыз балам—  
Солдат булып китте патшага.

Ерак та ла ерак Порт-Артурга  
Тимер юллар киткэн сузылып.  
Япон сугышлары яман икэн,  
Йөрәк маем кайтсын котылып.

Күренекле фольклорчы В. И. Чичеров фикеренчэ, өйрәнелэ торган жанр составына тарихи вакыйгалар һәм конкрет шәхеслэр турындагы жырлар гына түгел, э бәлки солдатларның төрлө сугышларда күрсәткэн батырлыкларын, хәрби көнкүрешине һәм, ниһаять, XVII—XIX гасырлардагы революцион көрәш вакыйгаларын чагылдырган жырлар да керэ. Мондый әсәрлэриң кайберсе лирик һәм эпик жырларның очрашкан ноктасында тора, аларның икесенэ дэ хас сыйфатларны берләштерэ<sup>1</sup>. Шулу ноктадан караганда, татар халкының тарихи жырлары рәтенэ тагы «Көзгө ачы жыллардэ», «Бетсен патша, янсын тәхет» (И. Надиров, 92, 344) кебек әсәрлэриң кертергэ мөмкин. Аларның беренчесе әлекке тарихи жырлар белэн яңа, революцион чор жырлары арасында торган шигъри күпер ролен үти. «Бетсен патша, янсын тәхет, безгэ сугыш кирәкми!» Бу политик чакыру империалистик сугышка каршы көчлө көрәш авазы булып янгырый. Шулу ук идея жырның революциядэн соң туган «Бетсен патша, янсын тәхет» дигэн вариантында да бар. Эмма беренче вариантта ул халыкның төп максатын гәүдэлэндерсэ, революциядэн соңгысында бөтендөнъя эшчелэриң сугыш уты кабызучы-

<sup>1</sup> В. И. Чичеров. Исторические песни. Ленинград. 1956 ел. 13 бит.

ларга каршы көрәшкә, халык массаларның азат тормыш турындагы хиялларын тормышка ашырырга чакыру авазы булып янгырый:

Кулдан корал ташламабыз,  
Сыйфый дошман бетмичә.

Шул ук чорда туган һәм революцион пафос белән сугарылган «Ком бураны» жыры хөр тормыш өчен көрәшкә күтәрелгән халык көчен ком бураны көченә тидләштерә:

Ком бураны каты була,  
Каты булса жил көче.  
Без бураннар туздырабыз  
Көрәшкөндә ил өчен.

Дөньякүләм эһәмияткә ия булган тарихи вакыйгаларны чагылдырган һәм революцион чор рухы белән сугарылган тарихи җырлар жанрның иң көчле аккорды булып торалар.

\* \* \*

Тарихи җырларның яшәү этапларына, тематикасына һәм образларына күз йөртп чыкканнан соң, гомуми планда жанрның специфик үзенчәлекләрен ачыкларга һәм аларның бәетләр белән охшашлыклары һәм аермасы турында югарыда куелган сорауга җавап биреп карарга мөмкин. Биредә без жанрларның чынбарлыкка эстетик мөнәсәбәтәнә тагы бер мәртәбә тукталырга тиеш булабыз. Әйтелгәнчә, тарихи жанрларның эчтәлегә тарихи вакыйгалар, күбесенчә образлары конкрет шәхесләр белән бәйләнгән. Шул ук сыйфат бәетләргә дә хас. Димәк, чынбарлыкка мөнәсәбәт бәетләр белән тарихи җырларны аерып карау өчен ышанычлы критерий ролен үти алмый. Нәкъ энә шуңа күрә Н. Ф. Катанов бәетләрен тарихи җырлар дип атый, бездә тарихи җыр функциясен бәет башкара дигән тезис килеп чыга һәм әле хәзер дә кайбер җыентыкларда, хәтта мөкаләләрдә дә алар аралашып китәләр.

Шулай да мәсьәләгә якынак килгәч, чынбарлыкка мөнәсәбәттә бәетләр белән тарихи җырлар арасында билгеле аермалар да, жанрларның үзләренә генә хас үзенчәлекләре дә барлыгы ачыклана. Г. Рәхим белән Г. Газизнә «Татар әдәбияты тарихы» исемле хезмәтендә тарихи бәетләргә махсус бүлек бирелгән<sup>1</sup>. Бәетләр арасынан тарихи әсәрләре махсус бер төркем итеп карау объектив дәрәҗәгә җавап бирә, чөнки алар тарихи вакыйгаларны гына түгел, тормыш-көн күреш хәлләрен дә чагылдыралар. «Сәхибә матур», «Асрау кыз» кебек бәетләренчә дә нигезендә конкрет вакыйгалар ята булса кирәк. Әмма үзләренчә характерлары белән алар тарихи вакыйгалар рәтенә керә алмыйлар. Димәк, бәетләренчә сурәтләү объекты тарихи җырларныкынан күп мәртәбә кинрәк. Әгәр тарихи җырларның сурәтләү объекты халык тормышында эһәмиятле роль уйнаган социаль-политик характердагы вакыйгалар булса, бәетләр халык тормышының башка якларын да, гайнә мөнәсәбәтләрен, аерым кеше тормышында очраклы рәвештә, көтмәгәндә килеп чыккан фажигаләрен, көн күреш хәлләрен дә чагылдыралар. Шуңа күрә бәетләр арасында конкрет вакыйгалар белән бәйләнгән, ә бәлки бер социаль катлауның, группаның тормышын гомуми планда сурәтләгән әсәрләр дә бар: «Ялчылар бәете», «Шахтерлар бәете», «Киленнәр бәете». Тарихи җырлар арасында исә тарихи вакыйгаларга бериндә дә мөнәсәбәте булмаган әсәрләр, безнеңчә, гомумән, юк. Шулай булгач, жанрларның тематикасында да аермалар бар. Бәетләренчә тематикасы халык тормышының бик күп якларын чагылдыра. Тарихи җырларның эчтәлегә исә, әйтелгәнчә, нигездә социаль-политик вакыйгаларны, халык вәкилләренчә самодержавиөгә, реакцияң гореф-гадәтләргә каршы көрәшен гәүдәләндерә.

Жанрларның эмоциональ янгырашында хас үзенчәлекләр дә аларның чынбарлыкка эстетик мөнәсәбәте белән бәйләнгән. Бәетләренчә эчтәлегә, кагыйдә буларак, трагик вакыйгаларга нигезләнә. Чит ил баскыччыларың каршы сугышларның трагик

<sup>1</sup> Г. Рәхим, Г. Газиз. Татар әдәбияты тарихы. Казан. 1925 ел. 138 бит.

ментлары, һәрвакыт диярлек уңышсыз тәмамлана торган крестьян хәрәкәtlәре, солдатларның, рекрутларның, хатын-кызларның сыйнифый жәмгыять шартларындагы авыр язмышы, көндәлек тормыштагы фажигале күренешләр — бәетләрнең төп эчтәлеген энә шулар тәшкил итә. «Бәет» дигәч тә күз алдына берәр фажига, бәхетсезлек килеп баса. Һәм бу бәхетсезлек еш кына кешенең фажигале, үкенечле үлеме формасында гәүдәләнә. Нәкъ энә шуна күрә бәетләрдә үлем образы һәм, шигъри алым буларак, үлгән кеше исеменнән сөйләү, геройның якиннары, туганнары белән бәхилләшүен күрсәткән эпизодлар гаять зур урын алган.

Тарихи жырларда да бәхетле, шатлыклы тормыш турында сөйләнми. Аларның да күпчелегендә төрле бәхетсезлекләр, кайгылы вакыйгалар сурәтләнә. Әмма бу ниде бәетләргә хас трагизм түгел. Тарихи жырларда үлем образы да, төрле хәлләрне тасвирлауда натурализмга кадәр барып житкән урыннар да юк. Көрәш рухы, бунтарьлык хисләре, батырлык эшләүгә омтылышлар тарихи жырларда бәетләргә караганда күп мәртәбә көчлерәк яңгырый. Аларның эчтәлегендә героик башлангыч беренче планда тора һәм еш кына эсәрдәге трагик мотивларны жиңеп чыга. Шуна күрә аларның образлары да героик характердагы образлар булып яңгырыйлар. Халык телендә дә алар качкын, мәргән, батыр эпитетлары белән таралалар: Каръят батыр, Тәвеш мәргән, Ташкай батыр һ. б. Тарихи жырларның геройлары — үзләренең кыюлыклары, буйсынмас рухлары белән халык күңелендә мәңгелек урын алган көрәшчеләр. Хәтта «качкын» сүзенен дә татар телендә, бигрәк тә халык ижаты эсәрләрендә, үзенә генә хас стилистик төсмере, буйвы барлыкка килә. Гадәттә ул хокуксыз тормыштан котылу өчен көрәшкә күтәрелгән батыр, кыю йөрәкле кешегә карата кулланыла. Гомумән, социаль тигезсезлеккә каршы көрәш мотивлары тарихи жырларда гаять көчле яңгырыйлар. Батырлык, кыюлык — тарихи жыр геройларының иң зур күпчелегенә хас сыйфат. Нәкъ энә шуна күрә дә халыкның бу төр эсәрләрендә нигездә ир-егетләр образы гәүдәләнә. Сыйнифый жәмгыять шартларында, ислам диненең реакцияи гореф-гадәтләре көем сөргән чорда, татар хатын-кызларының язмышы аеруча авыр, еш кына фажигале була. Аларның тормышы белән бәетләрнең эчтәлеге арасында билгеле аваздашылык барлыкка килә. Хатын-кыз образы бәет жанрының төп образларынан берсе булып әверелә. Тарихи жырларда исә ул сирәк очрый һәм тик аерым эсәрләрдә генә чагыла.

Фольклор жанры буларак, бәетләр халык ижаты традицияләренә генә түгел, ә бәлки кулъязма һәм язма әдәбият традицияләренә дә нигезләнәләр һәм күп очракларда язма төрдә барлыкка килеп, халыкка дәфтәр-китаплар аркылы таралалар. Күп кенә бәетләрнең стиле китап теленә гаять якин тора:

Сәнә сиксән бишендә, хут аенда  
Балалар чикте ил, языйм шуны да.  
Галимнәрне галим дип белмәделәр,  
Ятимнәргә тәрәххем кылмадылар.

(«Кәди бәет»).

Тарихи жырлар исә тулысынча халык ижаты, бигрәк тә борыңгы дастаннар һәм лирик жырлар традицияләренә нигезләнәләр. Мәсәлән, «Ташкай»да героик эпос традицияләре шактый көчле:

Ташкай кебек батыр юк иде,  
Жәяләрдән чыккан ук иде.

Ташкай борыңгы эпос батырлары кебек күп санлы дошманнарга каршы ялгызы көрәшә:

Парша белән Бозлау арасында  
Көлтә кебек солдат тезелгән.

Әмма әгәр батырлар эпосында герой күп санлы дошманны ялгыз жиңеп чыга торган булса, тарихи жыр бу яктан реаль чынбарлыкка якинрак тора һәм Ташкай батырның кулга алынуын сурәтли:

Бирелмәс тә идем Әбүзәргә,  
Унау байланделәр үземә.

Тарихи жырларда геройларның азатлык өчөн көрәштә күрсәткән батырлыклары гына сурәтләнел калмый. Халыкка турылыклы булу, туган илгә мэхәббәт геройларның күркәм сыйфатлары булып торалар. Качкыннар циклына кергән жырларның геройлары, мәсәлән, туган жирләрен сагынып, төрле авырлыклар аша, Себер килекләрен, суларны, елгаларны кичеп, кара урманнары үтеп, ерак жирләрдән илләренә ашыкчалар. Туган якларга кайту юлларының авырлыгы героик эпос традицияләренә хас алымнар белән сурәтләнә:

Ун мең чакрымнан качып киләм,  
Казык йолдыз минем юлдашым.

(«Ташкай»).

Төннәр уртасында диңгез кичәм,  
Рушан йолдыз минем юл гынам.

(«Хәмидулла качкын»).

Тарихи жырларда киң таралган мондый алымнар аларның эпик яңгырашын көчәйтә:

Тавышларым минем таулар яра,  
Ишетелми микән авылга.

(«Юркәй Юныс көе»).

Героик эпос традицияләре белән бәйләнгән арттырулар (гиперболизация), борынгы дастаннар өчен характерлы булган жиде, житмеш жиде, сиксән кебек эпик саннар, урта урыннар тарихи жырларда еш очрый һәм аларда эпик әсәрләр йогынтысы шактый көчле булуы турында сөйли. Саналган алымнарның һәркайсына мисаллар табуны укучы ихтыярына калдырып, урта урыннардан бер үрнәк китерик:

Озын гына көнне, кыска төнне,  
Кортлар бал ташыйлар муртага.  
Кара урманнарда йоклаганда,  
Сиксән солдат алды уртага.

Бу строфа аерым вариацияләр белән «Тали», «Шәрук беглий», «Хәмидулла качкын» шикелле жырларда очрый.

Бәетләрдә еш кына традицион башлану («Бисмиллаһи вә билләһи...») яисә «Тарих мең дә сизгә йөз дә...») һәм туганнар, дуслар белән бәхилләшү формасында әйтелгән бетемнәрне очратабыз («Мине белгән... бәхил булсын барчасы»). Тарихи жырларда мондый алымнар юк. Аның каравы, аларда татар халкының лирик поэзиясендә киң таралган шигъри алымнар гаять еш очрыйлар. Мәсәлән, качкыннар тормышын сурәтләгәндә кулланыла торган Себер жирләре, Себер сәхрәләре, кара урман, ачы буран кебек образлар геройларның авыр язмышын чагылдыралар. Аларның ялгызлыгы табиғат дөньясыннан алынган шигъри янәшәлекләр белән сурәтләнә.

Кыйгак та гына кыйгак каз кычкыра —  
Адашкан киек казның баласы.

Уле дә генә үрдәк әй үендә,  
Үсез үрдәк йөри күлендә.

(«Тали»).

Гаять үзенчәлекле поэтикасы нигезендә тарихи жырлар — татар халык ижатының мөстәкыйль бер жанры дип әйтергә мөмкин.

Бәетләр белән тарихи жырларның бер-берсеннән шактый аерылып торган жанрлар булуы аларның төрле этник төркемнәр фольклорында сакланып килүе дә раслый. Ш. Мәржәниниң Болгар дәверендә «Шәһре Болгар газыйлары» һәм «Нәүрүз бәетләре» булуы турында язуына, берничә мәртәбә басылып чыккан «Казан тарихы», «Ханәкә Солтан бәете» кебек борынгы әсәрләргә караганда, бәетләр Идел бие татарлары ижатында бик күптәннән бирле яшәп киләләр. Бу традицияләренң чыганагы Болгар

культурасы белән байле булса кирәк. Бәетләренең язма әдәбиятка якын торуы һәм татар эпосының бик борынгы жанрларынан булуы да шуны раслый кебек. Күрәсен, бәетләр Болгар жирлегендә барлыкка килеп һәм формалашу дәверен кичереп, Казан дәүләте чорында камилләшкән бер жанр булып әвереләләр. Тора-бара алар татар халкының башка этник төркемнәренә: мишәрләргә, Урал, Себер якларында яшәүче татарларга таралып, гомумтатар фольклорына хас жанр булып китәләр. Тарихи жырлар исә нигездә Себер, Көнъяк Урал, бигрәк тә мишәр-татарлар ижаты өчен характерлы жанр.

Шулай да, халык ижатының аерым жанрлары арасында үтмәс чик юк. Геронк эпос традицияләрен давам итүе, өчтәлекләренең чынбарлыкка мөнәсәбәте, конкрет вакыйгага нигезләнган сюжетлары белән тарихи жырлар бәетләргә, бигрәк тә тарихи бәетләргә шактый якин торалар. Эмма жанрга хас көчле лиризм аларны лирик жырларга якынайта. Жырны, гомумән, лирикасыз күз алдына китереп булмый. Халык эпосының дастан кебек борынгы формаларын һәм тарихи бәетләренә поэзиянең эпик төрләре дип, халык жырларын лирик поэзия дисәк, тарихи жырлар — энә шуларның икесенә дә хас үзенчәлекләрен берләштергән лиро-эпик әсәрләр. Тарихи жыр мәсьәләсенең бездә аннан-моннан гына өйрәнелүенең сәбәбе дә жанрның катлаулылыгы, спецификасының төрле жанрларга хас үзенчәлекләрен оригиналь формада берләштерүе нәтижәсендә барлыкка килүе белән бәйләнгән.

\* \* \*

Соңгы елларда Горький, Куйбышев, Ульяновск өлкәләрендә, Мордва республикасында, Новосибирк, Курган, Омск якларында һәм башка жырләрдә татар халкының тарихи-эпик фольклорына караган бик әһәмиятле әсәрләр язып алынды. Менә бу факт халкыбызның төрле этник төркемнәренә хас әсәрләренә ныклап жыю һәм тикшерү давамында тарихи жырларга караган материалларның күләме киңер һәм гипотеза рәвешендә әйтелгән кайбер фикерләр дә расланып дип уйларга мөмкинлек бирә. Хәзергә исә, безнеңчә, бер нәрсә бәхәссез: татар халык ижатында тарихи жырлар, хәтта аларның классик үрнәкләре дә бар. Һәм алар халык ижатының аерылгысыз бер өлеше булып торалар,



## КҮПНЕ БИРСӘҢ, КҮПНЕ АЛАСЫҢ

Татарстан нефтьчеләре узган чирек гасыр дәверендә бик күп мәртәбәләр бөтен ил алдында дан жуладылар, зур уңышларга ирештеләр. Иң кыю инженер фикерләүләр, таң калдырырдай рекордлар — Татарстан дигән шул төбәктә туды. Республикабызны бик хаклы рәвештә илнең зур нефть чыгару лабораториясе дип йөртәләр. Ватанның «кара алтын» житештерү тарихына бик күп шөһрәтле яңа юллар язды безнең нефтьчеләр.

Ләкин әле Татарстан нефтьте бары тик яңа рекордлар, тәвәккәл техник казанышлар һәм жир катламыннан өскә кудырылган миллионнарча тонна ягулык белән генә чикләнми. Ул шулай ук Идел — Урал табигате киңлекләренең өр-яңадан үзгәрүе генә дә түгел. Татарстан нефтьте төшенчәсә иң элек безнең күз алдына чиксез батырлык, олы фидакарлык белән аерылып торган кешеләргә китереп бастыра. Чирек гасыр дәверендә резервуарларга тутырылган нефть күләме генә артмады, бу вакыт эчендә бездә бик зәйбәт һөнәр ияләре, үз эшләренәң жәүһәре булган нефть осталары үсеп чыктылар. Илнең иң атаклы нефтьчеләре сафында татар халкы өкилләренәң дә лаеклы урын алулары аеруча әһәмиятле факт. Р. Мингәрәев, К. Вәлиев, Г. Вахитов, А. Гимазов, А. Вәлиханов һәм башка бик күпләрнең исемиңә хәзер илдә бик күпләргә таныш. Болар — бертуктаусыз ижади эзләнү юлына баскан, үз-үзләренә таләпчәнлек белән аерылып торучы һәм чын-чыннан эш сөюче кешеләр. Аларның төп сыйфатлары — Ватанга фидакар хезмәт итү. Алар тормышы — һәр намус иясе өчен олы үрнәк.

Әлмәт шәһәренәң Ленин урамында нефть чыгару мастеры Зиннәт ага Шәрифүллин яши. Татарстан жирендә беренче вышкалар күренә башлауга, үз язмышын шушы яңа эшкә багышлаган кеше ул Зиннәт ага. Ул хәзер республиканың атаклы нефтьчәсе, Социалистик Хезмәт Герое дигән мактаулы исемгә лаек булган кеше. Зиннәт ага Шәрифүллин житәкчелек иткән бүлекчә — «Елховнефть» идарәсендә иң алдынгылардан исәпләнә.

Зиннәт ага үз эшенең остасы, олы һөнәр иясе генә түгел. Ул тормышта бик киң карашлы, рухи омтылышлары гаять колачлы кеше. Журнал редакциясенең үтенүе буенча күптән түгел аның белән «Комсомольская Правда» газетасының махсус хәбәрчәсе Жан Миндубаев очрашты. Бу очрашуда Зиннәт абый жәмгыять һәм аерым шәхес үсеше халында уйланыулары белән уртаклашты. Сүзгә Хезмәт Герое Зиннәт ага Шәрифүллинның үзенең бирик.

Күптән түгел булып узган бер жылышыны искә төшерәм. Унтугыз яшьлек егетнең үз-үзен тотышы, прогун ясаулары, начар эшләве тикшерелде анда. Бик күп хак сүзләр сөйләнде. Соңында егет — чын күңелдәндерме, юктырмы — тәртибен үзгәртсәң сүз бирде. Жылыштан таралышкан арада кемдер шунда, ишек катында:

— Чынын әйт әле, Сережа, ми сәбәплә син һәр атнаның дүрт көнендә эшкә соңлап килсәң! — дип сорап куйды.

— Гудок юклыктан...— диде Сережа.— Гудок гүелдәп торса, шәт, соңламас идем...



Егеткең жавабы мине таңга калдырды. Блгелсе, егет бу сүзләрне ихлаз күңдәдән өйтте. Бәлки, дәрестән дә, һәр иртәдә кала күген яңгыратып гудок гүләсә, Сережа да эшкә вақытында житешер иде. Ләкин аңдыймы соң ул безнең бабалар өчен гудокның нәрсә булганлығын! Гүелдәп күк ярган гудок тавышының надсмотрщиклар кычырынуы белән тиң яңгыравын беләме ул!

А. М. Горькийның «Ана» романын хәтерегезгә төшерегез. Жиргә сеңеп, тыгызланып утырган эшчеләр бистәсе... Үкереп, кара таңны ярып улаучы гудок тавышы. Шул куркыныч тавышка уянып, бер кабым икмәк өчен көчләрән, кан һәм жаннарын сатарга диг, корымлы фабрикалар ағына ашыгучы ярым ач, таушалган чырайлы кешеләрне күз алдыгызга китерегез. Ни чаклы дәһшәт тупланган шул әче гудок авазына!

Бабаларыбыз өчен гудок тавышы ирексезләү, көчләү символы булып калган. Октябрь революциясеннән соң кайбер предприятиеләрдә гудок авазын бөтенләй бетерү — Фәкать тынлык яратудан гына түгел. Социаль хәрәкәт бу, элеккеге көчләү һәм куркыту дисциплинасынан азат ителеп, бүгенге, ирекле дисциплинага күчү хәрәкәте иде бу. Яңа дисциплинаның нигезендә яңа символ — үз өстеңә йөкләнгән эш өчен жаваплылык, үз ватанында хужа булып калган эшче сыйныфының шәхси дәрәжә хисе ята.

Мәскәү шәһәре коммунистлары конференциясендә ясаган чыгышында иптәш Л. И. Брежнев: «Фәкать үз хезмәтеңә карата аңлы мөнәсәбәттә булу, партия эшенә, коммунизм идеалларына тирәнтен бирелгәнлек көнә совет хезмәткәренең идея ағынан житкән булуны билгели», — диг, бик нигезле өйткән иде.

Озаккарак сузылган кереш сүз миңа өңгәмәни ачыграк итеп аңлатып бирү өчен кирәк булды. Ә минем әйтсә фикерем беренче карашка гап-гади мәсьәлә булып тоелган хезмәт дисциплинасы хакында. һәм бу сөйләшү иң элек яшь буын өчен булыр...

Бәлкәм, бу кайберәүләргә ошамас та. «Янә шул... берәр «ызыктырак хәл хакында сөйләр сүзең юкмыни!» — дияр андыйлар. Әмма, минем үз үемчә, хезмәт дисциплинасы турында сөйләшү бик кирәк. Бик кирәк. Әле күпме кеше бездә үз эшенә сүрән карый. Юк-бар сөзбәп белән дә эшкә чыкмый кала. Ник алай дисәң: «Абыем кайткан иде, чыгасым килмәде»... диг, гап-гади акланучылар да шактый. «Аның ни гаебе бар!» — диләр кебек андый кешеләр, бер дә аңламагандай.

Ачыктан-ачык өйткәндә, мине шушындый караш бигрәк тә гажәлләндерә. Андый карашта яшәгән кеше, димәк, хезмәт дисциплинасы хакында гына түгел, — жәмгыять тормышы, яшәү мәгънәсе хакында да беркайчан да уйланмаган була. Үзенең шәхси тормышы, тәкъдире хакында да бервакытта да чын-чынлап кайгыртмый булып чыга. Андый кеше әле вақытында эшкә килү дигән гап-гади төшенчә белән чиксез зур мәгънә — ничек яшәү мәгънәсе арасындагы уртаклыкны төшенми. Ә ул уртаклык — һәр адымда, һәр эштә максатка юнәлгәнлек, тупланганлык һәм тормышта, гади көндүрештә чын кеше булып кала бөлү. һәм ул төшенчәләр һәрчак янәшә, бергә булдылар, бергә булып калачаклар да. Бары тик моны аңламаган, белмәгән кешеләр генә: «Әле бит эш көнә дә бар», диг искә алу өчен гудок-будильникларга, мәжбүр итүләргә мохтажлык тоялар.

Фикеремне куәтләп өйтәм: без яшәгән жәмгыятьнең дикъкәте хәзәр производствоны оештыру һәм планлаштыру эшләрен камилләштерүгә юнәлтелгән. Әлбәттә, бу — безнең күз зурдан үсеп киткән, киң-киң тармакларга жәелгән халык хужалыгы-бызның көн тәртиндә торган беренче бурычы һәм, өйтер идем, катгый таләбе. Әмма кайберәүләр хәзәр башкарыла торган яңа экономик реформаны бар боладан бердән бер котылу чарасы диг карыйлар. Коллективларда производствоның бүгенге торышы, экономик чаралар һәрьяклап тикшерелә. Тик, тыңлап, торсаң, әле без күп очракта хезмәт дисциплинасына әһәмият биреп житкермиз без шикелле. Яңа экономик реформа безне намүсли хезмәт итүдән, бар белгәнән тулаем үз эшенә бирүдән азат итми бит! Эш ритмы, эш тәртипләренә ваемсыз карауларны да кичерми үл. Киресенчә, без үскән, алга киткән саен, ил хужалыгы катлауланган саен, үз хезмәтләрен теләр-теләсә, элекке-салыңкы гына башкаручылар, прөгүлчүләр безгә күбрәк зыян китерәчәк. Ялкаулык, хезмәт сөймәүчәнлек — безнең алда зур киртә, алга баруыбызга комачаулаучы жиди сөбәп ул.

Татарстанның нефть ятмаларын үзләштерүнең беренче авыр елларын хәтерлим. Эш ысуллары бүгенге белән чагыштырмасыз кыен: юллар начар, механизмнар юк, электр энергиясе житешми иде. Нефть үткөрү траншеяларының барысы да, күп көч сарыф итеп, корәкләр белән казыла. Яңгырлар... Суыклар... Икешәр тәүлек өйләргә кайтмыйбыз — эш күп, ә вақыт санаулы иде. Шуңа да карамастан, яшь-яшь нефтьчеләр чиксез тырышып, онытылып, янып-ярысып эшлиләр. Авыр димиләр. Чөнки һәркем белә: башкача мөмкин дә түгел, башкача уйларга да ярамый. Хәзерге яңа шәһәрләрнең якты урамнары, бакчалар, киң-иркен мәйданнар һәм культура сарайлары, яңа, жылы квартиралар — болар бары да минем яшәтешләрем, беренче нефтьчеләрнең намуслы хезмәт нәтижәсе.

Менә кемнәрдән өйрәнергә, үрнәк алырга кирәк!

Киеренке, ижади табышларга бай хезмәт көне генә безне алга, ил муллыгына илтәчәк, дисәм, арттырып әйтү булмастыр дип уйлыйм. Бердәмлек көчөбез дә, дәүләтбезнең ныклыгы да шунда безнең. Жәмгыять нәкъ шул нигездә һәр совет гражданының хезмәт хокукын билгеләү законнарын раслады.

Без, «кара алтын» хәзинәсен ил кулына тапшыручылар, һәрчак жылы өйләребездән дистәләгән чакрым ераклыктарда, ачык һавада эшләүчеләр, әйтергә кирәк, үз-үзгәбезнең өлешкә төшкән шактый авыр хезмәтне намус белән башкарып килүчеләр — бердәмлек, бөек таләпчәнлек көчен, аның кирәклеген бик яхшы тоябыз.

Әгәр дә безнең билгеле уңышларыбызның сәбәпләрен эзли китсәң, шактый кыска гомер эчендә ватанга йөзләгән миллион тонна «кара алтын» бирелгән, әлбәттә, бердәмлек, эшче намуслыгы үрнәкләрендә, коллектив җаваплылыкны да, хезмәт дисциплинасының уңай торышын да табар идең. Болар — безнең җиңүләребезнең нигезе. Шул көчкә таянып Татарстан нефтьчеләре илдә 300 миллион тонна нефть җитештерү өчен ярышка кушылдылар.

Бүген күтәрелгән мәсьәләнең икенче мөһим ягы да бар. Кайчакта без, үз эшеңне намус белән үтәү хакында сүз алып барганда, берьяклары сөйлибез. Сүз намуслы, максатлы хезмәтнең кешеңә эчке дөньясына, шахси хасиятенә йогынтысы турында һәм, ниһаят, аның омытылыш-уңышларына ирешү өчен дә бик әһәмиятле булуы хакында бара. Ә бит борынгы Рим укымышлылары: «Бәхет хезмәткә тиң», — дия торган булганнар. Бу әйтем бүген дә искермәгән. Үз-үзгә таләпчәнлек, эш сөючәнлеккә кешелек дөньясы һәрвакыт иң югары бая бирә килде. һәм, киресенчә, эчке оешканлыкка ия булып җиткеләмгән таркау кеше һәрчак аянч хәл кичерде.

Әле генә мәктәп тәмамлап эшли башлаган кайбер яшьләр хезмәткә сүллән тотыналар икән — бу хәлдән аның иптәшләренә дә, производствога да начар. һәм аның үзе өчен дә бик шәптән түгел. Аны тиргиләр, җөзәга тартулары бар, премиясез калдыралар. Гадәттә андый кеше «яшь әле мин. Эшләп туярым әле» дип юана. Ә кайберәүләр: «Жәмгыятькә эзрәк бирсәм, үземә өлешләрәк калыр», — дип тә уйлай. Нинди беркатлылык! Юк шул, тормыш законы эшне башкачарак хәл итә: күпне биргән генә күпне алырга хаклы! һөнәр үзгәчлекләрен тирәнтен өйрәнмәгәндә, ирәнгәндә, мәртәбәгә ирешеп булмый.

Язучыларны, көнәң кимендә өч-дүрт сәгать өстәл артына утырып эшләргә тиеш, шул очракта гына ул язучы була ала, диләр. Ә бит әле ул уйланырга, тормышны бер-өзлексез өйрәнергә, укырга да тиеш. Ә аның хезмәт дисциплинасын даими тикшерүче дә, гудок биреп, куалап торучы да юк. Аңа аның үз аңы, даими эшләү ихтыяҗы тынгы бирми. һәркемдә, һәр хезмәткә менә шушындай ихтыяҗ булдыру өчен безнең һәр-кайсыбыз көрәшсәргә, шуларны үзгәндә булдырырга тырышырга тиеш. Әгәр дә коры үгетләү, бары тик хезмәт законнарын куллану юлы белән генә барсак, без моңа ирешә алмаячакбыз. Яшьләргә хезмәтнең матурлыгын, масштаб-киңлекләрен күрсәтә белсәң, һәркемнең үз көчен сынарга мөмкинлекләр тудырырга кирәк.

Урындагы комсомол комитетларының күпчелегә яшьләрнең даими укуын, һөнәр төрләре буенча ярышу, көч сынашуларын, аерым хезмәт бәйрәмнәрен яхшы үрнәк булсын дигән принциптан чыгып оештыруы бик кирәкле һәм бик әһәмиятле эш. Кайбер очракларда комсомол яшьләр, комсомол эшендәге иптәшләр бары бер як — күңел ачу кичләрен оештыру, шул өлкәдә эзләнүләр белән генә үзләрен чиклиләр. һәм күп җымылышларда төп мәсьәлә — хезмәт сөю, яхшы эшләү, дисциплина мәсьәләләре

каралмый. Әйтерсең, яшьләрнең барысы да бер тигез эшли, араларында ялкаураклары да, тормыш-хезмәткә жиңел караучылары да юк. Яшьләр арасында хәтта бик ялгыш бер караш та яшәп килә кебек әле: кем дә кем начар эшли икән — эше күчеленә ятмый, ошамыйдыр, диләр. Әйтерсең, эшли башлауга һөнәр үзеннән-үзе ачылырга, тир түкми, төрле яклап, төрлечә тотынып карамый гына яуланырга тиеш. Бигрәк тә күңел бирми торып... Ә ихтыяр көче кая! Зур тормыш юлы һәрчак киртәле була бит.

Олыларга, хезмәт осталары өлешенә, безнең өлешкә дә эш җитәрлек бу өлкәдә. Үз хезмәтен яратып, белеп башкаручы һәркем килчәк буынга туктаусыз ярдәм итәргә, үз юлларына чыгарга булышырга тиешле, минемчә. Безнең Әлмәттә мактаулы нефть чыгару остасы Корбан ага Вәлиев яши. Аның үзенең бервакытта да эшкә соңлап килүен дә, эшен килде-китте генә башкаруын да, кемгә дә булса ярдәм кирәк булганда, ярдәмләшми калуын да күрүче-хәтерләүче юктыр. Хәзер инде ул пенсиядә. Ләкин әле дә, кая гына барма, кайсы гына бригадага юлыкма, син аның яхшы эшен, үрнәген күреп, сокланып китәсең. Участок саен аның шәкертләре эшлиләр. Ниçәмә буынга ул остаз да, ярдәмче дә, үрнәк та булып килә алды, ниçәмә-ниçә кешене чын кеше итте! Минемчә, һәркем шулай, үзе яхшы эшләү белән генә канәгатьләнмәскә, бар белгәннен эстафета итеп башкаларга тапшырырга, көндәлек хезмәтнең кадерен белү серләре белән уртаклашырга, дигән хисләр белән яшәргә тиеш.

Хезмәт — кешенең җир йөзөндәге иң мактаулы һәм шул ук вакытта иң җаваплы бурычы булуын онытырга ярамый.

Безнең адымнар көннән-көн ашкынулырак. Җәмгыятьнең һәркемгә булган таләбе көннән-көн югарырак, катгыйрак. Кешелек дөньясы үз-үзен тагын да тирәнтерәк аңларга омтылып яши. Бүген минем сөйләгәннәрем, бәлки, зур ачыш та, яңалык та түгелдер. Әмма кабатлап әйтүдән дәрәслек бозылмый диләр бит. Җир йөзенең иң мөһим хакыйкәте исә үзгәрешсез: кешене чын кеше итүче бары хезмәт. һәм хезмәт белән генә җәмгыять бәхетле яши ала.



Гомәр Бәширов

## «ГӨЛЖАМАЛ» КАЙСИ ЯК КЫЗЫ?

Каяндыр, әллә күктән, әллә жирдән, диңгез дулкыннары кебек салмак кына күтәрелә-төшә, «Гөлҗамал» жыры ишетелә. Мин бу жырны бервакытта да тыныч кына тыңлый алмыйм. Нәрсәдә аның көче? Ничек ул күңелләргә шулкадәр әсир итә? Ул халыкның рухи дөньясына, халык күңеленә иң эчкәргесеннән кайнап чыккан катлаулы хисләр дөньясына алып керә. Минемчә, аның тәэсир көче шунда. Беренче тыңлауга гади генә кебек ишетелсә дә, «Гөлҗамал» башка күп кенә көйләрдән үзенең затлылыгы, моңга байлыгы белән аерыла. Халык үзе иҗат иткән күңел жәүһәрләре арасында, ихтимал, бу иң талантлы көйләрнең берседер, жырларның эңжесе, иң нәфиседер. «Иске кара урман», «Әллүки», «Зиләйдүк», «Сибелә чәчәк» кебек жырлар белән бергә, «Гөлҗамал», минемчә, татар халкының гасырлар буена һаман үсә һәм камилләшә килгән күп яклы музыкаль талантының магур бер үрнәгә, аның гүзәл җимешләреннән берсе. Эстетик ләззәт бирүе ягыннан мин бу көйне иң танылган операларның мәшһүр арияларына тиңләп идем.

Бу көй хезмәт кешеләренә багышлап чыгарылган булырга тиеш. Аның сүзләре дә шуны искәртәләр:

Шәмдәлләрдә генә утлар яна, Гөлҗамал,  
Житкән кызлар киндер җеп эрлиләр...

Әгәр жырда, чыннан да, җеп эрләп утыручы кызлар күздә тотылса, билгеле, шәм яки чыра яктысында аларның өйләре дә караңгы, эшләре дә ялыктыргыч булгандыр. Хәер, нидәндер канәгать булып житмәү, беркадәр моңсулык көйнең үзәндә дә сизелә. Шулай да мин әле моны, «Казан утлары» журналында басылып чыккан истәлектә<sup>1</sup> әйтелгәнчә, зарлану димәс идем. Болай дип раслау бу көйнең эчтөлеген чиктән тыш тарайтып, үтә гадиләштереп, бер яклы гына аңлауга илтә торгандыр. Бу хакта уйлашырга кирәк. Бездә әнә шул «Гөлҗамал» кебек бай эчтөлөклә, моңлы, озын көйләр турында сүз кузгалса, аларның тыңлаучыга нинди эстетик ләззәт бирүе, аңа нинди рәхәт минутлар бүләк итүе белән исәпләшеп тормастан, һәммәсенә дә диарлек «кайгы-хәсрәт жыры» дигән мөһер басарга әзер торалар. Дәрәс, борынгы жырлар арасында моңсулары аз түгел. Күрәсең, ул жырлар чыккан вакытта заманасы шулай булгандыр. Ләкин мин аларны күз яше түгүчә, зарланып иңрәүчә елак жырлар дип өйтә алмас идем. Төшенкелек, өметсезлек аһәңнәре гомумән халык жырларына хас сыйфат түгел. Рус халык жырларына карата М. Горький да шул ук фикерне өйтә. Күрәсең, бу халыкның түземлелеген, нинди генә авыр заманнарда да төшенкелеккә бирелмичә, үзен җәберләүчә залимнәр алдында горур башын имичә, крешелек дәрәҗәсен югары тотуын чагылдыра торгандыр.

Инде моң, моңаю, моңсу дигән сүзләрнең үзләрен аңлауга килгәндә, моң бит ул зарлану да, кайгы-хәсрәт чигү дә, өзгәленү, иңрәү дә түгел. Мәгълүм ки, табигатьнең

<sup>1</sup> «Казан утлары» журналы, 1968 ел. 6 сан.

үзөлгөн аңлауы, том аны сөүчө нечкө үчүллө кешене сандугач сайраы белен күкө кычкыруу да, челтереп аккан чышма тавышы да, алууланып таң беленеп килүе да, хатта кызгылт-сары япачасын бөркөнгөн көзгө урман да моңдандыра. Эйе, кеше моңая, бер мөлгә аның төл белән әйтеп булмастай иң нечкө күңөл кыллары тибрә-неп ала, йөрөгә сулкылдап куя, хатта кайберәүләрнең керфек төпләре дә дымланып өлгөрә. Ләкин бу зарлану да, елаклык та, кайгы-хәсрәт та, кайберәүләр уйлаганча, төшөнкөлөккә бирелү дә түгел. Юк! Бу нормаль кешеләрнең гади бер кичереше, кояшлы яңгыр кебегрәк бер күренеш. Бу — туган якларыңа, халкыңа, үзеңне әйләнде-реп алган табигатка, аякың кешең булган зур мохәббәтнең аеруча бер нечкәреп, дулкынланып алу моменты. Мондый минутларда кешенең күңөлү вак-төяк тормыш ыгы-зыгысынан бушанып, үзенә бер төрлө пакыләнен һәм сафланып кала түгелме соң? Әгәр дөньяда бернигә дә күңөлү нечкәрен, беркайчан да дулкынланмый һәм моңай-мый торган таш бәгырьлө кешеләр генә калса, тормыш ифрат та жансыз һәм күңөл-сөз булыр иде. «Гөлҗамал» жыры да күңөллөрдә әнә шундый рәхәт дулкыннар уята. Бу көйнө тыңлаганда кеше рухының бөөклегә, аның яктыга, бәхәткә омтылуы сокландыра. Син үзеңне вак-төяк борчуларыңнан арынган итеп, ниндидер саф хисләр дөньясында итеп сизәсең.

Минемчә, «Гөлҗамал» көе мохәббәт дәрте канатында шулай яхшы жырлар дәре-жәсенә күтөрөлгән булса кирәк. Тормышның теләсе кайсы ягың да үзенә буйсынды-рырга, караңгы төнне дә якты нур белән балкытырга сәләтлө булган яшьлөк мохәб-бәтә бу көйгә ялкынлы илһам сулышы өргөн, аны зарланулардан югары күтөрөп, өмет чаткылары белән яктырткан. Дорес, жырының кушымтасы, кызларга хас тыйнаклык белән, ул хакта башкачарак өйтә өйтүен:

**Эңжә дә мәрҗән кызларның кулбасы,  
Авыр жан сөйгәннәрнең булмавы...**

Ләкин булачак ул жан сөйгәннәр, төгаен булачак! Тик күңөлү генә төшөрмәскә, рухыңны гына әнә шулай бай, иркен тотарга кирәк. Гөлҗамал исемлө кызга киңәш итә-итә, иң нечкө тойгыларың уята-уята, басыңкы һәм тыйнак бер дөрт белән менә нәрсә хакында койли бу жыры!

Хәер, мин бу карашымны һич тә бәхәс итеп күтәрмим, фәкәт шулай гына, баш-кача булуы һич мөмкин түгел дип китереп тә салмыйм. Мин музыка белгече түгел, бу көйнө үземнең ничек аңлавымны гына язам. Музыканың һайбәт бер үзөнчөлөгә, мәгънә тирәнлегенә өһәмиятә шунда ки, аны һәркем үзөнчә аңлай, аннан һәркем үзөнчә ләз-зәт ала.

Халык жырларының зарланудан, төшөнкөлөккә бирелүдән югары торуларына баш-ка мисаллар да китерергә мөмкин. Сез иң сөеләп жырлана торган жырлардан, мәсә-лән, «Искә кара урман»ның сүзләренә, ул сүзләренә ничек жырлануына коләк салыгыз. Бигрәк тә беренчә юлларына:

**Кара да гынай урман, караңгы төн...**

Ишетәсезме? Төн караңгысы басып яткан кара урман эченнән нинди үзәк өзгеч авыр моң, нинди дөһшәтлө ялгызлык өһәңдә бәрәп чыга. Син үзеңне чыннан да шомлы кара урман эчендә кебек хис итә башлыйсың һәм әсәрләнәп сагаеп каласың. Шунда ук төшөнәсең: кара урманны гына түгел, балки бөтен халык тормышын авыр караң-гылык баскан икән бит. Халыкның исемсөз композиторы һәм талантлы шагыйрә шушы хәлнә, кара урманның караңгы төнә белән чагыштырып, музыка телә белән тетрәткеч бер образ итеп күз алдыбызга китереп бастыра. Шулай да бу жырының сүзләрендә дә, көендә дә өметсезлек зары ишетмисең. Чөнки «заманалар авыр, еллар ябык» булса да, халык күңөлү төшөрми, ул оптимист. Халык бу кыенлыкны жиңеп чыгарга өметләнә. Кара урманны үтәргә яхшы атлар кирәк булган кебек, авыр тормышың да дуслар белән бергәләп жиңәргә кирәк, ягъни бер сүздә булырга кирәк, ди.

Билгелә, «Гөлҗамал»ның өлегә истәлектә азылганча, музыка һөзәскәрә Хәмит Таһиров тарафыннан үз вакытында азып алынуы, шуның нәтижәсендә аның зур музыка дөньясына килеп кушулуы, һичшиксез, һәртөрлө ихтирамга һәм рәхмәткә ләеклы изгә эш. Халык ижатының шедеврларынан булган мондый көйләрнең тарих караң-

гылыгынын яддан безнең бүген денибызга килеп чыгуу иң кадерле һәм кый-  
мәтле борынгы кулъязмалар табылуға ичләп булыр иде. Әмма моны, минемчә,  
«Гөлҗамал»ның дөньяга беренче чыгуы дип түгел, бәлки икенче тапкыр тууы дип  
аңларга кирәктер. Ченки ул борын заманнарда ук иҗат ителгән көй булса кирәк.  
Өлкәнрәк яштәгә кешеләр аны моннан күп еллар элек үк ишетүләре турында  
сөйләләр.

Шушы уңайдан, киңәшү тәртибдә, бер фикер әйтер идем. Мәгълүм ки, халык-  
ның культурасы югарырак баскычка күтәрелгән саен, аның профессиональ музыкага  
ихтыяҗы арта бара. Шул ук вакытта тормышыбызда халык җырлары да зур урын  
тотуында дәвам итәләр. Көндәлек радиоталпыруларны, җыр һәм био ансамбле  
концертларын, үзешчән сәнгать һәвәскәрләре чыгышын, аерым күңел ачу кичәләрен  
әйткән дә юк, хәтта шәһәрнең иң зур залларында, тантаналы кичләрдә, танылган  
артистлар катнашы белән уздырылган концертларда да халык җырлары иң хөрмәтле  
урынны алалар. Моңың шулай булуы бик табиғый... Әмма без менә шушы  
якын сердәшебезгә, шушы иксез-чиксез бай эстетик ләззәт хәзинәсенә тиешенчә  
игътибар итәбезме? Йез еллар буенча күңелләребезне хушландырып килгән иң мәшһүр  
җырларның гына булса да тарихларын беләбезме, шуның белән кызыксынабызмы?  
Кызганычка каршы, юк, белмибез, белергә бик үк тырышмыйбыз да дип җавап  
бирергә туры килә.

Дерес, тарихның бу бите бөтенләй үк ак килеш калган дип, әйтөп булмый булуын,  
ул аз булса да языла башлаган. Кайбер көйләрнең риваятен, заманы һәм яшәеш  
шартлары мөмкинлек биргән кадәр, Габдулла Тукай сөйләп калдырган. Моннан тыш  
тагын, 1912 елларда «Әүлия» имзасы белән чыгарылган кечкенә китапчыкларда  
«Зөләйха бикә көе», «Чөгән көе» һ. б. ларның кыска гына булса да легендалары  
теркәлгән. Ләкин, әгәр дә ялгышмасам, шуннан соңгы илле-алтмыш ел эчендә аларга  
игътибарга лаеклы әллә ни остәлмәде шикелле.

Көй һәм җырларның чыганаклары өйрәнелмәүгә иң беренче булып Г. Тукай бор-  
чыла башлаган. Халык иҗатына багышланган мәгълүм лекциясендә ул болай ди:

«Җырларыбыз вә көйләребезнең тарихын вә мәнбәгъләрен <sup>1</sup> тикшерергә бер заман  
махсус хезмәт куярмын да, шаять халыкка шул тургыда әсаслырак <sup>2</sup> мәгълүмат бир-  
ермен дигән өметем бар өле».

Сүз дә юк, бу изге теләк булган. Ләкин, кызганычка каршы, шагыйрь бу теләген  
гамәлгә ашырырга өлгерә алмыйча калган.

Дерес, Казанда СССР Фәннәр академиясенең тел, әдәбият һәм тарих институты  
ачылганнан бирле халык җырларын язып алуға зур көч салынды. Г. Тукай сүзләре  
белән әйткәндә «халкыбыз күңеленең һич тә тутыкмас вә күгәрмәс саф вә рәушан  
көзгесе» булган халык җырларының иң күп өлеше, һичшиксез, җыеп алынды инде һәм  
аларны фәнни яктан өйрәнү дә уңышлы дәвам итә дип әйтә алабыз. Илленче еллардан  
башлап шул ук институтта җырларның көйләрен язып алуға да керешелде. Ләкин  
шушы көннәргә кадәр җырларның һәм көйләрнең кайда, кайчан, нинди уңай белән,  
кем тарафыннан чыгарылуларына, һич югында, беренче мәртәбә кайчан, кайда җыр-  
лана яки уйнала башлауларына нигәдер берәү дә игътибар итми диярлек. Хәтта мах-  
сус чыккан экспедиция кешеләре дә көйне һәм җырны язып алганда, ни сәбәпләдер,  
аларның чыганаклары белән кызыксынуны кирәк тапмыйлар. Бу мәсьәләгә кайбер  
музыка һәвәскәрләренең зәвык капризларын канәгатьләндерү өчен генә кирәк  
булган кечкенә бер эш дип карау һич дерес булмас иде... Бу — халыкның рухи тормы-  
шы, күңел хәзинәсе ни дәрәҗәдә бай булуын, бигрәк тә, аның музыкаль таланты  
нинди югарылыкта торуын өйрәнү өчен кирәк. Шушылар өстенә тагын борынгы җыр-  
лар тарихы ханнар, патшалар заманында халыкның нинди драма һәм фәҗигәләр  
кичерүе хакында сөйләп бирмәс идемени?

Алай гына да түгел, бу өлеге шул «Гөлҗамал», «Тәфтиләү», «Кара урман»,  
«Рәйхан» кебек җырлар энҗәсен иҗат иткән, әмма исемнәре тарих сәхнәләренә  
теркәлми калган талантлы халык композиторларына үзенә күрә бер истәлек тә  
булыр иде.

<sup>1</sup> Чыганакларын.

<sup>2</sup> Төпләрәк, нигезләрек.

Кызганычка каршы, кайберәүләр халык жырларын өле һаман да юк-бар нәрсә дип, халык көйләрен яшь-жылбозак гармун тартып шаярып утырганда очраклы гына килеп чыккан арзанлы такмак, «урам көе» дибрэк карыйлар. Халыкның музыкаль ижатына кайбер музыка әһелләренең дә игътибары житеп бетми. Шунуң нәтижәсендә, кайвакыт гафу ителмәслек дорфалыклар да эшләнә. Мәсәлән, борынгыдан ук чарлана килгән тирән мәгънәле, шигъри кыйммәте ягыннан соклангыч югарылыкта торган һәйбәт халык жырларын аннан-моннан гына «яңача» ясап, аңа коланкы рән-жәтердәй тупас сүзләр өстәп, килбәтсез такмакка әйләндергәләр. Яисә кайбер жырларның поэтик эшләнешен аңламыйча, аңа һич ятышмый торган чит-ят бер көйгә жырлап ташлыйлар. Халык жырын башкаруга талант та, осталык та таләп ителми торган гамьсез бер кәсеп итеп караучылар да юк түгел. Бу да, күрәсез, халыкның музыкаль ижатына тиешенчә бая бирмәүдән, аның жәмгыять тормышында тоткан урынын һәм әһәмиятен халыкка аңлатып житкертмәүдән килә торгандыр. Хәлбуки, халык ижатының бу төрә күңел байлыгыбызның иң кадерле һәм кыйммәтле бер хәзинәсе. Жәмгыять тормышында ул бик әһәмиятле урын тотә.

Халык жырының бөтен тарих буенча жәмгыять тормышы белән үрелеп килүе, халык көйләренең күбесенең нигезендә нинди дә булса бер житди сәбәп ятуы, байтагысының жан тетрәткеч драма яки фаҗига уңае белән чыгарылган булуы электән үк билгеле. Заманында моңа Г. Тукай да игътибар иткән. Ул, мәсәлән, болай яза:

«Безнең жырланмакта булган көйләребезнең һичберсе дә бер-бер сәбәпсез, бер-бер нәрсәгә тәсиреннән башка чыкмаган...»

Шушы фикерен раслау өчен Г. Тукай «Ашказар», «Сак-Сок» һәм башка көйләрне мисал итеп китерә. «Тәфтиләү» көе хақында: «Тәфкилев көенең моңылыгына караганда, егет белән кыз арасында мотлак бер фаҗига булгандыр», ди.

Билгеле, кайбер көйләр нинди дә булса шәхси драмага нигезләнеп чыгарылган булсалар да, аларны тудыручы сәбәпләр тирәндәрәк ятә. Гәҗәеп музыкаль көчкә ия булган тирән эчтәлекле «Әллүки» һәм «Кара урман» кебек жырлар бөтен халык язмышын кайгырту, шуңа борчылу, дулкынлану, тирән кичерешләр жимеше буларак кына туарга мөмкин.

Менә шуннан алга ифрат та җаваплы, мавыктыргыч бер мәсьәлә килеп баса: халыкның гасырлар буенча жырланып килә торган шундый атаклы жыр һәм көйләрә кайсы замандарак, кайсы якларда, ниндирәк вакыйгалар йогынтысында чыкты икән? Археологлар борынгы бабайларның нинди киёмнәр киюләренә, өйләрендә мичләре нинди булуына, ул мичләргә нинди утын ягуларына кадер әйрәнәләр. Менә беләсе иде бит: моннан йөз, ике йөз, өч йөз яки дүрт-биш йөз ел элгәре шул өйләрдә нинди «жырулар» жырлаганнар, ничөк биегәннәр, ул вакытта нинди уен кораллары булган? Ислам динә кергәнчә, ягъни мөһүсүлек чорында халыкның музыкасы нинди булган? Бөек Болгар дәүләтендә нинди жырлар жырлаганнар? Менә шушылар белән, музыка һәм сәнгать тарихы белән хәзергә талантлы яшь галимнәр тагын да тырышыбрак шөгильләнмәсләрне икән!

Билгеле, бик борынгы жыр һәм көйләрнең ничөк чыгуын ачыклау хәзер кыен булыр инде. Кайберләре, бәлки, мәңгегә шулай тарих караңгысына күмелеп калыр. Чөнки ул хакта борынгылардан язма документлар, истәлек кебекләр бик аз калган. Уен кораллары да сирәк табыла булса кирәк. Шунуң өстенә, көй һәм жырларның халык тарафыннан иҗат ителү процессы үзә үк чиктән тыш катлаулы да, четрекле дә мәсьәлә. Ихтимал, хәзер без тыңлый торган көйләрнең кайберләре һич көтелмәгәндә, кинәт кенә килеп тугандыр. Мәсәлән, күтәрә алмастай зур шатлык яки хәсрәт баскан берәр жыры я уенчы, ялкын көбек кабынып, минут эчендә яңа көйгә жырлап жибәрүе, я булмаса, элеккә көйгә яңа жыр әйтеп ташлауы мөмкин. Ләкин әгәр дә без һәммә жырлар да шулайрак иҗат ителгән, бер утыруда көен дә, жырын да чыгарганнар да шул ук көнне жырлый да башлаганнар дип гөман кылсак, бу бик беркатлылык булыр иде. Көе Минзәлә ягында, жыры исә Казан артында чыккан булырга да мөмкин бит. Яисә шөһәрдән отып кайткан көйгә авылда яңа жыр чыгарулары да бик ихтимал. Шул ук борынгы көйләрнең безнең заманга килеп житкәнчә танымасык булып үзгәрүләре дә билгеле. Халык музыкасын өйрөнүчә музыка белгече Мәхмүт илтәш Нигъмәтжановның раславынча, шул ук «Тәфтиләү» жырының көе борынгы заманда бөтенләй башка булган.

ГОМЕР В ОШЕРОВ «ГОЛДУМАЛ» КАЛСЫ ЯК КЫЗЫ?

Кыскасы, көйләр һәм жырлар тарихын өйрәнү — ул төрлө табышмакларны ачу, хәзерге заман өчен көрәш юллары буйлап тагын бер мәртәбә узду дигән сүз. Әмма ничек кенә булмасын, әгәр дә без үзбездә күп гасырлык тарихы булган мәдәни халыклардан берсе дип саныйбыз икән, ул чагында халыкның материал һәм рухи культурасына кагылышы бер генә мәсьәлә дә тикшерелмичә, өйрәнелмичә калмаска тиешләр.

Борыңгы көйләр шулай. Әмма өле бит, безнең заманда, революция элдиннан яисә революциядән соң чыккан көйләр дә байтак кына. Без бит аларның да тарихын өйрәнмиз. «Галиябану» яки «Шомыртым» кайчан һәм кайда жырланган башлаган? Болар арасында хәзерге көндә яратып жырлана торганны да аз түгел. Мәсәлән, «Көзгә ачы жылларда», «Фазыл чышмәсе», «Рәйхан», «Рамай» кебекләре мин шундыйлар исәбенә кертер идем.

«Көзгә ачы жылларда» дигән жырны без, яшь сугышчылар, 1920 елның жәндә Врангельгә каршы сугышка чыгып китәр элдиннән, Казан урамнарында бөтен рота һәм батальоныбыз белән жырлап йөрдөк. Без аны Октябрь революциясә элдиннан солдатлар чыгарган яңа жыр булырга тиеш дип уйлый идек. Чөнки анда менә инди юллар бар:

**Бетсен патша, янсын тәхет,  
Безгә сугыш кирәкми шул...**

Патша армиясә таркала башлаган бик чуалчык бер вакытта чыккан жыр булганлыктан, анда «Йөгереп китәрдәй булам, кайтып житәрдәй булам... туган-үскән илләргә» дигән юлларның булуы да бер дә гәжәп түгел. «Татар халык жырлары» дигән китапта язганча, хәзер халык бу жырны, яңа бер яңгыраш биреп, бик хаклы рәвештә революцион жырларның берсә итеп жырлый.

Сирәгрәк ишетелсә дә мондыйлардан мин тагын «Атлы гаскәр» дигән жырны иске алып үтәр идем. Эчтәлегеннән чыгып хөкөм йөрткәндә, монысын Буденный гаскәрендә Врангель армиясенә каршы сугышкан атлы кызылармеецлар чыгарган булса кирәк. Я булмаса, шулар йогынтысында башкалар тарафыннан ижәт ителгәндер. Аның сүзләре, революцион дәрт белән рухланган батыр сугышчыларга хас рәвештә, сугышчан өндәү булып яңгырый:

**Эскадрон, атларга,  
Тезелик сафларга!  
Өзер булуйк илебезне  
Дошманнардан сакларга.**

Өгәр шушы жырларның ничегрәк тууын ачыкларлык истәлекләр табылса, аннан да бигрәк, заманында шушы жырны үзә жырлап йөргән берәр атлы сугышчы үзә килеп чыкса, болар бит революцион жырлар тарихына чиксез кадерлө бер бүләк булып иде. Яисә «Рамай» дип йөртелгән жырға тукталыйк. Ул Бөек Ватан сугышынан соң гына ишетелә башлаган иде шикелле. Әмма, кайбер иптәшләренә сөйләвенә караганда, мәшһүр музыкант Фәйзулла ага Туишев бу жырны элек үк ишеткән булган, Рамайның тегермәнчә егет булуын да белгән. Ничек кенә булмасын, бу иң күп таралган жырларның берсә. Халыктан аның ике дистәдән артык варианты язып алынган. Күрәсәң, моның шулкадәр сөөлөп жырлануы бу жырның үзенә күрә бер серлө романтика белән сугарылуына бәйләдер. Чыннан да, «Рамай»ны тыңлаганда каядыр, чит жырләргә чыгып киткән бунтарь холькы, батыр йөрәклә, әмма китек күңеллә бер егет күз элдына килеп баса. Ни булган ул егеткә? Бу жырның нигезендә нинди тормыш вакыйгасы ята? Менә мондый юллар жырға ни сөбәллә килеп кергән?

**Безгә кемнәр теләк теләде икән, Рамай,  
Гомерләре аерым үтсен дип...**

Жырның эчтәлегә бу сорауларга җавап биреп житкерми, гадәттәгечә беркадәр уйландыра торган итеп калдыра. Өгәр «Рамай» жырның эзеннән йөреп, аның иң башта жырланган вариантыннан алып соңгыларына кадәр чагыштырып карасаң, халык жырларының ничек тууларын һәм заман тәләбә буенча ничек үзгәрә баруларын ачык-



ларга мөмкин булыр иде. Әйтик, Файзулла ага Туишев телгә алган егет, тегермән хужасының жәберенә түзә алмыйча, читкә чыгып китәргә мөжбүр булган иде, ди. Билгеле, жыр да шул вакыйгага багышланып чыгарылган булырга мөмкин. Соңыннан жырлаучылар исә аңа үзләрен дулкынландырган бүтән уй-хисләрне куша башлыйлар. Шул рәвешчә, әсти һәм төзәтә торгач, жыр бөтенләй үзгәрә. Аның элеккедән яхшыруы да ихтимал. Әмма баштагы халыкчанлыгын югалтып, мешанлык фәлсәфәсе белән сугарылган төче һәм затсыз бер вульгар жырға әйләнүе дә бик мөмкин.

Шул рәвешчә, халык жырларны өзлексез чыгарып тора, жырлар тора. Аларның кайберләре тора-бара искерә дә, онытыла башлый, аның урынына яңа жырлар туа. Жырлар дөньясында кайвакыт таң калырдай гаҗәеп һәм гыйбрәтле хәлләр дә булгалый. Әхмәт Фәйзиниң «Умырзая» дигән шигыре бар иде. Әмма шагыйрь үзе исән чагында ул исемдөгә жырның беркайда да ишетелгәне булмады шикелле. Әхмәт Фәйзиниң вафатыннан соң күп тө үтмәде, каяндыр, ничектер, «Умырзая» дигән яңа жыр килеп туды. Бу көй шундый моңсу, анда шундый юксыну аһаңнаре ишетелә ки, өй-терсен, халык бу көйне вакытсыз дөнья куйган сөекле шагыйрьнең истәлегенә багышлап махсус рәвештә иҗат иткән. Менә бит, бу да игътибарга лаек бер хәл. Чыннан да шулай булганмы, әллә башкачаракмы? Бу кой кайда чыккан? Аны беренче мәртәбә кем жырлаган?

Бу яңарак жырларның халык арасына таралуларына өле күп тө түгел. Аларны иҗат итүчеләрнең күбесе өле хәзер дә исән булырга мөмкин. Өгәр, шушыларның яисә башка яңа жырларның, бәхеткә каршы, башлап жиберүчеләре, я булмаса, беренче тапкыр жырлаучылары килеп чыкса, бу бит гаҗәеп бер вакыйга булыр иде. Мин ышанам, әгәр дә иң кадерле, иң танылган жырларның тууларына сәбәп булган тарихи яки шәхси вакыйгаларны ачыклап булса, бу халыкның музыкаль иҗатын өйрәнүгә зур өлеш булып керер, шул ук вакытта бәлки яшь композиторларга да азык булып, аларга яңа әсәрләр язарга, гомумән, иҗатларын халыкчанлык рухы белән сугарырга ярдәм итәр иде. Әдип һәм шагыйрьләргә исә шул бай материалга нигезләнеп хикәяләр, поэмалар, хәтта драма әсәрләре язарга да мөмкин булыр иде.

Мин монда берничә жырны гына мисалга китердем. Композиторларыбызның яңа жырлары белән янәшә халык жырларының да яңалары туып тора. Алар халыкның тау кадәр талантыннан саф чишмә булып агып чыгалар да музыка дигән киң һәм куәтле дәрәҗәгә килеп коялар. Без тауны күрәбез. Әмма жырлы-жырлы аккан шул чишмәләрнең кайсы кайдан, тауның кайсы култыгынан, ниндирак тирәкләр төбеннән чыгуын абайлый алмыйча калабыз. Чөнки табигать үзенең бу тылсымлы серен, яман күзлөрдән яшергәндәй, берәз томан белән өретебрәк куючан була.

Әмма шуңа да карамастан, бу серле тауга берәз жынаебрак булмасмы икән? Нигә безгә көйләр һәм жырлар хакындагы легендаларны, риваятьләрен, ишеткән-белгәннәрен халыктан жыеп карамакка икән? Өгәр кызыксынучы кешеләр жыр һәм көйләр тарихы турында ишеткән-белгәннәрен язып жиберсәләр, бик кирәкле һәм төрле-төрле бик күп мәгълүмат тупланыр иде. Дөрөс, бу өле чын тарихның үзе үк булмас. Шулай да аларны чагыштырырга, фәни яктан өйрөнәргә мөмкин булыр һәм мондый материал мәгълүм дәрәҗәдә төплә бер фикергә килергә ярдәм итәр иде. Болардан иң кыйммәтле һәм кирәкле дип табылганнары матбугатта басылып, радиодан сөйлөнәр иде. Өгәр инде бу башлангыч уңышлы чыкса, тора-бара, бәлки жыр һәм көйләр турындагы риваятьләрдән махсус бер китап та чыгарырлык булып, шулай итәп, халыкның рухи байлыгын өйрәнү юлында бик өһәмиятле зур бер эш башкарылган булыр иде.



## УҢГАН КЫЗ



Йолдыз Вәлитова янына мине Корчагини сукмагы алып килде. Күп еллар буге Николай Островскийның ижатын тикшерү, бигрәк тә «Корыч ичкәк чыныкты» романының укучыларга йогынтисын өйрәнү сәбәп булды моңа, күрәсәң. Шушы тынак кына кызда мин Корчагиннарның бүгенге буынын бизи торган күркәм сыйфатларны таптым һәм аның характерының бу гүзәллеге турында язарга кирәк дигән карарга килдем.

Менә мин Мәскәүнең Ленин таулары янындагы яңа салынган районында, алар квартирасында.

Башлап шуны әйтергә кирәк, гади семья түгел бу. Йолдызның әтисе Габдрахман ага, 1919 нчы елда үк партия сафларына кереп, тормышның олы юлыннан атлаган кеше. Совет власте елларында югары белем, алай гына да түгел, педагогия фәннәре кандидаты дигән гыйльми дәрәжә алуға ирешкән Габдрахман ага гомерен яшь буыны тәрбияләүгә багышлаган.

Соңгы елларда СССР Педагогия Фәннәре Академиясе институтларының берсендә фәнни-тикшеренү эше алып барган. Хезмәте барның хөрмәте бар, дип халык юкиә өйтми. Габдрахман аганың да озак еллар буена нәтижәле эше хөкүмәтебезнең югары бүләкләренә лаек булган. Аңа Кыргызстанның атказанган укучысы дигән мактаулы исем бирелгән. Йолдызның әнисе Коляш ханым исә шулай үк педагог, Надежда Константинова Крупская житәкчелегендә эшләгән кеше. Ә апасы Айсылуга килгәндә, менә инде чын мәгънәсендә алма агачыннан ерак төшмәгән. Ул филология фәннәре кандидаты, өлкән гыйльми сотрудник.

Оясында ни күрсә, очканында шул була, диләр бит. Тормышта лаеклы урын алу өчен көрәштә әти-әнисенәң, апасының йогынтисы, халыкка хезмәт итүдә алар сайлаган авыр, ләкин мактаулы юл матур үрнәк булган Йолдызга. Ә бу үрнәк бик тә, бик тә кирәк булган аңар.

Йолдыз, каты авыру аркасында, алты яшенә кадәр йөрн дә, сөйләшә дә алмас була. Бу житди физик кимчеленне берәз гына булса да жиңеләйтү өчен кызга көн саен, сәгать саен ялыктыргыч күнегүләр ясарга туры килә. Хәзер дә, ичкәмә ничә еллардан соң да, аңа элеккечә үк хәрәкәтләнү авыр, язу, аудитория алдында чыгыш ясау исә тагын да кыенрак.

Менә шушундый шартларда Йолдыз язмышка баш имәскә карар бирә.

Бу вакытта аларның семьясы Фрунзеда яши. Кыз мәктәптә укуын өченче класстан башлый. Класстан класска Мактау грамоталары белән күчеп, жиде ел эчендә урта мәктәпне алтын медальгә тәмамлай. Шул чакта анда шигъри сүзгә мөхәббәт уяна. Йолдызның беренче шигърьләре Кыргызстан радиосында яңгырылар, «Советская Киргизия», «Комсомолец Киргизии» гәзеталарында басылып чыгалар. Лирик жылылык белән сугарылган, һәр строфасында самимлек бөркелеп торган бу шигърьләренә укучылар яратып каршы ала. Соңыннанрак Йолдыз татар шагыйрьләренең әсәрләрен тәржемә итүдә дә көчен сынап карый.

...Мин Йолдыз бұлмәсендә утырам. Жыйнаграк кына бу бұлмә галлимнең эш кабинетын хәтерләтә. Шкафлар рус, татар, башкорт, әзербәйҗан, үзбәк һәм башка телләрдәгә әдәби китаплар белән тулган. Өстәлдә һәм тартмаларда кулъязмалар, хатлар, картотекалар... Бұлмәнең хужасы — карлыгандай кара күзләреннән акыл көчә бәрәп торган чандыр, уйчан Йолдыз — язу машинкасында чираттагы мәкаләсен басып утыра. Ө мин аның төрлә басмаларда чыккан мәкаләләрен, шигырьләрен күздән кичерәм. ◆

Белем миңа гаҗәп фәкел бирде,  
Нинди генә куге томан да

Капмый алмас ерак кичлекләренә  
Шушы фәкел — акыл булганда,—

дип язган Йолдыз, урта мәктәпне тәмамлагач.

Шигырьләр, шигырьләр... Яз, яшьлек, Ангара ярларында ГЭС төзүче комсомоллар, туған ил кичлекләрендә өлгергән түк башаклар, яшәү һәм бәхет турында... Күбесе Ломоносов исемендәгә Мәскәү дәүләт университетының Көнчыгыш телләре бүлегендә укыган вакытта, актив жәмәгәтә эшә алып барганда, «Комсомолец» исемлә стена гәзетәсына, күп тиражлы «Московский университет»ка язышканда туған.

Йолдыз характерының тагын бер күркәм сыйфаты — сәнгатьне ярату. Семьялары Кыргызстанда яшәгәндә үк ул Мәскәү радиосы тапшыруларын йотылып тыңлый, бирәк тә аны Надежда Обухованың ягымлы тавышы таң калдыра.

— Мәскәүгә күчкәч,— ди Йолдыз,— Надежда Андреевнаның исәпсез-хисәпсиз дуслары арасында мин дә бар идем. Ул миңа тормышымда юл күрсәтүчә якты нур — өмәт нуры булды. Аның: «Кешене сәләмәтлек, матурлык һәм сәләт көнә бәхәтлә итә алмый әле. Чын бәхәт халыкка хезмәт итүдә, халык өчен яшәүдә, хезмәтәң белән кешеләр тормышын бизәүдә...» — дигән сүзләре һаман да колак төбемдә яңгырый.

Менә студентлык еллары да артта кала. Йолдыз университетын отлучнога тәмамлай. Яшь филолог үз алдына татар халкының сөекле шагыйрә Габдулла Тукай иҗатының тел үзенчәлекләрен тикшерүне максат итеп куя. Тема итеп төрек-угыз элементларының шагыйрь иҗатындагы ролен өйрәнүне сайлай, СССР Фәннәр Академиясенәң Азия халыклары институтына аспирантурага керә.

Ул диссертация темәсына төрлә басмаларда уннан артык мәкалә чыгара һәм менә 1967 елның 17 февралендә «Габдулла Тукайның шигъри әсәрләрендә чыт тел элементлары» дигән кандидатлык диссертациясә Ломоносов исемендәгә Мәскәү дәүләт университетының Көнчыгыш телләре институтының Гыйльми Советына куела.

Диссертациягә кайлардан гына уңай бәя килмәгәк! Казаннан, Ташкенттан, Уфадан, Нальчиктан, Ашхабәдтан, Бакудан... Рәсми оппонентларының да фикерләре уңай. һәм менә Гыйльми Совет бертәвештән карәр кабул итә: Йолдыз Габдрахман кызы Вәлитовага филология фәннәре кандидаты дигән гыйльми дәрәҗә бирергә. Карарны залда утыручылар көчлә кул чабулары белән каршы алалар.

Өйтүе генә ансат, алты яшенә кадәр йөрн дә, сөйләшә дә алмаган кыз азыр язмышы жипеп, галим дәрәҗәсенә үссен! Заманыбызның Корчагын түгелмә бу!

Ш. ВЯДРО,

филология фәннәре кандидаты.

Киев.

## Йолдыз Вәлитова,

филология фәннәре кандидаты

### ТУКАЙ ШИГЫРЬЛӘРЕНЕҢ ТЕЛЕ ХАКЫНДА БЕРНИЧӘ СҮЗ

Габдулла Тукай бик хаклы рәвештә татар әдәбиятының классик әдибе булып танылды. һәм ул, һәр зур художник кебек үк, өзлексез иҗади эзләнүләр белән тулы катлаулы үсеш юлы үттә.

Тукайның башлангыч чорда иҗат ителгән кайбер әсәрләренең, шул исәптән 1905—1907 еллар арасында язылган шигырьләренең дә, теле хәзергә әдәби тел

нормаларынан нык кына аерыла. Объектив һәм субъектив характердагы төрле сәбәпләр аркасында, әдипнең беренче чор әсәрләрендә татар әдәби теленең үз табигатенә ят булган лексик һәм грамматик элементлар, һәртөрле морфологик күрсәткечләр һәм синтаксик конструкцияләр еш кулланылган, шагыйрьнең ул чор ижаты бүгенге көндә сирәк очрый яки бөтөнләй диалект очрамый торган архаик формалар һәм кушымчалар белән чуарланган иде.

Әмма, художник һәм гражданин буларак житлегә-өлгегә төшкән, шигъри таланты тулырак ачылган сәен, Тукай шигърьләренең теле дә халыкның жанлы сөйләменә якыная, татар халык теленә генә хас төс һәм бизәкләр белән байый барды. Ахыр килеп, Габдулла Тукай әдәби телнең бөтен тармакларын — аның лексикасын, морфологиясен һәм синтаксисын — кыю рәвештә яңарткан кешеләрнең иң күренеклесе булды. Аның ижаты әдәби телгә новаторларча якын килүнең матур үрнәге булып санала ала. Кыскасы, Тукай үзен татар теленең бай мөмкинлекләрен оста файдалана белүгә гажәп бер тылсымчы итеп танытты; даһи шагыйрь кулында тел искиткеч көчле, искиткеч үткен коралга әйләнде.

Татар әдәбияты һәм әдәби теле тарихында Тукай мирасының кыйммәте әйтеп бетергесез зур. һәм, үзеннән-үзе аңлашылса кирәк, аның ижат мирасын тел-стиль ягынан жентекләп өйрәнү дә житди әһәмияткә ия. Укучылар игътибарына тәкъдим ителә торган бу мәкаләдә төрек-угыз теленә хас алмашлыкларның, ярдәмче сүзләрнең һәм төрле кушымчаларның Тукай шигърьләрендә ничек кулланылуы күзәтелә, аларның нинди синтаксик функцияләр башкаруына һәм нинди стилистик мәгънәләрдә йөрүләренә кыскача гына булса да анализ ясала.

Алдан ук шул кадәресе әйтеп үтәргә кирәк, Тукай тарафыннан кулланылган төрек-угыз элементларының байтагы хәзергә төрки телләрнең дә күбесе өчен хас, алар шулай ук урхун-енисей язмаларында, «Котадгу билигәт» һәм төрки телдәге башка язма нсәлекләрдә дә очрыйлар.

Мәгънәләре ягыннан чыгып, Тукай кулланган төрек-угыз алмашлыкларын түбәндәгелә төркемнәргә бүлсргә мөмкин: зат алмашлыклары [бән, сөн], зат-күрсәтү алмашлыклары [у — ул, аллар — алар], күрсәтү алмашлыклары [бунлар — болар, шулар — шулар], сорау алмашлыклары [нә — нәрсә, һанки — нинди], кайтым алмашлыклары [кәндем — үзем, кәндөң — үзең], аеру алмашлыклары [һәп — бөтенесе], билгесезлек алмашлыклары [кемсә — кемдәр], шулай ук төрөкчә зат һәм күрсәтү алмашлыкларынан килеп чыккан рәвешләр һәм аларда ясалган исемнәр [бәнчә — минемчә, безчә — безнеңчә, алларча — аларча, бонча — шулкадәр, бөйлә — бу рәвешчә, шөйлә — шул рәвешчә]. Шуннысы кызык, таралулары һәм кулланылуы ешлыклары ягыннан караганда, беренче урында зат алмашлыклары тора. Бу — ижатының башлангыч дәверендә Тукай язган шигърьләренең жанр үзенчәлекләреннән килә булса кирәк. Аларның күбесе югары пафослы одалар һәм лирик шигърьләр, я булмаса үткен сатирик әсәрләр формасында эшләнган.

Кушымчасыз билгесез килештә, шулай ук төрле килеш һәм хәбәрлек кушымчалары, сүз ясый торган кушымчалар белән килгәндә, төрек-угыз алмашлыклары жөмлөдә төрле [ия, хәбәр, аергыч, туры яки кыек тәмамлык, хәл төркемнәре] функцияләрен башкаралар. Башка исемнәр белән чагыштырганда, төрек-угыз теленә хас модал сүзләрнең [әвәт — әйе, вар — бар, билә — хәтта], «дәгел» дигән юклык сүзенң, «ми» формасындагы сорау кисәкчәсенен, «дәхи» тернәгеченең һәм «дәк» [кадәр] рәвешендәгә бәйләкнең Тукай шигърьләрендә кулланылыш دائрәсе нык чикләнган. Шуңа күрә аларның синтаксик рольләре дә юк дәрежәсендә аз.

Аерым очракларда югарыда телгә алынган төрек-угыз элементларының кайберләре [«вар» сүзе, сорау кисәкчәсе, юклык сүзе], үзләренә төп синтаксик вазифаларын үтәүдән тыш, контекстта рифмалашкан кисәкләргә әйләнәләр һәм шигъри сурәтләр чаралары системасына кушылып китәләр.

Габдулла Тукай шигъриятендә аеруча киң саналган төрек-угыз элементларының берсе — «илә» бәйләге. Әдипнең беренче әсәрләрендә әлеге бәйләкнең тулы формасы сирәгрәк очрый. Тик шуннысы бар, эгәр «илә» бәйләгенең кыска варианты беренче дәвәр әсәрләрендә генә кулланылса, аның тулы варианты ике мәртәбә шагыйрьнең соңгы шигърьләренә дә кертелгән. «Илә»нең тулы формасы төрле илләшләр, шулай ук исемнәр белән яраша һәм жөмлөдә төрле мәгънәләргә [уртаклык, инструменталь,

«вэ» төркөгеченә синонимы, мөнәсәбатлө сөз төзмәләренәц бер кисөгә] белдереп килә. Аерым очракларда бу бәйлек юмор чарасы итеп кулланыла яки, рәдиф буларак, катлаулы рәдифле рифмалар составына керә. «Илә» бәйлегенәц тулы вариантын куллану Тукай шигырьләренәц салмак һәм тигез агышына билгеле бер тәэсир ясаган, аларның стилендәгә архаизмны, пафослы югары тонны көчәйтәп жибәргән.

Әлегә бәйлекнең кыска формасын Тукай күбрәк инструменталь төшенчәнә белдерү өчен ала һәм нигездә беренче чор әсәрләрендә генә куллана. Сирәк очракларда гына әлегә бәйле уртаклык төшенчәсен белдерә, «вэ» төркөгеченәц синонимы булып йөри яки, «кадәр», «кәrrат» кебек гәрәп сүзләре белән кушылып, тезмә рәвешләр [кадәрлә, кәrrатлә] ясауда катнаша.

«Илә»нең кыска формасы кайбер татар һәм төрек-угыз фygильләренәц «мак-мәк» кушымчасы ялганып ясалган инфинитив төре белән дә яраша. Соңгы очракта ул я инструменталь төшенчәнә белдерә, я русларның иярчен сәбәп жәмләләренә хас зчтәлекне белдереп килә. Шуның өстенә, морфологик төзелешләре һәм килеп чыгышлары агынан бер-берсеннән шактый ерак торган төрле сүзләр, әлегә бәйлекнең кыска формасы белән ярашып, тиңдаш рәдифле рифмалар чылбыры хасил ителәр. Бусы нидә монорим шигырьләргә хас бер үзенчәлек: жанымлә бән — жананымлә бән — кальбе гирьянымлә бән — күздән аккан канымлә бән — нуры мяжгяныңлә бән — жәмлә илһамыңлә бән — наре һижраныңлә бән — яс вә хирманыңлә бән — әһә әхзаныңлә бән — намыңны китманымлә бән.

Югарыда бер талкыр әйтелгәнчә, Тукайның беренче шигырьләрендә күбрәк «илә» бәйлегенәц кыска формасы очрый. Бу, күрәсен, шигъри телнең үзенә генә хас үзенчәлегә, рифмаларның теге яки бу характерда булулары һәм шигырьдәгә билгеле бер үлчәүне, ритмны саклау мәжбүрияте белән бәйләнгәндер.

Шул рәвешчә, төрек-угыз алмашлыклары һәм ярдәмче сүзләре, тулы мәгънәле исемнәр кебек үк, Тукай шигырьләренә органик төстә кереп китәләр һәм еш кына шагыйрь кулланган сурәтләү чаралары арасында әһәмиятле урын биллиләр. Әлегә лексик һәм грамматик категорияләр әдипнең беренче шигырьләренә тантаналы югары пафос, көнчыгыш шигъриятенә хас үзгә бер рух өстиләр, югары стиль өчен характерлы затлылык, чуарлык һәм катлаулылык бирәләр.

Беренче шигырьләренәц теле төрек-угыз теленә хас морфологик күрсәткечләр [килеш, тартым һәм хәбәрлек кушымчалары] белән артык күп чуарланган булу да Тукай ижадында чит тел элементларының никадәр мул кулланылуын раслый алыр иде. Төрек-угыз кушымчаларын шагыйрь чыгышлары агынан төрле сүзләргә, аеруча гәрәп сүзләренә ялгый. Әлегә юл белән ясалган исемнәр, үзләренәц төп стилистик һәм синтаксик вазифаларын башкару белән бергә, еш кына рәдифле һәм башка төрле рифмалар [гади, эчке, каламбурлы] хезмәтен дә үтиләр һәм, шул рәвешчә, аерылмаслык төстә шигырьләренәц әдәби тукумасына үрелеп китәләр. Аерым очракларда мондый исемнәр синоним буларак та файдаланылалар.

Төрек-угыз теленә хас морфологик күрсәткечләренәц Тукай әсәрләрендә тоткан урынын һәм ролен тикшергәндә шул нәрсә ачыклана: арада иң күп кулланылганы фygильнең инфинитив төрен ясыя торган кушымчалар икән. Шагыйрь аларны татарның төп үз фygильләренә ялгарга ярата. Татар фygильләренәц инфинитив төре күбрәк билгесез килештә, аерым очракларда исә модал сүзләр һәм бәйләкләр белән ярашкан, шулай үк төрле кыек килешләренәц кушымчалары ялганган хәлдә очрый.

Билгесез килеш формасындагы инфинитив, үзенәц төп мәгънасән белдерү белән бергә, хәрәкәтне аңлаткан исем ролендә дә йөри һәм гадәттә ия яки тәмәмлык хезмәтен үти. Аерым очракларда фygильләренәц инфинитив төре, гади яки рәдифле рифмалар буларак, шигырьләренәц сурәтләү тукумасына әверелгән була.

Билгесез килештәгә инфинитив фygильне шагыйрь «көрәк» дигән модал һәм «белән», «өчен» кебек бәйләкләр белән янәшә дә куллана. Модал сүзләр белән янәшә килгәндә [ифтихар итмәк көрәк, акмак кирәк], инфинитив затланышсыз конструкцияләр хасил итә. Мондый конструкция XII—XIII йөз язма иктәлекләрендә актив кулланылган, әмма бүгенгә көн өчен искергән санала. Тукай шигырьләрендә алар һичшиксез булырга янә башкарылырга тиешле зһне белдерәләр.

Фygильләренәц төрек-угыз теленә хас инфинитив формалары нялек килеше кушымчалары белән ярашкан хәлдә очрыйлар һәм, фygильдән ясалган исем мәгъна-

сендә йөрел, контекстта төрек Һзафәсе конструкцияләре составындагы аергыч булып торалар.

Юнәлеш килешендәгә төрек-угыз, шулай ук татар кушымчалары ялгану юлы белән ясалган инфинитив формалар да очраштыргалый. Мәгънәләре ягыннан алар күбрәк рустагы иярчен максат җөмлэләргә якын торалар. Бер очракта исә андый форма фygильдән ясалган исем төшенчәсендә йөри һәм кыек тәмамлык хезмәтен үти, контекстта исә эчке рифмалар парының бер компонентын тәшкил итә. Тагын бер фygильнең төшем килешендәгә инфинитивын Тукай шулай ук фygильдән ясалган исем урынына куллана, синтаксик яктан аны тәмамлык ясып.

Ижатының соңгы елларында ике мәртәбә эдип дәвамлы хәзерге заман хикәя фygиленең өченче зат, берлек сан, барлык формасын куллана. Төрек теле грамматикасының табигатенә бик ятыш бу форма бүгенге татар телендә искергән санала һәм хәзерге әдәби телдә сакланмаган диярлек. Урын-вакыт килеше кушымчалары ялгану ясалган, өзлексез дәвам итә һәм хәзер дә бара торган эшне белдергән, төрек-угыз телендә инфинитив хезмәтен үти торган «утыр», «тор» кебек фygильләргә дә Тукай дәвамлы хәзерге заман формасында куллана:

Уйга баткан, утырмакта шагыйрь язып...<sup>1</sup>

Биредә икенче фygиль ике төп фygиль ярдәмендә белдерелгән эшнең дәвамлылыгын аңлата һәм контекстта ярдәмче роль генә башкара.

...Аңламак, белмәк, тәрәккый, мәгърифәт, хикмәт белән

Әйләнен һәм нурланып тормакта һәрдем башлары...<sup>2</sup>

Әдәби эшчәнлегенең беренче елларында Тукай аерым очракларда төрек-угыз теленә хас инфинитив кушымчалары һәм татар телендәгә чыгыш килеше кушымчалары ярдәмендә ясалган фygильләр куллана:

Тырышмактан, тырмашмактан һич бушамыйк...<sup>3</sup>

Әлеге мисалдан күренгәнчә, эшнең искиткеч киеренке төстә баруын белдерү очен, Тукай мәгънәләре бер-берсенә якын булган ике фygильне янәшә куллана. Үзара синоним фygильләргә бу рәвешчә янәшә килүен рус телендә дә, аерым алганда фольклор әсәрләрендә, очратырга була (горевать — печалиться, бить — колотить). Бу урында шул кадәр сөен искәртеп үтәргә кирәк, синонимнарның байлыгы һәм төрлелеге ягыннан Тукай шигърияте гомумән нык аерылып тора. Синонимнар шагыйрьнең телен баепалар, аның шигъри теленә күп төрле мәгънә төсмерләре өстилә һәм җанлы картиналар тудырырга ярдәм итәләр.

...Язу язмактан ма гада юк базарым...<sup>4</sup>

...Бәнчә, үлмәктән өшәт мәнси вә мөтрукиятем...<sup>5</sup>

...Әмәл юк гайре очмактан, кәчеп дөнъя вә гокбадан...<sup>6</sup>

...Җәһилем чән, ормазым, бу сирри белмәктән, дәми...<sup>7</sup>

Тукайның беренче шигърьләрендә «тартыш» фygиленең «җәенке инфинитив» дигән төре кулланыла. Фygиль тамырларына «мак-лык» рәвешендәгә катлаулы кушымчалар ялгау юлы белән ясала торган бу форма хәзерге тел өчен искергән санала. «Җәенке инфинитив» формасындагы әлеге фygиль контекстта ясалма исем функциясендә йөри:

...Изге эштер тартышмаклык хокук өчен...<sup>8</sup>

Поэмаларының берсендә «кич» фygиленең «кисек инфинитив» дигән төре урын-вакыт килешендә очрый. Фygильдән ясалган мондый исем җөмләдә хәбәр ролендә йөри:

...Кичмәдә шул хәлдә сәнә садисә...<sup>9</sup>

<sup>1</sup> Г. Тукай. Әсәрләр. II том. Казан. 1955 ел. 175 бит.

<sup>2</sup> Шунда ук, 186 бит.

<sup>3</sup> Г. Тукай. Әсәрләр. I том. 8 бит.

<sup>4</sup> Шунда ук, 28 бит.

<sup>5</sup> Шунда ук, 50 бит.

<sup>6</sup> Шунда ук, 69 бит.

<sup>7</sup> Шунда ук, 125 бит.

<sup>8</sup> Шунда ук, 79 бит.

<sup>9</sup> Шунда ук, 27 бит.

Бүгенге телдә «иксик инфинитив»лы конструкциялар шулай ук искергән форма исләпнә.

Югарыда сөйләнгәннәрдән чыгып, шундый нәтижә ясарга кирәк: төрек-угыз теленә хас инфинитив катнашында ясалган барлык форма һәм конструкциялар Тукай әсәрләренең стилинә, соңгы әсәрләрендә кулланылган очракта исә бигрәк тә, индидер бориңгылык, китапчалык рухы өстиләр. Тукайдан соңгы поэзиядә татар фиғыльләренә төрек-угыз кушымчалары ялгану очраклары бөтенләй диярлек күренми.

Шагырьнең чит лексик һәм грамматик берәмлекләр белән аеруча нык чуарланган беренче шигырьләрендә татар фиғыльләренә төрек-угыз кушымчалары ялгану да [хикоя фиғыльнең кайбер гади һәм катлаулы формаларының, йөкләтү, теләк, боеру юнәлешләренең, шулай ук төрек теленә генә хас шартлы модаль формаларының] шулай ук төрек-угыз фиғыльләренең саф формаларын [үткән һәм хәзерге заман сыйфат фиғыльне, хал фиғыльне] ялгану да очрый.

Кайчакларда, төп синтаксик вазифаларны ачу белән бергә, әлеге фиғыль формалары контекстта Тукайга үз шигырьләренең сәнгатьчә матурлык хасиятен сизелерлек көчәйтергә ярдәм итәләр, алар фразеологик әйләнмә һәм идиоматик төгъбирләренең аерым компонентлары, синонимнар, антонимнар булып йөриләр, грамматик омонимнарға нигезләнәп ясалган каламбурлар, сүз уйнатулар, үзара рифмалашып икнә торган сүзләр ясауда катнашалар.

Тукайның беренче шигырьләрендә татар фиғыльләренә төрек-угыз теленә хас затлы фиғыль кушымчалары ялгану очраклары күбрәк күренә. Шунның белән бергә, төрек-угыз теленә хас сыйфат фиғыль кушымчаларын куллануға да Тукай ешрак мөрәжәгать итә. Ә хал фиғыль кушымчалары исә сирәгрәк очрый.

Югарыда сөйләнгәннәрдән чыгып, тагын да гомуирәк характердагы нәтижеләр ясарга була.

Беренче шигырьләренең чит тел элементлары, сүзләре һәм грамматик формалары белән артык чуарланган булуы үзенең тамыры белән бер-берсенә тыгыз бәйләнгән ике моментка барып тоташа.

Ижатының беренче чорында әдәби жанрлар, әдәби формалар, шигъри алым һәм үлчәү өлкәсендә киеренке эзләнүләр алып бару белән бергә, Тукай әдәби тел һәм аның стильләрен камилләштерү, үстөрү юлларын ачыклауда да күп эшли. Бу үз чиратында әдәби телне халыклаштыру эшен нык тизләтә.

Аннан соң, тантаналы хисләр, ода тибындагы югары пафослы шигырьләр иңат итәргә кирәк булганда, шулай ук комик эффект тудырырга кирәккәндә яки пародияләр язганда, Тукай аңлы рәвештә гарәп-фарсы, төрек-угыз лексикасына мөрәжәгать итә. Тукайның беренче чор шигырьләренең төп әдәби үзенчәлегә шунда, беренче юлдан алып азаккы юлга кадәр алар, гүяки, бер төрле рифмаларының озын чылбыры белән уратылып алынган булалар. Шул рәвешчә көнчыгыш поэзиясендә иң таралган моорим шигырьләр барлыкка килә.

Бу нәрсәләр исә, табиғый, аның беренче әсәрләренең теленә дә тәэсирсез калмый. Төп татар сүзләреннән һәм грамматик элементларыннан тыш, Тукай әсәрләрендә бик күп гарәп-фарсы, төрек-угыз элементлары, искергән сүзләр һәм кушымчалар очратабыз. Сирәк кенә рус теленә хас элементлар да күренгәли.

Башлангыч чоры белән чагыштырганда, соңыннан Тукай шигърияте зур үзгәрешләр кичерә. һәм бу үзгәрешләр, барыннан да бигрәк, шигъри телнең тамырдан яңаруында гәүдәләнәләр.

Тукай шигъриятендәге чит тел элементларын тикшерү шуны күрсәтә: әдиб шигырьләренең стили, лексикасы, телендә барган үзгәрешләр, бер тамчы судагы кебек, гомум татар әдәби телендә барган процессларның динамикасы, төп тенденциясен дә чагылдыра.

Әлеге күзәтү тагын шул фикерне куәтли: әдәби телнең гади халык сөйләменә нигезләнәп формалашуы һәм үсүе тарих барышы белән алектанган мәжбүрнәт икән, бары шул юл ына әдәби тел үсеше өчен чикләнмәгән мөмкинлекләр ача.



## С. Латыпова

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

ТАТАР СТУДЕНТЛАРЫ  
ҺӘМ РЕВОЛЮЦИОН ХӘРӘКӘТ

**Р**оссиядәге азатлык хәрәкәтендә Казан студентлары күренекле урынны алып тора.

Студентлар арасындагы буталышлар, сходкалар, революцион түгәрәкләр һәм жәмгыятьләр, яшерен әдәбият тарату, Россиянең башка районнарындагы революцион фидерле яшыләр белән бәйләнешкә керү—болар барысы да аларның революцион активлыгын күрсәтә торган фактлар. Студентлар арасындагы бу хәрәкәт, В. И. Ленин әйткәнчә, иң төп массовый эшлеклесен различинецлар төшкил иткән бөтен Россия күләмендәге демократик хәрәкәт белән тыгыз бәйлә була. Нәкъ менә Казан студентларының күпчелеге различинецлар булган. 1857—1860 елларда ук Казан университетында укучыларның житмеш проценты диярлек различинецлар булган.

В. И. Ленинның «...студентлар башка жәмгыятьтән аерым түгел һәм шуңа күрә алар үзләрендә жәмгыятьнең барлык политик группировкаларын чагылдыралар»<sup>1</sup>,—дигән сүзләре тулысы белән Казан студентларына да карый.

Буржуаз тарихчылар хәзергә кадәр өле рус булмаган халыкларның, шулар исәбенән татар халкының да, революцион хәрәкәттә катнашуын танымаска тырышалар. Мондый караш һич тө тарихи дәрәҗәгә туры килми.

XIX йөзнең алтмышынчы елларында Казан студентларының активлыгы гаять төкнөя. Шул ук елларда татар мәгрифәтчеләге дә үзенең беренче этабыннан (Сәгыйть һәм Ибраһим Хәлфиннар, С. Кукляшев, А. Ваһанов, М. Мәхмудов, Х. Фәезханов эшчәнлекләре) Каюм Насыри башлап жибергән икенче этабына күчә. Ә студентлар арасындагы революцион хәрәкәтнең мәгрифәтчеләккә йогынтысы зур була.

Ибраһим Хәлфин, Салихжән Кукляшев кебек татарның беренче мәгрифәтчеләре үк үз эшчәнлекләрен шул заманның алдыңгы ижтимагый-политик карашлары белән тыгыз бәйләгәннәр. Ә бу заманда географик һәм административ яктан Казан шәһәре хөкүмәткә каршы революцион фидерле кешеләр өчен сөргән урыны булып хәзмәт иткән.

Мәсәлән, 1824 елда Адам Мицкевич һәм Осип Ковалевскийларның яқын дуствы, күренекле поляк революционеры Ян Верниковский Казанга сөрелә. Ян Верниковскийның укутчусы булып эшләргә сәләтен билгеләү өчен Ибраһим Хәлфин, профессор Франц Эрдман белән бергә, аңардан имтихан алырга тиеш була. Ибраһим Хәлфин Ян Верниковскийга, хөкүмәткә каршы кеше булуына карамастан, бик яхшы отзый бирә. Шул отзый нигезендә Верниковскийны Беренче Казан гимназиясенә гәрәп һәм фарсы төлләре укутчусы итеп билгелләр. Моннан Хәлфинның политик карашлары буенча Верниковскийга теләктәшлек белдөргән булуы күренеп тора.

Ян Верниковский Казанда сөргендә вакытта үзенең дуслары белән элемтәне өзми, Адам Мицкевичтан яшерен әдәбият алып тора, Тодөүш Костюшконның восстаниегә чакырып язган өндәмәләрен яшереп

<sup>1</sup> В. И. Ленин, Өсәрләр. 7 том. 348 бит.



саклык. Соцрақ ул Казаннан да сөрелә һәм ул вакытта Вяткада сөргендә булган А. И. Герцен үзенең «Былое и думы» әсәрендә Вятка гимназиясенә жиберелгән күренекле ориенталист Верниковский турында иске ала.

Салихжан Кукляшев та поляк революцион эшлеклеләре белән бәйләнештә торган булырга тиеш. Эш шунда: берничә прогрессив журналларда эшләгән, үзенең иңтимагый-политик карашлары белән Н. Г. Чернышевскийга, Н. А. Добролюбовка, Т. Г. Шевченкога якын торган күренекле поляк революционеры Сигизмунд Сераковский, 1848 елдагы революцион вакыйгалардан соң, Оренбург шәһәренә урнашкан линейный батальонга сөрелә. Анда ул 1856 елга кадәр була. Шунысы кызыклы: ул француз, немец, инглиз телләреннән башка татар телен дә яхшы белгән<sup>1</sup>. Ә нәкъ шул вакытта С. Сераковский хөкмәт иткән хәрби корпус карамагындагы Неплюев хәрби училищесында татар мәгърифәтчеләренең берсе Салихжан Кукляшев та эшләгән. Көичыгыш телләре укытучысы буларак, С. Кукляшев С. Сераковскийга татар телен өйрәнергә ярдәм иткән булса кирәк.

Патша хөкүмәтенең азчылык милләтләргә каршы колониаль, рушлаштыру политикасы татар яшьләренә университет ишекләрен яба алмый. Алай гына да түгел, университетта укучы татар студентлары демократик хәрәкәتلәргә, студентлар арасындагы күтәрелешләргә дә актив катнашалар.

Менә шундый фактлар билгелә: татар студенты Габдрахман Габдрахимов, үз тормышын куркыныч астына куеп, Себердән качкан тоткыннарны яшереп тотта. Өгәр моның өчен Габдрахимов күп мәртәбәләр һәм төрле формада жөзәга тартылган икән, димәк, бу качкыннар гади тоткыннар гына булмаган<sup>2</sup>.

Мәгариф министрлыгы таләбе буенча Казан уку-укыту округы университетта һәм гимназиядә укучы яшьләренең фикер йөртүләре турында хәбәр жибереп торган. Шундый хәбәрләренең берсендә, 1863 елда, чыгышы белән татар булган күп кенә укучыларның исеме саналган. Алар арасы-

да Сембер гимназиясә укучылары М. Дамиров белән П. Тәфкилев, Оренбург гимназиясә укучысы Н. Ахмәтәтов, Пенза дворяннар институты студенты И. Дәүләткильдиев, Беренче Казан гимназиясә укучылары Әбүсәгыйтә Әхтәмов, Гатиатулла Бикмиев, Садык Мөхәмәдиев, Мөхсәет Валитов, Мәндиар Туктамышев, Мостафа Котлыбаев һ. б. бар.

Яшьләренең фикер йөртүләре белән хөкүмәтнең кызыксынуы юкка гына түгел. Ул алар арасына азатлыкка омтылу идеяләре, хөкүмәткә каршы фикерләргә үтәп керүеннән шикләнган. Ләкин, шулай эзәрлекләп торуга карамастан, татар укучыларының күбесә студентлар хәрәкәтенә, хөкүмәткә каршы чыгышларга актив катнашалар. Югарыда исемә телгә алынган Мостафа Котлыбаев, мәселән, Казан гимназиясен бетереп, университетка укырга кергән, студентлар хәрәкәтенең күренекле житәкчеләре Сомов һәм Гауэнштейн белән таныша, алар белән бергә студентларның хөкүмәткә каршы чыгышында катнаша<sup>3</sup>. III курста укыганда Котлыбаев, Сомов, Гауэнштейн, Лохтин, Решетников, Попов, Иванов һ. б. белән бергә, гаыйтә кыю адым ясып — губерна дворяннар йортында спектакль барган вакытта, полицейскийлар ыгызыгы килеп торуга карамастан, хөкүмәткә каршы прокламация-өндәмәләр тарата<sup>4</sup>.

Татар студентларының революцион хәрәкәтләргә катнашуын тасвирлый торган документларны архивлардан күп табарга мөмкин.

Менә шундый бер вакыйга.

1856 елның 2 декабрендә кичке сәгатә 9 да, Казан полицмейстеры язганча, Измаил Салих улы Рәжәпов, П. Г. Страдин, В. Ф. Понизовский белән берлектә, патша хәрби офицерының намусына һәм дәрәжәсенә тап төшерә торган адым ясып, Бу, бәлки, егетләренең гади бер шаяруы гынадыр? Ниц тө түгел. Ул вакытта полицейскийлар белән бергә, хәрби офицерларга да студентлар артынан күзәтү эше тапшырылган була.

Рәжәпов, 1856 елда Беренче Казан гимназиясен алтын медаль белән бетереп, университетның медицина факультетына кабул ителә. Университетта ул юридик факультетның IV курс студенты, Сембер шәһәрендә үк пропаганда түгәрәге оешты-

<sup>1</sup> «1863 елгы восстание һәм 60 елларда рус-поляк революцион бәйләнешләре». Мәскәү. 1960. 77 бит.

<sup>2</sup> ТАССРның дәүләт архивы. 1 ф. 2 саклау берәмлеге. 443 арх. 68 б.

<sup>3</sup> Шунда ук, 92 ф. 1 саклау берәмлеге. 8968 арх. 1 бит.

<sup>4</sup> ТАССРның дәүләт архивы. 92 ф. 1 саклау берәмлеге. 8968 арх. 1 бит.

руда тажрибәсе булган Н. Саковкин белән аралаша. Ә Саковкин Мәскәү университетыннан куылып, Казан университетына укырга керергә йөрүче Шешуков белән бер бүлмәдә яши торган була. Шешуков Казан университетына кабул ителмәү генә түгел, Рәжәпов чыгарган җәнжалдан соң, магариф министры кушуы буенча, шәһәрдән ук куыла<sup>1</sup>.

Бу вакыйгадан соң Измаил Рәжәпов һәм аның иптәшләре университеттан чыгарыла. Шушы ук приказында министр соңыннан күренекле революцион эшлеклеләр булып әверелгән А. Яновский, В. Попов, В. Биллярский, И. Умнов һ. б.ларны да төрле сәбәпләр белән университеттан куарга боера. Берьюлы 13 студент университеттан чыгарыла. Димәк, Измаил Рәжәпов университет студентларының алдынгы отрядында була һәм, студентларның революцион хәрәкәтенә актив катнашып, татар халкының алдынгы вәкилләре белән азатлык өчен көрәшүче рус халкы арасындагы бәйләнешне ныгытуга зур өлеш кертә.

Әхмәтжан Габделгалләмов та Беренче Казан гимназиясен тәмамлый һәм 1852 елда университетка керә. Ике ел уку дәвамында беринди кисәтү дә алмый әле ул. Әмма IV курста укыганда, 1855 елның 5 февралендә, ул рәхәтсез-нисез университеттан китә һәм көне буге кайтмый. Архив документларында аның ул көнне кайда булуы һәм нишләп йөрүе турында берни дә әйтелмәгән. Ләкин шунысы кызыклы: бу вакыйгадан соң Габделгалләмов университеттан чыгарыла. Сәбәбе: «Үз-үзен тотышында өдәпсезлек күрсәткән өчен»,— ул заман өчен бик гадәти сәбәп. Эш андагына да түгел, шул ук приказ нигезендә элек студентлар кузгалышында актив катнашуы белән билгеле булган Семен Сре́тенский да университеттан куыла. Шуңа күрә Г. Габделгалләмовның да шул вакыттагы төртипләргә каршы чыкканы өчен университеттан чыгарылуы шиксез.

Студентлар хәрәкәте кинрәк колач ала барган сәен, бу хәрәкәтнең формалары да үзгәрә. 60 еллар башында татар студентлары революцион өдәбият таратуга да турыдан-туры катнаша башыйлар. Мәселән, Казан университеты студенты Г. Алиев крестьяннар арасында «Земля и Воля» оешмасының революцион прокламацияләрен таратуга гәепләнә. III отделение документларынан күренгәнчә, «Оханск шәһә-

рәнде халкыны патшага каршы, жирне түләүсез алырга чакырып язылган коткы таратучы 10 данә өндәмә табыла». Бу өндәмәдә властың сайлау төртибендә урнаштырылырга тиешлеге, «50 миллион халыкка каршы 500 мең солдатның берни дә эшли алмаячагы» әйтелгән була. Бу эш буенча кулга алынган Илья Понамарев ул өндәмәләрне Казан университеты студенты Иван Яковлевич Орловтан алуын, Казанда бу өндәмәләрне бүтән губерналарга таратучы үзек комитет барлыгын әйтә.

П. Алиев та бу комитетның актив членнарының берсе була. Яшерен тикшерү эшендә Оханскида табылган прокламацияләргә «студентлардан Орлов, Жеманов, Бириюков, Алиев һәм Лаврскиларның катнашы барлыгы» турында әйтелә.

Санан үтелгән студентлар тарихта революцион хәрәкәтнең актив эшлеклеләре булулары белән билгеле. Ләкин моңа кадәр тарихчылар Алиевны ни өчендер телгә алырга теләмиләр иде. Ә яшерен тикшерү эшендә Алиевның революцион прокламацияләр таратуы расланып кына калмый, Казан губернасы начальнигына аны «үзе сизмәслек итеп полициянең каты эзәрлекләве астына алырга» боерык та бирелә. Алайгына да түгел, аңа Казаннан чыгарга да рәхәт ителми<sup>2</sup>.

Озакләмый, 1883 елның маенда, Казанның хәрби губернаторына Оханскида прокламацияләр таратуга катнашкан барлык студентларның яшертен рөвештә Казаннан китүләре хәбәр ителә. Астраханьдагы казак гаскәрләре сотнигы улы Алиев 18 апрельдә туған шәһәренә кайтып китә. Ул, эзәрлекләүләргә дә карамастан, Астраханьда да прокламацияләр таратуын дәвам итә.

Шул ук 1863 елда патша властылары Алиевны «Черняк кушуы буенча, акча, револьверлар һәм коткы сала торган прокламацияләр алып Казанга килгән Ост-Сеньковский катнашында Полиновский квартирасында үткәрелгән жылышта булуы һәм аның турында хәбәр итмәве» өчен гәепдиләргә<sup>3</sup>.

Илле кешедән торган Полиновский түгәрәге бик яшертен оешма була. Алиевның бу түгәрәк эшенә катнашуы һәм аның поляк, шулай ук гомумроссия революцион хәрәкәте белән тыгыз бәйләнештә булуы

<sup>2</sup> ТАССРның дәүләт архивы. 1 ф. 2 саклау берәмлеге. 1883 арх. 118 бит.

<sup>3</sup> «Красный архив», 1923 ел, № 4, 296 бит.

<sup>1</sup> ТАССРның дәүләт архивы. 92 ф. 1 саклау берәмлеге. 7163 арх. 26 бит.

шиксез. Моны тагы шул факт раслый: патша властьлары Алиевны Андреев дигән кешегә «Офицерларга» дип исемләнгән прокламацияләр тапшыруда һәм «Великорус» дигән тапшырырга теләүдә гаеплиләр. П. А. Алиев 1863 елда кулга алына һәм 1864 елның ноябрендә 6 елга каторгага хөкәм ителә<sup>1</sup>.

Казан губернасында күп кенә поляк революционерларының сәргендә булуы рус, поляк, татар халыкларының алдынгы вәкилләре арасында бәйләнешне ныгытуга мөмкинлек бира. ТАССРның дәүләт архивында табылган документ — 1863 елда Казан губернасында полиция күзәтүе астында торучыларның исемлеге моны ачык раслый. Бу исемлеккә кәргәннәрдән Петров, Травин, Васильев кебек танылган революционерлар — «Молодая Россия» дигән кулязманы таратулары, университетның элеккеге студенты Семенов — Н. Г. Чернышевскийның теләктәше, Себергә сөрелгән Михайлов белән бәйләнешкә кәргән, Беневицкий — безднада һәлак булганнарны искә алу да катнашканы, университет студенты Николай Шеффер — «хәзергә хәлендә калса, Россияда беркайчан да төртип булмаячак, халыкның шул дәрәжәдә хәерчелектә яшәвенә төп сәбәп — рус императорларының самодержавие власте», — дип белдергән өчен эзәрлекләнган. Шул ук исемлеккә кертелгән 17 иче кеше — Казан университеты студенты Сәләхов. Ул Сергач өяз училищесы укытучысы Курбаковский белән хат алыш-

каны өчен исемлеккә кертелгән. Ул хатларда нәрсә язылганы безгә билгеле түгел. Шулай да Курбаковскийны характерлы торган кайбер документлар сакланган.

А. Н. Курбаковский 1861 елда Казан университетына укырга керә. Аның ижтимагый-политик карашлары А. П. Шапов лекцияләре, «Современник» журналы һәм Герцен «Колокол»ны йогынтысында формалашу. Студентлар хәрәкәтенә актив катнашуы өчен ул университеттан чыгарыла һәм халык укытучысы булып эшләргә керешә. Жәмгыятьнең социаль-политик төзелешендә ул беренче планга «барлык сословиеларнең тигезлеген» куя. Мондый жәмгыятькә ирешү юлларын Курбаковский үзенең «Побатухи» дип исемләнгән прокламациясендә тасвирлый. Революцион пропаганда рухында язылган бу документта ул крестьяннарны азатлык, тигезлек өчен көрәшкә чакыра.

Болар — күренекле демократ, революционер А. Н. Курбаковский тормышының кайбер фактлары гына. Әмма Сәләхов белән Курбаковский алышкан хатларның революцион-демократик характерда булуына төшенү өчен шулар да җитә булса кирәк. Тагын шунисын да әйтәп үтик, патша властьлары Курбаковскийны кулга алгач та, Казанда Сәләхов та кулга алына.

Шулай итеп, Казан университетында укыган татар студентларының революцион эшчәнлегенә, бер яктан, татар халкының алдынгы вәкилләренең мәгърифәт эшчәнлекләре белән бәйлә булса, икенче яктан, ул татар мәгърифәтчелегенең узган гасырның 70 елларындагы яңа үсеш этабына аяк басуына ярдәм итә.

<sup>1</sup> «Красный архив». 1923 ел. № 4. 296 бит.



## САНДУГАЧ ЖЫРЫ ДӘВАМЛЫ БУЛСЫН

### 1

Фаил Шәфигуллинның быел Казанда басылып чыккан беренче хикәяләр жыйнагынын укыгач, аның 1965 елда «Казан утлары» журналы аша үзе турында әйткән сүзләре искә төште: «Поэзия һәм проза магнит кырлары арасында тартышам. Кайсы жиңәр? Әлегә билгесез». Әйе, «Авылым сандугачы» исемле прозаик китапны поэзияне белгән, яхшы аңлаган һәм яраткан кеше язган, һәм шуңа күрәдер Шәфигуллинның прозасы шактый көчле шигъри хис белән сугарылган. Ә бит чын һәм тирән поэзия һәрвакыт дулкынландыра.

Шулай итеп, мин «Авылым сандугачы»на гомуми бәяне бирдем дияргә була. Балки, мочы соңрак эшләргә кирәк булгандыр, әмма мин укучыдан үземә индульгенция — аклану кәгазе — алырга ашыктым: әгәр ул миңа, «проза язмый торып, прозаик әсәрләр турында белгечләрчә фикер йөртсәгә ни хақың бар?» — дисә, мин аңа: «Бу бит шигъри проза, ә мин азым-күпме шигъри язган кеше», — дип җавап бирәм.

Димәк, «Авылым сандугачы» — шагыйрь (яшь шагыйрь) прозасы. Бу беренчедән. Икенчедән, бу китап инде шактый күпне күргән, күп эшләргә эшләр өлгәргән яшь кеше китабы. Мин укучының игътибарын рецензияли торган жыйнакка гына түгел, аның авторына, авторының шахәсенә юнәлтәргә теләм. Менә нәрсә дигән иде ул үзе турында 1965 елда: «Эш урыннарым:

колхоз кырлары,  
Чирәм жирләр,  
Пермь урманнары,  
Находка төзелешләре,  
Ерак Көнчыгыш  
һәм Төньяк диңгезләре,  
Тын океан...

Профессиям:

тракторчы, слесарь,  
балыкчы, урман кисүче  
һәм башкалар.

...Хәзер заводта эшлим, кич укыйм...»

Булачак язучы өчен бик өметле анкета бу, минемчә. Һәрхәлдә, аны тугырган кеше язган китапны мин кызыксыну белән ачтым.

### 2

Алласы кем бу кешенәң?

Дошманы кем?

Әйе, жирдә кискен көрәш барган бу чорда һәр китапка карата куела торган сорауларның иң мөһимнәре әнә шулар бит, хөрмәтле иптәш!

Ә кайберәүләр миннән көләрләр һәм болай диярләр:

— Нинди алласы, нинди пәйгамбәрләре булсын Фаил Шәфигуллинның? Алласыз бит ул! Ышанмасаң, жыйнакка кергән «Тәүге адымың белән, әби...», «Яшьлек хатирәсе» һәм «Өч бөти» исемле хикәяләргә укып кара!

Тик алар белән торсыннар: алласыз Фаил Шәфигуллинның һәрнәрсәдән изге идеясе бар. Һәм чирәм жирләргә күтәргәндә, Пермь якларында урман кискәндә, Ерак Көнчыгыш диңгезләргә тозлы суы кулларын ашаган минутларда булачак яшь язучының йөрәгәндә һәм аңында яшәгән ул идея. Бу идеяне мин Ватан хисе дип атап идем.

Төрле кешеләр — яшь язучының дуслары һәм геройлары — яши бу хикәяләрдә. Үз бәхетләре өчен ахырынача көрәшкән белгән Гөлнисалар («Көзгә юлда»), аяклары югалтып та горулыкларын югалтмаган ирләр («Яшел эшләпәле кеше»), кешеләргә генә түгел, атларның да нинди тугры дус икәнән яхшы белгән Ярулла абыйлар («Айлы төндә»), жирләр белән тойгыларны да, табигатьне дә гүзәл иткән Раушанияләр («Авылым сандугачы»)... Менә син шул Раушаниянең — гади бер студентка кызның жырын тыңлыйсың һәм «бөтен дөньяңны онытасың. Төмам тулып житкән ай Гөбенә суына ташып ага; су читенә үк килеп терәлгән жәйләү киртәлә-

ре, көмеш яфраклы тал куяклары, гажөеп авазлар дулкынында тирбәлә-тирбәлә, каядыр еракка, зәңгәр томан эченә шуыша. Зур булып ачылган күзләрен дымлы пәрда каплай. Әллә ниләр эшлисе, әллә кайларга китәсе килә...» Чү, шунда тукталыйк. Әллә кайларга, ләкин читкә, чит, ят илләргә түгел. һәм, китсәң дә, менә шушы көмеш яфраклы талларга, сипкелле борынлы көләч Раушанияләргә, томаны да соры түгел — зәңгәр булган дөньяга хыянәт итеп түгел!

Һәм дезертир Сәетнең актык минутта күз алдында жылфердәгән кызыл комач китсәң — совет танкерының флагы, безнең флаг — ул Ватан хисенәң иң югары ноктасы, теге зәңгәр томаннарның көмеш яфраклы талларның символик квинтэссенциясе!

Менә алласы кайда Фаил Шәфигуллинның.

### 3

Ә дошманы кем аның? Ул дошман — инвалидны ертләч иткән, кешене комсыз рационалист иткән, аны куркаклыкның колы иткән һәм бу колы туган жиренә хыянәт итүче дезертирга өверелдергән, гомумән, кешене горур, кыю, гүзәл кешелеклек рамкаларынан чыгарган характерларның җыелмасы.

Шунысы куанычлы, яшь язучы ул характерларны безнең алга катып калган статуя иттереп китереп бастырмайча, аларның туу, килеп чыгу юлын күрсәтергә тырыша. «Ничек булды соң әле бу?» «Көзгә юлда» исемле новелланың герое Гөлниса куйган шушы сорауны, чынласаң, китапның бик күп битләрендә автор үз алдына куя һәм аңа җавап эзли.

Доресен өйтергә кирәк, кайбер хикәяләрдә эзләнүләр ашыгыбрак алып барыла. Мисал итеп әлегә «Көзгә юлда» исемле хикәядә бирелгән Харис образын алайык. Менә аның портретын тасвирлый торган жөмлә: «Гөлниса сискәнәп китте һәм берничә секунд Харисның тар, шома маңгаена, әллә кая, бик эчкә, күз чокрына ук кереп яшеренгән төссез күзләренә карап торды». Монда тискәрә типка алдан ук заявка бирелгән, хикәя әле башланып кына китә, ә акцентлар инде куелып та чыккан. Хикәянең ахырында да әдәби штамп бар: «Кинәт кенә конбатыштан салкын җил өрдә. Таллык өстендәгә кургашын болытларның бер чите аз гына ачылып китте дә, көз кояшының зәгыйфь нурлары юл буен-

дагы чирәмлектән ашыга-ашыга авылга таба атлаучы кызның килешле буй-сынын, горур йөзен яктыртты. Ләкин ул нурлар, атын юлга аркылы куйган килеш, алма эрҗәләре өстендә башын тотып утыручы кешегә барып жита алмадылар...» Димәк, кояш якшы кешенә генә яктырта, ә начар кешенәң өлешенә кояш нурлары да тими. Мондый «кул астында» гына яткан параллельлекләрдән барыбызга да сак булырга кирәк, минемчә.

Китапның шактый зур өлешен алып торган «Дезертир» исемле хикәядә дә кимчелекләр юк түгел. Ике моментны күрсәтеп үтәсе килә. Беренчедән, хикәядә әдәбилик (литературщина) шактый нык сизелеп торган урыннар бар (мисал өчен Сәетнең японнар кулына төшүен тасвир иткән битләрен алырга була). Икенчедән, хикәяне сөйләп чыгучы Тимершин кулына төшкән дәфтәрнең теле, егерме ел Ватанынан читтә яшәгән татар эмигрантның теле булганга күрә, хәзергә татар әдәби теленнән ничектер аерылып торырга тиеш иде. Әмма ул хикәянең бүтән өлешендә һәм хәтта китапка кергән кайбер башка новеллаларда кулланган телдән аерылмый диярлек. Бу кимчелекләргә карамастан, үзенә хикәясеңдә, «Ничек булды соң әле бу?» дигән кыен сорауга Фаил Шәфигуллин уңышлы гына җавап бирә.

Ничек булды соң әле бу? Ничек итеп Сәет дезертир булган? Бит Сәеттә, аның иптәше Тәһзил дә бер үк жирдә туганнар, бер үк авылда үскәннәр, аларның кеше булып формалашуына бер үк объектив факторлар йогынты ясаган. Әмма тормышның кискен бер моментында аларның үзен-үзе тотулары төрлечә булып чыга: Тәһзил атакага күтәрелә һәм туган жире өчен һәлак була, ә Сәет сугыш кырынан качып китә. Нигә алай?

Эш субъектив факторда. Сәетнең характерында. Менә Сәетләр, Тәһзилләр сугышка китәләр. «Киткән чагымда мин үзем дә тилерә-тилерә, башымны арба төбенә бәрә-бәрә еладым», — дип яза дезертир үзе турында. — Ә бит шуннан берничә көн генә элек фермада тирес түккәндә кызларга: «Иртәгә үк районга барып, фронтка жибәрүләрен сорыйм», — дип мактанып йөргән идем».

Әйе, сугышка киткәндә бик күп кеше елап китте. Балачакның кайбер көннәре хәтергә сеңеп кала торган була, ә дәһшәтле 1941 елның июнь һәм июль айлары йөрәккә һәм мигә бигрәк тә тирән уелып

калган. Елаган ирларне, егетларне күп күрдем, әмма үзен-үзе жиргә бәрә-бәрә елаганны никтер хәтерләмим. Андыйлар да булгандыр, билгеле, әнә шундый Сәет кебекләр. Ерак юлга чыкканда үзема юлдаш итеп алмас идем мин үзен-үзе бәрәп елаучыларны: мондый кешеләр йомшак ихтиярлы булалар.

Гадәттә андый кешеләр үзләрен кирәгеннән артык яратучан да була. Менә Сәет сугышка барганда үзе кызыгып йөргән Хәлимә исемле кызның Тәнзилне яратуын белә. һәм куркаклык хисен көнчелек алыштыра: «Ә бит Тәнзил безнең арада почтальон булып кына йөргән иде. Кара, кара, Хәлимәгә карап елмайган була тагын! Ах, мут суфый!...»

Тәнзил сугышка үзе теләп китүен сөйли, һәм Сәет аның бу изге омтылышын шик астына куя: «Буен үлчәгән чак ничек итеп аяк очына басып торуйн, тәртип бозган өчен өлкән врачның аның куып чыгаруын, аннан тагын военкомга, тагын өлкән врачка керуен сөйләгәндә, ни өчендер миңа Тәнзил ялганлайдыр, үзенең кайгысын кешегә белдермәс өчен генә шулай ике йөзлеләп негә маташадыр кебек тоелды». Бу ышанмау Сәетнең характерына тагын бер штрих өсти: ул үзе алай эшләмәс иде.

Менә тагын бер өзек:

«Сайра әле, сайра,— дип уйладым мин Тәнзилнең әллә нинди эчке рухлану белән яктырып киткән йөзене гажәлсенеп карап.— Тегендә бәргәч ничек сайрарсың икән». Тәнзилдә үзендә булмаган көчле рухлы кеше сыйфатларын күрәп, аларны тулысы белән аңламаган һәм шул ук вакытта алардан көнләгән кеше уйлары бу. һәм без аның усал кеше икәнән сизбәез.

Хикәяне укуында Сәетнең рухи йөзе ачыкланганнан-ачыклана бара. һәм хикәянең иң киеренке урынында—Тәнзилләр атакага күтәрелгән минутта Сәетнең тылга качып китүе безнең өчен кинәт, көтелмәгәндә булган хәл түгел. Аның сугыш кырындагы уйлары да, эшләре дә, дезертирлыгы да—барысы да инде күптән, хәтта сугышка кадәр үк, балалык һәм үсмер елларында формалашкан табигатенең, характерының давам.

Җиентыкка кергән «Хыялбай» исемле хикәясендә Фаил Шәфигуллин буш хыялчы Маниловның бүгенге токымы—Ризван исемле малай турында яза. Башта Ризван очучы булырга хыяллана, ләкин «дүртенче классга укуында, кем авызынандыр кай яктадыр ниндидер бер самолетның жиргә

егылып чеппарамә килүен ишеткәч», ул хыялыннан баш тарта. Аннан соң ул шоферлык турында уйлап йөри башлый, тик, жирдә йөргән машиналарның да авариягә очраулары мөмкин икәнән белгәч, бу хыялыннан да ваз кичә... Ниһаять, бу хыяллы сабантуйда кузла естендә көрәшүчеләр арасында жиңүче булып чыгарга карар итә. Тик чынлыкта, сабан туге көне житкәч, кузладан очып төшкән, хурлыкка калган Ризванны көрәш майданыннан ашыгыч ярдәм машинасы алып китә... Хикәядә юмор бар, аның стиле «Дезертир» стилиннән аерылып тора, һәм бу ике әсәр арасында һичинди дә бәйләнеш юк. Тик шунысы кызыклы: Ризван образы Сәет образын аңларга ярдәм итә. Чыннан да, йомшак ихтиярлы, хыялларын перчатка урынына алыштыра торган Ризваннарда дезертир Сәетләр килеп чыгуы бик ихтимал нәрсә.

#### 4

Фаил Шәфигуллинның пәйгамбәрләре дә бар. Аларның иң әһәмиятлеләре, мимемчә, өчәү: лирик хис, юмор, татар теленең алтын хәзинәсен яхшы белү. Бу пәйгамбәрләренң беренчесе турында рецензиянең башында әйтеп үткән идем инде. Хәзер фикеремне куәтле торган мисал китермәкче булам.

Яшерен-батырын түгел, җиентыкка кергән хикәяләренң миңа иң ошаганы— «Ана күчелә». Ул китаптагы иң кыска хикәя һәм үзенең саран, ләкин йөрәккә үтеп керә торган, бер үк вакытта бик реаль һәм бик лирик жөмһөләре белән шигъри әсәргә яқын. Аның эчтәлегә гади: яңгырлы, яшенле бер төндә Сәлия исемле кыз һәм аның карт әнисе өйләрендә шул төнгә яңгырын, күк күкрәвен тыңлап яталар. Ана менә инде биш ел туган өенә кайтмаган, читкә киткән «юнысез» малая, Рәхиме турында уйлый...

Тагын күк күкри, һәм без бу көчле стихия тавышын ишеткән кебек булабыз: «Бу аваз тоныклана барып, кайдадыр кибетче Шакирҗаннар турысында булса кирәк, бөтенләй юкка чыкты». Менә кайда гадилек һәм төгәллек!

Сәлия, дә, әнисе кебек, Рәхиме турында уйлап ята. Егет өч ел моннан элек: «Кайтам, көтегез»,— дип телеграмма да җиә бәргән. Үзе кайтмаган, хат язган: «Исән-сәу. Өйләндем. Быелга кайта алмыйм». Шуннан соң хаты булмаган... Менә хикәянең ахыры: «Ишек шыгырдаганы ишетелде. Сәлия сәгәеп тыңларга кереште. Идән

такталарына су тамчылары агыза-агыза ишек төбсндә кемдер йери иде.

— Әни, синме ул?

— Мин,— диде хәлсез карчык тавышы,— әле син дә йокламыйсыңмыни?... Кичә почта ячигын карарга онытканмын, имеш. Хат-мазар килеп чыланып ятмасын дип чыккан идем... Карале, кызым, абыең соңгы хатында плащ алам дип язган идеме әле? Алды микән соң, ходәем... И яв инде... Бер генә учы-кизә юк, тач көзгә яңгыр...»

Бу юллар яхшы шигырьнең көчле таммаланышын хәтерләтәләр. Менә ул ана мәхәббәте нинди була, ишетәсезме, шәфкатьсез, өзәмсиз уллар?

«Айы төндә», «Авылым сандугачы» исемле хикәяләрдә дә лирика тантана итә.

Юмор язучының икенче таланты, диләр. Һәм бу талант та Фаил Шәфигуллинда бар. (Аның икенче таланты — икенче пәйгамбәрел) Көлкә, юмористик ситуацияне ул яхшы сизә һәм сурәтләнә белә. Мәнә динле әбине оныгы әлифба укырга өйрәтә («Тәүге адымың белән, әби...»): «...Беркөнне ахшам намазына егылган жиреннән әби бөтенләй төсә китеп, дерт итеп сикереп торды:

— Кызым, зинһар, икенче күзәмә күрсәтмә теге китабыңны. Шул шайтан сабагы белән әллә ничә тапкыр намазымны боздырдым. Дога укыйм дисәм, тел очыма әллә нинди «барабаннар», «балаганнар» килә, гәһәш шомлыгы...» Әһә, теге китап әби аңына да юллар сала башлаган икән, аның менә шушы «дерт итеп» сикереп торуын, аптырау катыш көлкә сүзләре вакыйганы бик реалы итеп күз алдына китереп бастыра.

Хикәяләрдәге аерым детальләр дә, дәрәс сиземләнган юмористик рухта бирелсәләр, бик тормышчан булып чыгалар һәм иста калалар. «Казыкка элп куйган тары келтәсе шикелле, икә якка салынып ташкан кызгылт мыеклар» («Яшел эшләпәле кеше») һәм динле карчыкның «аялык читләре белән бик жентекләп авыз тирәләрен томалап маташуы» да («Яшьлек хатирәсе») өнә шундый уңышлы детальләр рәтенә керәләр.

Һәм, ниһаять, өченче пәйгамбәр турында.

Фаил Шәфигуллин авылда туып үскән, ул авыл тормышын, анда торган кешеләрнең горәф-гадәтләрен яхшы белә. Аның беренче китабы да авыл тематикасына багышланган. Авылда яшәгән булуының Шәфигуллин өчен тагын бер әһәмияте бар:

авыл — татар теленең нигезе, чыганагы, чышмәсе. Шул чышмәнең суын эчеп үскән яш прозаик үзенә китабында татар телен, аның нечкәлекләрен, аның нәфислеген яхшы белүен күрсәтә. Мисал өчен аның «Яшьлек хатирәсе» исемле хикәясеннән бер өзек китерик:

«Чит-читләренә куе булып әнеч, бәбкә үләнә катыш ямь-ишәл чирәм үскән сукмак буенда, фәхәт яр тел токумына гына хас үзәтлек белән тырыша-тырыша кәжә сакалы кимереп утыручы алача штанлы, кызыл чәчле, сипкелле малай ялт итеп миңа күтәрелеп карады. Аннары, кәжә сакалы тамырларын артына яшерә-яшерә, мыштым гына аягына басты һәм акрынап болдырга таба чигенә башлады. Аның: «Әби»,— дип шәрран ярып сөрән салуы, рамнары элек сарыга буялган булса да, хәзер буявы уңып, төссезләнеп калган фанер капкачлы тәрәздән ишек алдына ургылып чыкты».

Монда сүзләр берсе берсенә үреләп укучының күз алдына жанлы, буаулы, тавышлы, бик үзенчәлекле картина китереп бастыралар. Сирәгрәк кулланыла торган «алача», «болдыр», «шәрран яру», «сөрән салу» кебек сүзләр бу картинаның шундый жанлы булуына ярдәм итәләр.

Шагырь Шәфигуллинның прозасында жөмләне матурлатла торган аллитерацияләр очрый, менә аларның бер үрнәге: «кара кашлары карлыгач канаты кебек» (кыз турында, «Яшьлек хатирәсе» исемле хикәядән). Монда тартык «к» авазы бер үзә генә түгел,— ул беренче дүрт сүздә сузык «а» авазы белән бергә «ка» булып кабатлана.

Кирек чагында автор хикәяләренә махсус терминнар да керте. Мәсәлән, «Дезертир» исемле хикәядә «кранец», «форштевень», «штурмтрап» кебек диңгез терминнары бар. Әмма, искәртмә итеп, бу сүзләренәң аңлатмаларын бирергә кирәк иде, укучыларның кимендә туксан проценты диңгезчә булмагандыр. шуңа күрә «форштевень» кебек сүзләренәң мәгънәсен алар бөтенләй аңламыйлар дип әйтәргә була, ө чит телләрдән кергән терминнар сүзләге һәрвакыт кул астында булмый. Бу кечкенә төгәлсезлеккә, автордан башка, китапның редакторы да гаепле.

Китапта очраган кайбер кимчеләкләр турында да өйтеп үтәсе килә. Аларның бер өлешенә югарыда тукталып узган индекс инде. Алдан ук акцентлар куеп чыгуны

«Көзгө юлда» исемле хикәядә генә түгел, «Яшел эшләпәле кеше»дә дә очратабыз. Менә уңай геройның портреты бирелә: «Киң жилкәле, чигә чәчләренә чал керә башлаган...» Автор безне алдан ук кисәтеп куя кебек: «Саташтырмагыз, бу яхшы кеше!» Бу арзан алым, һәм динамикада, үсештә бирелгән Ярулла, Сәет, Ризван, шул ук «Яшел эшләпәле кеше»дәге Таһир образлары белән Фәид Шәфигуллин үзә үк бу арзан алымны инкаръ итә.

«Галимжан бабай табышмагы» исемле хикәя миңа ошап житмәдә. Бу хикәя жыентыкка көргән һәм завод тематикасына багышланган бердәнбер әсәр, хәер, монда эшчеләр тормышы бетенләй тасвирланмый диярлек.

Менә аның кыскача эчтәлегә. Элек үзә эшләгән заводка пенсионер Галимжан бабай килеп йөри. Билгелә, ул киткәннән соң цехларга яңа станоклар куялар, автомат участогы барлыкка килә. Ләкин пенсионер картка нидер ошамый. Эш нәрсәдә? Бу сорауга бабай табышмак белән җавап бирә: янәсә, завод моннан ун ел элек нинди булган булса, бүген дә шулай. Бер елдан соң Галимжан бабай тагын килә, бу юлы заводтан, цехтан бик риза була. Табышмакка да җавап табалар. Хикмәт завод янындагы бакчада икән, анда Галимжан бабайлар утырткан алмагачлар үсә. Башка елларда ул алмагачларның алмаларын июль башында ук өзеп бетергәннәр, ә бу юлы август ахырында да алмалар ботакта. Билгелә, бу мораль, этик мәсьәлә дә мөһим. Әмма зур завод, яңа станоклар фоньында бирелгән интригалы табышмакның җавабы канцелярия белешмәләрендә генә очрый торган коры аңлатмага кайтып калуы мине, укучыны, кәңәгәтләндермәдә.

Бу бер. Икенчедән, бер ел эчендә завод эшчеләренең шундый «тарбиялә» егетләргә әйләнүе ничектер ышандырмый. Алай да була торгандыр, ләкин бу очракта тарбияләү процессын күрсәтергә кирәктер дип уйлыйм.

«Әллә йокладыңмы, якташ?...» исемле хикәядә куелган мәсьәләнең чишелеше дә, минемчә, артык оригиналь түгел. Химия белән кызыксынган кызлары читкә, укырга китә дип куркып йөргән ата белән ана хикәянең ахырында кызларының читкә китмәячәген һәм колхозда агрономия кабинетында лаборантка булып калачагын белә. Хикәя инде шактый тәҗрибәле хикәячә кулы белән язылган, әмма аның үзенчәлекле үзәгә, «төшә» юк.

Әйе, китапта кимчелекләр бар, әмма аның йөзөн кимчелекләр түгел, уңышлар билгели: яшь язучының беренче проза жыентыгы уңышлы һәм кызыклы булып чыккан.

«Авылым сандугачы» кечкенә бүлмәдә, тар читлектә тавышсыз-тынсыз утырган бичара кошчык та, кайбер Хыялбайлар башында пәйда була торган абстракт, жансыз җырчы да түгел,— ул гүзәл тавышлы кош булып, тормыш кошы булып туган. Сайравы кешеләрне сокландырсын, үзә озын гомерле булсын!

Исемән бөтен жыентыкка биргән хикәядә яшь автор үзә балачакта тыңлаган сандугачны ниндидер бер малайның таш атып куркытуы һәм сандугач җырының ярты юлда өзәлеп калуы турында яза. Хәзер без өйтә алабыз: гүзәл кошның җыры яңадан ишетелә. Давамлы булсын ул җыр: яңа, талантлы китаплар кетәбез Фәид Шәфигуллиннан!

КАМИЛ МОСТАФИН





## КЕШЕЛӘР ҺӘМ ЧӘЧӘКЛӘР

«Кешеләр һәм чәчәкләр» — Әлмәт әдәби берләшмәсә чыгарган өченчә китап. Әсәрләре бу китапка кертелгән авторларының әдәби стажлары төрлесенекә төрлечә. Аларның күпчелегә үзләрен вақытлы матбуғатта танытып өлгөргән кешеләр булса, ө кайберләре исә әдәбиятта беренчә адымнарын гына ясыйлар өле. Барлығы унбиш автор. Димәк, унбиш төрле биография. Әхмәт Вильданов — укытучы, Флера Гыйззәтуллина — тегүче, Рафаил Субаев — рәссам, Марсел Зарипов — журналист, Әзһәр Гатауллин — нефть чыгаруы оператор, Нариман Касыймов — зоотехник, Жәүдәт Исмағыйлов — артист. Профессияләре гөнә түгел, аларның үй-тойгылары да, язган өсөрләренек сыйфатлары да төрлечә.

Ижатына карап һәрбер авторның биографиясен төсмерләргә була диләр. Минемчә, Ә. Вильданов Бөек Ватан сугышында катнашып, утлар-сулар кичкөн кеше булырга тиеш. Аның «Юллар жыры» исемле шигыре өнә шул турыда сөйли төсле. Жиңу яулап алганчы, солдат күпмә авыр юллар үткән, күпмә интөшләрөн югалткан. Шуларның барсын үз жылкасендә кичергөн кеше гөнә болай йөрөкләргә үтөп керерлек жылы итеп язарга мөмкин.

Ә. Вильдановның һәрбер шигыре, ул нинди гөнә темага язылган булмасын, юморга бай. Менә «Вахта жыры» шигыренөн бер строфа:

Верховой дус, шәмнәрәкне  
Житез күчәр:  
Бүрегеңа болат кунган —  
Бөрөп төшер!

Яки менә «Яңгыр» шигырен алып карыйк. Яңгыр турында күп яздылар инде. Ләкин күп тапталган тема булуына карамастан, Ә. Вильданов аны үзенчә хәл иткөн, яңача чышкөн.

Шыбыр-шыбыр,  
Мең шифадыр,

Коенсын гөл,  
Туенсын жир:  
Кинәнсен бер  
Әлмәт, Шөгөр.  
Гөлдөр-р-р!

Ә. Вильданов — үзенчәлекле һәм сөләтле шагырьләренең берсе. Кызганычка каршы, жыентыкка аның барлығы өч көнә шигыре кертелгөн...

Жәүдәт Исмағыйловның да шигырьләре образлы матур тел белән язылган. Ул лирик геройның кичерешләрен тормышчан, жанлы картиналар аркылы бирә белә. «Ләйсән яңгыр килә сибәләп», «Кеше үзө дөнә куйгач та» шигырьләре шундыйлардан.

Рафаил Субаевның шигырьләре мәсәл формасына яхынарак язылганнар. Ләкин аларның мәсәлләрненекө кебек морале булмаса да, алар болай да бик яхшы аңлашылалар. «Бизәкләр», «Үз үлчәве», «Әңгәмә» шигырьләрен алырга була. Соңгысы менә шундый:

— Дустым керпе, — диде төлке, —  
Нинди матур булыр иден  
Инәле тунуңны салсаң...  
— Дустым төлке, — диде керпе, —  
Салыр идем,  
Тешләреңне алдырырга  
Син врачка барсан.

Флера Гыйззәтуллинаның шигырьләре кеше тормышының авыр, кайгылы минутларына багышланган. Берөүнә ашыгыч ярдәм машинасы белән больницага алып баралар («Сүнмә, йөрәк»), Бөек Ватан сугышы еллары, баянчы чөгән малаен һәм тагын кемнәрнендер фашистлар аталар («Үз авазы»). Шунсы характерлы, алар берсе да сыкраулы тонда түгел, ө оптимистик рухта язылган. Ә менә «Мәк чәчәге» шигыре, шомә тел белән язылган булуына карамастан, күңелдә өйбәт тәэсир калдырмый, чөнки ул безгә бернинди дә

яңалык алып килми: такыр юл кебек тапталып беткөн иске фикерне кабатлау ғына булып калган.

Имам Шәрәфәтдиновның «Айсылу» исемле поэмасын укып чыкканнан соң көрсенеп, авыр сулап куясың. Поэманың геройлары Айсылу белән Галимжанның язмашлары ғына ясалма түгел, әсәрнең сюжеты да шомарып һәм тапталып беткөн. Автор конфликтны ничек жиңел генә тудырган булса, аны шулай ук жиңел генә чишеп тә ташлый.

Галимжан Айсылуны прорабтан көнләп, үпкәләп йөри. Бер кичне клубка барганда, Галимжан бакча эчендә прорабның мэхәббәтөн бүтән бер кызга аңлатып торганын күрә һәм үзенең юкка көнләп йөргәнлеген аңлап ала...

Мәхмүт Газизовның «Маңгай сырлары», Рахмай Хисмәтуллинның «һаман яңа», Әзһәр Гатауллинның «Кеше туды» шигырьләрен дә укучылар яратып каршы алырлар дип уйлыйм.

Шигырьләр турындагы сүземне Нариман Касыймовның «Бәхетләрәк миннән юк кебек» шигырендәге юллар белән тәмамлайсым килә.

Кояш көлсә авылыма карап,  
Су өстендә йөзсә ак күбек,  
Кырлар тулы сары башак күрсәм,  
Бәхетләрәк миннән юк кебек,

— ди автор, жирдә яшәүнең мәғнәсен һәм шатлыгын тоеп.

Хикәяләр турында берничә сүз.

Жыентыкка тупланган хикәяләрнең төп геройлары яшьләр, безнең замандашларыбыз.

Редакциягә корректор булып эшкә кәргән янь-яшь кыз Рәхимә (М. Зарипов. «Кешеләр һәм чәчәкләр»), медицина техникумын бетереп авылга эшкә килгән шәһәр кызы Гөлсәхрә (М. Хәбибуллин. «Гөлсәхрә»), чирәм жирләрдә эшләүче тракторчы егет Камил (Л. Шәфикова. «Исәнме, Камил!»), авылда төвәк фермасында эшләүче кыз Халисә (Н. Шәрәпов. «Күрше авыл еге-

те») — болар бәр да эш сөюче хезмәт кешеләре.

Моңа кадәр, күпчелек әсәрләрдә, шәһәрдә туып үскән егетләрне һәм кызларны кире образ итеп тасвирлыйлар иде. Янәсе, алар авылга барырга аяк-кулларын терәп каршы, ө шәһәрдә калырга теш-тырнаклары белән ябышып яталар.

Яңа ғына медицина техникумын тамамлаган шәһәр кызы Гөлсәхрәне башта районга, аннан бер авылга эшкә жиңбәрәләр. Гөлсәхрә куркып тормый, китә. Бик тиз арада авылны һәм кешеләрен яратып өлгөрә. Гөлсәхрә жаны-тәне белән бирелеп эшкә чума... М. Хәбибуллинның «Гөлсәхрә» исемле әлеге хикәясә матур язылган, күңелдә жылы тәэсир калдыра.

М. Зариповның «Кешеләр һәм чәчәкләр» хикәясә дә бу жыентыкка тупланган башка хикәяләрдән үзенең шаян тонда язылган булуы, жиңел теле белән аерылып тора. Ә менә М. Ибраһимовның «Тау белән тау ғына очрашмый» һәм Н. Шәрәповның «Күрше авыл егете» исемле хикәяләре йомшак язылганнар. Аларның темалары тар, укучыга әйтәсе фикерләре яңа түгел.

Менә китапны укып чыгып, ябып та куйдык. Әхмәт Вильданов, Жәүдәт Исмәғыйлов, Мөсәғыйт Хәбибуллин һәм Марсел Зарипов кебек талантлы яшьләр килүе безне шатландырса, шушы китапта кайбер төссөз, фикерсез, йомшак әсәрләрнаң урын алуы күңелне борчып куйгалый. Кечкенә генә китапка унбиш авторның берәр-икешәр әсәрләрен биргәнче, иң яхшыларын сайлап биш авторның әсәрләрен күп итеп биргән булсалар, нинди әйбәт булыр иде.

«Үтәр заманнар, кем белә, шушы жыентыкка беренче әсәрләре кәргән яшьләрдән бәлки менә дигән язучылар үсеп чыгар, татар әдәбияты талантлы яңа исемнәргә баер»,— ди Гариф Ахунов шушы китапка язган кереш сүзендә. Аның сүзенең куәтләп, өйткәнөң килсен иде диясә килә.

БУЛАТ СӨЛӘЙМАНОВ.



## Марзия Фәйзуллина

### Мин кунаклар яратам



Минем әби песиләрнең  
Холькларын шәп белә:  
— Әгәр дә песи юынса —  
Өйгә, ди, кунак килә.

Шуңар песи юынсын, дип,  
Савытына су салам.  
Безгә кунаклар килсәләр,  
Шатланам да куанам.

### Юк нәниләр әтәче



Безнең кызыл әтәчебез  
Уяна да бик иртүк,  
Канатларын кага-кага  
Кычкыра: — Ки-ке-ри-күк.

Шулай әтәч үз телендә:  
— Инде ал таң ата, ди,—  
Сызылып таңнар аткан чакта  
Кемнәр йоклап ята? ди...

Бик иртә уятасың, дип,  
Килә аңар әйтәсем...  
Чынлап, нигә безнең өчен  
Юк нәниләр әтәче?

# Мин Артектан кайттым

Мин Крымнан үзем белән  
Алып кайттым диңгезне.  
Диңгез бик зур, ничек аны  
Алып кайттың дисезме?

Бер дә аптырап тормадым,  
Суын алдым шешәгә.  
Ә шаулавын — ракушкасын  
Салып кайттым кесәгә.

Татырга суын тамызам  
Телегезгә мин сезнең.  
Ракушкасы — колактарга,  
Анда шавы диңгезнең.

## Керпе кабак



Чыршыдан энәләр алып  
Өстенә куйгач кадап,  
Нәкъ керпе булды да куйды  
Бакчада үскән кабак...  
Кичен әби кабакларга  
Су сибәргә тотынган:  
Күрә — кабак керпе булган,  
Чүт язмаган һушыннан.  
Тик берәздән тынычланган  
Ул моның сәрен белеп...  
Әби һаман бу турыда  
Искә төшерә келеп.

## ЯЗЫЛУЧЫЛАР САНЫ АРТТЫ

Балтач районы хезмэт ияләре «Казан утлары» журналында басылып чыккан романнары, повесть һәм хикәяләре, шигыр һәм поэмаларны һәм башка жанрдагы барлык материалларны яратып укыйлар.

Халыкның журналга булган мөхәббәте елдан-ел үсә. Колхозчылар, укытучылар, укучылар һәм хезмәткәрләр «Казан утлары» журналына елдан-ел күбрәк язылалар. Районда, мәсәлән, 1966 елда нибары 200 гә якын кеше журнал алдырз иде. Ә 1967 елда аны 244, 1968 елда 391 кеше алды.

Быел исә балтачлылар «Казан утлары» журналын 851 данә алдыра башладылар. Шулай итеп, райондагы татарча укучы һәр 29 кешегә бер журнал килә.

Журналга язылу Балтачта зур оешканлык белән барды. «Яңа тормыш» колхозы идарәсе (председателе Тәбрис Зарипов, башлангыч партия оешмасы секретаре Рәшит Жамалыев иптәшләр) алдынгы терлекчеләрдән һәм игенчеләрдән 50 кешене «Казан утлары» журналына еллык подписка белән бүлөкләде.

Мондый башлангычны «ВЛКСМның 50 еллыгы» (председателе Р. Зарипов, башлангыч партия оешмасы секретаре Н. Салихов иптәшләр), «Маяк», Тимирязев исемендәге, Калинин исемендәге, «Алга», «Социалистик Татарстан» газетасы исемендәге, «Якты юл» колхозлары идарәләре дә яклап чыктылар һәм үз хуңалыкларындагы хезмәт алдынгыларынан 20—50 кешене журналга еллык подписка белән бүлөкләделәр.

Журнал таратуны Салавыч элемәтә бүлекчәсе аеруча яхшы оештырды. Аның начальнигы Сания Нәсыйхова колхоз активларының ярдәме белән һәр өч хуңалыкка бер данә «Казан утлары»на подписка жыйды.

Журналның быел 12 табакка житкерелүе дә укучыларны шатландыра. Чөнки аның битләрендә әдәби эсәрләргә күбрәк урын бирелә башлады.

Балтач районында хәзер «Казан утлары» журналын системалы укучылар саны сизгә мең кешедән дә артыграк,

Н. МАДЪЯРОВ.

### РЕДАКЦИЯДӘН

*Иптәш Мадъяров хатына өстәп шуны әйтергә кирәк: 1969 ел өчен «Казан утлары» журналына язылу гомумән бик әбәт булды. Югары Осман, Лаеш һәм Биектау районнарын исәпләмәгәндә (ул районнарда журналга язылучылар саны узган елгыдан кимрәк), республикабызның барлык районнарында да безнең журналны алучылар бу ел сизелерлек артты. Әгерҗе, Азнакай, Актаныш, Әлмәт, Апас, Әлки, Баулы, Бөгелмә, Буа, Алабуга, Кукмара, Түбән Кама, Лениногорск, Мамәдыш, Мяслим, Чаллы, Октябрьск, Чирмешән, Сарман һәм Чистай районнарының һәркайсында, мәсәлән, журналны алучылар саны узган елгыга караганда 200—400 кешегә күбрәк.*

*«Казан утлары» узган ел 65 000 данә басылып килгән булса, бу ел аның тиражы 84 000 данәгә житте. Халкыбызның культура дәрәжәсе, матур әдәбият белән кызыксынуы елдан-ел артта бара дигән сүз бул*

1969 ел өчен журналга яздыруда республикабызның КПСС район Комитетлары, район газеталары редакцияләре, элемент бүлекләре хезмәткәрләре, колхоз идарәләре, колхоз партоешмалары һәм җәмәгать эше тәртибендә матбугат таратучы иптәшләр бик зур активлык белән эшләделәр. ТАТАРСТАН ЯЗУЧЫЛАР СОЮЗЫ ИДАРӘСЕ, ЖУРНАЛ РЕДКОЛЛЕГИЯСЕ ҺӘМ РЕДАКЦИЯСЕ ИСЕМЕННӘН БЕЗ УЛ ИП-ТӘШЛӘРНЕҢ БАРЧАСЫНА ЧЫН КҮҢЕЛДӘН РӘХМӘТ БЕЛДЕРӘБЕЗ ҺӘМ ЭШЛӘРЕНДӘ ЗУР Уңышлар телибез.

«Казан утлары»на яздыручылар самы бу ел Башкортстан республикасында да шактый кубайде. Узган ел анда журналга 19 000 кеше язылган булса, бу ел 25 000 гә якын кеше язылды. Башкортстанда да җәмәгать эше тәртибендә безнең журналны таратучы иптәшләрбез күп. Андый дусларыбыз Оренбург, Пермь, Куйбышев, Ульяновск, Чиләбе, Свердловск өлкәләрендә, Узбәкстанда, Казакыстанда, Төркмәнстанда һәм башка күп кенә республикаларда һәм өлкәләрдә дә байтак. АЛАРГА ДА БЕЗ ЧЫН КҮҢЕЛДӘН ЗУР РӘХМӘТ БЕЛДЕРӘБЕЗ ҺӘМ КИЛӘЧӘКТӘ ДӘ БУ МӨ-ҺИМ ЭШТӘ БЕЗГӘ ЯРДӘМ ИТЭРЛЭР ДИП ЫШАНАБЫЗ.

## Хөрмәтле Габдрахман ага Әпсәләмов!

Сезнең «Казан утлары» журналында басылып чыккан «Миңа унтугыз яшь иде» повестегызы без бик зур кызыксыну белән яратып укыдык. Бөек Ватан сугышында катнашкан яшьләрбезнең батырлыгы турында күңелләрие тетрәндерлек итеп язылган шушы әсәрегез сугышның нинди рәхимсез икәнлеген тагын бер кабат безнең күз алдына китереп бастырды һәм тыныч туған илебезгә сугыш белән кәргән дошманнарга йөрәкләрдә бетмәс-төкәммәс нәфрәтләр уятты. Шушындый гүзәл әсәр тудырганыгыз өчен сезгә мең-мең рәхмәтләр әйтеп калабыз.

Габдрахман ага!

Сезгә безнең тагын бер үтенечебез бар. Югары уку йортларың бетергәч, авылларга китеп, туған ана телебезне үстөрүдә армый-талмый эшләгән яшьләрбезебез турында да берәр китап язып чыксагыз иде.

Эшегездә яңадан-яңа уңышлар, үзегезгә бик мык сәләмәтлек төләп, ерак Ташкент шәһәрәндә яшәүче, Сезне ихтирам итүче

Мидхәт Якулов.

## Көтеп алабыз

Без «Казан утлары» журналын гаять яратып укыйбыз. Бу журналда басылган әсәрләр турында радио аша ишеткәч, аның килүен түземсезлек белән көтеп алабыз. Аннары цехларда, участкаларда тәнәфес вакытларында журналы безгә кычкырып укыйлар. Безгә бигрәк тә халкыбызның тарихы һәм геройларыбыз турындагы материаллар, хәзерге матур тормышыбызны сурәтләп язылган хикәяләр, очерклар, повестлар һәм романнар ошый. Без ул әсәрләр хакында өйгә кайткач балаларыбызга да сөйлибез. Кыскасы, «Казан утлары» журналы безгә бик якын һәм ул безнең күңелләребезне яктыртып тора. Бер тыңлаганда ул балаларыбызның борыңгы моңын көйли, икенче тыңлаганда Сәйдәш маршлары булып яңгырый... Тиң иңгәдер, бу журналны тарату мәсьәләсе үз агымына гына куелган. Аны таратуда без «Союзпечать» хезмәткәрләренең һәм урыннарда җәмәгать эше тәртибендә матбугат таратучыларының, башка газета-журналларны тараткандагы кебек үк, чын күңелдән тырышып эшләүләрен телибез!

Гәрәева, Әхмәтжанов, Фәйзуллина,  
Виноградова, Лукина, Әглиева, Кәримова,  
Галимуллина.  
Алабуга шәһәре

Без Үзбәкстан республикасының Карши шәһәрндә яшибез. Монда татарлар бик күп. «Казан утлары» журналын алгач, анда басылып чыккан роман һәм повестьларны укыгач, туган якларыбызны искә төшереп, бер-беребез белән сөйләшәбез һәм шулай ук үзебезнең фикерләребезне дә әйтәбез. Журналда басылып чыккан барлык әсәрләр бик матур язылганнар, киләчәктә дә шулай булсын иде.

Язучы Гариф Ахуновның 1968 елгы 8—9—10 нчы саннарда басылып чыккан «Хужалар» романы безгә бик ошады.

Берничә ел элек журналда язучы Шәйхи Маннурның «Муса» романы басылып чыккан иде. Аңа бик зур бәя бирделәр, чөнки ул моңа лаеклы әсәр. Шуннан бирле Ш. Маннурның журналда роман яки повестьлары күрәнгәнә юк, без аның яңа әсәрләрен көтәбез.

ИБРАҢИМОВ БУЛАТ

## Шәүкәт, балакаем!

Шәүкәт, балакаем! Мондый эндәшү гажәпсендермәсен, мин үземә якин булган кешеләргә шулай эндәшәм. Ә сез миңа шигырьләрегең аша шулай якин булдыгың.

Мин гади укучы, шуңа күрә, әлбәттә, тәнкыйтьчеләр шикелле акыллы сүзләр азымым, бәлки үземнең хисләремне генә белдерәм. Ни өчен Сезнең шигырьләрегең миңа ошый! Аларда бернинди дә шалтыравык сүзләр әйтеп шаккатырырга тырышу юк. Шигырьләр халык җырлары шикелле җиңел, гади, жылы, йомшак кына булып җанга үтеп керәләр. Мин үзем юморны бик яратканга, сезнең шигырьләрдәге шул сыйфатлар мине сихерли. Аерым шигырьләренә күрсәтеп, әйтеп тормыйм, анысы инде тәнкыйтьчеләр, әдәбиятчылар эше. Ләкин шуны әйтсәм килә, Шәүкәт Галиев дигән исемне күрсәм, мин хәзер илтифатсыз гына үтеп китә алмыйм.

Сәләмәтлек, чын бәхет, зур илһамнар теләп:

ХӘДИЧӘ АЛМАЕВА



# ӘДӘБИЯТ ҺӘМ СӘНГАТЬ ЯҢАЛЫКЛАРЫ

## ФАТИХ КӘРИМНЕҢ ТУУЫНА 60 ЕЛ

Республикабызның партия-совет һәм культура жәмәгәтчелеге, күп санлы әдәбият сөючеләр 15 январьда күренекле шагыйрь Фатих Кәримнең тууына 60 ел тулу көнен билгеләп үттеләр. Бу уңай белән уку йортларында, китапханәләрдә шагыйрь ижатына багышланган китап күргәзмәләре оештырылды, әдәби кичәләр үткәрелде.

Казан шәһәренең мехчылар клубында язучылар, журналистлар, укытучылар, студентлар һәм күп санлы әдәбият сөючеләр шагыйрь истәлегенә багышланган әдәби кичөгә жыйелдылар. Ф. Кәримнең тормышы һәм ижаты турындагы докладны С. Хәким ясады. Язучы Ф. Хөснни, музыка белгече З. Хайруллина, пенсионер З. Курмашев, шагыйрьнең кызы Ләйлә Кәримова, композитор Ж. Фәйзи Фатих Кәрим турында истәлекләр сөйләделәр.

Соңыннан республикабызның сәнгать көчләре зур концерт бирде.

Түбән Кама шәһәре хезмәт ияләре дә күренекле шагыйрь Фатих Кәримнең 60 еллык юбилей байрамен киң итеп билгеләп үттеләр. Шагыйрьнең якты истәлеген искә алуга багышланган тантаналы кичә шәһәрнең үзәк культура учагы «Нефтехимик» клубында булды. Юбилей кичәсенә тантаналы өлешен КПССтың Түбән Кама шәһәр комитеты пропаганда һәм агитация бүлегенә мөдире Таһир Гыйләметдинов ачты. Кыска гына керештән соң, үзгә докладчыга — нефтехимкомбинатның күптиражлы газетасы редакторы Вәғйиз Зәйнетдиновка бирде.

Соңыннан «Төзүче» һәм «Нефтехимик» клубларының татар үзешчән сәнгать түгәрәкләре Фатих Кәрим ижатына багышланган зур концерт бирделәр.

## ЖУРНАЛ ТУРЫНДА ФИКЕР АЛЫШУ

Январь уртасында Татарстан язучылары союзы идарәсенә чираттагы кинәйтлән утырышы «Казан утлары» журналының 1968 елда чыккан 10, 11, 12 саннары буенча фикер алышуга багышланды.

Журналда чыккан проза әсәрләре турында докладны яшь язучы Р. Батуллин ясады. Докладчы Ә. Еникеев «Вәждан» повестен уңай яктан баялде. Ә. Касыйповның «Бир кулыңны, дустаным» повестенә карата укучылардан килгән хатларга җавап төсендә язылган «Жиде сорауга бер җавап» мақаләсенә тукталып, ул әсәрдәге кимчелекләрен, образлар эшләнешендәге, характерлар бирелешендәге бәхәслә урыннарын күрсәтте. Р. Батуллин шулай ук Г. Әпсәләмовның «Миңа унтугыз яшь иде»,

Л. Ихсанованың «Ана көндәлегенә» повестьләре, Ф. Хөснинең «Поп кызы Әхсәнә», С. Сабировның «Гәрәйнең бер жәе» хикәяләре һәм башка әсәрләр турындагы фикерләре белән уртаклашты.

Поэзия турында сөйләү өчен сүз яшь шагыйрь Г. Рахимгә бирелде. Ул журналда басылган шигъри әсәрләрен авторлары күбрәк яшьләрдән булуын уңай күренеш дип баялде. Н. Арсланов, Р. Мингалимов, Рәшит Әхмәтжанов, К. Мостафин, Р. Закиров, И. Рушан (Х. Туфан), Р. Гатауллин, Н. Дәүли шигърьләрендәге уңышлы һәм кимчелекле яктарга тукталды. Филология фәннәре докторы, тәнкыйтьче И. Нуруллин журналың соңгы саннарында басылып чыккан тәнкыйть әсәрләре турында сөйләде. Докладчы бүгенге көн әдәбиятына багышланган мақаләләрен, яңа чыккан китапларга карата рецензияләрен даими биреләп барылмавын журналың кимчелеге итеп күрсәтте, кайбер авторларның мақаләләрендәге фикерләр белән бәхәскә керде. Докладлар буенча фикер алышуларда Г. Кашшаф, С. Хәким, А. Шамов һ. б. лар катнаштылар.

## РУМЫНИЯДӘН КУНАК

Билгеле булганча, 1962 елда Казан шәһәре делегациясе Румыния Социалистик Республикасындагы Венгр Автономияле өлкәсендә булган иде. Шул вакыттан башлап Казан һәм Венгр автономияле өлкәсе



Рәсемдә: Фабиан Лаш.



баш каласы Турге-Мурез шәһәре арасында дуслык элемтәсе урнашты. Безнең республикабызда да венгр дуслар кунак буддылар. Делегация составында «Хак сүз» исемле әдәби журнал редакторы, язучы һайду да бар иде. Татарстанда һәм Румынияда шушы очрашуларның нәтижәсе буларак, «Хак сүз» журналында татар әдәбияты турында макала һәм татар язучыларының әсәрләре венгр теленә тәржемә ителеп басылып чыкты. Ә Татарстан китап нәшрияты, венгр язучыларының әсәрләрен туплап, татар телендә «Кояшлы Карпат» дигән китап бастырып чыгарды. Бу китапка әсәрләр туплауда безнең Турге-Мурездагы дустаныбыз, лицей профессоры Фабиан Лайош иптәш зур ярдәм күрсәттә.

Күптән түгел Фабиан Лайош безнең республикабызда кунакта будды. Ул Казанда В. И. Ленин белән бәйле урыннарны карады, татар әдәбиятының яхшы үрнәкләрен венгр теленә тәржемә итү өчен материаллар туплады, М. Жәлил белән бәйле документларны өйрәндә һәм Мәскәүдә геройшагыйрьнең семьясы белән очрашып сөйләште.

### ПРОЗАИКЛАР СЕКЦИЯСЕНДӘ

Язучылар союзы каршындагы прозаиклар секциясенең 8 январьда үткәрелгән чираттагы утырышында Г. Ахуновның «Хужалар» романы тикшерелде.

«Мин «Хужалар» романын яратып укыдым,— диде беренче булып сүз алган М. Әмир.— Аннан бүгенге көн сулышы бөркеп тора. Уңай геройларның эшләеше матур, алар эчке дөньялары, катлаулы кичерешләре белән күз алдына килеп баса. Күшәндирмий торган, фальш образлар да юк түгел. Мәсәлән, Мөстәкыймов образы. Аның әсәренең баш герое Арсланга каршы корган интригалары миңа примитив булып күренде».

Аннары ул аерым эпизодларны сурәтләгәндә автор уйлап житкермәгән урыннарга, аерым геройларның үзәра мөнәсәбәтләрендәге укучы күңелендә ризасызлык тудыра торган кайбер детальләргә тукталды.

Госман Бакиров та романга уңай яктан бая бирде, вакыйгаларның киң коләчләнү сурәтләнүен, семья мөнәсәбәтләренен, көнкүреш детальләренен матур тасвирлануын айтте.

И. Нуруллин исә, киресенчә, күбрәк романның кичмәчлекле яклары турында сөйләде. «Хәзинә» романы белән чагыштырганда, «Хужалар» романын ул чигенеш дип бәйләде, авторны ясалмалыкта, чынбарлыктагы вакыйгаларны йөрәк аша үткәреп, хис белән сурәтлән алмауда гаепләде һәм, үз фикерләрен дәлилләү өчен, аерым эпизодларның язылышын, кайбер образларның бирелешен анализлады.

Яш тәңкыйтьче Ф. Миннуллин, И. Нуруллин фикерләренә өстәп: «Романда әсәрен бер бөтен итеп күз алдына бастырып дай үзәк юк, укучы алдына зур проблемалар куелмый»,— диде. «Хужалар» романын таркау әсәр, дип тәңкыйтьләде, моның сәбәбен әсәренң төп герое — Арслан образының оешып житмәвендә күрдә.

Аннары чыгып сөйләгән Г. Иделле һәм А. Гыйләжев тәңкыйтьчеләрнең фикерләре белән дә, үзара да бахаскә керделәр. «Әсәрдә проблема бар,— диде Г. Иделле,— ләкин уңай образга күтәрә алмаслык йөк тапшырылган: Арсланның бер үзе генә завод кәдәр завод салу мәсәләсен хәл итәргә дә, артынан йөрергә дә сәләтле булуы мөмкин түгел».

«Безнең геройлар,— диде ана каршы А. Гыйләжев,— бер завод артынан гына түгел, ул завод салдыру артынан йөрергә һәм моңа ирешергә сәләтле булырга тиеш. Әсәрдә образлар хәтердә кала, аларның ижтимагый йөзә дә, үзәнчәлекләре дә бар. Кайбер иптәшләр «Хәзинә» белән «Хужалар» романнарын аерып карыйлар. Бу дөрес түгел, алар — берсе икенчесенен давамы, икесе бер бөтен әсәр».

Х. Сарьян да И. Нуруллин белән Ф. Миннуллин фикерләре белән килешмәде. «Әсәрдә проблема бар,— диде ул, Г. Иделле сүзләрен куатлап,— әсәр тормышчан икән, анда тормыш, кешеләр язмышы сурәтләнгән икән, проблеманың булмавы мөмкин түгел. А. Гыйләжев дөрес айтты: «Хәзинә» белән «Хужалар»ны бер-берсеннән аерып карарга ярамый. Алар — бер әсәр».

Ф. Хәснни дә романга уңай бая бирүчеләрнең кайберләре белән бахаскә керде, әсәрдә мәхәббәт бәйләнешенен калку бирелмәвен, сюжеты таркау булуын, төп геройның тормыш каршылыкларын «шом» жинеп чыгуын тәңкыйтьләде.

### ТӘҢКЫЙТЬЧЕЛӘР СЕКЦИЯСЕНДӘ

Тәңкыйтьчеләр секциясенең 17 январьда үткәрелгән чираттагы утырышында әдәбият белгече З. Максудова белән филология фәннәре кандидаты, СССР Фәннәр Академиясенен Галимжан Ибраһимов исемдәге Казан тел, әдәбият һәм тарих институтының гыйльми хезмәткәре Ш. Абилов XII йөз Болгар шагыйре Дауыт Саксини-Суари ижаты турында белдерү ясадылар.

Дауыт Саксини-Суари Болгар һәм Суар шәһәрләрендә яшәгән, 1120—30 елларда белем алган, XII гасырның урталарында ижат иткән. Аның «Дастанн мөжһизә» дигән әсәре үзенең сәнгатьчә эшләеше, образлы теле, матур шигъри төзелеше белән игътибарга лаек.

Д. Саксини-Суари ижаты борыңгы болгар-татар әдәбияты тарихында әһәмиятле урын алып тора.

### ФӘННИ-ТЕОРЕТИК КОНФЕРЕНЦИЯ

СССР Фәннәр академиясенең Галимжан Ибраһимов исемдәге тел, әдәбият һәм тарих институтында «Татарстанда ижтимагый-политик фикер һәм культура тарихы проблемалары» дигән темага фәнни-теоретик конференция булып үттә.

20—24 январьда булган бу конференциядә КПССның Татарстан өлкә комитетының фән һәм уку йортлары бүлгәе мөдире, филология фәннәре кандидаты М. Хәсәнов «Татар халкының ижтимагый-политик фикерләү һәм ТАССРда культура революциясе тарихын өйрөнүнең кайбер актуаль

мәсьәләләре», тарих фәннәре докторы А. Халиков «Бөек Болгар һәм Казан ханлыгы культуралары», филология фәннәре докторы Х. Госман «Борынгы төрек һәм татар културасы, Идел бие әдәбияты тарихының кайбер проблемалары», тарих фәннәре кандидаты С. Алишев «XVIII йөзнен икенче яртысында татарларда алдынгы ижтимагый фикерләү», философия фәннәре кандидаты К. Фасиев «Татар ижтимагый фикер һәм културасы тарихының кайбер чигелмәгән мәсьәләләре», тарих фәннәре докторы Р. Нафигов «Татар ижтимагый фикер үсеше тарихын өйрәнүнең кайбер мәсьәләләре (XIX йөз һәм XX йөз башы)», философия фәннәре кандидаты Я. Абдуллин «Татар мәгърифәт-челегенен үзгәрткән карата (XIX йөзнен икенче яртысы)», экономика фәннәре кандидаты Ф. Газизуллин «Г. Фәезхановның «Муллыкка ирешү һәм тормыш итү ысуллары турында әңгәмәләр» китабында авторның социаль-экономика карашларының чагылышы», филология фәннәре кандидаты А. Кәримуллин «XIX йөздә халыкның рухы тормышында татар телендә китапларның әһәмияте», филология фәннәре кандидаты М. Мәһдиев «Татарларда дөньяны белем алу өчен көрәш тарихынан», Казан дәүләт университетының тарих кафедрасы ассистенты А. Мәхмүтова «Татарларда хатын-кызларга дөньяны белем бирү өчен көрәш тарихынан (XIX йөзнен ахыры XX йөзнен башы)», филология фәннәре кандидаты Б. Гыйззәт «Татар милли театрын тудыру һәм үстерү өчен көрәш тарихынан (1905—1917 еллар)», сәнгать фәннәре кандидаты Х. Гобәйдүллин «Абдулла Кариев һәм татар театры», филология фәннәре кандидаты И. Надилов «Революциягә кадәр татар халык лирикасында социаль мотивлар», аспирант З. Сәйдәшева «XIX йөз ахырында, XX йөз башында татарларда шәһәр музыкаль фольклоры», Казан дәүләт университетының фәнни китапханәсе хезмәткәре А. Фәтхиев «XIX гасырның икенче яртысында, XX йөз башында татар язучылары һәм галимнәренен кулъязмалары һәм аларны фәнни-библиографик тасвирлауның кайбер мәсьәләләре», тарих фәннәре докторы М. Мөхәррәмөв «Татарстанда култура революциясе тарихын өйрәнүнең торышы һәм аның кайбер мәсьәләләре», тарих фәннәре кандидаты Т. Насыров «Октябрь һәм татар партия-совет матбугатының барлыкка килүе», философия фәннәре кандидаты К. Гыйззәтов «Сәнгатьнең милли формасы һәм социалистик эчтәлек проблемасына карата», тарих фәннәре кандидаты Ж. Гыйльманов «Бөек Ватан сугышы елларында фән һәм югары мәктәпләр», Галимжан Ибраһимов исемдәге тел, әдәбият һәм тарих институтының кече фәнни хезмәткәре Т. Фәләхов «Сугышка кадәр биешлекләр чорында Татарстанда эшчеләр сыйныфының култура-техник дәрәжәсен күтәрүдә Советларның роле», тарих фәннәре кандидаты Е. Г. Матвеева «Совет крестьянларының култура-техник дәрәжәсен күтәрү юлында», тарих фәннәре кандидаты М. Софро-

нов «Коммунизм төзү шартларында Татарстанда хезмәт ияләренен културасын күтәрүдә төп юнәлешләр», тарих фәннәре кандидаты Р. Волков «Татарстанда социалистик төзелешне тәмамлау чорында производство-техник интеллигенция составының сан ягынан һәм сыйфат ягынан үзгәреше», Галимжан Ибраһимов исемдәге тел, әдәбият һәм тарих институтының кече фәнни хезмәткәрләре Н. Георгиевская «Сугыштан соңгы биешлекләр чорында Татарстан профсоюзларының култура-агарту эше», В. Воздвиженский «Татар әдәбиятында романтизм (1905—1945 еллар)», КПССтың Татарстан өлкә комитетының тарих архивы мөдире М. Кочурова «Партия архивында култура революциясе буенча материаллар», ТАССРның Узак дәүләт архивы өлкә фәнни хезмәткәре Р. Хәкимова «Республиканың Узак дәүләт архивында култура төзелеше тарихы буенча документаль материаллар» дигән темаларга докладлар укыдылар.

Соңыннан докладлар буенча фикер алышулар булды.

### «ҮЛЕМСЕЗ ЖЫР» НОВГОРОД СӘХНӘСЕНДӘ

Январь аенда, Новгород шәһәренен фашист илбасарларынан азат ителүенә чирек гасыр тулуга багышлап, өлкә драматеатры татар язучысы Риза Ишморатның «Үлемсез жыр» драмасын сәхнәгә куйды.

Премьерага әсәренен авторы үзе дә катнашты. Тамашачылар һәм спектакльгә катнашучылар татар халкының батыр улы, герой-шагыйрь Муса Жәлил образын тудырудагы хезмәте өчен Риза Ишморатка рәхмәтләрен айттылар, анда чәчәк бәйләмнәре булак ителәр.

«Үлемсез жыр» спектаклен сәхнәгә режиссер Н. Витарский куйды. М. Жәлил ролен артист Жамал Вадкарня башкарды.

Р. Ишморат, Новгород шәһәрендәге заводларда, фабрикаларда, култура сарайларында, китапханәләрендә хезмәт ияләре белән очрашып, татар әдәбияты, татар язучылары һәм үзенен «Үлемсез жыр» әсәренен ичкә эшләвен сөйләде.

### ЯНА СПЕКТАКЛЬ

Г. Камал исемдәге Ленин орденлы Татар дәүләт академия театры куптан түгел драматург Ю. Әминовның «Гөлжәнәтнең жәннәте» исемле пьесасын сәхнәгә куйды. Баш рольләрдә ТАССРның халык артистлары: Галимә Ибраһимова, Асия Харисова, Ибраһим Гафуров, Шәукәт Биктимиров, ТАССРның атказанган артистлары: Асия Галиева, Рауза Хәйретдинова, Дәллүс Ильясов, Ринат Тажетдинов, артистлар: Флера Хәмитова, Фирдәвес Әхтәмова, Ирек Байманов һ. б. лар уйный. Премьераны тамашачылар яратып карадылар.

Биеглы сезонда тамашачылар тагы М. Гали белән Х. Уразиковның «Каям Насыйри», Ж. Жаббарлының «Айдын», Н. Әсәнбаевның Муса Жәлиленен үсмер еллары сурәтләгән «Мостафа ерте» һ. б. әсәрләренә караячаклар.

Салмак-Иркен.

Музыкальный фрагмент с вокальными партиями и фортепиано. Текст песни:

Ту-гай-ла - рык  
 ах-ры мине гашыйк ит - те, кул-минчадым шу-да  
 бәй - ла - нәп. А - гый-дәл - кәй, *crescendo*  
 кәй-тыр - мин-ла си - ла ки-кә кәз-ләр ке-бәк әй-лә -  
 нәп. Юк-сын-ма! *rit. p.* Яр-ла-рың кәй ке - дә ке - тә - мән.  
 Жыр-ла-ры - ма са-лып си - нәң ту - зәң - ке - гәң, я - кың ду-ла-ры - ма *rit*  
 ла - то - мән. *crescendo*

# ТУГАЙЛАРЫҢ

САРА САДЫЙКОВА музыкасы  
 ИЛСӘЯР ГАНИЕВА сүзләре

Тугайларың, ахры, мине гашыйк иттә.  
 Күңелем калды шунда бәйләнен.  
 Агыйделкәй, кайтырмын да сина  
 Кияк-казлар кебек әйләнен.

Кушымта:

Юксынма!  
 Ярларыңнан инде айтәмен.  
 Жырларыма салып синең  
 гүзәлдәген  
 Якын дусларыма итәмен.

Нигә сине шулай өзәләр яратуның  
 Үзәм гена беләм серләрен,  
 Иярәгемә сүнмәс хисләр салган  
 Иң кадерләе туган жырләрем.

Кушымта:

Юксынма!  
 Ярларыңнан инде китәмен.  
 Жырларыма салып синең  
 гүзәлдәген  
 Якын дусларыма итәмен.

Бәясә 50 тиен  
Цена 50 коп.

# КАЗАН УТЛАРЫ (ОГНИ КАЗАНИ)

Ежемесячный литературно-художественный и общественно-политический журнал

ОРГАН СОЮЗА  
ПИСАТЕЛЕЙ  
ТАТАРИИ

ИНДЕКС 73210